Blue Bonnets en vacances 22 jours

(VOIR PAGES 45-46)

MONTRÉAL · MATIN

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS DU MATIN EN AMERIQUE

64 PAGES 10¢

Vol. XLI — No 145 ENSOLEILLE ET FROID MONTREAL, LUNDI 21 DECEMBRE 1970 A DOMICILE 80¢ Miami 35,

ABITIBI, CHICOUTIMI, SAGUENAY. BAS DU FLEUVE, RIVE-NORD, BEAUCE, TORONTO 15¢

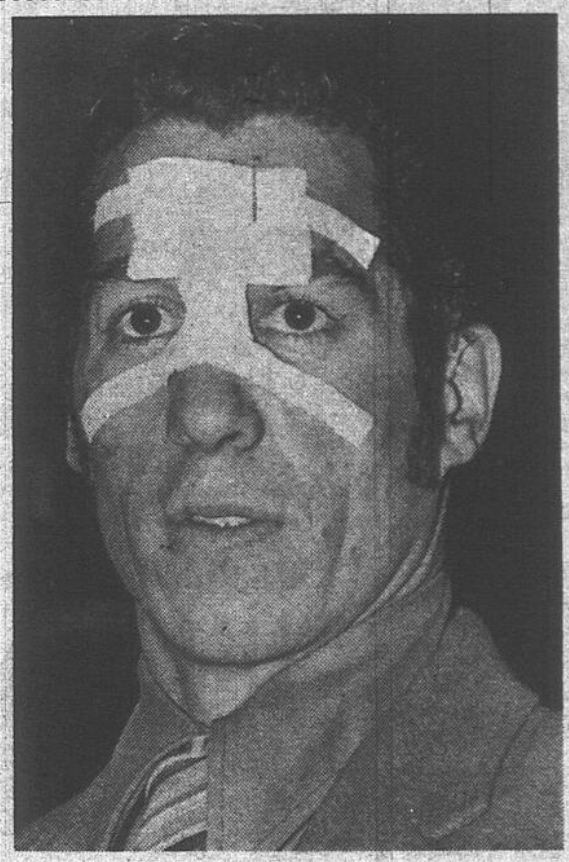
loto-québec

Numéro gagnant 620874

(LES 600 NUMEROS GAGNANTS EN PAGE 5)

Pulford en vedette

LOS ANGELES PULVÉRISE LE CANADIEN 7-2



L'ailier droit Claude Larose est arrivé à Dorval hier soir avec une fracture du nez survenue lors du match de vendredi soir dernier à Vancouver.
(Photos MM — Roger Bélanger)

RÉFORME ÉLECTORALE:

FIN DES COMTÉS PROTÉGÉS

(VOIR PAGE 3)

Pour solutionner le problème de la construction

Le gouvernement doit intervenir

Le ministre du Travail et de la Main-d'Oeuvre du Québec, M. Jean Cournoyer, a de nouveau affirmé, hier, au cours d'une interview télévisée que l'intervention du gouvernement dans le domaine de la construction par le truchement du décret qui entrera en vigueur le 1er janvier prochain ne s'inscrivait pas dans le cadre d'une politique générale, mais avait été imposée par l'échec des négociations entre les cinq parties patronales et les deux parties syndicales en cause.

M. JEAN COURNOYER

Après avoir passé en revue les étapes précédentes de cette négociation ardue et infructueuse entre les travailleurs de la construction et les employeurs, le ministre a déclaré que c'était pour ramener "la paix sur les chantiers de construction" qu'il avait décidé d'intervenir "aux lieu et place des parties", après des grèves nombreuses, dont une qui avait duré deux mois dans la région de Québec en juillet dernier. Cette série de grèves ayant eu des "effets économiques graves", le bill 38 força les travailleurs de la construction à retourner sur les chantiers, pendant qu'une commission parlementaire était formée, a dit M. Cournoyer, pour entendre tous les arguments des parties en cause. Et c'est à partir des renseignements recueillis par le commission parlementaire que le ministre a déclaré avoir pris les mesures nécessaires "pour régler les problèmes laissés en suspens" par les parties qui ne s'entendaient pas.

Le ministre a ajouté qu'il avait voulu "être juste pour tous", mais qu'il s'attendait à des protestations de toutes les parties, car "même s'il n'y a pas incompatibilité entre les intérêts du groupe concerné directement par la construction et ceux de la collectivité québécoise, nous devons tenir compte des deux".

Interrogé au sujet de la parité salariale, le ministre a déclaré que le bill 290 ne contenait rien contre le principe de la parité, mais que devant tenir compte du consommateur, cette partié constituait "à court terme" un grand risque à cause de l'écart considérable qui existait déjà, par exemple entre la région de Montréal, d'une part, et celle des Laurentides ou de Drummondville, d'autre part.

La nouvelle loi prévoit une augmentation de 75 cents l'heure dans toutes les régions, mais pouvant aller jusqu'à $1.25 dans certaines régions, afin d'amorcer un rattrapage en vue de la parité salariale.

Il a ajouté toutefois que la parité existait pour les vacances payées, ainsi que pour les montants fournis par l'employeur au régime social.

Le ministre a également déclaré que les centres de main-d'oeuvre du Québec, par la volonté expresse des syndicats, seront les seuls à faire du placement dans le domaine de la construction au Québec.

Le nouveau décret ou bill 290 sera en vigueur du 1er janvier jusqu'au 30 juin 1971, alors que les parties seront peut-être parvenues d'ici là à s'entendre.

Cellule "André Ouimet"

Message de Noël du FLQ

Le F.L.Q. se préparerait à récidiver.

C'est du moins ce qu'annonce un communiqué de la cellule "André Ouimet", communiqué envoyé à l'hebdomadaire Québec-Presse, en fin de semaine.

Le communiqué qui a six points, est, somme toute, le message de Noël du F.L.Q.: "Les boustiffailles de Noël des négriers au pouvoir auront beau être aussi plantureuses que les sommes qu'ils ont extorquées aux travailleurs, nous leur conseillons de prendre double portion car, bientôt, ils seront détrônés par une société juste — une vraie, cette fois!"

Puis le F.L.Q. fait appel aux policiers: "Que la période des Fêtes soit pour les hommes l'occasion de réfléchir à cela afin qu'ils agissent selon leur conscience. Nous faisons appel, en particulier, aux policiers: à part 10 pour cent ou 15 pour cent de "matraqueurs maniaques", ce sont d'honnêtes travailleurs québécois et la plupart se posent de plus en plus des bonnes questions".

Personne n'est sûr qu'il s'agisse vraiment d'un communiqué du F.L.Q. La missive précitée a été imprimée à la "Gestetner". Les autres communiqués du F.L.Q. avaient été ou bien dactylographiés ou écrits à la main en lettres moulées. Sur les huit pages du communiqué, on voit, en filigrane, le portrait du patriote de "37" comme dans les autres communiqués du F.L.Q. La cellule s'est nommée "André Ouimet" en l'honneur du président des Fils de la liberté" qui ont joué un rôle si important à l'occasion des perturbations de 1837-38.

Les morts de la fin de semaine

Bien que pour la première fois depuis fort longtemps, la région de Montréal n'a connu aucun accident mortel au cours du week-end, la liste des victimes de la route émise par la Sûreté du Québec, hier soir, indiquait huit pertes de vie dans la province.

TRAIN

Un accident horrible a coûté la vie à quatre jeunes gens, dont trois d'une même famille, alors que l'auto dans laquelle ils voyageaient a heurté un train à une traverse à niveau située à deux milles du village de Saint-Arsène, dans le comte de Rivière-du-Loup.

Les victimes sont Léon Sirois, âgé de 30 ans, Jean-Marc Sirois, âgé de 22 ans, Fernand Sirois, âgé de 19 ans, ainsi que Normand Caron, âgé de 20 ans, tous habitant le Rang Six à Saint-François Viger, dans le comté de Rivière-du-Loup. La tragédie est survenue à 2h. 20 dans la nuit de samedi à dimanche.

PONT-ROUGE

Sur la route de Pont-Rouge, une collision frontale entre deux voitures a fait deux morts samedi soir. Les victimes sont Mlle Huguette Dupuis, âgée de 30 ans, résidant au 1200 rue du Parc, à Joliette, et Mlle Pauline Leclerc, âgée de 46 ans, de Pont-Rouge, dans le comté de Portneuf.

VICTIMES DE LA MOTONEIGE

Dans le rang St-Gabriel, à Sainte-Marie-de-Bauce, M. Maurice Morin, âgé de 35 ans, a perdu la vie quand la motoneige qu'il conduisait est venu en collision avec un autre véhicule du même genre, vers minuit, samedi soir. La victime habitait Ste-Marie-de-Beauce. A Lejeune, comté de Témiscouata, M. Onil Labrie, âgé de 28 ans, a été tué lorsque le traineau dans lequel il avait pris place à l'arrière d'une motoneige a heurté une automobile sur la route. Le conducteur de la motoneige n'a subi aucune blessure.

UNE NOYADE

Vers 8 h.15 samedi matin, Mario Doiron, âgé de 18 ans, d'Amqui dans le comté de Matapédia, s'est noyé dans les eaux du lac au Saumon. La victime jouait sur la glace, lorsque celle-ci a cédé.

Le comité des Huit rencontre Bourassa

QUEBEC (C.-G. J.) — Le premier ministre et le ministre de la Justice rencontrent aujourd'hui, à Montréal, M. Guy Rocher, représentant du "Comité des huit".

C'est ce comité qui avait organisé le 12 décembre un colloque sur "la crise de la démocratie au Québec".

A l'issue du colloque, M. Guy Rocher, professeur de sociologie à l'Université de Montréal, a adressé une lettre à M. Bourassa dans laquelle il lui demandait une entrevue.

M. Rocher expliquait qu'au nom du Comité des huit, il désirait lui expliquer le contenu, les motifs et le contexte des résolutions votées au cours du colloque.

Votre journal

EDITORIAL	8
Bandes dessinées	39 et 40
Des arts et des hommes	27
Finance	41 et 42
Horoscope	31
Mots cachés	34
Mots croisés	33
Petites annonces	30 à 37
Section féminine	22 et 23
Section sport	43 à 63
Spectacles	26 et 27
Télévision	28
Toute la ville en parle	25

Couleur du temps

Le bureau météorologique de Dorval prévoit pour aujourd'hui un ciel généralement ensoleillé. Les températures se maintiendront au-dessous de la normale. (Normale : 26° et 11°).

MAXIMUM PREVU : 10°

MINIMUM PREVU : —5°

Le maximum record pour un 21 décembre a été enregistré en 1957 : 56.7°.

Le minimum record pour un 21 décembre a été enregistré en 1879 : —25.2°.

A la même date l'an dernier, le ciel était nuageux et il était tombé 0.6 pouce de neige. Le maximum avait été de 29.7° et le minimum de 12.4°.

Aperçu pour demain : Ensoleillé et froid.

Sommaire :
ENSOLEILLE ET FROID

Candidature de Wagner

"UN CANARD" — Bertrand

M. Jean-Jacques Bertrand a nié, hier, la rumeur voulant qu'il appuie la candidature du juge Claude Wagner à la direction du parti de l'Union nationale, lors d'une prochaine convention.

Le chef de l'Opposition a demandé à la suite de la publication de cette rumeur dans un hebdomadaire du dimanche, si "la chasse aux canards était terminée".

Selon le journal "Dernière Heure", trois ex-ministres de la Justice formeraient un front commun lors du prochain congrès de l'Union nationale, soit MM. Jean-Jacques Bertrand, Rémi Paul et Claude Wagner en vue de l'élection de ce dernier comme chef de l'UN.

Toujours selon ce même hebdo, MM. Bertrand et Paul auraient commencé leur travail "en sourdine" et annonceraient officiellement bientôt leur appui à l'ancien ministre du cabinet Lesage.

Par ailleurs, le juge Irénée Lagarde de la Cour des sessions de la paix a demandé la semaine dernière au juge Wagner de démissionner comme magistrat s'il voulait faire de la politique, et aurait déclaré à certains confrères qu'il allait surveiller attentivement toutes les déclarations de son collègue pour s'assurer si celles-ci ne sont pas à tendance politique.

L'archevêque de Montréal, Mgr Paul Grégoire a reçu, samedi, à la cathédrale, un groupe d'enfants handicapés au bénéfice de qui il a dépouillé un arbre de Noël.

(Photo MM - André Hébert)

Une démocratie plus humaine

Les comtés ruraux sont quand même protégés

Par Claude-Guy JASMIN

Québec — Le chef du gouvernement québécois, M. Bourassa est d'avis que la prochaine réforme électorale devrait donner un avantage aux comtés ruraux quant au nombre des électeurs.

Le projet gouvernemental de réforme prévoit environ 110 comtés et "une distinction très nette entre le nombre d'électeurs dans les comtés ruraux et dans les comtés urbains."

DES VOTES ESSENTIELS

Selon le premier ministre, on ne peut comparer le travail d'un député de comté rural à celui d'un député d'un comté urbain, même si, sur papier, la représentation mathématique identique des deux genres de comtés peut sembler favorable aux principes démocratiques.

M. Bourassa a fait cette déclaration tout de suite après la deuxième lecture du projet de loi No 65 auquel les députés créditistes ont donné leur appui.

Ces députés avaient jusqu'alors combattu le projet de loi en demandant des délais avant son adoption.

Leur vote était essentiel à l'adoption de la loi parce que trois des douze députés du R.C. représentent des comtés protégés. Seulement sept des dix députés libéraux représentant des comtés protégés étaient présents à l'Assemblée nationale.

Il fallait absolument au gouvernement que neuf des dix-sept députés directement concernés par le projet de loi lui accordent leur faveur.

M. Bourassa a-t-il fait cette concession afin d'obtenir les votes essentiels des députés créditistes ?

On pouvait se poser cette question, samedi.

SOUPLESSE DU FEDERALISME

Dans son discours de deuxième lecture, le premier ministre n'avait pas parlé de ce problème.

Il avait présenté le projet de loi en déclarant qu'il faisait suite à un engagement qu'il avait pris dès le 29 avril de procéder le plus rapidement possible à une véritable réforme électorale.

Il avait alors affirmé que cette réforme était une "nécessité indéniable" et avait ajouté qu'il avait l'intention de reprendre le projet de loi de l'Union nationale (le Bill 1, présenté à l'Assemblée nationale quelques jours avant le déclenchement des élections) et, s'il y a lieu, de le modifier.

M. Bourassa avait conclu que la possibilité pour le Québec d'abroger cet article de la constitution était un exemple qui relevait la "souplesse du fédéralisme".

CONCEPTION HUMAINE

Le chef de l'Opposition s'est lui aussi montré personnellement favorable au projet de loi, mais il accordait à ses députés la liberté de voter selon leur conscience. Aucun n'a cependant voté contre le projet de loi, même si certains ont voulu s'abstenir de participer au vote.

M. Jean-Jacques Bertrand a cependant mis de l'avant sa conception de la démocratie, celle qu'avait exprimé M. Daniel Johnson.

"Le remaniement de la carte électorale met en opposition deux conceptions différentes de la démocratie. L'une qui se fonde sur une égalité purement mathématique qui considère les citoyens comme des unités interchangeables et qui fait du nombre la mesure principale des droits. L'autre qui s'efforce d'être humaine et de favoriser un équilibre harmonieux du corps social en réglant la représentation électorale suivant la dimension des besoins et des problèmes à résoudre. La première est évidemment la plus facile à réaliser, mais en ne faisant aucune distinction entre le fort et le faible, elle aboutit en fait à accentuer les disparités et les injustices au lieu de les corriger. Elle procède de la même philosophie, ou de la même absence de philosophie, dont se sont inspirés certains gouvernements qui taxaient tout le monde, même ceux qui n'avaient pas les moyens de payer, pour donner également à tout le monde, même à ceux qui n'avaient pas besoin d'être aidés."

M. Jean-Jacques Bertrand avait alors déclaré au gouvernement qu'il "faut tenir compte dans la redistribution de la carte électorale de la différence de problèmes entre le secteur urbain et le secteur rural."

Il a ajouté que son parti n'accepterait pas la règle mathématique, "règle que nous croyons absolument inhumaine et non conforme à la réalité sociale, à la réalité économique, à la réalité culturelle dans les milieux ruraux."

MOTION BATTUE

Ce discours du chef de l'Opposition a été fortement appuyé par le leader parlementaire du Ralliement Créditiste, M. Bernard Dumont, qui l'a qualifié de "magnifique exposé".

M. Bernard Dumont a critiqué ensuite le gouvernement, affirmant qu'il agissait "à l'envers" et qu'il ne respectait pas la volonté des membres de la commission de l'Assemblée nationale.

Il proposait finalement que le projet de loi 65 soit reporté à trois mois afin de permettre une étude approfondie de l'abolition de l'article 80 de l'Acte de l'Amérique du Nord britannique en consultant d'abord les représentants des dix-sept comtés protégés.

Cette motion devait être appuyée par l'Union nationale. M. Paul, même s'il annonçait son intention de voter en faveur du principe de la loi, affirmait que le gouvernement procédait de façon un peu "cavalière".

M. Paul nia également que l'Union nationale ait fait de l'obstruction systématique, comme l'affirmaient certains journaux.

La motion de M. Dumont était battue par 52 voix contre 19.

L'ELEMENT ANGLOPHONE

Pendant une heure, plusieurs députés prirent la parole pour appuyer le principe du projet de loi.

Le Dr Laurin, notamment, déclara que l'existence de ces dix-sept comtés protégés était une injure à l'idéal démocratique et une situation intolérable. Il faisait remarquer que 13 de ces comtés ont deux fois moins d'électeurs que la moyenne d'électeurs des autres comtés québécois.

Enfin, M. Laurin affirma que la protection de la minorité anglophone n'était plus en jeu dans ces comtés et qu'au contraire, c'était pour donner à cet élément anglophone, une représentation juste qu'il fallait en changer les limites.

10 sur 17 ont voté oui

Fin des comtés protégés

Québec (C.-G. J.) — L'article 80 de l'Acte de l'Amérique britannique du Nord a été abrogé, samedi après-midi, par deux votes unanime sen deuxième et troisième lecture auxquels participait dix des 17 députés des comtés protégés.

Le gouvernement a dû compter sur l'aide du Ralliement créditiste pour abroger cet article puisque trois de ses députés représentants de comtés protégés ont préféré quitter Québec avant le vote.

IL FALLAIT LA MAJORITE

L'article 80 de l'A.A.N.B. stipule très clairement qu'"il ne pourra être présenté au lieutenant-gouverneur de Québec, pour qu'il le sanctionne, aucun bill à l'effet de modifier les délimitations des divisions ou districts électoraux énumérés [. . .] à moins qu'il n'ait été passé à ses deuxième et troisième lectures dans l'Assemblée législative, avec le concours de la majorité des membres représentant toutes ces divisions ou districts électoraux."

LES DIX

Il y a dix-sept comtés protégés. Dix de leurs députés ont participé aux deux votes de samedi: MM. Saindon, d'Argenteuil Brown de Brome. Dionne de Compton, Latulippe de Fronenac, Fraser de Huntingdon, Dumont de Mégantic, Assad de Papineau, Larivière de Pontiac, Brochu de Richmond et Pépin de Sherbrooke.

LES ABSENTS

Parmi les sept autres qui n'ont pas participé aux votes, se trouvent quatre députés de l'Union nationale et trois du parti libéral.

La deuxième lecture du projet de loi No 65, qui abrogeait ce fameux article de l'A.A.N.B. a été adoptée par 72 voix contre zéro et la troisième par 70 voix à zéro.

OU ETAIENT-ILS

Le whip du parti libéral a eu quelques difficultés à trouver tout son monde au moment de la deuxième lecture. Il a fallu attendre près d'une heure entre le moment où le président de l'Assemblée fit appeler les députés et celui où le vote commença: on n'avait pas la majorité des députés des comtés protégés en Chambre.

Ce matin à compter de 10 heures

Reprise de l'enquête sur la mort de Pierre Laporte

C'est ce matin, à 10 heures, que commence, devant le juge Marc Trahan, le 7e épisode de l'enquête du coroner à propos de la mort de M. Pierre Laporte.

D'après les observateurs avertis, Lise Rose, Clément Roy et Pierre-Marc Beauchamp seront cités à titre de témoins. Après avoir entendu ces témoignages, le juge ajournera son enquête jusqu'après la période de Noël.

Afin de ne pas nuire aux recherches policières, le procureur de la Couronne avait obtenu que l'enquête soit remise. C'est qu'à ce moment, les policiers croyaient qu'ils allaient mettre la main au collet des frères Rose et de Francis Simard. Les policiers pensaient les trouver dans la ville de Longueuil et dans Côte-des-Neiges.

En effet, jeudi matin, environ 350 policiers et soldats avaient fouillé quelque 140 maisons dans la région du Boul. Lafayette, à Longueuil. Ils y avaient trouvé des armes sans permis, mais aucun membre du FLQ.

Ce ratissage était imputable à une profonde enquête. De plus, il est faux de croire que l'opération policière avait échoué parce qu'une station de radio en avait annoncé la primeur ; celle-ci avait annoncé la nouvelle à neuf heures du matin alors que policiers et soldats se trouvaient sur les lieux du ratissage à sept heures.

Il est possible que des témoins-surprises soient entendus ce matin, on sait que la rumeur a circulé, ces derniers jours, que la police avait réussi à appréhender les présumés ravisseurs de M. Laporte, même si l'opération policière de Longueuil avait apparemment été un échec. Il est donc fort possible que les autorités policières, qui gardent le silence le plus complet sur le déroulement de l'enquête en cours, apportent, dès ce matin, des éléments nouveaux à l'enquête sur la mort de M. Laporte.

Après 68 projets de loi

Fin de la session

Québec (C.-G. J.) — La première session de la 29e législature a pris fin samedi soir à sept heures moins dix par la sanction de 13 lois et les voeux de tous les partis.

Les députés ont terminé la session, samedi, par l'adoption de deux projets de loi et du budget supplémentaire de 1,143,000 présenté par le ministre des Finances.

PREMIERE SESSION

En tout, pendant cette première session, le Parlement a étudié puis adopté 68 projets de loi dont le plus important est sans contredit le projet de loi de l'assurance-maladie.

C'était la première fois dans l'histoire du Québec que quatre partis officiels se retrouvaient à l'Assemblée nationale, ce qui a parfois allongé les débats parlementaires.

La première session du gouvernement Bourassa a été marqué également par la crise d'octobre-novembre et surtout par la mort de l'ancien ministre du Travail et de l'Immigration, M. Pierre Laporte, qui était également leader parlementaire du gouvernement.

L'actrice Gina Lollobrigida embrasse son fils alors que celui-ci arrive à Rome où il passera ses vacances de Noël en compagnie de sa maman. Plusieurs fils l'envient...! (UPI — MM)

A Hong Kong, les traditions s'envolent

Légal depuis 1841, le concubinage sera aboli

HONG KONG (AFP) — Les citoyens de Hong Kong désirant prendre des concubines doivent se hâter de le faire car cette coutume deviendra illégale dans quelques mois.

En effet, la Gazette du gouvernement de Hong Kong a publié vendredi une note déclarant que la réforme du mariage prendra effet le 7 octobre de l'an prochain, date à laquelle personne ne pourra prendre de concubine ou acquérir le statut de concubine.

Cependant, le statut et les droits d'une concubine prise avant le 7 octobre 1971 sont réservés, ainsi que les droits de ses enfants, qu'ils soient nés avant ou après cette date.

Le 7 octobre, la monogamie sera obligatoire, et aucun mariage axé sur la polygamie ne pourra être légalement reconnu. Le concubinage est une tradition chinoise, et le gouvernement de la colonie britannique l'avait admis depuis la cession de Hong Kong à la Grande-Bretagne, en 1841.

Est-ce la fin d'un règne?

Les livreurs pourront respirer en paix

Si l'enquête des sergents-détectives Claude Sansfaçon et Jacques Durocher, du bureau des Enquêtes criminelles s'avère fructueuse, comme il semble, les livreurs à l'emploi des épiceries et des pharmacies du secteur Est de la métropole auront la vie beaucoup plus facile au cours des prochaines semaines.

L'histoire a débuté vers 4 heures, vendredi, lorsque les agents C. Gendron et J.-G. Fortin, de l'escouade de la prévention du crime, attachés au poste 6, ont aperçu deux jeunes gens à l'angle des rues William-David et Ontario, dans l'Est de la métropole; l'un d'eux transportait une valise et l'allure louche des deux comparses, bien connus des milieux policiers, attira l'attention des deux limiers.

Ceux-ci décidèrent de les interroger sur leurs intentions . . . et sur le contenu de la mystérieuse valise. En quelques minutes, l'affaire était . . . "dans la valise". Les agents ont, en effet, découvert deux paires de gants de caoutchouc, des bouts de corde d'environ six pieds de long, deux paires de bas nylon et 500 plombs pour revolver à pelettes. . .

De plus, l'un des suspects était armé d'un poignard de 7" et son copain, d'un revolver à pelettes. . . . . .

On se souvient des "voleurs à couteaux" qui ont fait de nombreuses victimes depuis quelques semaines, surtout dans ce secteur. Il semble que les deux suspects, ayant décidé d'améliorer leurs tactiques, s'étaient procuré un revolver à palette, des bouts de corde pour ligoter leurs éventuelles victimes et des cagoules improvisées pour cacher leur identité; ils commençaient à être trop connus et étaient tous deux en liberté sur parole.

Les deux détenus comparaîtront ce matin en Cour des sessions de la paix sous neuf accusations de vols qualifiés sur des livreurs d'épiceries ou de pharmacies, sur une accusation de vol à main armée dans un restaurant et sur l'accusation de possession d'armes offensives.

Les deux individus ont été identifiés comme étant Guy Caron, 17 ans, dont la cause devant la Cour du bien-être avait été référée à la Cour des sessions de la paix et qui attendait son procès sous diverses accusations; son complice, Roger Beaudry, était également devant les tribunaux. Les deux copains avaient loués récemment un appartement sur la rue Ontario, dans l'Est de la métropole, mais les recherches de la police à cet endroit n'ont rien apporté de nouveau à l'enquête en cours.

Il est toutefois évident que le coup de filet des policiers, en éliminant de la circulation ces deux présumés détrousseurs des livreurs du quartier, permettra à ces derniers de continuer leur travail avec un peu moins d'inquiétude.

Menace de grève dans les hôpitaux

La population du Québec devra-t-elle faire face à une grève des employés des services des hôpitaux du Québec? C'est la menace qui pèse sur la population, depuis que les membres de l'Union des services, (FTQ) ont voté, en fin de semaine, en faveur d'une grève générale; les syndiqués laissent à leurs dirigeants le choix de la date à laquelle l'arrêt de travail commencera.

Cette grève, si elle a lieu, affectera les services dans 20 hôpitaux et 75 institutions privées. Les négociations pour un nouveau contrat de travail durent depuis deux ans et demi et elles accrochent sur la sécurité d'emploi, la retraite et les hausses de salaires.

Le vote a été unanime

Les taxis de New York de retour au travail

New York — Les chauffeurs de taxi de New York ont décidé de mettre fin à une grève qui durait depuis deux semaines, privant 800,000 New-Yorkais de leurs services.

Le vote, selon un porte-parole, a été unanime.

Certains chauffeurs sont tout de suite sortis de l'édifice où a eu lieu le vote et se sont immédiatement remis au travail.

Mais il avait des dissidents.

"Nous n'avons rien eu. On nous a piétinés," a dit le chauffeur Jack Simons.

Les chauffeurs se sont mis en grève pour obtenir la parité avec les autres chauffeurs de l'industrie du transport. Ils voulaient que leur salaire passe de $150 à $175 par semaine. Ils désiraient également plus de bénéfices marginaux.

Même si les clauses de la convention n'ont pas été révélées, le président du sndicat des chauffeurs a laissé savoir que les augmentations de salaire proviendraient de la décision du maire Lindsay d'augmenter le voyage moyen de $1.50 à $1.90.

Le Conseil de ville doit approuver la hausse de prix.

Radio-Canada

Jean St-Georges est mort

M. Jean St-Georges, une figure bien connue chez les artisans de la radio et de la télévision, est décédé en fin d'après-midi, samedi, à l'Institut de cardiologie de Montréal. Il était âgé de 58 ans.

Né à Montréal, le 13 juin 1912, M. St-Georges avait fait ses études secondaires au collège de Montréal pour ensuite les poursuivre aux universités de Montréal, d'Ottawa et McGill. Il était docteur en philosophie.

Tout d'abord rédacteur au journal "La Patrie" et à la station de radio CHLP, il entra au service de la Société Radio-Canada en juin 1937, comme rédacteur et pigiste, puis passa au service des nouvelles en 1940.

Il fut successivement chef du service des nouvelles et directeur des services de la publicité. De 1951 à 1953, il fut au service de la Presse canadienne.

En 1953, il revint à Radio-Canada pour assumer le poste de directeur de la radio; en 1955, la Société le nomme délégué auprès des stations privées affiliées au réseau.

De 1963 à 1970, M. St-Georges avait été délégué de Radio-Canada à Paris. A son retour au pays, en mai dernier, jusqu'à son décès, il était délégué de Radio-Canada auprès des stations privées de télévision.

Ancien membre-fondateur et administrateur de la Société canadienne des relations extérieures et du Montreal Men's Press Club, il avait été président du Comité des relations extérieures et président de la Fédération des oeuvres de charité; il fut l'un des membres-fondateurs du Cercle des journalistes de Montréal.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse née Claire-Ruth Patry, ses deux filles: Andrée, 17 ans et Isabelle, 20 ans.

La dépouille sera exposée aujourd'hui, à 13 heures, au salon William Wray, 1234 rue de la Montagne et les funérailles auront lieu demain, à 10 heures, en la cathédrale Marie-Reine-du-Monde.

On est prié de ne pas envoyer de fleurs. Les dons seront acceptés par le Fonds de recherches de l'Institut de cardiologie de Montréal, 5000 est, rue Bélanger, Montréal 405.

GROS LOT
$200,000
NUMÉRO GAGNANT
620874
VOIR LA LISTE DES GAGNANTS À L'INTÉRIEUR
SUPER LOTO

Faites fuir les cambrioleurs
AVANT LE VOL
NOUVEAU SYSTEME D'ALARME à protection maximum pour APPARTEMENTS et BUREAUX
- VOUS PROTEGE DURANT ABSENCE ET SOMMEIL
- N'ENDOMMAGE PAS VOTRE PORTE
- PRIX A LA PORTEE DE TOUS

Pour plus de renseignements, découpez ce coupon et postez-le à:
MARC-EX
5275 JEAN-TALON EST, SUITE 206
MONTREAL, QUE.

Veuillez me faire parvenir tous les renseignements sur votre système d'alarme pour appartements et bureaux et, ceci sans aucune obligation de ma part.
NOM .....
ADRESSE .....
VILLE ..... TEL. .....
M104

NEUF
MIDI-MAXI
- La plus récente mode
- Pour hommes et femmes
- 100% laine
- Couleur bleu marine
- Grandeurs assorties
- Coût original $60.

SEULEMENT
$19.95
General Surplus
20 Notre-Dame E.
861-5393
714 St-Jacques O.
861-1934

LA DELICIEUSE
CRÈME DE CACAO
MELVILLE
207 F. Rege des Alcools
Les Distilleries Melville, Montreal, P.Q.

Alfred Dallaire INC.
SALONS FUNERAIRES

3675,	RUE ADAM	527-8255
3254,	RUE BELLECHASSE	725-9151
5805,	RUE BOILEAU	255-4097
2645	EST, HENRI-BOURASSA	384-9280
11813	EST, NOTRE-DAME	645-1659
781,	RUE OGILVY	279-7295
3225	EST, RUE ONTARIO	527-2391
8671,	BOUL. RIVIERE-DES-PRAIRIES	645-6578
2590,	RUE ROUEN	521-1197
4504	EST, STE-CATHERINE	255-3601
1575	EST, RUE STE-CATHERINE	522-3169
2521	EST, RUE STE-CATHERINE	521-4184
4500,	AVENUE VERDUN	769-3863
4340,	RUE ST-DENIS	844-1717
8328,	RUE ST-DENIS	388-7394
	REPENTIGNY:	
438	EST, RUE NOTRE-DAME	581-1330
222,	NOTRE-DAME-DES-CHAMPS	581-9420
	MIAMI:	
779,	WEST, FLAGER STREET	373-8481

FUNERAILLES
Comprenant: SALON, EMBAUMEMENT, CERCUEIL, DIRECTION, PORTEURS, CORBILLARD, TRANSPORT AU CIMETIERE, ETC. $245.00
Votre testament est incomplet sans un préarrangement Dallaire. L'émotion pourrait compromettre l'équilibre d'une succession modeste.
DEMANDEZ notre PROSPECTUS sur les PRE-ARRANGEMENTS FUNERAIRES
Dallaire
527-2391
3675 ADAM — 527-8255
SIEGE SOCIAL: 3225 est, rue ONTARIO, Montréal 402 — 527-2391

MONTREAL-MATIN
Publié et Imprimé par
La Fédération des Journalistes Canadiens Inc.
Casa postale 6032, Montréal 101
2580 est, boul. ST-JOSEPH
Montréal — Tél. 527-9271
Petites Annonces - 526-9231
Service à domicile: 521-2131
Tarif — Service à domicile: 80¢ par semaine
Tarifs d'abonnements par la poste

12 mois	$48.00
6 mois	$24.00
3 mois	$12.00
1 mois	$ 4.00

Payable d'avance par mandat postal ou chèque au pair à Montréal
Courrier de deuxième classe
Enregistrement No 1175

liste des gagnants de la

SUPER LOTO

loto-québec

500 Place d'Armes,
Montréal, Qué
Tél.: 873-5350

Un p'tit billet de loto ca peut rapporter gros.

20/12/1970 SUPER-LOTO TIRAGE NO 2

AUTOMNE---FALL

$200,000.--620874

$100,000.--178659

$50,000.--575762

$25,000.--649212

$20,000.--305542

GAGNANTS DE -- $10,000. -- WINNERS

146456 374466 436564 562176 570985

GAGNANTS DE -- $5,000. -- WINNERS

124619 222316 295992 347219 436528
481781 567510 570511 596300 653696

GAGNANTS DE -- $1,000. -- WINNERS

100607 101652 134573 153175 161783
163590 201756 202746 206553 216790
233373 236501 251865 265419 314395
316227 336899 360919 363070 396432
424997 431472 438929 450566 469282
472647 489987 522281 575299 617540

GAGNANTS DE -- $500. -- WINNERS

100994 106445 127075 136209 146116
161054 182430 184154 203416 212455
219135 224009 224649 258625 268937
284215 290896 296028 297474 302005
343837 366032 380227 400196 406080
416667 418322 420253 430458 438332
440778 448923 457133 460206 463598
503159 518764 541392 549601 550209
553158 554671 561819 574168 604668
607675 616721 624534 634759 635674

GAGNANTS DE -- $100. -- WINNERS

101327 101403 101691 102075 103849
105966 106959 107070 107449 107825
108761 109142 109929 110145 111908
112198 112638 113293 113332 116306
118176 118306 120803 122251 122512
122627 122836 123793 124092 126069
126734 129924 130702 134128 134250
135675 136497 137190 137569 137865
138317 139567 139884 140044 140692
142540 143545 143795 146057 146736
147019 149625 151280 151462 153039
153054 156565 158139 159382 159506
159704 160097 160452 160506 160969
161153 163169 164304 166180 166783
167063 167135 168484 170062 170900
172017 175990 177459 178633 179271
180583 181493 181514 182969 184685
186139 187967 188604 189163 189737
191834 191943 191962 192765 192949
192957 195882 196750 198245 198611
202369 203665 204154 205357 205909
206730 207352 207849 208072 209991
210209 210396 211074 211480 215329
215865 220653 221133 222835 224267
227621 227673 228843 229955 230994
231650 232467 232497 232537 233602
235676 236507 237343 241030 241702
243328 243630 244211 244366 247350

GAGNANTS DE -- $100. -- WINNERS CONT..

248672 248756 251026 251910 252208
253876 253905 254648 255984 256830
258854 260244 260398 260729 261655
262155 264662 264865 265352 265382
267925 268753 269320 269799 270460
270653 272706 272933 273043 273122
273618 274527 276663 277441 277640
278337 278536 280227 280658 280779
281414 282088 282126 283069 283590
284248 284848 284851 287398 288216
288555 288997 290272 292072 293543
295589 295803 295977 296035 296082
296623 296816 299097 301020 301154
302482 302535 304481 304666 307964
309170 309710 310054 311107 311128
311194 311580 311656 312445 312449
313608 313986 314873 315785 316291
318798 319285 321458 326387 331747
331882 332741 334049 334758 335901
337663 341720 342541 343824 344742
344985 345035 347503 349003 350700
351903 353708 355143 356445 356568
358395 358594 358826 360416 360602
361848 362417 363187 363638 364282
366111 366246 366534 366657 367627
367859 368614 369590 369611 369982
371077 371164 371873 372478 375728
376683 378733 383745 385693 387626
388917 390883 391134 391173 392509
393182 393732 394234 395874 396478
398197 398589 398977 400220 401816
403802 409298 410119 413420 415399
415716 416117 416207 416704 418396
418628 418852 418948 419572 423147
423203 427709 428293 430253 430564
431925 432696 433909 437549 438985
440608 441104 443447 444412 445356
446318 446753 447675 448128 448285
448844 455175 456735 457162 460982
464587 467993 469561 469637 469833
474254 474628 476571 477292 477537
477781 478022 479051 479642 480232
480293 482539 483402 483441 483497
486396 486582 487770 488965 491389
492080 492799 492981 493259 495083
495222 497357 501520 506540 506770
506900 506992 507339 507863 511781
513726 515383 519420 523299 526452
526857 527308 527473 529722 529984
530216 532823 533001 533234 533711
534701 536503 538574 539157 539459
540316 541643 542829 542961 543883
545908 546893 550800 551092 551331
551695 552822 554071 556747 556756
558081 559110 559239 559406 560847
560991 561130 562204 563351 564141
564865 565731 566805 566889 568376
568783 569060 572485 572735 573806
573807 573811 574538 576780 578260
580033 580513 580635 581058 582537
582644 585775 587518 589792 591637
593287 598416 599694 599984 600216
601833 603043 603448 603751 605685
609323 610859 611804 611979 613398
613898 614836 614953 615162 616514
617132 617882 618693 621248 623753
625555 625810 626997 627062 628856
630823 633064 633125 634045 634890
635219 635232 639331 641313 643063
643266 644469 644833 645518 646379
646952 648386 649841 650292 650502
652841 653043 653295 654743 657359

Si vous êtes gagnants...conformez-vous alors aux directives qui sont inscrites au verso de votre reçu officiel, c'est-à-dire votre billet de tirage. **Vous avez 3 mois pour réclamer vos prix.**

Le tirage de la Super-Loto a eu lieu hier à la Régie des Alcools du Québec. C'est le Père Noël qui était l'invité d'honneur de Loto-Québec. Comme dans l'émission de télévision Super Noël, le Père Noël était incarné par le comédien Jean Duceppe.

13 ans, une balle dans la fesse

Un jeune garçon de 13 ans, hospitalisé hier après-midi au Children's Memorial Hospital, avec une balle de carabine dans la fesse, a d'abord été interrogé puis mis sous arrêt, tandis que ses deux complices étaient écroués en fin de soirée, hier, à la suite de la tentative de vol à main armée au restaurant Coulombe de la rue Délisle, samedi soir.

Rappelons que trois individus avaient passé à plusieurs reprises devant l'établissement de M. Coulombe, au cours de la soirée de samedi. A un certain moment, jugeant la situation propice, alors que M. Coulombe se trouvait seul dans le restaurant, deux d'entre eux se précipitèrent à l'intérieur et, menaçant M. Coulombe d'un couteau de chasse, lui réclamèrent le contenu de la caisse. Celui-ci, loin d'obtempérer à leurs menaces, saisit sa carabine rangée sous le tiroir-caisse, la braqua sur l'un des suspects et fit feu. L'un des bandits fut atteint, mais son complice l'aida à serendre à l'automobile, une convertible rouge, au volant de complice l'aida à se rendre à l'automobile, une convertible rouge, au volant de

Tous les hôpitaux furent immédiatement alertés avec le résultat que l'on connait. Ce sont les sergents-détectives Lavigne et Couturier, du poste 9, qui furent chargés de l'enquête.

A la charge de la municipalité

3,000 cadeaux pour les enfants de Blainville

Posant un geste hautement humanitaire, la ville de Blainville, en banlieue de Sainte-Thérèse, a pris une initiative qui est tout à l'honneur de ses dirigeants; elle a distribué samedi après-midi plus de 3,000 cadeaux de Noël aux enfants de cette municipalité. Il faut souligner qu'aucune sollicitation auprès de la population n'a été faite, le tout étant à la charge de la municipalité.

Au cours de la fête enfantine qui a eu lieu samedi après-midi, le père Noël lui-même, accompagnée de la Fée des Etoiles, a distribué les jouets aux enfants.

Le maire Boisvert de Blainville a fait savoir que cette fête se renouvellera chaque année; il a d'autre part assuré les enfants qui n'on pu participer à la fête, à cause de maladie, que des bénévoles passeraient leur livrer les cadeaux à domicile avant la fête de Noël.

A Trois Rivières

Tuée en tentant de déplacer une arme

Une mère de quatre enfants, membre d'une famille bien connue à Trois-Rivières et à Montréal, a connu une fin tragique vendredi soir, lorsqu'elle s'est mortellement blessée en tentant de déplacer une arme dans un placard; la carabine .410 s'est soudainement déchargée, atteignant la jeune mère de famille en plein visage.

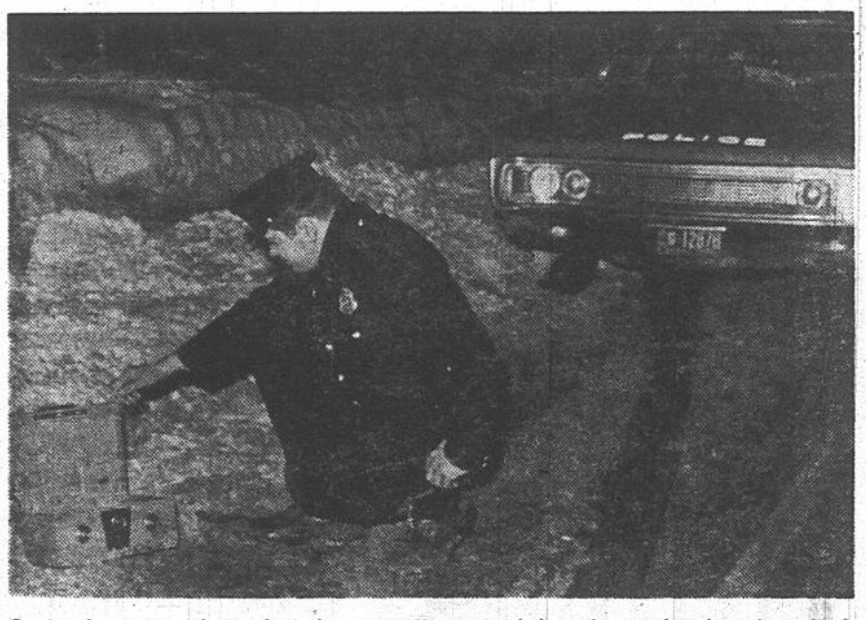
La victime se trouvait seule dans la maison au moment du drame. Il s'agit de Mme Roger Villemure, épouse de l'architecte bien connu Roger Villemure de Trois-Rivières. Née Fauteux, elle était membre d'une famille montréalaise bien connue. Elle était âgée de 36 ans et était la mère de quatre enfants, dont le plus vieux n'a que 14 ans.

L'enquête du coroner aura lieu aujourd'hui sous la présidence de M. Jacques Daigle, coroner du district de Trois-Rivières.

VOL DE BIJOUX

Un Montréalais s'est fait voler, en fin de semaine, des bijoux d'une valeur de $20,000.

Il s'agit de M. Alex Colton, domicilié au 10 Harland Place, à Hampstead. M. Colton avait laissé dans sa voiture stationnée en face du 7255 est, rue Sherbrooke, deux valises contenant les bijoux.



Quatre hommes qui venaient de commettre un vol à main armée, dans la nuit de samedi à dimanche, au motel Lucerne, au 5000 de la rue Sherbrooke, ont été appréhendés quelques minutes après leur crime, dans l'est de la métropole. Ce qui a attiré l'attention des policiers, c'est que l'un des quatre lascars a jeté par la fenêtre de la voiture un petit coffre de sûreté, angle Viau et Rosemont. Les policiers ont décidé de suivre la voiture qu'ils ont ensuite cernée avec l'aide d'autres policiers.

Les bandits avaient coupé le fil du téléphone.

Les employés du motel Lucerne donnent des détails aux policiers. (Photos M-M — Michel Leclerc)

MOTOROLA

PIONNIER DE LA T.V. COULEUR

Le seul à vous offrir une garantie écrite de **2 ANS** sur lampe écran, **2 ANS** sur pièces et **2 ANS** sur service. Tout achat de télévision en couleur ou stéréo des produits que nous vous offrons porte notre garantie écrite de 2 ans à 100%.

A. Fortin TELEVISION INC.

MOTOROLA Quasar II

LAMPE-ECRAN DE 19"
Mesurée en diagonale: 180 po. car. Illustré en démonstration simulée.

Modèle de table WT 561 FW
Résistant cabinet en métal recouvert de vinyle au fini noyer veiné. Dimensions: 26" de largeur, 17½" de hauteur, 18½" de profondeur (boîte du tube inclus dans la profondeur).

MODELE SK104G

RADIO AM et FM STEREO TOURNE-DISQUES
Indicateurs pour Stéréo et synionisation. Régulateurs pour l'équilibre sonore, les notes graves et aiguës. Commutateur CAF. Puissance musicale AEI 15 Watts. Haut-parleurs inclus.

2 ANS DE GARANTIE GRATUITE
sans frais
LAMPE ECRAN
PIECES - SERVICE

MOTOROLA Quasar II

LAMPE-ECRAN DE 26"
Mesurée en diagonale: 315 po. car. Illustré en démonstration simulée.

Style contemporain — Modèle WU916GW
Modèle des plus élégant avec dessus à rebord et pieds finement taillés. Fini noyer imprimé sur planche dure. Dimensions: 35¼" de largeur, 30⅜" de hauteur, 18 9/16" de profondeur (ajoutez 5" pour la boîte recouvrant le tube).

A. Fortin INC. TELEVISION
L'ELECTRONIQUE... C'EST NOTRE DOMAINE

UN SEUL ET UNIQUE MAGASIN
UNE SEULE ADRESSE
47 ouest, rue Fleury – TEL.: 381-9261

Des milliers et des milliers de clients sont venus s'habiller chez Le ROI des HABITS Co. Ltée.

Tous nos clients furent satisfaits.
J'espère vous servir aussi bien en '71

Le ROI des HABITS

VENEZ VOUS HABILLER AU PRIX DE LA MANUFACTURE

5,000 HABITS
FINIS À LA MAIN
MATÉRIEL VÉNITIEN $34

Le ROI des HABITS
Co. Ltée

GRAND CHOIX
PALETOTS POUR HOMMES
½ PRIX

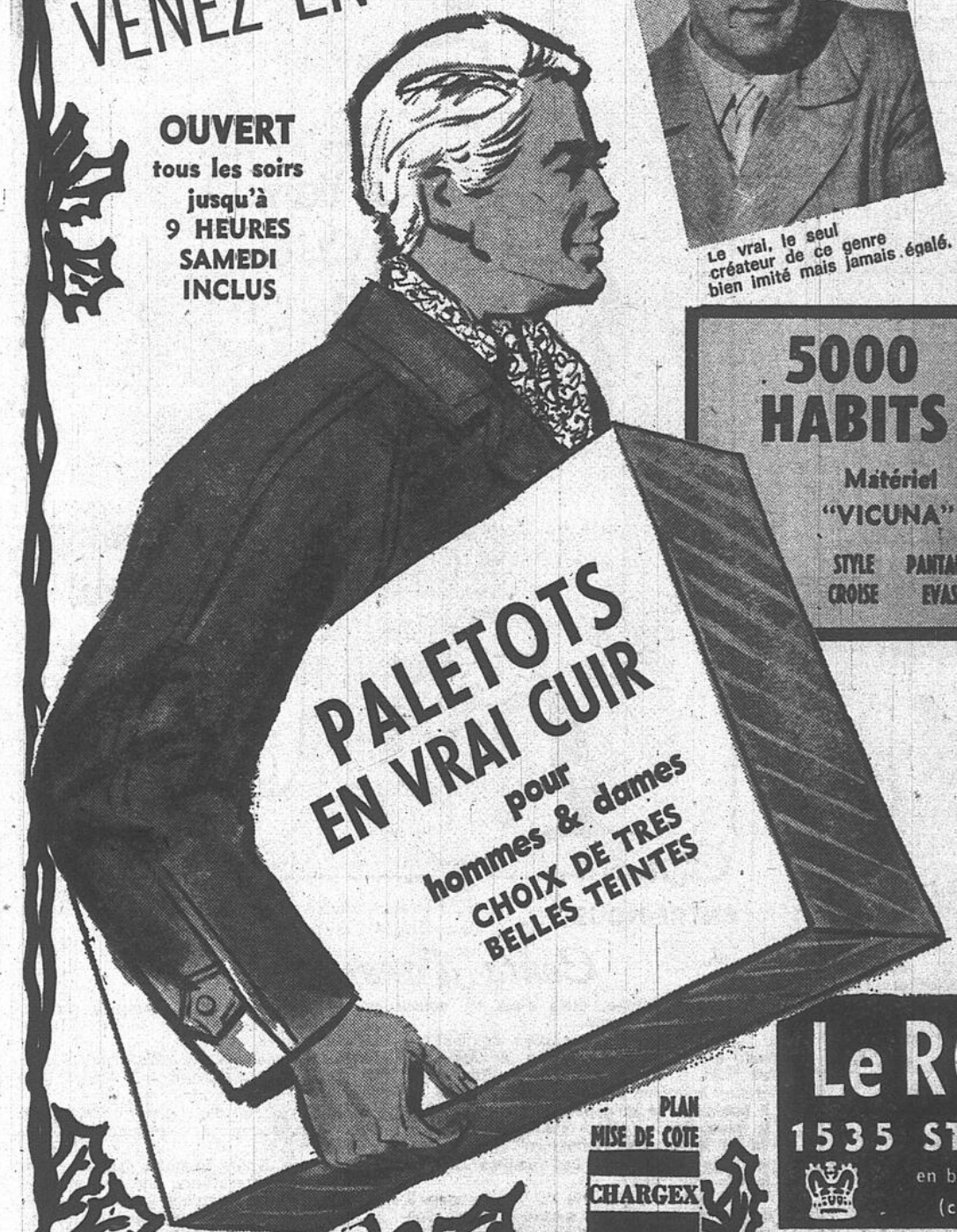
VENEZ EN FOULE!

Le vrai, le seul créateur de ce genre bien imité mais jamais égalé.

OUVERT
tous les soirs
jusqu'à
9 HEURES
SAMEDI
INCLUS

800 HABITS
ASTRAL
UNI seulement
$49

5000 HABITS
Matériel "VICUNA"
STYLE CROISE
PANTALON EVASE



DES MILLIERS DE
JUMPSUITS et COSTUMES
pour DAMES et FILLES
IMPORTES DE FRANCE
$22

PLAN
MISE DE COTE
CHARGEX

Le ROI des HABITS
COMPAGNIE LIMITEE
1535 ST-GERMAIN
en bas d'Ontario
(coin Adam)
522-4364

Edito-Matin

De la persuasion bien comprise

Le gouvernement Bourassa, sous l'égide du ministère de l'Immigration, vient de proposer un projet de loi pour ouvrir aux professionnels émigrés la libre pratique de leur profession sous la réserve d'avoir une connaissance suffisante de la langue française. Le bill 64 marquera une étape importante dans l'évolution de la société québécoise d'abord parce qu'il consacrera le principe de l'acceptation des immigrants au niveau professionnel et, plus encore peut-être, parce qu'il fait de la connaissance usuelle de la langue de la majorité la condition essentielle de cette acceptation.

Sur le premier point, on doit se réjouir de cette décision qui, il faut le dire, a été prise avec l'accord des organismes représentatifs des principales professions reconnues. L'entente était négociée depuis longtemps, avant que le gouvernement actuel ne soit en place. Mais il faut savoir le féliciter d'avoir poursuivi une discussion difficile et de l'avoir conduite à succès. On se doute que la partie ne fut pas toujours aisée. Trop de préjugés et d'intérêts étaient en cause pour que l'on puisse faire admettre un tel principe sans sourciller. Et pourtant, le Québec avait tout à y gagner. Quand on sait ce qu'il en coûte de former un ingénieur, un médecin, un technicien dans nos universités, on se demande pourquoi nous ne nous réjouirions pas de récupérer, sans bourse délier, les spécialistes que le sort nous envoie, surtout dans les secteurs où nous sommes déficitaires.

Sur le second point, le Québec joue sa meilleure carte. Tout en offrant à des immigrants diplômés la possibilité d'exercer leur profession avant même d'être devenus citoyens canadiens, il pose une condition élémentaire de véritable intégration. Ce "donnant-donnant" est de bonne guerre. A la communauté qui les accueille, les spécialistes étrangers doivent donner des gages qu'ils veulent s'adapter. On ne saurait exiger moins. Ce n'est pas de la coercition, puisque les intéressés peuvent attendre d'avoir obtenu leur citoyenneté pour bénéficier de tous leurs droits. C'est tout simplement de la persuasion active. C'est un échange de bons procédés.

Il s'agira maintenant de faciliter aux professionnels immigrés l'accessibilité à la langue française par des cours accélérés et de vérifier dans les faits s'ils satisfont à cette exigence. L'expérience nous dira ce que valent les législations en matière de langue et nous conduira peut-être à conclure qu'il serait facile d'édicter qu'une convention collective, pour être valable et reconnue par le ministère du Travail, doit être rédigée en français !

Paul Gros d'AILLON

Bourassa n'a pu imposer le français à Sainte-Thérèse

QUEBEC (C-G J) — Le Parti québécois a qualifié d'"échec" la politique de persuasion du premier ministre Bourassa auprès des compagnies pour obtenir d'elles qu'elles fassent du français la langue de travail.

A la suite de la signature de la convention collective à l'usine de General Motors de Sainte-Thérèse, le premier ministre [illegible] déclaré satisf[illegible]

a souligné de la [illegible] ne [illegible] qu[illegible] m[illegible]

Le point du jour

A la bonne vôtre!...

Il a fallu attendre longtemps, mais le cidre de pommes est maintenant légal au Québec, et il sera en vente dans toutes les épiceries munies d'un permis. Enfin on pourra boire sans se cacher, le cidre faible ou le cidre fort.

Auparavant, nombre de producteurs de cidre fabriquaient sans en avoir le droit officiel, un produit offert sous le manteau et dont l'acheteur ne pouvait répondre de la qualité parce qu'aucun contrôle n'était organisé.

L'industrie de la pomme souffrait de cet état de choses car la clandestinité n'est pas un climat normal pour le progrès et l'expansion. L'on se demandera longtemps pourquoi en un pays de pommes comme le Québec, le cidre n'a jamais eu auparavant droit de cité parmi les boissons offertes sur notre marché ? Mais l'on ne se posera plus la question embarrassante. L'on boira du bon cidre du Québec qui sera produit selon toutes les meilleures recettes de la fermentation des pommes. La Régie des alcools veillera à cette bonne fabrication. En plus de son sirop d'érable, le Québec aura son cidre à offrir pour consommation locale et pour l'exportation. Nous nous réjouissons avec nos pommiculteurs des Cantons de l'Est de ce débouché plus large qu'ils trouveront pour le nectar extrait de la pomme.

Désormais, il faudra non seulement produire du cidre de première qualité au Québec, mais il faudra en assurer la mise en marché par une réclame attrayante.

Comme plusieurs Canadiens français sont descendants de Normands où le cidre a toujours été en honneur, l'on se réjouira doublement de sa mise en marché sur une échelle plus vaste, car ce sera pour le Québec un produit vraiment national.

Il aura tout de même fallu attendre quelques lunes avant de boire du cidre fin.

MAURICE HUOT

ENTRE-NOUS . . .

Conte d'avant Noël

C'est un conte, mais c'est un conte vrai ! Croyez-le ou non.

J'ai un ami, heureux père de sept ou huit enfants. Chaque année, à l'approche de Noël, il se fait toujours un devoir d'acheter lui-même la dinde traditionnelle. Et il choisit celle qu'il pense la plus belle et la plus dodue. Mais immanquablement il se fait dire par sa femme qu'"elle est belle, mais trop petite". Les femmes ne sont jamais contentes !

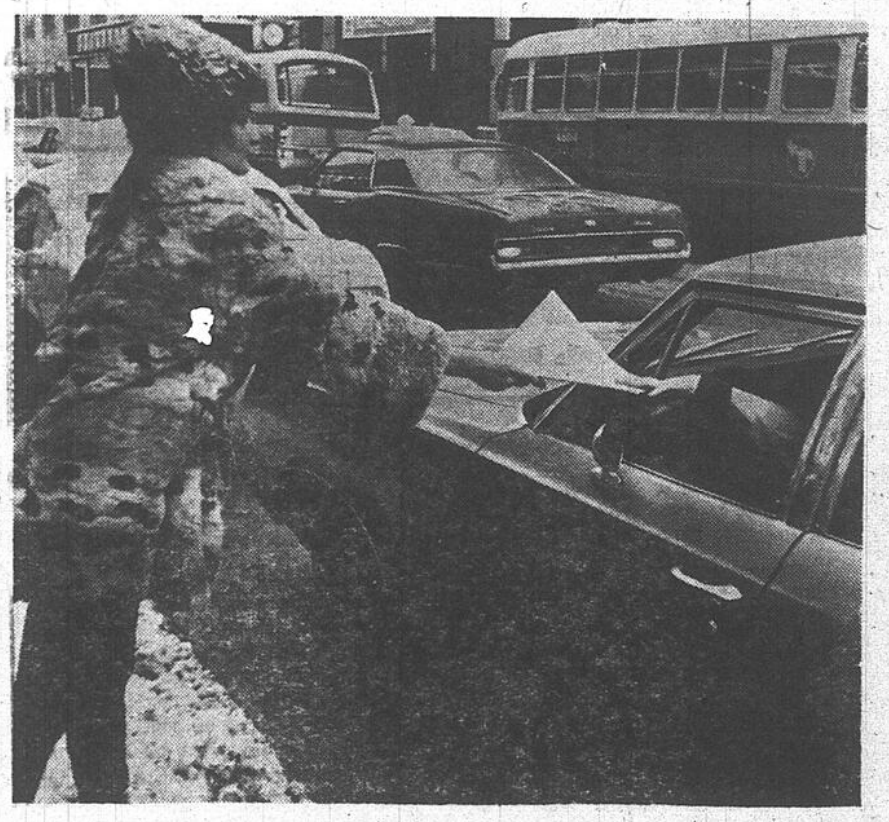
L'an dernier, il a pris ses précautions. Il a fait l'achat d'une superbe dinde d'au moins vingt livres qu'il était tout fier d'apporter à la maison. Mais encore une fois sa femme n'était pas contente. Imaginez que l'oiseau n'entrait pas dans la rôtissoire ! Consolateur, mon ami lui dit: "J'achèterai une autre rôtissoire."

Et le lendemain, il arrive chez lui avec la plus grande rôtissoire qu'il ait pu trouver. Une géante de rôtissoire !

Mais malheur de malheur ! Cette fois, c'est la rôtissoire qui n'entrait pas dans la cuisinière . . .

Comme il me racontait son aventure en se payant sa propre tête, j'ai voulu le consoler. "Achète-toi une autre cuisinière, que je lui ai dit. Mais prends les mesures, sois sûr qu'elle entre dans ta cuisine !"

Jacques CHENEST



Future ville de Sainte-Scholastique

M. Maurice St-Pierre candidat à la mairie

M. MAURICE SAINT-PIERRE

M. Maurice St-Pierre, maire de la paroisse de Saint-Antoine des Laurentides, a confirmé hier qu'il sera candidat au poste de premier magistrat de la future ville de Ste-Scolastique.

Homme d'affaires averti et possédant beaucoup d'expérience dans l'administration des affaires municipales, monsieur St-Pierre s'était surtout fait remarquer par ses interventions opportunes lors des réunions qui ont précédé la fusion des quatorze municipalités touchées par l'aménagement du futur aéroport.

Cédant aux pressions de plusieurs maires de la région, monsieur St-Pierre a décidé de soumettre sa candidature, lors de la réunion des maires au début de janvier, au cours de laquelle les représentants des quatorze municipalités actuelles devront choisir, parmi eux, le premier maire de la future ville.

Le maire élu demeurera en fonctions jusqu'aux premières élections municipales qui auront lieu le 1er novembre prochain. Il aura la lourde tâche de mettre sur pied tous les mécanismes de la nouvelle administration.

MAISON RECONNUE
DEMANDE
SERRURIER
CONDITIONS
● Minimum d'un an d'expérience
● Etre capable de se déplacer sur unité mobile
● Moins de 35 ans
SALAIRE
● Salaire en regard de l'expérience
● Travail stable
● Conditions avantageuses
POUR INFORMATIONS :
522-1171

Des jeunes gens ont fait du piquetage, en fin de semaine, pour protester contre la publicité faite aux jouets à la télévision. En haut, une mère de famille donne un pamphlet à un automobiliste. Ces protestataires croient que les commerçants exercent une pression indue sur les bambins. (Photo MM - André Hébert)

Tel qu'annoncé à la TV

INDISPENSABLE

COMBATTRE LA POLLUTION C'EST NOTRE SPÉCIALITÉ

1- UNE FOIS POUR TOUTES, RÉGLEZ VOS PROBLÈMES DE MAISON AVEC LE PURIFICATEUR D'AIR ERZON.
2- LE SEUL PURIFICATEUR D'AIR AVEC LAMPE À MERCURE GENERAL ELECTRIC
3- AVANT D'ACHETER UNE IMITATION DE PURIFICATEUR, CONSULTEZ VOTRE DÉPOSITAIRE ERZON, RECONNU PAR DES MILLIONS DE CLIENTS SATISFAITS.

ERZON ÉLIMINE

● Toutes senteurs
● Fumée (cigares, cigarettes)
● Odeurs (cuisine)
● Humidité
● Poussière
● Pas plus gros q'un radio
● Aucun produit à ajouter
● Aucune installation
● Moins de 5¢ par semaine
● Satisfaction garantie

DEMANDEZ UN ESSAI GRATUIT
SIÈGE SOCIAL: 692 O., Jean-Talon, Montréal - 273-7734

DISTRIBUTEURS:
Pour Québec: M. Francoeur, 1358, St-Léandre, Ancienne Lorette, 872-1501
Trois-Rivières: H. Piché 979, St-Ursule 375-0542
St-Hyacinthe: Ferdinand Robert, 2643, rue Sicotte, 774-7489

Sans obligation de votre part postez ce coupon dès aujourd'hui pour obtenir plus de renseignements.
Nom . . . . . .
Adresse . . . . . .
Ville . . . . . .
Tél.: . . . . . L.D.

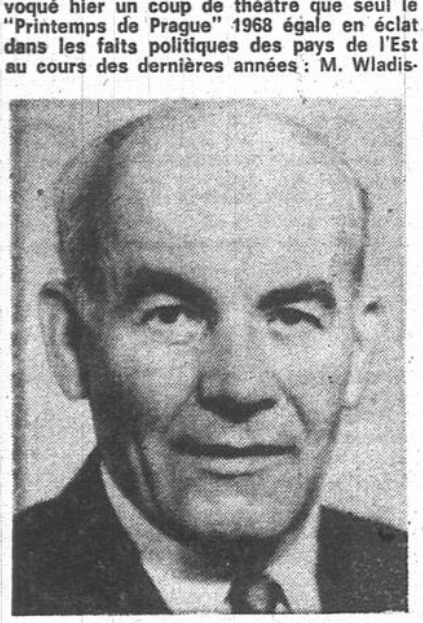
C'est bon en étoile.

LE
FIVE STAR
DE SEAGRAM
Un bon whisky canadien

Wladyslaw Gomulka et ses proches démissionnent

Les désordres en Pologne entraînent une purge politique

VARSOVIE (AFP-UPI) — Comme il fallait sans doute s'y attendre, les manifestations violentes qui ont gravement ébranlé la Pologne au cours de la semaine ont provoqué hier un coup de théâtre que seul le "Printemps de Prague" 1968 égale en éclat dans les faits politiques des pays de l'Est au cours des dernières années : M. Wladis-



WLADYSLAW GOMULKA

law Gomulka, premier secrétaire du parti communiste polonais et maître du pays depuis la déstalinisation de 1956, a "démissionné pour des raisons de santé". Il est remplacé par M. Edward Gierek.

Il ne faisait plus de doute que M. Gomulka avait en effet perdu ce qu'il lui restait d'autorité dans les émeutes de cette semaine, le long de la mer Baltique, et que seul un changement radical dans les instances suprêmes du parti pouvaient ramener le calme.

RECONSIDERATION

Dès son entrée en fonction, M. Gierek s'est adressé à la nation pour annoncer que serait reconsidéré l'ensemble des mesures sociales prises par le gouvernement. Les dernières ont été une malheureuse hausse des prix sur les denrées alimentaires de première nécessité, hausse qui a mis le feu aux poudres le 14 décembre.

Dans son discours, le nouveau premier secrétaire du parti a indirectement reproché à M. Gomulka de n'avoir pas résolu les problèmes de façon réfléchie et de ne pas avoir respecté la collégialité au sein du parti, c'est-à-dire d'avoir pris des décisions sans consulter ses pairs.

SITUATION TENDUE

La dure répression menée contre la révolte ouvrière de la Baltique, répression qui a fait plusieurs morts et blessés, n'a visiblement pas suffi à endiguer la vague de fond qui secoue la Pologne depuis le début de la semaine.

Si aucun incident nouveau n'a été signalé hier, la situation y demeurait encore tendue dans plusieurs centres industriels, en raison justement des désordres qui s'y sont produits au cours de la semaine et dont les informations n'ont filtré qu'avec beaucoup de retard (les journalistes occidentaux qui ont tenté de se rendre sur les lieux ont en majorité été expulsés du pays).

REPRESSION SANGLANTE

C'est ainsi que les émeutes dont la ville de Szczecin a été le théâtre jeudi dernier n'ont été connues à Varsovie que samedi soir. Et pourtant, selon des témoins oculaires, elles ont atteint un degré de violence extrême et entraîné une répression particulièrement sanglante de la part de l'armée et de la police. Selon ces témoins, il y aurait eu de nombreux morts et d'innombrables blessés parmi les manifestants. L'agence d'information suédoise a même rapporté qu'une mère et sa jeune fille ont été tuées, alors qu'elles tentaient de fuir, par un blindé de l'armée. L'ordre avait été donné, en effet, de tirer à vue sur tout manifestant.

IMMEUBLES INCENDIES

Les troubles auraient débuté, à Szczecin, par l'incendie de l'important immeuble du parti communiste, en plein centre de la ville, par des manifestants venus des quartiers du port et des chantiers navals. Ceux-ci auraient ensuite mis le feu à la villa du premier secrétaire du parti, avant de s'en prendre aux bâtiments de la poste et aux grands magasins dont la plupart furent pillés avant d'être saccagés ou incendiés.

La place centrale de la ville était, rapportent les témoins, noire de monde quand les blindés de l'armée firent leur apparition et chargèrent sur la foule. En même temps, les forces policières ouvraient le feu, faisant de nombreuses victimes, surtout parmi les jeunes qui se trouvaient au premier rang.

OCCUPATION MILITAIRE

Depuis lors, Szczecin est occupée par l'armée qui y a instauré le couvre-feu de six heures du soir à cinq heures du matin. Pour protester contre cette occupation, les ouvriers ont déclenché une grève générale qui ne devait prendre fin que hier soir.

Des situations similaires sont rapportées à Elblag, cité industrielle de quelques cent mille habitants sise près de la frontière soviétique, et à Gdynia, où se trouvent les plus importants chantiers navals du pays.

A Gdansk, où les désordres ont éclaté en premier au début de la semaine, la situation est graduellement revenue à la normale, quoique la tension y demeure présente, tout comme dans plusieurs autres localités importantes le long de la mer Baltique.

Les médecins prévoient une longue hospitalisation

L'ÉTAT DE SANTÉ DE GOMULKA EST SÉRIEUX

Varsovie (AFP) — Le bulletin concernant la santé de M. Wladyslaw Gomulka, hospitalisé samedi en raison de troubles du système sanguin, donnerait à penser que l'état de l'ancien premier secrétaire du parti est sérieux.

On savait depuis un certain temps déjà que M. Gomulka, qui est âgé de 65 ans, souffrait d'artériosclérose et d'hypertension, ce qui l'avait contraint à suivre plusieurs cures en Union Soviétique ces dernières années. Son entourage s'en était inquiété souvent.

Le bulletin publié par l'agence PAP précise que les troubles qui s'étaient manifestés depuis plusieurs semaines ont pris un caractère aigu, entraînant l'hospitalisation.

EFFET NEFASTE

Lorsque M. Gomulka est apparu pour la dernière fois en public, le 7 décembre, au moment de la signature du traité germano-polonais, les observateurs n'ont pas eu l'impression de voir un homme à la santé chancelante. Il est évident que les évènements, bouleversants pour lui, qui se sont déroulés la semaine dernière, n'ont pu avoir qu'un effet néfaste sur son état, d'autant qu'il était connu pour son caractère impulsif.

Le bulletin indique que le 19 décembre, les spécialistes ont constaté une hypertension qui s'est répercutée sur la vue, et que dimanche l'état de M. Gomulka ne s'était pas amélioré.

Le traitement, qui est assuré par les meilleurs spécialistes polonais, pourrait être assez long, précise le bulletin de santé.

Avec la chute de Gomulka

La fin d'un chapitre primordial de l'histoire polonaise

PARIS (AFP) — C'est un véritable bouleversement politique qu'ont provoqué en Pologne les émeutes de la semaine dernière dans les grands centres ouvriers de la Baltique. Une nouvelle équipe, composée surtout des membres de deux groupes, celui des technocrates, dirigé par M. Edward Gierek, et celui des partisans, conduit par le général Moczar, partage le pouvoir abandonné par M. Gomulka et ses principaux collaborateurs.

Car ce n'est pas seulement M. Gomulka qui s'en va, usé, désabusé, malade, cet homme qui depuis longtemps n'est plus que l'ombre de ce qu'il fut en 1956 lorsque le grand mouvement de la déstalinisation et de la démocratisation l'avait porté au pouvoir. Le chef du parti entraîne dans sa chute presque tous ses proches collaborateurs : avant tout son adjoint et dauphin Zenon Kliszko, personnalité bien connue dans le mouvement communiste international, puisque c'est lui qui fut chargé de représenter le parti polonais au congrès des partis communistes importants, dont le parti communiste français.

S'en va aussi avec Gomulka l'économiste réformateur Boleslaw Jaszczuk qui a signé sa condamnation en annonçant au pays et cela, sans aucune préparation psychologique, le 13 décembre, les mesures de hausse qui ont été à l'origine des désordres ouvriers.

Enfin, parmi les partants, on trouve le président du conseil d'Etat, le maréchal Marian Spychalsky, ami de longue date de Gomulka et qui en 1949 avait partagé sa disgrâce lorsque le groupe des staliniens inconditionnels, conformément aux décisions du Kominform, avait condamné Gomulka pour sa prétendue déviation nationaliste.

DEUX SURVIVANTS

De l'équipe de Gomulka proprement dite, deux personnalités seulement survirent à la débâcle : le président du conseil Joseph Cyrankiewicz, qui remplit ces fonctions depuis 1954 et qui doit être considéré comme un technicien plutôt qu'un homme politique, ainsi qu'Ignace Loga-Sowinsky, chef des syndicats, que la nouvelle équipe a conservés peut-être pour assurer la transition jusqu'à un remaniement plus complet.

En tout cas, la chute de Gomulka marque la fin d'un chapitre de l'histoire polonaise. Elle consacre la fin du "Gomulkisme" qui en 1956 avait porté les espoirs du peuple polonais tout entier, pour sombrer depuis plusieurs années dans un bureaucratisme sévère de plus en plus répressif, mais aussi de plus en plus impopulaire et inefficace.

DEUX NOMS

Le nouveau chapitre s'ouvre sur deux noms : ceux d'Edward Gierek et du général Moczar.

Ces deux hommes incarnent deux tendances, deux tempéraments politiques différents et difficilement compatibles. On les retrouve aujourd'hui, après une longue lutte pour la succession, unis contre les tendances du "Gomulkisme" dernière manière. Mais leur union pourrait n'être que de courte durée.

ORGANISATEUR AUTORITAIRE

En effet, M. Gierek est considéré depuis longtemps dans les milieux politiques de Varsovie comme un candidat à la succession, au même titre d'ailleurs que le général Moczar. Maître tout-puissant des territoires recouvrés, Gierek a fait preuve dans la direction de sa province, la plus industrialisée de la Pologne, de qualités d'organisateur incontestable. C'est un homme autoritaire, prototype même du technocrate anti-libéral, méprisant les intellectuels, mais ayant des dons de tribun ouvrier, le goût de l'efficacité à l'américaine, et la passion du pouvoir.

SENTIMENTS NATIONALISTES

Depuis plusieurs années, le général Moczar a groupé autour de lui un certain nombre d'officiers supérieurs de l'armée et de la police, ainsi que des propagandistes et des hommes d'appareil mécontents de la gestion de Gomulka, sans tendresse pour les anciens Staliniens, et faisant appel aux sentiments nationalistes anti-allemands et, sous le manteau, anti-russe.

Dès après la guerre de six jours au Proche-Orient et les manifestations estudiantines de 1968, Moczar avait lancé une violente campagne antisioniste à la suite de laquelle la presque totalité des Juifs de Pologne ont quitté le pays.

En même temps, l'université de la presse, ainsi que l'appareil du parti ont été épurés sous l'impulsion de Moczar et avec l'accord de Gierek de leurs derniers éléments "révisionnistes", c'est-à-dire libéraux.

EQUILIBRE

La composition du nouveau praesidium du parti traduit un dosage bien équilibré des "partisans" et des "technocrates". Le général Moczar y a emmené deux des "faucons" les plus énergiques, le général Olszewski, grand spécialiste de la planification et de l'industrie minière, et M. Szydlak, qui a fait ses preuves comme administrateur de Pznan après 1960. Le nouveau secrétaire du comité central Kociolek, qui s'est signalé à la direction du comité de la ville de Gdansk est considéré comme un fidèle de M. Gierek.

COLLEGIALEMENT

La chute de l'équipe Gomulka semble s'accompagner de la défaite des réformateurs, dont M. Jaszxzuk a été le représentant au bureau politique. Les Staliniens ont été écartés en leur majorité dès après 1956. Le dernier des communistes libéraux Rapacki, a dû quitter le pouvoir en 1968. Il reste les deux groupes de Gierek et de Moczar qui, comme l'a annoncé M. Gierek dimanche soir, veulent gouverner collégialement, reviser les plans économiques et donner satisfaction aux revendications ouvrières.

Ce qui est certain, c'est que leur effort se portera surtout sur le rajeunissement des cadres. Ils essayeront de redonner au pays la confiance, provoquer ce choc psychologique, ce regain d'espoir sans lesquels aucune réforme économique n'aurait de chance de réussir dans ce pays malheureux appelé à jouer un rôle important dans la politique européenne.

Le film des événements

8 jours de désordres

12 DECEMBRE — Le gouvernement polonais décide une augmentation de l'ordre de 30% des prix des produits alimentaires.

13 DECEMBRE — La décision, applicable le 14 au matin, est rendue publique.

16 DECEMBRE — Des rumeurs font état de troubles qui se sont produits à Gdansk (ex-Dantzig) mais sur lesquels Varsovie reste muette. Toutes les liaisons et communications entre la capitale et le grand port de la Baltique sont coupées.
En fin d'après-midi, l'agence P.A.P. confirme les émeutes et donne un bilan: six morts et plusieurs dizaines de blessés.

17 DECEMBRE — Presse et télévision polonaises rejettent la responsabilité des événements sur des voyous et des provocateurs qui ont mis à profit le mécontentement créé par l'augmentation des prix.
Le Conseil des ministres autorise milice et police politique à faire usage de leurs armes.
Le premier ministre Cyrankiewicz déclare que les troubles ont également touché Gdynia et Szczecin et ont fait au total une quinzaine de morts et plusieurs centaines de blessés.

18 DECEMBRE — Alors que le calme semble revenir à Gdansk, la situation se détériore à Szczecin et à Slupsk.

19 DECEMBRE — Le centre industriel d'Elblag, sur l'estuaire de la Vistule, aurait été touché par l'effervescence.
Des manifestations ont eu lieu à Cracovie.

20 DECEMBRE — Un accord intervient avec les ouvriers de Szczecin pour une reprise du travail lundi matin.
Aucun trouble nouveau n'est signalé en Pologne, mais la situation reste tendue dans l'ensemble du pays.
En fin de soirée, M. Gomulka démissionne.

L'affaire Silverman

Crime ou accident

C'est ce soir, au palais de justice de Saint-Jérôme, que s'ouvrira l'enquête du coroner présidée par Me Vincent Drouin, sur les circonstances qui ont entouré la mort de Linda Silverman, dont le cadavre gelé avait été découvert le 4 janvier 1970, dans un banc de neige, au mont Belvedère, à Saint-Sauveur-des-Monts, dans les Laurentides.

La jeune fille, âgée de 16 ans, fille du docteur et de Mme William Silverman d'Ottawa, avait été trouvée morte étranglée après avoir manqué un rendez-vous avec sa cousine, après une journée de ski. La jeune Linda s'était rendue prendre des leçons de ski à la côte 70, à Saint-Sauveur.

Au moment de sa découverte, le lendemain de son excursion, la victime portait de profondes marques au cou et l'on avait émis l'hypothèse d'un meurtre par strangulation.

L'enquête policière sur cette mystérieuse affaire se poursuivit durant presqu'un an et, ce soir, de nombreux témoignages seront entendus par le coroner. Il s'agirait, dit-on, d'une mort purement accidentelle et le cadavre de Linda Silverman aurait été trouvé au sommet d'un monte-pente où l'accident se serait produit. Les individus qui l'auraient alors aperçu, l'aurait transporté beaucoup plus loin pour éviter d'avoir des démêlés avec les autorités policières.

C'est ce soir qu'on devrait obtenir les renseignements qui permettront d'éclaircir cette affaire; le caporal Fernand Lessard avait été chargé de l'enquête par le capitaine Denis Viau et rappelons que la famille Silverman, de même que le ministère de la Justice avaient offert, tous deux, une récompense de $5,000 pour tout renseignement concernant cette pénible tragédie.

Commission de onze membres

Ils se pencheront sur les problèmes de la presse

QUEBEC (C. G. J.) Une commission spéciale de onze membres de l'Assemblée nationale se réunira dans l'intersession pour étudier les problèmes de la presse.

Cette commission a le mandat de faire un examen du problème de la liberté de la presse, des faits qui peuvent la mettre en danger et d'examiner si les lois de la province en assurent la protection. Elle aura le pouvoir d'entendre des témoins.

Les onze membres de cette commission seront MM. Bourassa, François Cloutier, l'Allier, Leduc, Bacon, Hardy, Veilleux (président de la commission), Laurin, Jean-Paul Cloutier, Jean-Noël Tremblay et Drolet.

COLLEGE DE MAISONNEUVE
COURS D'ETE EN ESPAGNE à Avila

SIX SEMAINES EN JUILLET ET AOUT

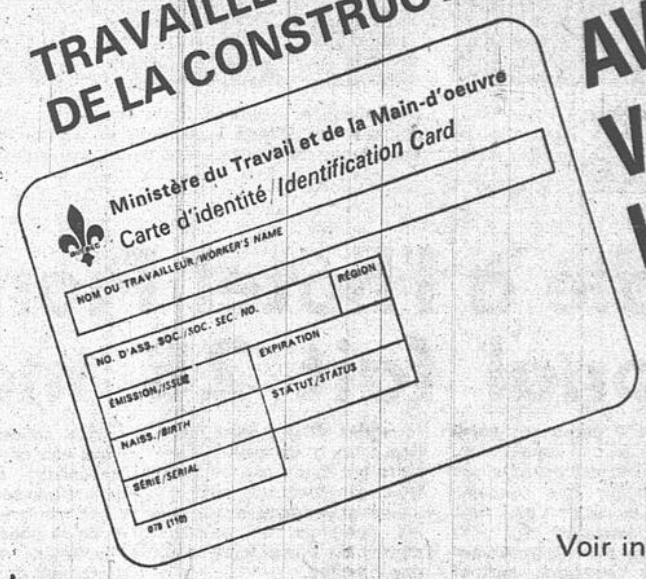
ESPAGNOL ELEMENTAIRE
ESPAGNOL INTERMEDIAIRE
CIVILISATION ET LITTERATURE ESPAGNOLES
DIDACTIQUE DES LANGUES SECONDES

- voyages culturels
- excursions
- spectacles
- sport et services connexes

COUT : $350. à $450. tous frais compris INSCRIPTION : avant février 1971

DEMANDEZ NOTRE DEPLIANT
COURS D'ETE EN ESPAGNE
Collège de Maisonneuve
3800 est, rue Sherbrooke, Montréal 406 Tél.: 254-7131

TRAVAILLEURS DE LA CONSTRUCTION:



AVEZ-VOUS LA VÔTRE?

Voir information en page 29

Ski-Doo:
plus de 6 motoneiges sur 10

Plus de 6 motoneiges sur 10, au Québec, sont de marque Ski-Doo. Est-ce parce que Bombardier a inventé la motoneige? Parce qu'il y a des motoneiges Ski-Doo pour tous les goûts et toutes les bourses? Parce que les moteurs Bombardier-Rotax sont les mieux adaptés du monde au sport de la motoneige? Parce que Bombardier a tellement de succès sur les pistes de courses? Parce que le service après-vente est le plus professionnel qui soit? Oui, pour toutes ces raisons. Choisissez votre raison puis venez choisir votre motoneige Ski-Doo.

7.. 6.. 5.. 4..
3.. 2.. 1..
Partez gagnant avec Ski-Doo 71.

chez nous, c'est Ski-doo*
*Marque de commerce Bombardier Ltée, Valcourt, Qué., Canada

UN CADEAU DE NOËL QUI SERA TRÈS APPRÉCIÉ

LA HAUTE FIDELITE c'est notre affaire avec AUTOMATIC RADIO

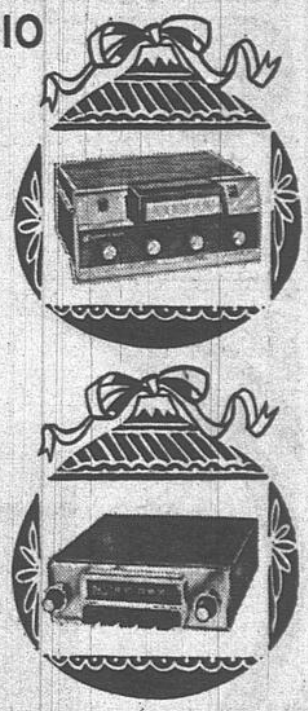
RADIO
pour toutes les voitures Américaines et Européennes à bouton poussoir
Tout installé $50.00

RADIO MANUEL
Installation comprise $35.00

8 TRACK STEREO TAPE
Installé avec Haut-Parleur à partir de $69.95

STEREO
Pour cadeau
Pour seulement ... $50.00

RADIO AM/FM
Installé à partir de $75.00



GRAND CHOIX DE CASSETTE A PRIX REDUIT

AMIEN AUTO RADIO
321-7699 10665 BELLEVOIS Mtl-Nord 321-1894

Une femme se demande ce qu'il est advenu de son mari et de ses enfants qui ont été pris dans l'incendie de l'hôtel Pioneer. (UPI - MM)

Des pompiers descendent un des 112 convives qui ont été coincés aux étages supérieurs de l'hôtel Pioneer où sept étages ont été brûlés et 28 personnes tuées. (UPI - MM)

A Tucson dans l'Arizona

Un incendie à l'hôtel Pioneer International fait 28 morts

Tucson, Arizona (AFP) — Vingt-huit morts, dont une femme qui a sauté dans le vide du septième étage, tel est le bilan de l'incendie qui a ravagé dans la nuit de samedi à dimanche l'hôtel Pioneer International, à Tucson dans l'Arizona. Une trentaine de personnes ont été hospitalisées, certains dans un état grave.

Le sinistre a éclaté peu après minuit au cinquième étage, se propageant rapidement jusqu'au douzième étage, le plus élevé de l'hôtel.

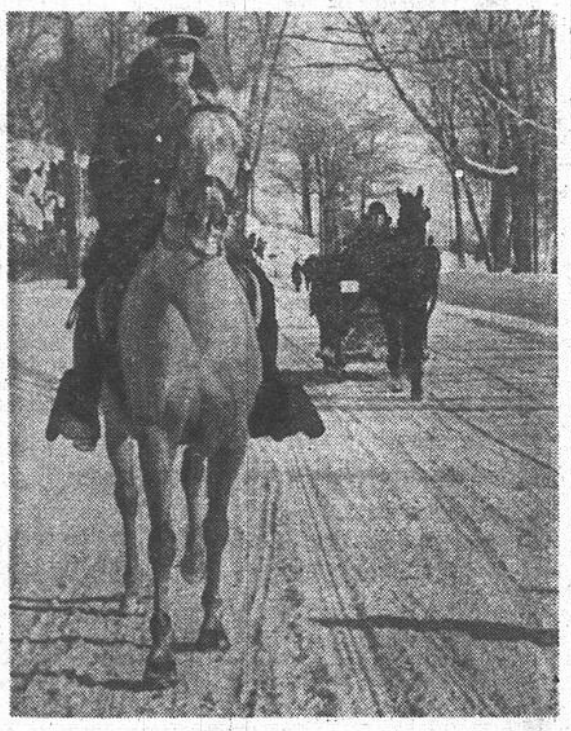
Environ 650 personnes participaient à un banquet de Noël au rez-de-chaussée. Ils ont tous pu être évacués. Mais la panique s'est rapidement emparée des 112 personnes qui se trouvaient dans les chambres, surtout ceux des étages supérieurs. Beaucoup, y compris les enfants ont sauté par les fenêtres, se blessant plus ou moins grièvement avant que les pompiers ne puissent mettre en place leurs grandes échelles.

Les causes de l'incendie n'ont pas encore pu être déterminées. Rien n'indique qu'il s'agisse de malveillance, a déclaré un porte-parole de la police, ajoutant que l'hypothèse n'était pas complètement écartée.

Le rescapé arrive au sol sain et sauf. (UPI - MM)

NICHES A CHIEN
Très décoratives et très utiles.
A prix dérisoire
$35.00
LIVRAISON GRATUITE
BOUTIQUE DU BARIL
625-0481
15 BOUL. LABELLE, STE-ROSE

Le film du jour



Evidemment, c'est à cheval q'il faut explorer le Mont-Royal, l'hiver.

Il ne s'agit pas de petits Musulmans, mais de petits Canadiens français qui s'amusent, tempête ou pas.

Fido a mis son petit manteau et a pu à son aise renifler tous les poteaux du quartier. (Photos MM-G. Donati)

Un ami chez vous
LAMP LYTER $9.95
CONTROLE VOS LUMIERES... AUTOMATIQUEMENT
Avec Lamp Lyter vous pouvez voyager sans soucis... et vous serez reçu en pleine lumière à votre retour. Lamp Lyter allume et éteint les lampes... les ventilateurs... les radios aux heures que vous aurez choisies... C'est un accessoire idéal pour vos éclairages et décorations de Noël.
Installation facile... Utilisation sans danger.
Modèle D-101 : charge admissible 375 w., 3 amps, 125 volts
EGALEMENT DISPONIBLE CHEZ PAYETTE :
Le modèle A921-16
Charge admissible : 875 w, 7 amps 125 volts
Le modèle A921-6
Charge admissible : 875 w, 15 amps 125 volts
PAYETTE
STATIONNEMENT GRATUIT
Heures d'affaires
Lundi à vendredi:
8 h. 30 a.m. à 5 h. 30 p.m.
Samedi:
8 h. 30 a.m. à 1 h. p.m.
PAYETTE RADIO LTÉE
730 rue St-Jacques (face à la Place Victoria) Tél. 866-6681
Métro Victoria

MANUFACTURE D'HABITS

OUVERTE AU PUBLIC

LES PREUVES SONT FAITES

AUX GALERIES DE L'HABIT
6336 PAPINEAU, MONTREAL

M. AMABLE CLOUTIER

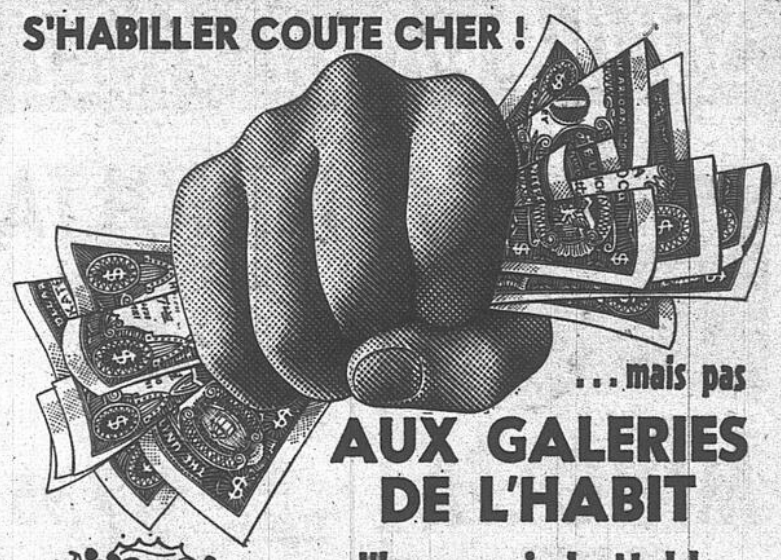
vous invite personnellement à venir vous habiller AUX GALERIES DE L'HABIT, 6336 rue PAPINEAU. Je vous remercie de votre encouragement pour l'année qui s'achève et profite de l'occasion pour vous offrir mes meilleurs voeux.

DES MILLIERS D'HABITS
FAITS A LA MAIN

FORTREL	et laine	$29.95	James BOND	½ prix	
WORSTED		$35.00	ASTRAL		$49.00
VENITIEN		$39.00	VICUNA		$49.00
Paletots	d'Hiver depuis	$29.95	Pantalons	depuis	$8.95
Paletots	de CUIR depuis	$59.95	Souliers	depuis	$9.95
GILET SPORT		depuis $22.00			

Voute avant Noël

S'HABILLER COUTE CHER !



...mais pas

AUX GALERIES DE L'HABIT

l'homme imbattable pour ses prix et sa qualité

OUVERT tous les soirs jusqu'à 9 H. P.M. Samedi inclus

Le plus grand choix de "Sportswear" en ville !

CHARGEX

PLAN MISE DE COTE

MAISON CANADIENNE-FRANÇAISE

MARIO CLOUTIER

invite tous les jeunes de 6 à 16 ans à venir voir les tout derniers modèles dans les habits d'enfants. depuis **$19.00**

Raymond Lemay réitère via cette page son invitation du canal 10, soit de vous rendre compte par vous-mêmes en visitant d'ici quelques jours, de la qualité des nouveaux tissus et le grand choix des nouvelles coupes que les GALERIES DE L'HABIT vous offrent à des prix imbattables.

Aux GALERIES DE L'HABIT

A CLOUTIER LTEE
6336 PAPINEAU
MONTREAL
274-5131

Invitation toute spéciale aux gens de Laval et les environs

• Pierre Lalonde
• Willie Lamothe
• Tex Lecor
• Yvan Ducharme
• Claude Blanchard
• Réal Giguère
• Yoland Guérard

Et plusieurs autres

vous racontent leur plus beau **Noël...**

une invitation de

GUY GODIN

Joyeux Noël

JEUDI, 24 DÉCEMBRE *à 11h05 p.m.*

à l'écran du

10 CFTM

Suggestion du sénateur Mansfield

Retrait des troupes en échange de tous les prisonniers américains

Washington (AFP) — Le sénateur Mike Mansfield, leader démocrate au Sénat, a suggéré samedi que les Etats-Unis offrent aux négociateurs nord-vietnamiens à Paris de fixer une date pour le retrait complet de leurs troupes du Sud-Vietnam en échange de la remise en liberté de tous les prisonniers américains détenus au Nord.

C'est dans un discours au Sénat que le sénateur du Montana a fait cette proposition en soulignant que malgré le rappel de plusieurs contingents de troupes américaines du Vietnam "on ne voit toujours pas le début d'un désengagement en Indochine". C'est pourquoi il a pressé le président Nixon "de chercher une nouvelle initiative de solution pacifique soit à Paris, soit ailleurs". Cette initiative devrait notamment aborder le problème des prisonniers américains. Le sénateur Mansfield a assorti sa proposition d'échange d'un couvre-feu.

"La remise en liberté des prisonniers américains, a ajouté le sénateur, ainsi que l'agenda d'un retrait définitif des troupes américaines pourraient être négociés exclusivement de manière à voir si ces deux points ne pourraient servir de point de départ à un cessez-le-feu qui serait suivi de négociations sur un règlement complet de l'affaire indochinoise".

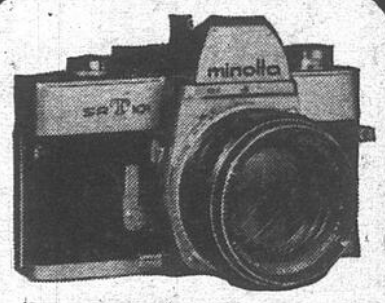
Hanoi dit :

Les prisonniers restent avec nous

New York (AFP) — M. David Dellinger, l'un des "sept" du procès de Chicago et coprésident du comité de liaison des familles des prisonniers de guerre américains au Nord-Vietnam, a déclaré, samedi, à New York, que les autorités de Hanoi ne procéderaient plus à des libérations de prisonniers de guerre américains.

M. Dellinger, qui revient de Paris où il a en vain tenté de négocier la libération de nouveaux prisonniers auprès de la délégation du Nord-Vietnam à la conférence de paix, a fait état des propos de Mme Nguyen Thi Binh selon lesquels "Nixon utilise la question des prisonniers pour tromper l'opinion publique américaine".

SOUVENIR DE NOËL



MINOLTA
SR-T 101
35 MM
avec lentille F 1.7

RÉG. $289.50

EN SPÉCIAL **207.95**

ÉTUI INCLUS

MINOLTA
HI-MATIC 11
35 MM
avec lentille F 1.7

Rég. $139.95

EN SPÉCIAL **97.95**

Étui inclus

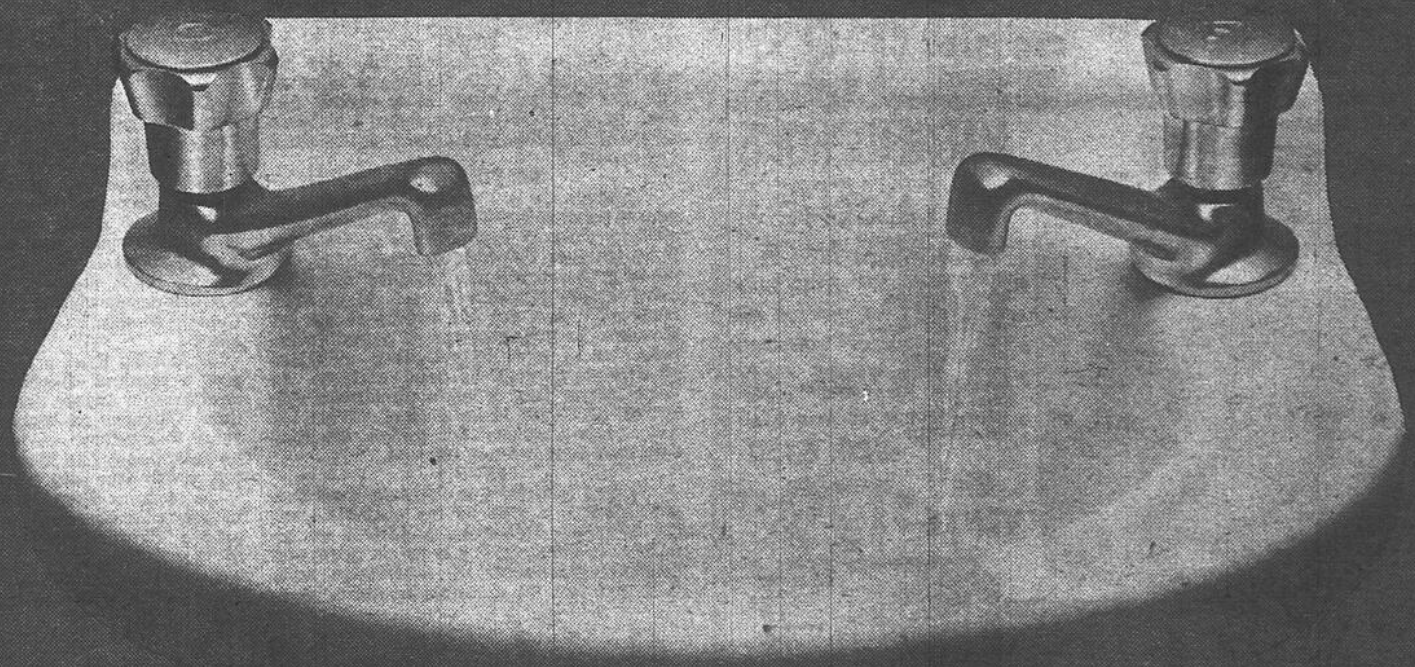
UN SEUL MAGASIN EN VILLE
861-6378

photo **L. Charpentier** ltée

32 est, rue NOTRE-DAME (Stationnement gratuit rue St-Gabriel (coin St-Paul)

L'eau chaude électrique est aussi « propre » que l'eau froide

"OUI EST 12,012 POUR ASSURER VOTRE CONFORT"



Le chauffe-eau électrique Cascade 60

ÉPARGNEZ

L'authentique son stéréophonique à prix grandement réduit !

RADIO-PHONO AM-FM MULTIPLEX STÉRÉO

AVEC 2 HAUT-PARLEURS AMOVIBLES

EN VENTE

Rég. $230 $189.95

SYMPHONIC

SATISFACTION GARANTIE ou ARGENT REMIS

• RADIO-PHONO AM/FM/MULTIPLEX
• HAUT-PARLEURS DETACHABLES
• CIRCUITS ENTIEREMENT TRANSISTORISES • FICHES POUR ECOUTEURS STEREO • GARANTIE DU FABRICANT

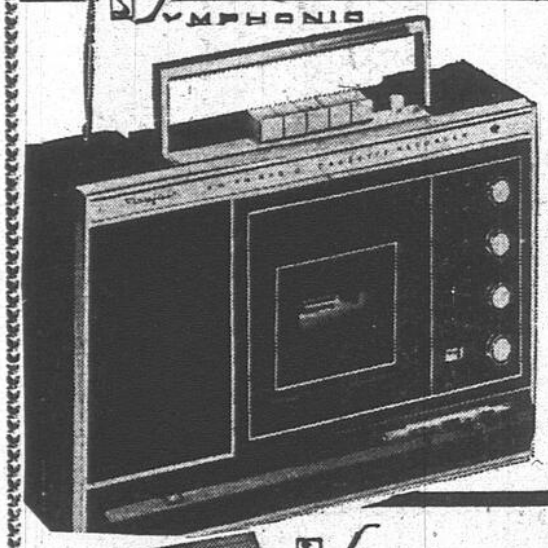
PHONO STÉRÉO

DE LUXE, PORTATIF, AVEC 2 HAUT-PARLEURS AMOVIBLES.

- PHONOGRAPHE STEREO PORTATIF AUTOMATIQUE, 4 VITESSES, A ETAT SOLIDE
- 4 HAUT-PARLEURS, 2 PAR CANAL
- NOTES BASSES ET AIGUES SEPAREES, REGULATEUR DE VOLUME ET D'EQUILIBRE SONORE
- ECOUTEUR STEREO POUR AUDITION PRIVEE.
- LUXUEUX MEUBLE FINI NOYER

REG. $140 EN VENTE $119.95

SYMPHONIC



MAGNÉTOPHONE À CASSETTE avec RADIO AM-FM

- FONCTIONNE SUR PILES OU A L'ELECTRICITE
- ENREGISTRE EN DIRECTE LES EMISSIONS AM-FM
- LES CARTOUCHES S'INSERENT FACILEMENT
- PEUT ETRE UTILISE COMME SYSTEME DE COMMUNICATION PUBLIC
- HAUT-PARLEUR DE 4" A GRANDE PORTEE

REG. $150

EN VENTE $129.95

PAS 1¢ DE DEPOT REQUIS JUSQU'A 3 ANS POUR PAYER SUR TOUS VOS ACHATS

Commencez à payer le 15 FEV. '71

AUSSI PEU QUE $2. PAR SEMAINE PAIE !

SYMPHONIC

NOUVEAU STYLE EFFILE. TABLE TOURNANTE 4 VITESSES ET 45 ADAPTATEURS. CONTROLE DE VOLUME. OUVERT - FERME. PUISSANT AMPLIFICATEUR. TOURNE TOUTES DIMENSIONS ET TOUTES VITESSES DE DISQUES. ATTRAYANT COFFRET 2 TONS.

EN VENTE $19.95

AUSSI CHARGEX

OUVERT TARD TOUS LES SOIRS

Beaucourt

1018 E., STE-CATHERINE COIN AMHERST

Tél. 849-3737

A Okinawa

Un accident d'auto déclenche une émeute, 35 personnes blessées

OKINAWA (AFP) — Trente-cinq habitants d'Okinawa ont été blessés et 75 voitures ainsi qu'un certain nombre de bâtiments appartenant à des Américains ont été incendiés au cours de violentes émeutes qui ont eu lieu dimanche matin près de la base de Naha, à Okinawa.

Les désordres ont fait suite à un accident d'automobile, au cours duquel un Américain a heurté un habitant de l'île. Un policier militaire américain a invité l'automobiliste à poursuivre sa route. Des passants ont protesté et attaqué le policier à coups de pierre. Des agents de l'ordre sont arrivés sur les lieux et ont fait usage de grenades lacrymogènes pour disperser la foule. Les émeutiers ont alors mis le feu à des voitures, pénétré sur le terrain de la base et incendié des bâtiments civils avant que les forces de l'ordre ne parviennent à les refouler.

A CAUSE D'UN JUGEMENT

M. Choko Chinen, chef adjoint du gouvernement des îles Ryukyu, a déclaré que cet incident n'aurait pas pris de telles proportions s'il n'avait fait suite à un jugement qui avait soulevé la colère de la population et aux termes duquel un militaire américain avait été acquitté bien qu'il eut écrasé une femme du pays.

VIOLS

M. Chinen a également fait état de nombreux cas de viols de jeunes filles de l'île par des militaires et a estimé que seul le transfert des pouvoirs judiciaires au gouvernement local pourra mettre fin à ces incidents.

500 POLICIERS

L'attaque de la base aérienne a été repoussée par 500 policiers de la police spécialisée dans la répression des émeutes. Dans les rues de Koza, le verre brisé, les pavés et les carcasses fumantes des véhicules brûlés jonchent le sol. Vingt habitants d'Okinawa ont été arrêtés durant les émeutes. La police japonaise patrouille les rues, tandis que des policiers militaires américains gardent la base aérienne de Koza-Kadena. Des groupes d'habitants d'Okinawa entourent la base et observent les Américains à travers les grilles. Un incident peut éclater à tout moment.

LES GI'S

"Il faut rappeler que l'émeute s'est produite dans une ville où les contacts avec les GI's sont fréquents, a déclaré un témoin des émeutes. Il y a eu de nombreux incidents causés par les Américains, mais à chaque fois les autorités militaires américaines ont réglé l'affaire d'une façon tout à fait partiale. Les choses en étaient arrivées à un point tel qu'une émeute comme celle de ce matin devait éclater."

PAROXYSME

"La fureur des émeutiers a atteint son paroxysme dans le centre commercial de Koza, a déclaré une ménagère, portant son enfant sur son dos. Ils ont mis le feu à toutes les voitures conduites par des étrangers. Quelques Américains dont les véhicules étaient en flammes se sont précipités dehors et se sont enfuis. Les voitures brûlaient complètement en moins d'une minute."

IMPUISSANTE

Selon des boutiquiers qui ont assisté aux émeutes, la police s'est révélée impuissante à endiguer le flot des milliers de Japonais qui jetaient des pavés et enflammaient les voitures. Après six heures de furie, le calme est revenu.

Les incidents, provoqués par l'acquittement d'un soldat américain ivre qui avait tué une femme en la heurtant avec sa voiture, peuvent amener des émeutes encore plus importantes que celles de dimanche matin, estiment les habitants de Koza. Le refus des autorités d'expliquer leur jugement partial a accru le ressentiment des citoyens de l'île, indiquent-ils.

PAS DE RETRAIT

De son côté, le haut-commissaire des Etats-Unis pour Okinawa, le général James B. Lampert, a déclaré que l'acquittement du soldat américain ne peut pas être considéré comme une excuse pour les émeutes de dimanche. "Je n'autoriserai pas le retrait des armes chimiques d'Okinawa tant qu'il y aura des menaces d'émeutes comme celles de ce matin", a-t-il déclaré.

"De telles émeutes sont des entraves aux efforts du comité nippo-américain pour rendre Okinawa au Japon", a-t-il notamment ajouté.

M. Eisaku Sato, premier ministre du Japon, a exprimé dimanche l'espoir que les émeutes qui ont eu lieu dans la matinée à Koza, Okinawa, ne laisseront pas une mauvaise impressions au peuple américain et ne retarderont pas le retour de l'île au Japon, prévu pour 1972.

M. Sato a ajouté que si les autorités militaires américaines n'avaient pas fait preuve "d'habileté" dans leur façon de faire face à l'incident, les habitants d'Okinawa devraient de leur côté, ne pas oublier que l'île fera bientôt retour au Japon.

Des citoyens de Koza City, à Okinawa, se penchent sur un homme qui a été frappé par un automobiliste qui a pris la fuite. L'incident a déclenché une émeute de six heures au cours de laquelle 35 personnes, surtout des Américains, ont été blessées. (UPI - MM)

Que les Américains remettent les pouvoirs de la police entre les mains du Japon

Tokio (AFP) — Plusieurs fonctionnaires du ministère japonais des Affaires étrangères se sont déclarés dimanche très "affectés" de l'émeute anti-américaine qui a éclaté à Goza (Okinawa).

Ils tentaient dimanche après-midi de définir le circonstances qui avaient amené cette flambée de violence et l'étendue des dommages subis par les Américains. Toutefois, le parti socialiste japonais a affirmé que l'incident d'Okinawa correspondait à "l'explosion d'un ressentiment très ancien contre les militaires américains". M. Kanji Kawasaki, directeur du Bureau des affaires internationales du parti socialiste, a demandé que les Etats-Unis remettent dès maintenant les pouvoirs de la police d'Okinawa entre les mains du Japon. Si les Etats-Unis ne le font pas, a-t-il ajouté, le problème de l'anti-américanisme ne sera pas résolu et de nouveaux incidents risquent de se produire.

M. Kawasaki a dit encore que les habitants d'Okinawa avaient profondément ressenti les récentes injustices commises contre certains d'entre eux par les militaires américains et qu'ils estimaient que ces coupables n'avaient pas été jugés avec la rigueur convenable par le tribunal militaire américain.

Enfin, M. Kawasaki a annoncé que le parti socialiste adresserait une protestation à l'ambassade des Etats-Unis à Tokio et que d'autre part il demanderait au gouvernement japonais de trouver une solution définitive à la question d'Okinawa.

Pour découvrir les secrets des techniques modernes

LA TUNISIE AURA RECOURS À LA LANGUE FRANÇAISE

TUNIS (AFP) — M. Mohamed Masmoudi, ministre tunisien des Affaires étrangères, a présidé samedi à Tunis, la séance de clôture de deux semaines sur l'étude de l'artisanat et du tourisme, qui ont été organisés du 14 au 19 décembre dans la station balnéaire de Monastir, à 200 km de Tunis, par l'Agence de Coopération culturelle et technique des pays francophones. Vingt et un représentants officiels des pays membres de l'Agence ont participé à ces séminaires, sous la présidence de M. Jean-Marc Léger, secrétaire général de l'organisation créée en mars dernier à Niamey par la Conférence gouvernementale des pays francophones.

A cette occasion, M. Masmoudi a souligné que "pour pouvoir découvrir et pénétrer rapidement et efficacement les secrets et les mystères des techniques modernes, la Tunésie comme d'autres pays, a choisi de recourir à la langue française que, notamment l'histoire, a dotée d'un rôle supranational". Le ministe a ajouté que "l'affrontement" des langues arabe et française pose des problèmes à la Tunisie, ce qui "appelle une action vigilante (des dirigeants tunisiens) et un effort constant de recherche et d'adaptation pour que cet affrontement ne se passe pas dans le sens de l'élimination mais dans celui d'une heureuse continuation".

Une exposition d'art a été inaugurée samedi par M. Habib Boulares, ministre tunisien des Affaires culturelles et de l'Information. Groupant cinq cents objets variés et précieux de l'artisanat de dix-neuf pays membres de l'Agence, cette exposition a pour thème "Mille arts, une solidarité". Les objets seront successivement exposés en France, au Canada, en Belgique et au Luxembourg, avant d'être vendus.

M. Jean-Marc Léger (Canada), a présenté à la presse les recommandations des séminaires qui portent principalement sur la multiplication des échanges culturels, artisanaux et touristiques.

JEAN-MARC LEGER

L'Agence de coopération culturelle et technique des pays francophones va créer à Bordeaux une école internationale avec deux centres à vocation différente, a annoncé son secrétaire général, M. Jean-Marc Léger, dans une interview accordée au journal tunisien "L'Action".

M. Léger, qui a organisé à Monastir, du 14 au 20 décembre deux séminaires sur l'étude de la situation de l'artisanat et du tourisme dans les pays membres, a précisé au journal que le premier de ces centres sera destiné à l'initiation des pays membres d'Afrique aux techniques modernes de la gestion. Le second aura pour but d'initier les Occidentaux aux cultures d'Afrique et d'Orient.

D'autre part, M. Léger a annoncé qu'une conférence ministérielle des pays francophones sur l'étude des problèmes de la Fonction publique se tiendrait en janvier prochain au Togo.

En outre, un séminaire sur la télévision éducative sera organisé en février à Niamey.

Dans le domaine des livres et du cinéma, le secrétaire général de l'Agence a également fait part de plusieurs grands projets, notamment la création d'une société multinationale africaine d'édition et du livre ainsi que d'un consortium du film francophone.

La base de sous-marins nucléaires serait pratiquement terminée

New York (AFP) — L'hebdomadaire américain "Time" annonce dans son dernier numéro que des photographies aériennes prises par des avions de reconnaissance U-2 montrent que la base de sous-marins nucléaires construite par les Soviétiques à Cienfugos, à Cuba, est maintenant pratiquement terminée.

"Outre des bunkers pour le stockage d'armes nucléaires destinées à l'armement de sous-marins, écrit l'hebdomadaire, les Soviétiques ont construit un filet anti-sous-marins en acier entre la côte de l'île de Cayo Carenas et ont installé des emplacements d'artillerie anti-aérienne.

"Ils ont également construit un qual pour l'amarrage de sous-marins ainsi que des installations complètes pour le repos et la distraction des équipages. Deux péniches destinées à recevoir les résidus contaminés des sous-marins se trouvent actuellement dans la baie", ajoute "Time".

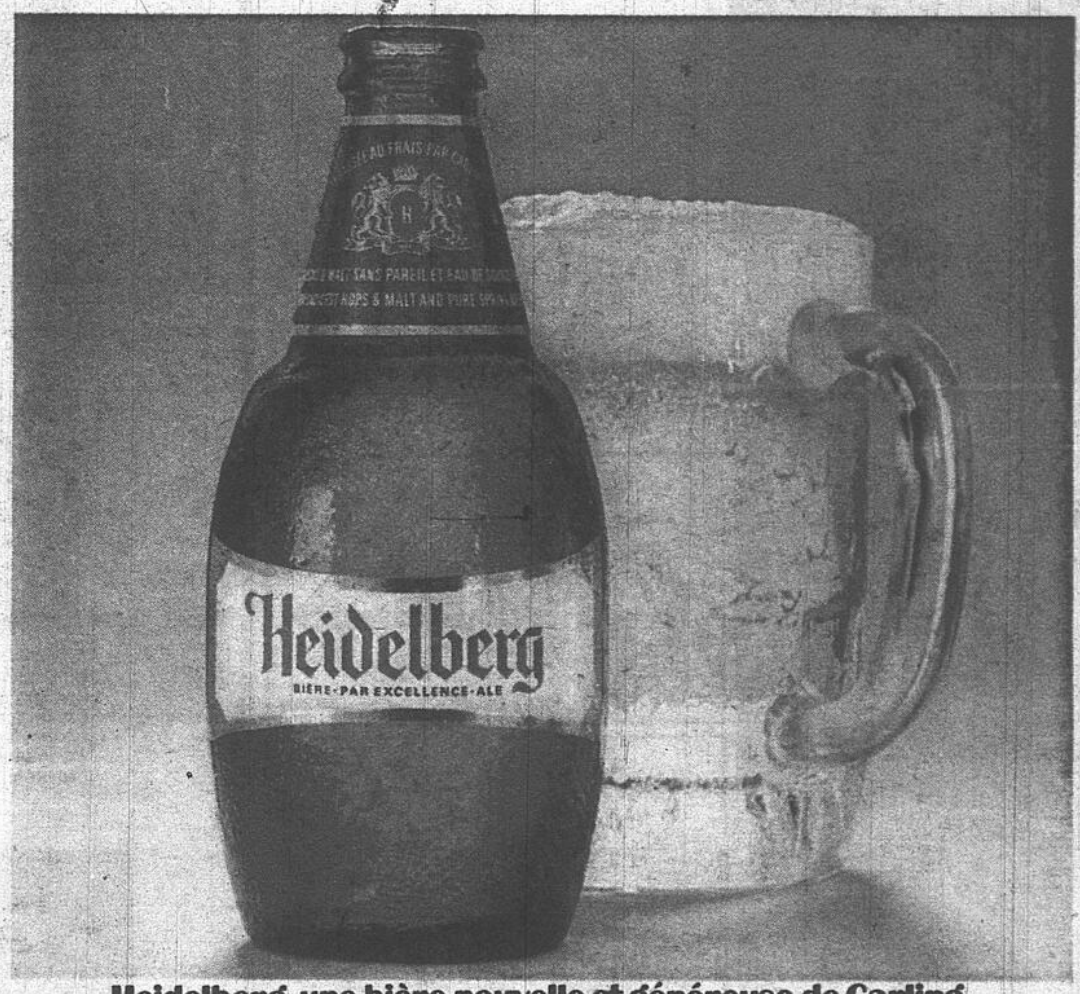
L'hebdomadaire américain, qui rappelle la réponse négative du président Nixon, à la conférence de presse du 10 décembre, à la question d'un journaliste lui demandant s'il estimait que la sécurité des Etats-Unis était menacée par les activités militaires de l'URSS dans les Caraïbes, estime pour sa part que la base de Cienfuegos va permettre à la marine soviétique de doubler sa capacité sous-marine dans les eaux américaines.

DEUIL AU GUATEMALA

Guatemala. (AFP) — Trois jours de deuil ont été décrétés au Guatémala à la suite de l'assassinat du député Arnoldo Otten Prado, quatrième secrétaire du Congrès de la république, atteint d'une rafale de mitraillette tirée par des inconnus, vendredi, près de son domicile.

Selon des témoins, l'attaque a eu pour auteurs deux hommes jeunes, d'un "aspect humble", qui se précipitèrent des deux côtés du véhicule de M. Prado. Les deux hommes ont ensuite pris la fuite dans une petite voiture rouge.

Bienvenue à la Heidelberg



Heidelberg, une bière nouvelle et généreuse de Carling. Brassée au frais avec des ingrédients naturels – houblons et malt sans pareil et eau de source pure – elle est fraîche et naturelle.

Une bière nouvelle, présage d'une satisfaction assurée, la Heidelberg vous plaira. Elle est née du mariage heureux d'ingrédients naturels sélectionnés avec le plus grand soin.

D'abord, de l'eau de source pure, puisée dans le calme pittoresque de la région de Saint-Joseph-des-Cèdres. Ensuite, de l'orge savamment et parfaitement malté. Et, finalement, un mélange équilibré de houblons canadiens et de houblons de la paisible région de Hallertau, en Bavière. Le tout brassé avec l'art consommé du maître-brasseur de Carling, selon une noble tradition vieille de plus de cent trente ans.

Essayez Heidelberg, la nouvelle bière généreuse et naturelle. Vous y reviendrez sûrement parce que son goût est riche, frais et naturel. Heidelberg, une bière pleine de promesses et qui remplit ses promesses dans votre verre.

Heidelberg

la bière nouvelle et généreuse de Carling, dans la nouvelle bouteille tonneau.

Brassée au Québec par Carling

VB4421R

MONTREAL-MATIN
DEMANDE

TELEPHONISTES D'EXPERIENCE POUR LE SERVICE DES PETITES ANNONCES

Plus dynamique que jamais, Montréal-Matin le plus grand quotidien français du matin, recherche personnel bilingue dactylo pour travail de téléphoniste et sollicitation. Salaire et commission, bureau ultra-moderne, atmosphère agréable.

SE PRESENTER

2580 est, boul. St-Joseph - 3e étage
9 h. A.M. à 11 h. A.M.

Demander : M. G. BEAUFORT

Edward Gierek, successeur de Gomulka

L'ascension d'un mineur à la tête de la Pologne

Edward Gierek, le successeur de Wladislaw Gomulka au poste de premier secrétaire du parti Unifié ouvrier polonais, est un homme d'ordre et d'organisation que certains depuis 1959 — date de son élection au bureau politique — considéraient déjà comme le numéro deux de ce parti.

Né le 6 janvier 1913 dans le village de Porabka (district Silésien de Bedzin), il est venu à l'âge de treize ans en France avec ses parents et devient mineur comme son père qui mourut de silicose. Petit apprenti sur le carreau, puis mineur de fond et enfin haveur, Gierek, grand et robuste, est également doué d'une vive intelligence. Il suit les cours du soir, apprend rapidement le français. Simultanément, il fait partie des jeunesses communistes du Pas-de-Calais, puis du parti communiste français, de 1931 jusqu'à 1934. A cette date, il est arrêté pour sa participation à une grève des mineurs et il est expulsé et renvoyé en Pologne, où il séjourne pendant trois ans.

EN BELGIQUE

Trois ans après, il quitte à nouveeau son pays mais cette fois pour la Belgique. Là encore, il travaille comme mineur et là encore il s'inscrit au Parti communiste dont il sera membre jusqu'en 1945. Pendant l'occupation hitlérienne, il déploie une activité courageuse dans les mouvements clandestins de la résistance. A la fin de la deuxième guerre mondiale, il est l'un des principaux organisateurs du rapatriement des Polonais du Pas-de-Calais et de la Belgique puis, en 1941, il rejoint à son tour la Pologne.

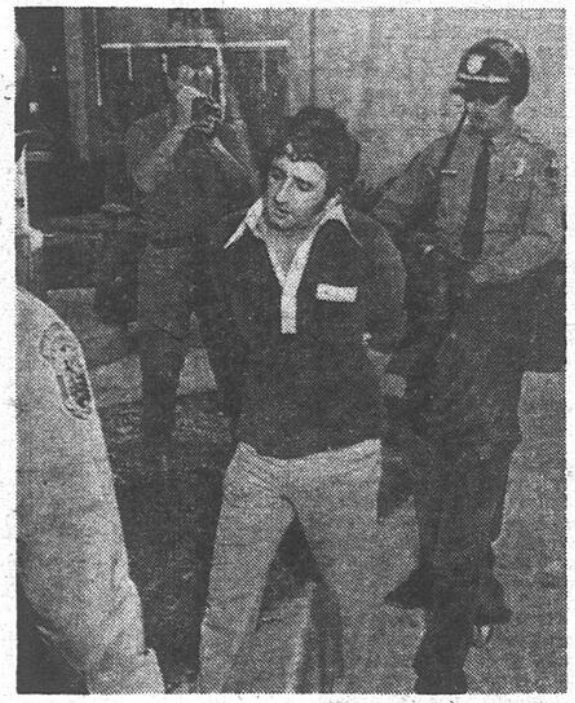
Son accession aux responsabilités commence. En même temps qu'il suit les cours d'une école des mines pour devenir ingénieur puis de l'Académie des mines et de la sidérurgie de Cracovie, il entre à l'école des cadres du parti. Nommé membre suppléant du comité central, il se voit confier le poste-clé de premier secrétaire régional du parti pour Katowice, la capitale du Pays Noir, la ville la plus avancée industriellement et socialement de la Pologne.

AU BUREAU POLITIQUE

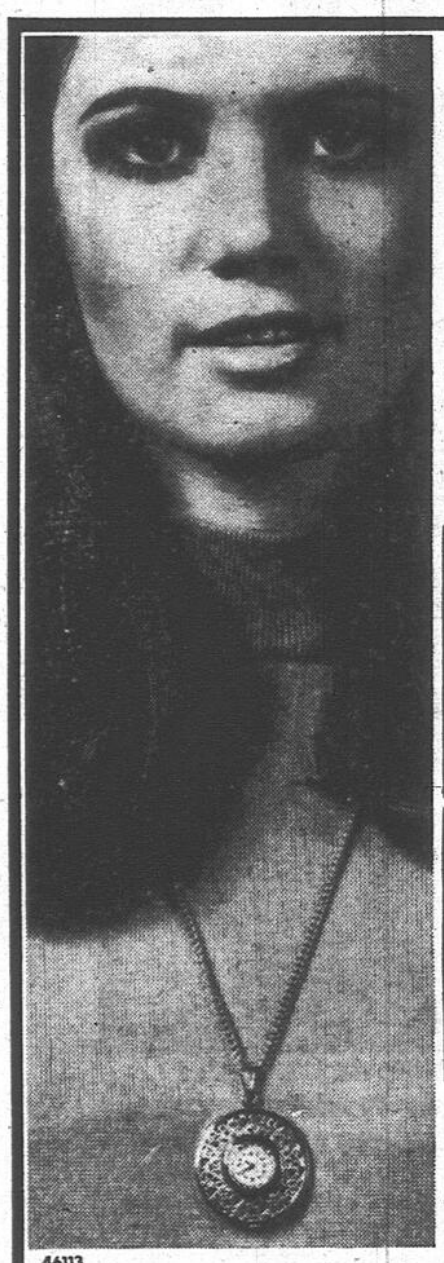
En 1952, il est élu député à la Diète et en 1954, tout en conservant son poste à Katowice, il devient membre de plein droit du Comité central dont il dirige notamment la section de l'industrie lourde de 1954 à 1956.

A la suite de la "petite révolution" de 1956, Gomulka, qui a de l'estime pour cet autodidacte intelligent, travailleur, qui est aussi un militant doué et juissant d'une grande popularité, favorise son accession au secrétariat du Comité central. En avril 1959, Gierek monte encore : il est élu au bureau politique du Comité central.

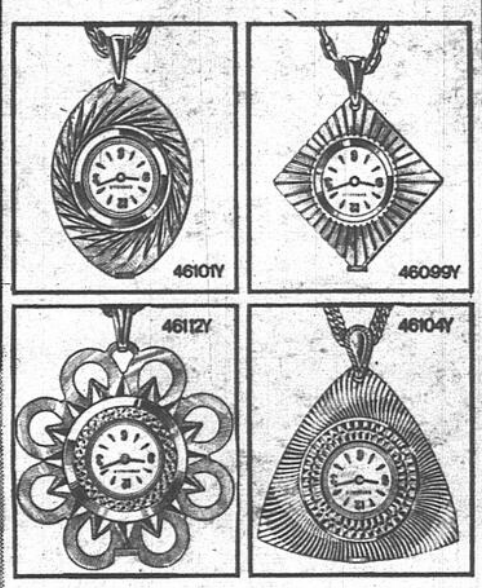
Si en 1968, il abandonne son poste de secrétaire, il reste en revanche membre du bureau politique et conserve toujours son poste de premier secrétaire du parti à Katowice. De plus en plus, il fait figure de candidat à la succession de Gomulka.



A Miami, en Floride, la police de Dude a arrêté Ivan Barry Hertzendors, âgé de 31 ans, et son épouse (qui se cache derrière lui). Les deux sont accusés d'avoir trafiqué de la cocaïne pour un montant hebdomadaire de $250,000. Le cautionnement du mari a été fixé à $1 million. Au moins 25 personnes ont été mises aux arrêts à propos des crimes précités. (UPI-MM)



Caravelle vous offre un pendentif pour $24.95



Chaque pendentif Caravelle a un mouvement à ancre à rubis et un grand ressort incassable. De plus, il est antichoc et antimagnétique. Choisissez parmi dix ravissants modèles, en blanc ou jaune, taillés au diamant, à chaîne assortie.

ANNONCÉS DANS SÉLECTION DU READER'S DIGEST

46113

CARAVELLE *pendant watches* PAR BULOVA

En vente chez les Bijoutiers conscients de la qualité et dans les grands magasins, dans tout le Canada

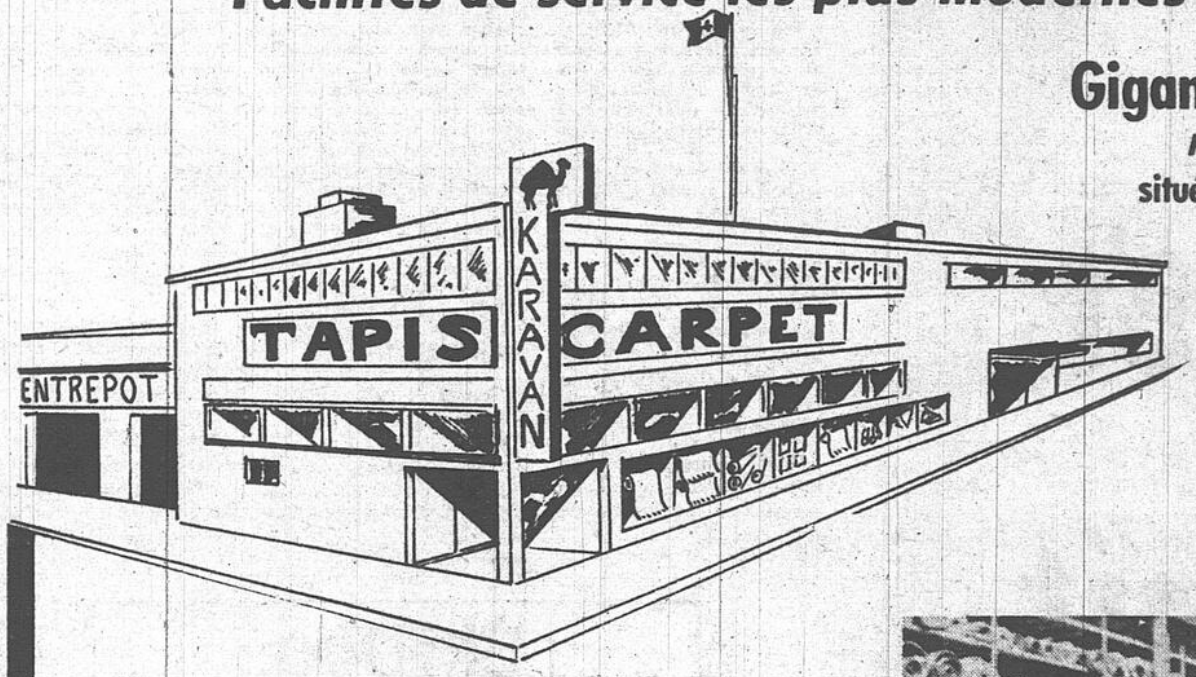
Bulova parcides Heures Kirsche

*Nous réglerons votre Accutron à cette tolérance, si nécessaire. La garantie est valable pour un an.

DIRECTEMENT DE LA MANUFACTURE

Karavan Carpet Distributeur de Tapis

Facilités de service les plus modernes au Canada



Gigantesque complexe

MAGASIN — ENTREPOT

située au 200 ouest CREMAZIE

(angle l'Esplanade)

INSTALLATION COMPLÉTÉE
POUR NOËL
SI VOUS COMMANDEZ
IMMEDIATEMENT

DUPONT 501

$3.99 la verge carrée

QUANTITE LIMITEE

DUPONT 501

CHOIX DE 12 COULEURS

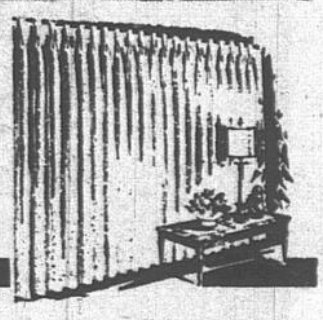
BROADLOOM Balance de rouleau	$3.95 v.c.	**DUPONT 501** 35 OZ.	$7.49 v.c.
DUPONT 501 Motifs	$4.99 v.c.	**KODEL** Shag	$5.29 v.c.
DUPONT 501 Uni	$5.89 v.c.	**ACRILAN** Motifs	$5.99 v.c.
DUPONT 501 23 OZ.	$6.29 v.c.	**ACRILAN** Uni	$6.99 v.c.
DUPONT 501 Velours	$6.99 v.c.	**ACRILAN** Peluche	$8.49 v.c.
		ACRILAN Supérieur	$10.69 v.c.

AUCUN DEPOT - $1.50 PAR SEMAINE
90 JOURS SANS INTERET

SHAGS — FORTREL — AC Monsanto — COURTRAN

GRATUIT

DRAPERIE FAITE SUR MESURE POUR VOTRE SALON



OFFRE SPECIALE DE NOEL

4 PIECES MUR-A-MUR 100% BROADLOOM 31 v.c. **$129.**

Commandez immédiatement et nous vous garantissons l'installation complétée avant les Fêtes

VENEZ AU MAGASIN OU ACHETEZ DE CHEZ VOUS
APPELEZ NOTRE REPRESENTANT

384-8011

SERVICE A DOMICILE RAPIDE

karavan carpet

plus grand choix sur rouleaux à Montréal

200 ouest, boul Crémazie angle l'Esplanade

directement
de l'Eglise
Notre-Dame
à Montréal

messe
de
minuit

officiant

M. L'ABBÉ ROLAND DORRIS
Supérieur Provincial
Messieurs de Saint-Sulpice

avec la
participation des

DISCIPLES
DE MASSENET

JEUDI
24 DÉCEMBRE
À MINUIT

à
l'écran
du

10
CFTM

En échange du diplomate suisse

Le gouvernement brésilien a commencé à regrouper les 70 prisonniers à être libérés

Rio de Janeiro (AFP) — Les opérations de transport et de regroupement à Rio de Janeiro des soixante-dix prisonniers politiques à échanger contre l'ambassadeur de Suisse Giovanni Bucher ont commencé dans la nuit de samedi à dimanche.

On croit savoir que les prisonniers seront rassemblés à la base militaire du Galeao d'où doit partir, peut-être en fin de journée pour Alger, le quadri-réacteur de la "VARIG" qui a été retenu par les autorités brésiliennes.

On confirme que les premières instructions pour rassembler les prisonniers choisis ont été envoyées aux diverses régions militaires après la réception par le gouvernement vendredi soir de la première liste des soixante-dix prisonniers qui avait été remise dans l'après-midi de vendredi à l'Agence France Presse. Ces instructions avaient été envoyées avant la réception samedi après-midi, de la deuxième liste datée et signée par M. Bucher, comme l'avait demandé le ministre de la Justice vendredi.

CESSATION DES RECHERCHES

On apprend d'autre part qu'autour de Rio les recherches policières et barrages ont pratiquement cessé dans la plupart des secteurs. Comme lors des événements précédents, les forces de police, après avoir été regroupées, vont être disposées suivant un nouveau système plus rigoureux qui sera mis en place après le départ des prisonniers et entrera en vigueur dès la libération de l'ambassadeur que l'on prévoit pour lundi soir au plus tôt.

Les révolutionnaires ont toujours considéré cette période comme la plus critique pour eux. En effet, c'est alors que les recherches policières sont les plus intenses et ils n'ont plus la protection que représente la présence de leur otage.

Ski-Doo:
7 séries différentes !...

D'abord, la toute nouvelle création de Ski-Doo: Elan*, la motoneige compacte, vive, légère . . . et si bon marché ($595) que bien des gens s'en offrent 2. Nordic*, la motoneige de luxe; Olympique, entièrement renouvelée et plus fringante que jamais; la nouvelle Valmont* à deux chenilles et marche arrière; T'NT*, la plus endiablée des motoneiges;
Alpine*, le "cheval de trait" de Ski-Doo et Blizzard*, championne mondiale de la course en motoneige. En tout, 27 modèles différents. Venez donc voir celui qui a été fait spécialement pour vous!

7.. 6.. 5.. 4.. 3..
2.. 1.. Partez gagnant avec Ski-Doo 71.

chez nous, c'est Ski-doo*
*Marques de commerce Bombardier Ltée, Valcourt, Qué., Canada

VENDEURS AUTORISES

Pigeon Marine & Sports
6767 est, Henri-Bourassa, Mtl-Nord — 325-1010

André Blain
27, rue de l'Eglise, Lacolle, P.Q. - 514-246-3875
OUVERT 7 JOURS PAR SEMAINE

Trois cents prisonniers politiques seront prochainement libérés en Grèce

Athènes (AFP) — Le premier ministre grec, M. George Papadopoulos a réaffirmé samedi à Athènes sa détermination de ne céder à aucune pression et de ne permettre le plein fonctionnement des institutions que lorsqu'il l'estimerait possible, "au moment propice".

Dans le message radio-télévisé qu'il a adressé à la nation, le premier ministre a en effet expliqué que rien ne changerait l'an prochain dans l'ordre constitutionnel car, a-t-il précisé, "il y a encore beaucoup de nostalgiques du passé qui sont impatients de revenir aux errements anciens".

Les observateurs dans la capitale grecque estiment que ces déclarations, faites à l'ancien parlement devant cinq cents représentants de l'armée, de l'église, des organisations professionnelles ainsi que les membres du nouveau comité populaire consultatif, marquent un durcissement dans la politique du chef du gouvernement.

En effet, si M. Papadopoulos a annoncé la libération prochaine de trois cents prisonniers politiques et de quinze déportés, la fermeture des camps de concentration féminins, et envisage, "si la sécurité le permet", la libération de tous les prisonniers politiques au cours des 4 premiers mois de 1971, il a également rendu un hommage chaleureux aux "corps des forces de sécurité" et à l'armée, "qui est devenue une force qui impose le respect" et qui "sert maintenant la paix comme elle a servi la renaissance nationale lors de la révolution de 1967".

ALBANIE, TURQUIE,

Dans le domaine de la politique étrangère, le premier point qu'il ait traité, le premier ministre s'est montré particulièrement ferme

Il a rappelé que si les relations avec l'Albanie avaient pu s'améliorer par l'institution d'échanges commerciaux, la Grèce ne renonçait pas à ses droits imprescriptibles sur l'empire du nord (région sud de l'Albanie).

De même il n'a pas hésité à qualifier les rapports avec la Turquie d'insuffisamment bons, tout en dénonçant la "méfiance" des Turcs Chypriotes dans les pourparlers intercommunautaires de Chypre.

Enfin, il s'est prononcé pour la paix, "ce bien suprême", en insistant plus particulièrement sur l'évolution des rapports avec les pays balkaniques voisins, Bulgarie, Roumanie et Yougoslavie.

TROIS OUBLIS

Sur le plan intérieur, les observateurs ont noté que le chef du gouvernement s'est totalement abstenu de traiter de trois questions: celle du roi en exil à Rome, celle de l'organisation d'élections, et celle de la levée de la loi sur l'état de siège, c'est à dire la loi martiale qui continue à primer toutes les autres lois. Les tribunaux militaires continueront donc à juger tous les crimes commis contre la sécurité et l'ordre public.

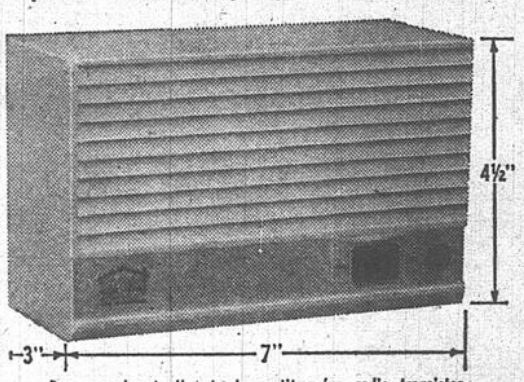
Optimiste sur le plan économique et social, M. Papadopoulos a souligné la part importante prise désormais par l'état dans l'exploitation des ressources naturelles et notamment minières.

D'autre part, le chef du gouvernement a mis l'accent sur le fait que, pour la première fois depuis la fin de la dernière guerre mondiale, la Grèce avait acheté de ses propres deniers des chars, des avions et des navires de guerre, hors de toute aide gratuite.

CARON
LIBRAIRE — BOOKMAN
LIVRES NEUFS ET USAGES
60 CRAIG O. 842-7464
METRO PLACE D'ARMES

PREMIUM STEREO
et
TAPE CENTERS
REDUCTION
de $4.00 sur les prix
(Liste canadienne)
$7.89 moins $4.00
pour $3.89
(Tape cartouche: 8 Tracks)
286 ST-PAUL OUEST
Tél.: 849-1558

COMBATTEZ
La pollution de l'air!
Grâce au nouveau
AIR BRACER
qui donne à votre maison la fraîcheur du printemps.
L'épurateur d'air électrique qui chasse les odeurs.



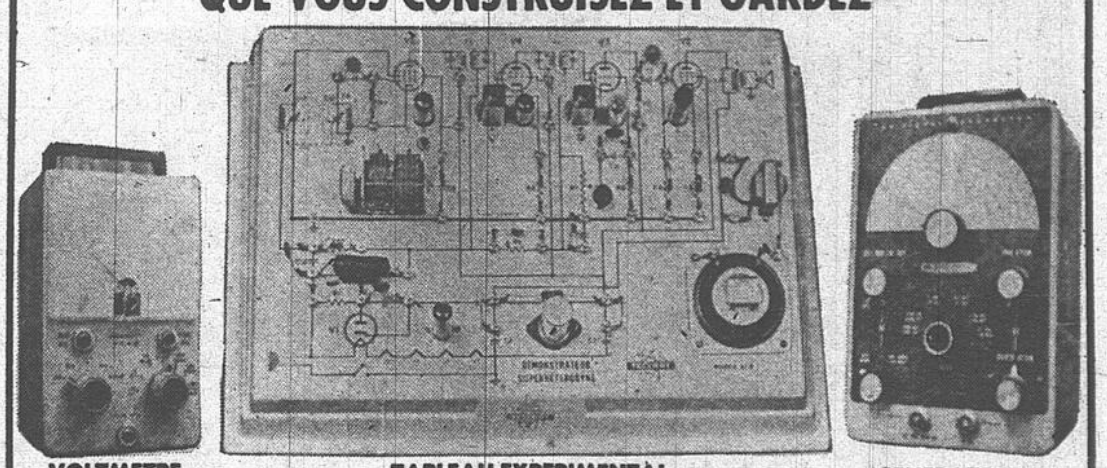
Peu encombrant, il est plus petit qu'un radio transistor:
4½" x 7" x 3"

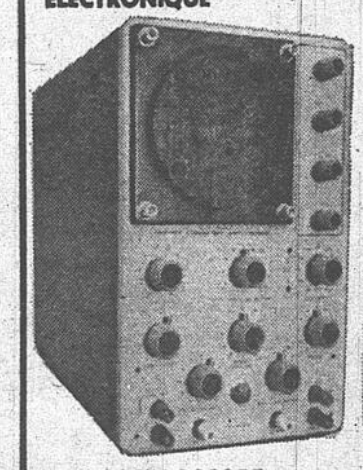
Son prix: seulement $49.99

Vous pouvez maintenant éliminer vite et facilement les odeurs désagréables (cuisson, cigares, cigarettes, etc.) qui empoisonnent votre maison ou votre bureau, sans subir de courants d'air ni de pertes de chaleur. L'appareil Air Bracer ne se borne pas à camoufler les odeurs, il réduit efficacement la propagation des bactéries nuisibles. N'exige aucun entretien — il suffit de le brancher et il effectue un travail de géant. Cet épurateur d'air électrique revivifie l'air vicié et corrompu, été comme hiver. Voilà un placement qui agira sur votre santé!

En vente chez:
Simpson's (tous les magasins)
Dupuis Frères
BIRK'S (centre-ville)
LA MAISON DANOISE (tous les magasins)
TEAK HOUSE (centre commercial "Place Ile-ouest")
LOMBARDI JEWELLERY (Ville Mont-Royal)
DANSK FURNISHINGS (5157 ouest, rue Sherbrooke)
ADDRESS-A-MATIC (612, boul. Sainte-Croix)

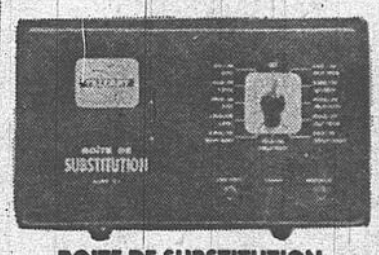
COURS PAR CORRESPONDANCE
CHEZ VOUS, PENDANT VOS LOISIRS, VOUS POUVEZ ACQUÉRIR UNE
FORMATION TECHNIQUE VALABLE
EN FAISANT DES EXPÉRIENCES ET DES ANALYSES
DANS UN LABORATOIRE FORMÉ D'APPAREILS ÉDUCATIFS
QUE VOUS CONSTRUISEZ ET GARDEZ





TECCART

Voici une partie du matériel fourni avec le premier cours (ELEMENTS). N'apparaissent pas sur le cliché: le démonstrateur à transistors, les outils, le transformateur démontable, le panneau de logique, etc.



BOITE DE SUBSTITUTION

CONTRÔLEUR

La haute efficacité des cours par CORRESPONDANCE DU TECCART est reconnue par plusieurs grandes industries qui les utilisent pour le recyclage de leurs employés. Cette efficacité est due à un procédé unique de travaux pratiques programmés de telle façon que l'étudiant puisse effectuer chez lui les mêmes expériences que celui qui fréquente L'INSTITUT TECCART. L'étudiant ne doit pas uniquement construire et câbler les instruments illustrés, il expérimente longuement avec chacun des circuits qui les composent et apprend à s'en servir pour l'ANALYSE des circuits électroniques.

AUCUN CONTRAT A SIGNER
A tous ceux qui complètent le cours par correspondance TECCART OFFRE GRATUITEMENT deux semaines (50 hres) d'études pratiques en laboratoire

Téléphonez: 526-0493 et demandez nos prospectus

Soyez à l'aise pour demander nos prospectus: Nous n'avons pas de solliciteurs

POSTEZ IMMEDIATEMENT à C.P. 140, Station "N", Montréal 403

Sans obligation de ma part je désire recevoir votre brochure des ☐ Cours à l'école ☐ Nouveau cours par correspondance

NOM ..... Tél. .....
ADRESSE ..... Age .....
VILLE ..... COMTE .....
MM 21-12-70

"RECONNU POUR FINS DE SUBVENTIONS" EN VERTU DE LA LOI DE L'ENSEIGNEMENT PRIVE

TECCART

INSTITUT TECCART INC. • 3155 HOCHELAGA • MONTREAL • 526-0493

Le doux mouton se fout de l'hiver

Il y avait une fois, il y a maintenant un an, un modeliste de Montréal qui fut littéralement ébloui par une belle élégante aux abords de l'aéroport Helsinki. Ce modéliste prit la jolie femme en chasse et c'est ainsi que naquit la belle histoire . . . du manteau qui devait faire fureur à l'hiver de 1970.

La ravissante créature portait un manteau en peau de mouton traitée. Jukie Schrier eut immédiatement la vision de jolies et jeunes Canadiennes se promenant par milliers dans les rues enneigées de son pays, chaudement emmitouflées dans de pareilles peaux.

Dans ce merveilleux et moelleux mouton blanc. Dans cette matière douillette facilement comparable aux flocons de neige.

"Bien sûr, la chasse entreprise auprès de la belle ne le fut que dans l'intérêt très strict de la recherche", explique Schrier. "J'en suis arrivé à la conclusion que ces peaux étaient ce qui convenaient le mieux à notre climat. Tout comme leurs prix qui oscillaient entre $80. et $200.

Cette histoire d'un succès-éclair reste d'actualité. Et les élégantes qui déambulent dans les rues, d'un coin à l'autre du pays, vêtues de pantalons et de midis, le font aujourd'hui bien emmitouflées dans de magnifiques manteaux coupés dans ces peaux traitées et garnies au col, aux poignets, au devant et à l'ourlet de fourrure à poils rasés ou longs.

Mieux encore ! C'est le manteau que propose Schrier pour l'hiver '71.

La même base en peau de mouton traitée. La même perfection du cuir porté côté extérieur. Mais, non plus que blanc.

Manteau midi en mouton blanc fermé de chaînons et agrémenté de surpiqûres.

Le modéliste rêve de peaux dans une palette de coloris peu ordinaires. Des peaux peintes à la main par des artistes locaux, dans des bruns, des verts et des bleus nuancés. De peaux recouvertes de velours coupé et quelque fois même de tapisserie.

Sa ligne nouvelle — tout comme celle de l'année en cours — s'adresse à l'homme autant qu'à la femme pour chaque 80 manteaux achetés par des femmes, 20 l'étaient par des hommes. Certains couples, poussant le besoin de s'identifier l'un à l'autre jusqu'à la limite, se procurèrent des manteaux similaires dans le modèle popularisé par le Dr Jivago. Ces manteaux midis étaient coupés dans des peaux de moutons blanches importées de Nouvelle-Zélande. Les garnitures étaient habituellement harmonisées au bonnet de fourrure, également blanc, inspirés des steppes de Russie.

Manteau en peau de mouton peintes à la main, réchauffé de fourrure touffue islandaise.

JOHN WAYNE

La Nouvelle-Zélande n'est pas le seul pays étranger à avoir contribué à l'élégance des Canadiens grâce à ses splendides peaux. L'Espagne et la Turquie ont aussi fait leur part, sans parler du Colorado et du Texas, patelins des vaches et des garçons-vachers américains.

La rumeur voudrait même que ces "cow-boys" s'amusent ferme, aujourd'hui, du succès formidable que remportent outre-frontière les peaux de mouton dont ils ont été les premiers à s'habiller. Ces cow-boys ne s'offusquent pas de voir leurs manteaux se salir à l'usage. Ils semblent même croire que, plus ils sont sales, plus ils sont beaux, tout comme dans les bons vieux films de John Wayne.

Manteau blanc garni de fourrure. Une ceinture frangée est nouée à la taille.

le courrier de Jeanne

La façon de tout bien digérer

GRAND-MAMAN QUINZE FOIS — Maintenant que les Fêtes approchent, quelque chose me "chicotte" et j'aimerais bien avoir votre opinion à ce sujet. Voilà: c'est au sujet des fameux cadeaux. Je suis grand-mère quinze fois, mes enfants étant tous mariés. L'aîné des petits-enfants a 18 ans et le plus jeune, quelques mois. Or, mon mari et moi vivons d'une maigre pension du gouvernement, et nous attendons la pension des vieillards dans quelques années seulement. Mon mari est un grand malade et il n'est plus question qu'il travaille. Je dois donc prendre soin de lui. Nous avons grand plaisir à revoir nos enfants et nos petits-enfants, dans le temps des Fêtes, comme au cours de l'année, et nous approuvons tout à fait la tradition qui veut qu'il y ait des réjouissances à l'occasion de Noël et du Jour de l'An. Mais voilà: je trouve mes enfants bien égoïstes. Ils ne pensent pas beaucoup à nous. On nous donne bien des cigares, des eaux de Cologne, des bas ou des foulards, mais ce n'est rien, comparé à ce que nous leur donnons. Et, moi, pas fine, je me crois toujours obligée de donner un cadeau à chacun de mes enfants, à leurs époux et épouses, de même qu'aux quinze petits-enfants. C'est vrai que j'achète des poupées ou des jouets dans des ventes de débarras ou autres, que je rafistole. Pour les autres, je dépense de $2. à $3. chacun pour arriver à leur donner un cadeau convenable. C'est vous dire que les Fêtes nous coûtent énormément cher. D'autant plus que nous devons également préparer au moins un repas pour tous, vu que les enfants insistent tellement pour venir nous voir, chez-nous, ces journées-là. Mais, la nourriture coûte si cher! Cela commence vraiment à nous demander trop de sacrifices. Dites-moi ce que vous pensez de ceux qui ne savent pas se priver pour penser un peu plus à leurs parents âgés. J'ai pourtant habitué mes enfants, très jeunes, à s'offrir des cadeaux entre eux, comme à nous en faire, à toutes les occasions importantes de notre vie de famille. Je ne les reconnais plus, maintenant. Suis-je trop exigeante?

R. — Vous n'êtes pas trop exigeante, mais vous ne semblez pas réaliser que les temps sont chers, pour vos enfants aussi, et qu'il ne leur est pas facile, à eux non plus, de dépenser une fortune en cadeaux. D'ailleurs, vous le savez bien, ce n'est pas la valeur d'un cadeau qui compte mais bien l'intention qui est en arrière: celle de faire plaisir à celui ou à celle à qui on donne. Que ces cadeaux soient toujours de même nature, peu importe. Ce qui compte, c'est que les réunions familiales soient empreintes d'amour et de gaîté. Et, pour cela, il faut voir à les préparer dans le calme, et suivant les moyens qui sont à notre disposition. La chose la plus difficile à admettre, dans votre cas, c'est donc que vous-même vous vous sentiez obligée de faire autant de sacrifices pour acheter des cadeaux à tout ce monde. Avec quinze petits "bouts de chou" à plaire, et si peu de revenus, vous ne pouvez certainement pas vous permettre de payer de deux à trois dollars par cadeau. D'autant plus qu'il y a, en plus, les grands enfants à contenter aussi. Ne pourriez-vous vous fixer une limite plus raisonnable? Puisque vous fréquentez les ventes de débarras, ne pourriez-vous, par exemple, vous limiter à une valeur de vingt-cinq ou cinquante sous chacun? Ou mieux, vous pourriez confectionner ou tricoter des objets pratiques et jolis, tout au cours de l'année, en vue des Fêtes prochaines. Les enfants seraient tout aussi contents. Quant aux repas de Noël et du Jour de l'An, vous pourriez les éliminer et vous contenter de passer quelques friandises, lors de la visite de chacun. Ou bien, si les vôtres et vous-mêmes tenez à perpétuer la tradition, dites à vos enfants que les frais d'un repas sont devenus trop onéreux pour vous. Demandez-leur alors de se partager le coût ou les tâches. Par exemple, une fille pourrait apporter la dinde, une autre les tourtières, une autre les desserts, les liqueurs douces et les fortes, etc. Mais, une fois la planification établie, que ce soit alors un vrai jour de réjouissance, sans calcul, sans arrière-pensée. C'est la seule façon de tout bien digérer. A tous les points de vue!

Jeanne

LIMONADE
ASEPTA
REDONNE DE L'ENTRAIN
Agréable au goût
LAXATIVE-PURGATIVE

Cosbelle
EXCELLENCE EN COSMETIQUES
Huile de vison — Perruque — Faux-cils
Spécial : PERRUQUES .... $14.50 et plus
Escompte sur cosmétiques
Nous exécutons les commandes postales
Montréal-Québec — 2013 PAPINEAU — 526-3942

La Tour Eiffel à Paris. Les Distilleries Melville à Montréal.

Patrons

Anne Adams

4802 : Pratique, confortable, un modèle sport muni d'une fermeture-éclair et de surpiqures.

Prix du patron: 75 cents en monnaie (prière de ne pas envoyer de timbres). Ecrire à Patron (Montréal-Matin), 60 ouest, rue Front, Toronto 116, en ayant soin de bien inscrire son nom, son adresse, le numéro du patron et la taille désirée.

Le champagne à son meilleur

Il est de ces traditions dans la vie dont on ne saurait se défaire sans risquer de briser le charme et le solennel des moments ou des événements qui les ont façonnées au cours des âges.

La Noël et le Premier de l'An font partie de ces moments empreints de rites auxquels on n'oserait déroger.

Lorsque vient le temps de porter le toast du bonheur, de la santé et de la paix avec de joyeux convives, la coutume dicte d'ouvrir une bouteille de champagne.

On pourrait disserter longuement sur les mérites de ce vin prestigieux, surnommé le "nectar des dieux", et dont la gloire est chantée depuis trois siècles par plus d'un poète ou d'un troubadour.

Si le champagne est l'une de ces traditions sacrées du temps des Fêtes, il serait utile et même important de se rappeler que l'art de servir et boire le champagne est aussi entouré d'un cérémonial digne des plus belles traditions françaises.

QUEL TYPE DE VINS CONSEILLER ?

Le champagne se boit à toute heure du jour et de la nuit, en toute occasion. Si les dames et les plus jeunes préfèrent souvent le champagne "sec" ou "demi-sec", le goût actuel est plus généralement au "brut" qui, plus frais, plus vif et plus léger, est ordinairement plus digeste que les vins très doux.

Les vins bruts et très secs non millésimés (le millésime, gage d'une saveur toute particulière, est indiqué sur l'étiquette de la bouteille), ou encore jeunes se boivent en dehors des repas, notamment avec les hors-d'oeuvre et les poissons. On choisira des vins plus mûrs et plus corsés ou d'anciens millésimes pour accompagner les viandes, les gibiers ou les volailles. Mais aux desserts et aux mets sucrés, on réservera les secs ou les demi-secs.

A QUELLE TEMPERATURE DOIT ETRE SERVI LE CHAMPAGNE ?

Quel que soit le moment de sa consommation, on doit servir le champagne **frais**, mais non frappé, c'est-à-dire aux environs de 42 à 46 degrés Farenheit; plus froid (c'est une erreur que l'on commet souvent), il perd toute saveur; plus chaud, il s'alourdit, et sa mousse ne "tient" pas.

Il faut donc le rafraîchir lentement en plaçant pendant quelque temps la bouteille dans un bain de glace et d'eau. Au plus pressant, on pourra la remiser au réfrigérateur. Il faut à tout prix éviter le congélateur dont l'action trop brutale abîme le vin.

COMMENT OUVRIR LA BOUTEILLE DE CHAMPAGNE ?

... Sans heurt, sans bruit, sans perte de mousse. Il faut incliner légèrement la bouteille et lui maintenir un mouvement de rotation : le bouchon se libèrera ainsi facilement. Dégager progressivement ce dernier, de sorte que le gaz s'échappe doucement. Essuyer le rebord du goulot avec une serviette puis verser un doigt de champagne avant de remplir le verre aux deux tiers.

QUELS VERRES UTILISER ?

Tout verre de crystal à pied fin, élégant comme le vin qu'il contient, élancé et profond mais point trop évasé, afin de faciliter le dégagement des bulles, de concentrer l'arôme et d'accroître le plaisir de la dégustation.

La "coupe" classique est une hérésie que l'on devrait bannir. On lui préférera la flûte traditionelle, le verre-tulipe ou le demi-ballon.

Vin illustre, le champagne salue une réussite, poétise les fiançailles, consolide les mariages, baptise nos enfants et nos navires. Symbole inégalé de plaisir et d'allégresse, il faudrait bien l'inventer s'il n'existait pas! Et pourrait-on trouver meilleur choix pour célébrer la naissance d'un Dieu et pour donner au Premier de l'An un souffle nouveau de santé, de paix et de bonheur!

de + en + tôt le matin chez vous
MONTREAL-MATIN bien sûr!
SERVICE A DOMICILE
● 521-2131 ●

BINGO
TOUS LES LUNDIS
PAROISSE ST-JEAN-VIANNEY
6415, 25e Ave. ROSEMONT
ADMISSION : $2.00 6 cartes - 15 tours
MINI-BINGO
7 h. 30 p.m.
Inf. : 725-3604

La chute de Gomulka

Grande surprise à Moscou

Moscou (AFP) — Le remplacement de M. Wladyslaw Gomulka par M. Edward Gierek a provoqué une grande surprise dans les milieux diplomatiques et chez les observateurs à Moscou.

La rapidité avec laquelle l'agence Tass a annoncé les remaniements intervenus à la direction du parti polonais montre nettement qu'il y a eu concertation entre Moscou et Varsovie et que la continuité de l'alliance entre les deux pays est assurée, estime-t-on de même source.

DECISIONS IMPORTANTES

Après avoir été une victime célèbre de l'ère stalinienne, M. Gomulka avait été reconnu par le Kremlin en 1956 comme un dirigeant acceptable du parti polonais. Par la suite, il avait été associé à toutes les décisions importantes prises à Moscou concernant l'avenir du camp socialiste.

Il en fut ainsi lors des événements de Hongrie, en 1956, au moment de la crise soviéto-chinoise, et lors des événements de Tchécoslovaquie. Au début de 1968, lorsqu'une crise grave secoua les intellectuels polonais, les discours de M. Gomulka reçurent une grande publicité dans la presse soviétique où ils furent publiés intégralement.

CONFIANCE

Rien, jusqu'à présent, n'indiquait à Moscou que M. Gomulka avait perdu la confiance de la direction du parti communiste soviétique, remarque-t-on.

Il apparait bien que son successeur, M. Gierek, jouit de la même confiance et du même crédit à Moscou.

Il apparait, d'autre part, note-t-on encore, que le nationalisme teinté d'hostilité envers les Russes, prêté au général Moczar qui bénéficie d'une nouvelle promotion dans l'équipe dirigeante, n'est pas une réelle source d'inquiétude pour Moscou.

PARTISAN DE L'ORDRE

En effet, l'ancien chef des résistants communistes de l'intérieur est aussi considéré à Moscou comme un partisan de l'ordre, et cette qualité a certainement été mise à son actif durant les échanges de vue intervenus entre les deux capitales communistes à la suite des événements de Gdansk.

La population soviétique avait été informée des événements de Pologne, mais d'une manière très succinte. La presse s'était contentée de reproduire de brèves dépêches de l'agence polonaise Pap ou des articles de "Trybuna ludu", organe central du PC Polonais avec un important retard qui tranche sur la rapidité avec laquelle le public soviétique a été informé de la retraite de M. Gomulka. En effet, l'agence Tass a annoncé la nouvelle du remaniement à Varsovie, moins d'une heure après l'agence Polonaise Pap.

RAISON CLASSIQUE

Comme Varsovie, Moscou annonce que celui-ci s'est retiré pour "raison de santé". Cependant cette formule est devenue assez classique dans la capitale soviétique — notamment depuis la destitution de M. Krouchtchev, en octobre 1964 — pour que les Soviétiques n'éprouvent pas un certain scepticisme sur les raisons véritables qui ont conduit l'un des principaux dirigeants socialistes à quitter le pouvoir.

Voir information en page 29

VILLE DE MONTRÉAL

AVIS PUBLIC est par les présentes donné que le conseil municipal, à sa séance tenue le 17 décembre 1970, a procédé à une première étude:

1) d'un projet de règlement modifiant le règlement 1376 concernant l'érection et l'occupation des bâtiments dans le quartier Saint-Jacques, déjà modifié.

2) d'un projet de règlement modifiant le règlement 1379 concernant l'érection et l'occupation des bâtiments dans le quartier Bourget, déjà modifié.

3) d'un projet de règlement modifiant le règlement 3319 concernant le zonage des quartiers Rosemont, Préfontaine et Saint-Eusèbe, déjà modifié.

4) d'un projet de règlement modifiant le règlement 2875 concernant le zonage des quartiers Sainte-Cunégonde, Saint-Henri, Saint-Paul, Sainte-Anne, Saint-Gabriel et Saint-Joseph, déjà modifié.

5) d'un projet de règlement modifiant le règlement 2876 concernant le zonage du quartier Rivière-des-Prairies, déjà modifié.

6) d'un projet de règlement modifiant le règlement 4139 concernant le zonage des quartiers Saint-Jean, Saint-Edouard Montcalm et d'une partie du quartier Villeray.

7) d'un point de règlement modifiant le règlement 3810 concernant le zonage du quartier Saint-Michel-Nord, déjà modfiié.

8) d'un projet de règlement modifiant le règlement 2110 concernant le zonage des quartiers Papineau, Sainte-Marie, Hochelaga, Maisonneuve et Mercier, déjà modifié.

9) d'un projet de règlement modifiant le règlement 1920 concernant l'occupation des terrains et l'édification et l'occupation des bâtiments dans les quartiers Ahuntsic et Villeray, déjà modifié.

10) d'un projet de règlement autorisant à certaines personnes d'occuper des bâtiments dans des zones résidentielles, aux fins spécifiques mentionnées dans ce règlement.

a) l'Ecole Neuchatel — à des fins éducativse — 4335, avenue Hampton.

b) Westend Youth Action Committee — un centre de diagnostics 3864, avenue Girouard.

c) Seaforth Radiology Associates Inc. — une clinique de radiologie 3550, chemin de la Côte-des-Neiges.

d) Forward House Inc. — un foyer de transition — 4418-20 avenue Girouard.

e) la Congrégation Tefiloh Lemoische — à des fins religieuses— 2610, avenue Barclay.

f) la congrégation des Soeurs de la Résurrection de Notre-Seigneur Jésus-Christ — une garderie — 11108 rue de Montmorency.

11) d'un projet de règlement modifiant le règlement No 4125 intitulé "Autorisation à certaines personnes d'occuper des bâtiments aux fins d'un foyer nourricier, d'une maison de bienfaisance, d'un centre de réhabilitation, d'un foyer pour adultes, d'une garderie de jour, au centre d'information et éducation, d'une école primaire, d'une maison de pension et d'une maison de transition".

12) d'un projet de règlement autorisant la Commission des Ecoles Catholiques de Montréal d'ériger et d'occuper une école sur le côté nord de l'avenue de Charette, entre les rues Duquesne et Albani.

13) d'un projet de règlement autorisant à la Commission des Ecoles catholiques de Montréal d'ériger et d'occuper un bâtiment à des fins éducationnelles, sur le côté nord de la rue Jarry, entre les rues Chambord et de La Roche.

14) d'un projet de règlement autorisant à la Commission des Ecoles catholiques de Montréal d'ériger et d'occuper un bâtiment aux fins éducationnelles, sur la rue Villeray, côté nord, entre la Vingtième et la Vingt-deuxième avenues.

15) d'un projet de règlement autorisant à l'Hôpital du Sacré-Coeur d'agrandir et de modifier à l'intérieur certaines parties du bâtiment portant les numéros 5400, 5600 ouest, boulevard Gouin.

Copies de ces projets de règlements peuvent être obtenues au bureau du greffier, bureau 120, Hôtel de Ville.

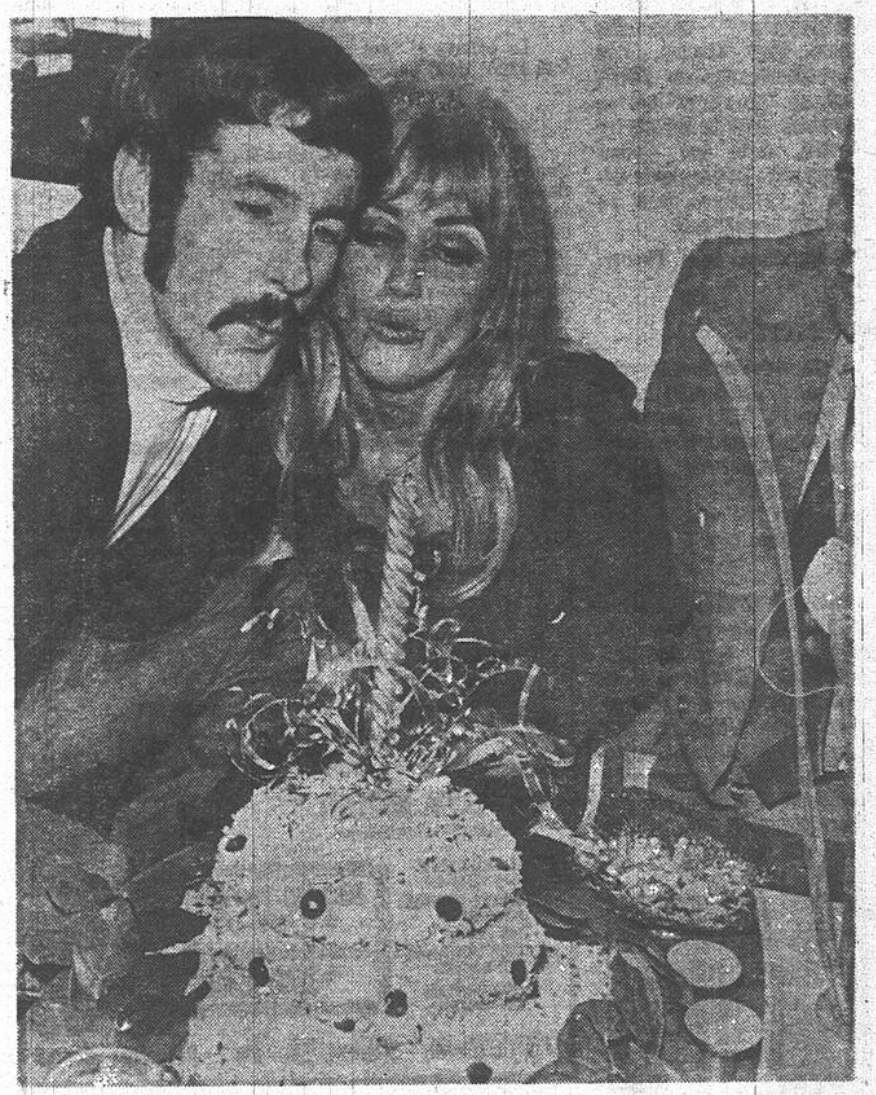
Toute personne désirant faire des représentations au sujet de ces projets de règlements devra les faire tenir, par écrit, au même endroit, au soussigné au plus tard le 11 janvier 1971.

LE GREFFIER DE LA VILLE,
Marc Boyer, c.r.

Hôtel de Ville,
Montréal, le 21 décembre 1970.

toute la ville en parle

par ANDRÉ ROBERT



Comme je l'annonçais vendredi matin LINE BOURGEOIS a épousé ce jour-là son Américain, BRUCE STANSON, un professeur en éducation physique qu'elle avait rencontré sur la plage l'été dernier, qui enseigne présentement à Boston, mais qui viendra s'installer en permanence à Montréal aussitôt qu'il le pourra. Après le mariage qui s'est fait dans l'après-midi à Burlington, le nouveau couple est rentré dans la métropole où les attendait une fête chez une amie de Line, Paule Gauthier. C'est là que notre photographe les attendait. Les voici donc en photos "traditionnelles". (Photos M-M)

Un autre club de nuit, l'un des derniers à présenter des spectacles dans Montréal même, doit lui aussi abandonner sa politique de grandes têtes d'affiche. C'est le Café de l'Est. Son propriétaire, **DOMINIQUE MANDANICE** se contentera d'ochestres de danse à partir de janvier.

Nos vedettes canadiennes-françaises n'ont pas à se vanter de leur avarice face au concert "folk" que donnaient dimanche Ian Lindsay et Keith Bush, au café Mother Earth, sur la rue St-Sulpice, juste à côté de l'église Notre-Dame. Il s'agit pour eux de réunir des fonds pour leur Projet 80 qu'ils maintiennent sur la rue Plessis et qui vient en aide exclusivement à environ 500 enfants canadiens-français de ce quartier du bas de la ville. Alors qu'une vingtaine de vedettes de langue anglaise avaient accepté de participer gratuitement à ce concert-bénéfices de midi à minuit, on ne retrouvait qu'une seule personnalité de langue française: ALEXANDRE ZELKINE. Toutes les autres qu'on a approchées ont exigé des cachets. C'est ça, l'esprit de Noël.

La première du film **"FINALEMENT"** aura lieu le 27 ou le 29 janvier et c'est cette semaine que sera décidé dans quel cinéma de la métropole on le présentera. Il est actuellement question de la Comédie Canadienne et des cinémas Canadien et Plaza. Une somptueuse soirée de première est prévue pour marquer le lancement de cette production québécoise mettant en vedette **CHANTAL RENAUD** et **JACQUES RIBEROLLES.**

Les pépés nues du magazine "Playboy" se retrouvent même dans les cadeaux traditionnels de Noël. Elles déploient leurs charmes opulents dans des casse-tête, et il s'en vend 10,000 par semaine depuis qu'on les a lancés sur le marché en septembre.

Dans nombre de centres médicaux, le jour de la grosse tempête de neige, des tas de patients, certains fort handicapés, avaient trouvé le moyen de se rendre aux rendez-vous qu'on leur avait fixés. Par contre, nombre d'employés, en excellente santé, ont prétexté qu'ils ne pouvaient se déplacer pour arriver à leur travail, avec le résultat que plusieurs services restèrent fermés... et que les patients s'étaient rendus là pour rien.

MICHEL LAROCHE, de l'agence de publicité Ayers, confirme que JACQUES DUVAL a renouvelé le contrat qui l'attache à la compagnie Sunoco.

Les importations d'appareils de TV-couleur japonais sont devenues si importantes qu'elles menacent l'existence de certains manufacturiers canadiens. Les Canadiens achèteront en 1971 environ 40,000 appareils de fabrication japonaise, sur des ventes totales d'un peu plus de 300,000 unités.

Déjà, les barbiers se plaignaient amèrement de la mode des cheveux longs chez les hommes qui avait fait considérablement baisser leurs affaires. Maintenant, ce sont les coiffeuses qui commencent à crier famine. Avec la mode de plus en plus répandue des cheveux lisses et longs, les jeunes filles ne ressentent plus le besoin d'aller au salon de coiffure. Et elles se font elles-mêmes leurs teintures à la maison.

Noël sur un plateau!

Par **DENIS TREMBLAY**

Le Plateau de Noël, c'est le nouveau nom que porte le spectacle de Noël organisé par Alain Simard (directeur d'une boîte qui s'appelle La Clef) et l'Organisation Il s'agit d'un groupe de gens intéressés au spectacle, ils sont en train de former une "organisation").

Le Plateau de Noël, qui se veut la suite du Gesù de Noël (le spectacle qui s'était déroulé dans la salle du Gesù pendant les Fêtes, l'année dernière), aura lieu, bien sûr, au Plateau. Les organisateurs sont contents de la salle (pour ses qualités acoustiques).

BEAUCOUP DE MONDE

Ce "Plateau" au Plateau réunira beaucoup de monde: un groupe anglais, l'Elegy; le pianiste de blues Paul Wyner; le groupe montréalais l'Expédition; Necessity, une formation montréalaise; l'Incubus, un tout nouveau groupe, le Jazz Libre du Québec (qui n'a plus besoin de présentation); un groupe "pop" et fantaisiste, les 5 Innocents.

EXPRESSION

Il y aura aussi un groupe d'expression corporelle, Lights and Liquids, des films d'animation de l'ONF. Bref, un "gros truc" qui va coincider avec la fin de trimestre, dans les Cegep (mercredi). Le spectacle débute à 18 heures pour se terminer dans la nuit.

Cela, c'est pour l'immédiat.

POP CYCLE

Mais, dans un avenir très proche, c'est-à-dire à la fin de janvier, Alain Simard et ses amis lanceront une nouvelle publication "Pop Cycle". Le public visé est celui des Gekep. Le premier numéro sort le 25 janvier.

Quant à l'"Organisation", il s'agit d'un groupe de producteurs de spectacle underground, de boîte à chansons, etc. qui ont décidé d'unir leurs efforts et leur expérience. L'Organisation est actuellement en voie de formation. Les derniers détails devraient être réglés d'ici quelques semaines.

Dans la coulisse

SUBVENTIONS

Sur les 154 universitaires qui viennent de se partager des subventions du Conseil des Arts d'Ottawa ($1,200,000), vingt-trois sont du Québec et 87 d'Ontario !

MONSIEUR SURPRISE AU VAISSEAU D'OR

Les 25, 26 et 27 décembre, le comédien Pierre Thériault sera au Vaisseau d'Or pour y dire des poèmes. Le programme comprendra également Nicole Lorange, soprano. Pour le début de la nouvelle année (le 31 décembre, les 1er, 2 et 3 janvier), le Vaisseau d'Or présentera le soprano Yolande Dulude, le mezzo soprano Fernande Chiocchio, le ténor Guy Piché et la basse Yoland Guérard dans les "plus beaux duos d'amour des grands opéras".

L'ART FRANCAIS

La galerie 1' "Art français" tient jusqu'au 31 décembre une exposition "cadeaux" !

TRAVAIL CONJOINT

La direction de CKVL et celle du Café Saint-Jacques tiendront demain, à la salle "Les Trois Castors" du Café Saint-Jacques une clinique de sang de la Croix-Rouge. Sous la présidence d'honneur de Mmes Jack Tietolman et François Pilon, cette clinique, ouverte au public de 14 à 22 heures, est parrainée par Jacques Boulanger, Claude Steben, Pierret Beauchamp, Yvon Dupuis, Reine Charrier, Muriel Millard, Henri Gazon et Jen Roger. On peut obtenir de plus amples renseignements, en communiquant avec Mme Marguerite Saint-Amour, de la Croix-Rouge (937-7761).

VERSION FRANÇAISE
SUPER PANAVISION EN COULEUR
2001: odyssée de l'espace
POUR TOUS
CAPITOL 866-6828
Horaires : 12.35, 3.15, 5.55 et 8.40 p.m.

TOUT CE QUE VOUS VOULIEZ SAVOIR SUR... couleur
18 ANS Adultes
AUSSI QUE LA BÊTE MEURE
VARIATIONS AMOUREUSES
AUX 3 CINES ! CHATEAU: dernier programme, 7.40; VERSAILLES: soir dès 6.20, samedi et dimanche depuis 1.05 p.m. ELECTRA : dernier programme : 8.15 P.M.
CHATEAU | ELECTRA | VERSAILLES

DRÔLEMENT NU !
"NUE COMME UN VER" NOUS RÉVÈLE CUELQUES PETITS SECRETS DE SA FAÇON
"UN SUJET DE RÉFLEXION... IL NE SUFFIT PAS DE VOIR POUR CROIRE"
"NUE COMME UN VER" DÉCRIT CLAIREMENT JUSQU'OÙ PEUT ALLER LE JEU DES ACTEURS"
18 ANS Adultes
12e SEM.
NUE comme un ver
LA MADUREAU
Midi-Minuit | Pigalle
Dernier programme
Sem.: Pigalle, 8.10, Midi-Minuit, 8 p.m.
Sam.: Pigalle, 9.40, Midi-Minuit, 9.30 p.m.

de + en + tôt le matin chez vous
MONTREAL-MATIN bien sûr!
SERVICE À DOMICILE
● 521-2131 ●

2 films by RUSS MEYER
Master of film Erotica
18 ANS
HOW MUCH LOVING DOES A NORMAL COUPLE NEED?
& MUDHONEY
EROS
Spectacle : 1.15, 4.05, 7.00, 9.50
80, STE-CATHERINE E. 288-5613 St-Laurent

ANATOMIE DE l'acte d'amour
18 ANS Adultes
EN COULEUR
HORAIRE : 1.30 - 3.30 - 5.30 - 7.30 - 9.30
CINEMA DE PARIS 861-2996
FLEUR DE LYS 288-3303

Le film qui repond a toutes vos questions
14 ANS
le SEXE VOUS CONNAISSEZ?
EN COULEURS
aussi DU SOLEIL PLEIN LES YEUX EN COULEUR
JEAN-TALON | MAISONNEUVE

A COMPTER DE MERCREDI LE 23 DEC.
À 1 h. et 3 h. en matinée
POUR TOUS
AstériX ET CLEOPATRE
CANADIEN PLAZA
523-5180 274-6155
JEAN TALON 725-7000

LOUIS JOURDAN JACQUES MARTEAU RIBEROLLES
18 ANS
Comment vivront-ils... L'AMOUR HUMAIN
Rep. complète à 10.00; 11.30; 1.30; 3.30; 5.30; 7.40; 9.50 p.m.
9e SEM.
CINEMA LE PARISIEN

DERNIERS JOURS
18 ANS
COULEURS
TECHNIQUES OF PHYSICAL LOVE
Il faut le savoir... être curieux le Dr. KINSEY avait raison
KAMA SUTRA PERFECTION OF LOVE
7e SEM.
pussycat 845 5215 849 9469
4015 ST-LAURENT ANGLE DUBUTE

NOUVEAU! POUR TOUS
EN COULEUR
LOUIS DE FUNES le GENDARME EN BALADE
Moins de 14 ans $1.00
aussi CES MESSIEURS DE LA GACHETTE EN COULEUR
CANADIEN 523-5180 PLAZA 274-6155

METRO ST-DENIS - DE MONTIGNY
METRO BERRI - BOUL. ST-JOSEPH — AUTOBUS 27
SAINT-DENIS et Bijou
18 ANS Adultes
1394, ST-DENIS, 849-4211
5030, PAPINEAU, 527-9131
Des filles en proie aux mirages de la GRANDE VILLE
MARIE-NOËLLE SEBES SOPHIE REAL JACQUES MARBEUF
Édith EN COULEURS
ÉGALEMENT À L'AFFICHE
Quand l'amour paternel se révèle incompatible avec le devoir.
BERNARD BLIER • BRUNO CREMER PATRICIA SCOTT • SUZANNE FLON
MÊME SI J'ÉTAIS UN ESPION

LE CHIC HOTEL . . .
AVIATION
KENNY & MAY
Numéro de nouveauté orientale des plus sensationnel !
★ SYLVIA TAYLOR Chanteuse et animatrice
★ MAGELLA Jolie danseuse
★ CLAUDE ROY et son ensemble
★ MICHEL CARON à la console de l'orgue
★ RICKY EDWARDS à la batterie
● Aucuns frais d'admission
TOUS LES DIMANCHES à 4 heures p.m.
Les découvertes de ★ JEAN SIMON
4325 ch. Chambly - St-Hubert, P.Q. - Rte 1 - Rés.: 676-1801

Réservez dès maintenant, pour
VOS "PARTY" de BUREAU
● Du plaisir pour tous . . .
● Prix de présence
Mercredi, 23 déc.
de 2 h. p.m. à la fermeture
Jeudi, 24 déc.
de midi à la fermeture
MUSIQUE ET DANSE CONTINUELLES
avec orchestres
A NOEL 25 DECEMBRE REPAS CANADIEN servi avec Caribou $3.00 par personne Appelez : ALICE
★ Aucun frais ★ d'admission

NOUS VOUS OFFRONS :
● UNE AMBIANCE DES FETES
● 2 ORCHESTRES REPUTES POUR LA DANSE CONTINUELLE . . .
● BUFFET FROID OU CHAUD A VOTRE DISPOSITION . . .
● CAPACITE DE 30 A 600 PERSONNES
TROPICANA Café
2901 est, rue SHERBROOKE
(Voisin du Centre d'achats Maisonneuve)
Stationnement pour plus de 500 voitures...
Prix des plus avantageux pour groupes !
Rés.: 526-0871

Des Arts et des Hommes par Denis TREMBLAY

Les disques

EVA ET LA TRADITION

Quand nous l'avons rencontrée la semaine dernière, Eva nous disait qu'elle regrettait cette époque où les hommes "raisaient" les femmes, ce temps révolu, semble-t-il, où un créateur de génie imposait le mythe d'un type de femme. Comme, en 1930, une Marlene Dietrich devenue "L'Ange bleu" par le génie d'un Joseph von Sternberg, comme une Greta Garbo transformée pour la postérité en "une inoubliable" interprète par le talent de Mauritz Stiller. Eva, donc, conserve la nostalgie de cette époque qu'elle ne connaît que par le cinéma et la chanson. Ce qui plus est, elle trouve triste que les Sternberg et les Stiller ne courrent plus les rues. Autres temps, autres mœurs. De nos jours, c'est le public qui choisit ses mythes. On se souvient de l'échec de la haute industrie cinématographique nord-américaine (comme dans haute finance) pour transformer la tête et le corps de Raquel Welch en mythe.

Quoi qu'il en soit, le tout dernier microsillon d'Eva traduit cette volonté de ressusciter, dans une certaine mesure, la tradition. Ce qui explique sans doute la pochette du microsillon : une photo à la Garbo 1930 (teintes de brun et de beige). Ce qui explique aussi qu'au niveau de sa carrière professionnelle Eva soit maintenant sous contrat avec un "dur" du music-hall français, Félix Marouani.

Mais revenons au disque ! En plus de la maquette de couverture (qui est très belle, on l'aura deviné), on trouve dix chansons dont cinq ont été composées par Eva (pour la musique). **Grosso modo**, il s'agit de ce qu'on appelle communément un "bon disque". Du solide, du palpable. Bref, ça se tient. Comparativement à ce qui se fait de mieux ici (je pense au récent microsillon, "Jaune" de Jean-Pierre Ferland), le disque d'Eva paraît désuet. Mais, si l'on se replace dans le contexte français (où les très bons disques font défaut depuis quelque temps) et si l'on tient compte, aussi, des précédents disques de l'interprète, on conviendra que ce microsillon est indiscutablement ce qu'Eva a fait de mieux jusqu'à maintenant.

Et principalement au niveau des arrangements. En effet, tout en conservant ce côté "grande chanson française" (dans la lignée des Piaf, Gréco, etc.) on su donner un aspect un peu plus moderne. Notamment par l'utilisation de la basse électrique (qui joue en syncopée par rapport à la partition orthodoxe des violons).

La chanson à retenir de ce microsillon ? "Où s'en vont mourir les rêves". A souligner également une chanson que nous connaissons déjà mais qu'Eva rend très bien, à sa façon, "Les Emigrants".

En résumé : un microsillon qui augure bien le nouveau tournant qu'Eva vient de faire prendre à sa carrière. (Barclay, 80095).

UN CITOYEN D'AMERIQUE

"Citoyen d'Amérique", c'est le plus récent microsillon de Jacques Michel. Le meilleur sans doute qu'ait réalisé cet auteur-compositeur et interprète jusqu'à ce jour. Les dix chansons qui composent le disque sont autant de succès, autant de réussites. Les textes sont solides. Les musiques accrochent à chaque mesure. Comme l'ont déjà souligné avec justesse d'autres chroniqueurs de disques, Jacques Michel n'a pas sur disque la "prsence" qu'on lui connait sur une scène. Mais, enfin, cela n'est pas un bien grave défaut puisqu'il continue à avoir chanson sur chanson au palmarès.

En résumé : un disque qui nous fait attendre avec plus d'impatience encore le tour de chant que Jacques Michel doit donner en mars au Patriote. (Disque : Jupiter YDS 8031).

CHANTS AMERINDIENS

Madame Roy-Vilandré, marquise de Ruzé d'Effiat, est une vieille dame très digne qu ichante avec beaucoup de talent et un amour immense des chants amérindiens. Disciple, si l'on peut dire, du regretté Marius Barbeau, Mme Roy-Vilandré redonne vie aux chants anciens des tribus qui peuplaient autrefois les Amériques. La maison Polydor (542.506) vient de mettre sur le marché ce microsillon sur lequel Mme Roy-Vilandré interprète l'amour, la chasse et la guerre à la façon des Pueblos, des Sioux, des Iroquois, des Esquimaux et des autochtones de cette partie de l'Amérique du Nord que l'on appelle maintenant la Colombie canadienne. Tout cela est très grave et très beau et nous rappelle avec subtilité, par le seul fait d'exister, que nous (les Blancs) avons dû pour être ce que nous sommes commettre quelques génocides.

Le "deuxième côté" du microsillon est consacré au folklore international : "Lison dormait" (une bergerette du XVIIIe siècle qui a inspiré neuf variations à Mozart), "Triste" du folklore espagnol, "La promise dormait" du Moyen-Age français; "La Rose" (d'après un conte persan du Xe siècle); "Boum, badiboum" et "La surveillée des noces" du folklore canadien.

Les arrangements ont été écrits par un musicien que nous regrettons encore beaucoup, Paul de Margerie.

Ce disque est vraiment très beau. Par le fait même, pourrait-on dire, il n'intéresse qu'un groupe fort restreint de gens. Du moins pour le moment...

Le Chomedey Lounge
AU-DESSUS DU RESTAURANT
Rieno
PRESENTE TOUS LES SOIRS
LA MUSIQUE ET LA DANSE
AVEC LE
TRIO ESPAGNOL
"ARMANDOS"

UN GROUPE SENSATIONNEL
3950 EST, RUE SHERBROOKE
(PRES DE PIE-IX)
AUCUN FRAIS D'ADMISSION
PRIX SPÉCIAUX L'APRES-MIDI JUSQU'A 8 HRES P.M.

Réservez maintenant
POUR NOTRE
GRAND GALA
DE LA
VEILLE DU JOUR DE L'AN
- Du plaisir pour tous !
- Danse continuelle
- Prix de présence
- Hors-d'oeuvre

PRIX : $1.50
RÉS: 254-4555

MOTEL "ATTACHE"
10195, rue LAJEUNESSE
(Près sortie Métro H.-Bourassa)
● T.V. ● Téléphone
● Air conditionné
● Douche dans chaque unité
Taux spéciaux à la semaine
Rés. 389-8434 ou 389-8127

AVIATION
COURS D'ENTRAINEMENT POUR JEUNES HOMMES ET JEUNES FILLES
Si vous êtes âgés de 17 à 34 ans et avez complété votre 11e année. Voici une occasion unique de vous préparer pour une carrière excitante et sans pareille avec compagnies d'aviation commerciales. Nous vous offrons une chance de vous entrainer comme préposés aux passagers, agent de communication, opérateurs, préposés aux bagages, agent de gares aériennes, préposés aux billets, etc.
La période initiale d'entrainement n'affectera en aucune manière votre présent emploi. Pour obtenir de plus amples informations et ceci sans obligations de votre part, écrivez, donnant votre degré d'instruction, votre adresse et numéro de téléphone à OB-050 Airline Training Division, Dépt. 74MM-10, Atlantic School, Casier Postal 6635, Montréal-Matin, 2580 est, boul. Saint-Joseph, Montréal.
Une connaissance de l'anglais est essentielle.

STUDIO de DANSE
NOUVELLE METHODE DE DANSE
Apprenez à danser 4 fois plus vite qu'avec toutes les méthodes actuelles... économie de temps et argent !!!
10% d'escompte est accordé avec présentation de cette annonce
MAMBO ● SAMBA ● SWING
PASO DOBLE ● POLKA
CHA-CHA ● VALSE ● TANGO
COLETTE ET PIERRE
7347 RUE ST-HUBERT
271 2585

RETOUR TRIOMPHAL A LA SCENE !
★ MURIEL MILLARD
La Reine du Music-Hall et son tout nouveau répertoire
★ PANCHO
Le roi du xylophone
★ MARTIN KOBY
chanteur animateur
LE DIMANCHE à 4 h 30
CONCOURS de DANSE avec CLAUDE CLAUDIA et sa partenaire GISELE et à 5 h. 30 p.m.
LES DECOUVERTES DE JEAN SIMON
★ ANDRE CAMPEAU et son ensemble
★ MAURICE GARCEAU et son ensemble pour la danse
Avant ou après le spectacle, venez savourer nos fameux Steaks chez
GEORGE STEAK HOUSE
SITUE A LA PORTE VOISINE DU CAFE DU NORD
DINERS D'HOMMES D'AFFAIRES
2 formidables spectacles par soir à 10 h. 30 et 1 h. 30
JEU., VEN. et SAM., 3 spectacles: 9 h. 30, 11 h. 30 et 1 h. 30
LE DIMANCHE: 6 h. 30, 8 h. 30 et 10 h. 30 p.m.
PAS DE FRAIS DE COUVERT OU D'ADMISSION
VASTE TERRAIN DE STATIONNEMENT GRATUIT
Rés.: 322-2020 ou 322-2623
Café du Nord
10715, BOUL. PIE IX
NOUVEAU SPECTACLE TOUS LES LUNDIS

"DU NOUVEAU"
A L'HOTEL
Le Seville

Vous dînez dans notre luxueuse SALLE A MANGER au son des mélodies de
PHYLLIS ROBIN
à l'orgue.
"Le Conquistador"
à compter de 5 h 30 P.M.
(Relâche le lundi)
Invitation spéciale à notre chic Lounge
"EL TORERO"
Vous danserez au rythme de la musique espagnole de
MERCI GONZALEZ
et son trio
Tous les soirs, excepté le dimanche
4545 ouest, Côte Vertu
Tél. : 332-2720
TRANSCANADIENNE, SORTIE 38
(près Montée de Liesse)
Aucuns frais de couvert, de minimum ou d'admission
Stationnement gratuit

A VENIR
28 DEC. : GILLES LETARTE
31 DEC. : GALA DU JOUR DE L'AN
LE 4 JAN. : LES TUNE UP BOYS

LUNDI à DIMANCHE, FILM à 6 h. p.m.
DU 21 AU 27 DECEMBRE
FERNAND GIGNAC
et son récital
★ PAUL BERVAL
Manda — Paul Desmarteaux — Paul Thériault — Suzanne Langlois — Robert Desroches — Muriel Berger
SPECTACLES : Lun. à dim., 8 h. p.m.
SAMEDI : 8 h. et 11 h. 45 p.m.
Théâtre des VARIETES
4530 Avenue Papineau, Montréal 127
526-9211 — 526-4931

En personne . . . à compter de
LA VEILLE DU JOUR DE L'AN
★ CHUBBY CHECKER
ET SON ORCHESTRE
En plus . . . comme attraction supplémentaire
"THE BLACK SOUL BROS"
Réservez dès maintenant !

Esquire SHOW BAR
The house of good music
1224 STANLEY ST.
SPECTACLE, DANSE et DIVERTISSEMENT CONTINUS
RESERVATIONS 866-7878

"les berger"

YVAN DUCHARME
RITA BIBEAU
CLAUDINE CHATEL
STEVE FISET
... ce sont les
BERGER
tous les lundis
à 7 h 30 p.m.

Le 10 Présent
cet automne

10 CFTM

VOTRE TELE-GUIDE LES IMAGES DU JOUR

2 MONTREAL 10

9.25—Aujourd'hui à CBFT
9.30—Le courrier du désert
10.00—Otto dans le cosmos (c)
10.30—En mouvement
10.45—Contes du lundi
11.00—La souris verte
11.15—Cinéma
1.00—Cinéma
2.30—Oui ou non (c)
3.00—Femme d'aujourd'hui
4.00—Bobino (c)
4.30—Grujot et Délicat (c)
5.00—Daktari (c)
6.00—Skippy le kangourou (c)
6.30—Téléjournal
6:40—24 heures
6.55—Nouvelles du sport (c)
7.00—Format 30
7.30—Mont-Joye
8.00—Ma sorcière bien-aimée (c)
8.30—A la seconde (c)
9.00—Le paradis terrestre
9.30—Prenez le volant
10.00—Les espions (c)
11.00—Téléjournal
11.20—Nouvelles du sport (c)
11.30—Dossier Unicef
12.00—Cinéma
1.45—Téléjournal
7.20—Mire-Musique
7.25—Horaire-Bienvenue
7.30—Les P'tits Bonhommes
7.45—Mini-Annonces (c)
8.00—Bonjour ! (c)
8.45—36-24-36 (c)
9.00—Madame est servie (c)
10.00—Pour vous mesdames (c
11.30—Mon ami Flicka
12.00—Le 10 vous informe (c)
12.15—Ciné-Lundi (c)
2.00—Ciné-Lundi
3.30—A vous de jouer (c)
4.00—Le cirque du capitaine (c)
5.00—Café-Terrasse (c)
6.00—Studio "10" (c)
7.00—Le 10 vous informe (c)
7.25—Les commentaires de(c Me Alban Flamand
7.30—Les Berger (c)
8.00—Patrouille du Cosmos (c)
9.00—Claude Blanchard (c)
10.00—Une journée avec... (c)
10.30—Le 10 vous informe ((c)
11.00—La couleur du temps (c)
11.05—En pantoufles
12.35—Dernière édition

6 MONTREAL 12

9.03—Standy Six (c)
9.35—Mr. Dressup
10.00—Survival in the Wilderness
10.30—The Friendly Giant (c)
10.45—Chez Hélène
11.00—Sesame Street (c)
12.00—Luncheo Dale
1.00—The Dick Van Dyke Show
1.30—55 North Maple (c)
2.00—Double Exposure
2.30—Hazel
3.00—Take Thirty
3.30—Edge of Night (c)
4.00—The Galloping Gourmet (c)
4.30—Drop-In
5.00—Rocket Robin Hood (c)
5.30—The Beverly Hillbillies (c)
6.00—Nancy
6.30—Hourglass
7.30—The Mike Neun Show (c)
8.00—The Partridge Family (c)
8.30—Front Page Challenge
9.00—The Bold Ones (c)
10.00—The Nature of Things (c)
10.30—Man Alive
11.00—The National (c)
11.22—Viewpoint
11.30—Night Report and Sports Final (c)
11.45—Ciné-Six
1.15—Fimal Report and Weather
7.00—Sign-On/Montreal Bulletin Board
7.30—University of The Air
8.00—Miss Helen
8.15—The Sandbox
9.00—Wild Whirl of Fashion
9.30—Hercules
10.00—Magic Ttom (c)
10.30—Peyton Place (c)
11.00—John Manolesco (c)
11.30—Edith Serei (c)
12.00—The Flintstones (c)
12.30—Matinee with Joe Van
2.30—Famous Jury Trials (c)
3.00—Another World (c)
3.30—Trouble With Tracy (c)
4.00—Beat the Clock (c)
4.30—Lassie
5.00—Truth or Consequences (c) Show (c)
5.30—The Pierre Berton Show (c)
6.00—Pulse (c)
7.00—U.F.O. (c)
8.00—Nashville North (c)
8.30—The Carol Burnett Show (c)
9.30—The Pig 'N' Whistle
10.00—Ironside (c)
11.00—The National News (c)
11.18—Pulse (c)
11.45—Monday Night Feature Movie
1.45—University of The Air
2.15—Montreal Bulletin Board

7 CHLT-TV SHERBROOKE

7.30—7 Aujourd'hui
8.45—Jean Manolesco
9.15—Dessins animés
9.30—La Famille Stone
10.00—Otto dans le cosmos
10.30—Edith Serei (c)
10.45—Contes du lundi
11.00—La Souris verte
11.15—Théâtre des Petits (c)
11.30—Papa à raison
12.00—Minirama (c)
12.30—Deuxième édition
12.45—C'est mon opinion
12.50—Midi-sport
1.00—Bienvenue chez nous (c)
2.00—Qui "paire" gagne
2.30—Pour vous Mesdames
3.00—Femme d'aujourd'hui
4.00—Bobino (c)
4.30—Grujot et Délicat (c)
5.00—Daktari
6.00—Troisième édition
6.15—C'est mon opinion
6.20—Edition sportive
6.30—Bonsoir Copains (c)
7.30—Mont-Joye (c)
8.00—Ma Sorcière Bien-Aimée (c)
8.30—A la seconde
9.00—Le Paradis Terrestre
9.30—Prenez le volant
10.00—L'étape
11.00—Téléjournal
11.20—Dernière édition
11.30—Cinéma

4 QUEBEC 5

7.15—Mire et Musique
7.35—Musique
7.45—Dessins animés
8.00—Les nouvelles de 8 h.
8.10—Yé, Yé, Quelle Heure ?
9.00—En Matinée : "Anne Marie"
10.30—Pour vous... Mesdames
11.30—Au Bout du Fil
12.00—Actualité
12.15—Dessins animés (c)
12.30—De tout de tous
1.00—Mini-Palmarès
1.15—Leçons de Beauté
1.30—Etoiles et Destins
2.00—Doigts de Fée (c)
2.30—A toute vapeur
3.27—Actualité
3.30—Le Commodore Sémaphore
4.00—Chez le Prof'Pierre (c)
5.00—Super Car (c)
5.30—Café Terrasse (c)
6.30—Panoramonde (c)
7.00—Madame est servie (c)
8.00—Les Berger (c)
8.30—Symphorien (c)
9.00—Grande Caravane
10.00—Claude Blanchard (c)
11.00—Le Magazine
11.30—Heure exquise : "Nouvelle aurore"
1.07—Musique
9.30—Test Pattern & Music (c)
9.58—Opening (c)
10.00—Holiday Film (c)
10.30—Friendly Giant
10.45—Chez Hélène
11.00—Sesame Street
1.00—Test Pattern & Music
1.20—Prelude
1.30—55 North Maple Street
2.00—Double Exposure (c)
2.30—Peyton Place
3.00—Take Thirty
3.30—Edge of Night
4.00—Galloping Gourmet
4.30—Drop-In
5.00—The Pink Panther Show
5.30—Beverley Hillbillies (c)
6.00—Dateline
6.20—Super-Loto (c)
6.35—Truth or Consequences
7.00—The Pierre Berton Show
7.30—This Week with Barb
8.00—The Partridge Family (c)
9.00—The Bold Ones
10.01—Nature of Things
10.31—Man Alive
11.00—CBC-TV News
11.22—Viewpoint
11.29—Late Scores
11.33—Fighting Words
1.03—Postlude Marc Legrand

3 WCAX BURLINGTON

6.30—Test Pattern (c)
7.00—CBS Morning News (c)
7.45—Morning Report (c)
7.55—CBS Morning News (c)
8.00—Captain Kangaroo (c)
9.00—Mike Douglas (c)
10.00—Lucy Show (c)
10.30—Beverly Hillbillies (c)
11.00—Family Affair (c)
11.30—Love of Life (c)
12.00—Where the Heart Is (c)
12.25—CBS News (c)
12.30—Search for Tomorrow c
1.00—One O'Clock Weather c
1.03—Across the Fence
1.15—Fashions in Sewing
1.30—As the World Turns (c)
2.00—Love is a Many Splendored Thing (c)
2.30—Guiding Light (c)
3.00—Secret Storm (c)
3.30—Edge of Night (c)
4.00—David Frost Show (c)
5.30—Gomer Pyle (c)
6.00—World of Sports
6.15—Weatherwise (c)
6.25—Newstime (c)
7.00—CBS News
7.30—Gunsmoke (c)
8.30—The Lucy Show (c)
9.00—Mayberry, R.F.D. (c)
9.30—Doris Day
10.00—"Wild, Wild West" (c)
11.00—Channel 3 Nightbeat (c)
11.30—Merv Griffin Show (c)

5 WPTZ PLATTSBURGH

7.00—Today (c)
9.00—He said She said (c)
9.30—The movie Game (c)
10.00—Dinah's Place (c)
10.30—Concentration (c)
11.00—Sale of the Century (c)
11.30—Hollywood Squares (c)
12.00—Jeopardy (c)
12.30—Who, What or Where Game
12.55—News (c)
1.00—Now Show
1.30—Life with Linkletter (c)
2.00—Days of Our Lives (c)
2.30—The Doctors (c)
3.00—Another World Somerset (c)
3.30—Bright Promises (c)
4.00—Another World Somerset (c)
5.00—Daniel Boone
6.00—Eye Witness News
6.30—NBC News
7.00—Dragnet (c)
7.30—Rel Skelton Hour (c)
8.00—Laugh In (c)
9.00—NBC Monday Night Movie (c)
"Better A Widow"
11.00—Local News
11.30—Tonight Show (c)

8 CORNWALL

7.00—University of the Air
7.30—Early News Program (c)
8.00—Miss Helen (c)
8.15—Sandbox (c)
9.00—Facets (c)
9.10—School Telecasts
10.30—Movietime (c) "Miracle on 34th Street"
12.00—Party Game (c)
12.30—Lunch Party (c)
1.30—Edith Serei
2.00—John Manolesco (c)
2.30—A Famous Jury Trial (c)
3.00—Another World (c)
3.30—The Trouble with Tracy (c)
4.00—Beat the Clock (c)
4.30—The Flintstones (c)
5.00—Bewitched (c)
5.30—Perry Mason
6.30—The News Program (c)
7.30—Bewitched
8.00—Nashville North
8.30—The Carol Burnett Show (c)
9.30—Pig and Whistle (c)
10.00—Ironside (c)
11.00—CTV National News
11.20—Sports Final (c)
11.30—The David Frost Show
12.30—Facets (c)
12.40—University of the Air (c)

"Choix du Jour"

17 h. (5 h.), au 10 — CAFE-TERRASSE. Avec Jacques Desrosiers et Gilbert Chénier. Invitée cette semaine: Suzanne Lapointe.

20 h. 30 (8 h. 30), au 2 — A LA SECONDE. Jeu animé par Jean-Pierre Coallier. Invités: Luc et Lise, Béatrice Picard et Louis Parizeau.

Si on veut que les gens s'entendent, à l'échelle du monde, Il faudrait peut-être que la paix règne d'abord dans les familles . . . C'est autour de cette observation qu'est monté le scénario de l'épisode de LES BERGER qui sera présenté ce soir à 19h30 (7h30), au canal 10. En vedette: Rita Bibeau, Yvan Ducharme, Claudine Chatel, Steve Fiset, André Bernier, Muriel Berger, Serge Turgeon et Daniel Roussel.

21 h. (9 h.), au 2 — LE PARADIS TERRESTRE. "La tentation de Saint-Arsène" (suite). Arsène aimerait-il le piège dans lequel il est tombé? Emérentienne a peur pour son bonheur. Louis Lavigne reviendra-t-il auprès de Gaétane?

22 h. (10 h.), au 2 — LES ESPIONS. "Les enfants de l'exil". Des enfants grecs sont kidnappés et transportés dans un pays derrière le Rideau de fer.

CLAUDE BLANCHARD nous offre son "Spécial" de Noël, ce soir à 21h (9h), au canal 10. Il est entouré, pour la circonstance, de Monique Saintonge et Fernand Gignac, LEO RIVET, JEAN MORIN, Mariette Duval, Diane Arcand, Louise Turcot et Claude Michaud.

LES FILMS AUJOURD'HUI

CANAL 2

11 h. 15 — UNE FEE PAS COMME LES AUTRES (français, 1955, en couleur). Conte de fée. Commentaire dit par Robert Lamoureux. Une fée règne sur un petit village peuplé d'animaux domestiques. Un jour un mauvais génie s'empare de sa baguette magique et la calamité s'abat sur le village.

13 h. (1 h.) — PERDUS DANS LES TENEBRES (italien, 1947). Mélodrame, avec Vittorio de Sica et Jacqueline Plessis. La fille naturelle d'un duc et d'une chanteuse, élevée par le mari de cette dernière, quitte le foyer. Elle est recueillie par un violoniste aveugle.

MINUIT — CHASSE A L'HOMME A CEYLAN (franco-italien, 1966). Espionnage, avec Tony Kendall et Brad Harris. On enquête sur une tentative d'enlèvement sur la personne de la fille d'un sénateur.

CANAL 10

12 h. 15 — LA LOI DU NORD (français, 1952). Etude psychologique, avec Michèle Morgan et Charles Vanel. Trois hommes, entraînés par les circonstances dans le Nord canadien, sont épris de la même femme.

14 h. (2 h.) — TROIS FILLES SUR UNE ILE (danois, 1958, en couleur). Comédie, avec Johannes Allen et Karl Stegger. Deux petites iles danoises sont en rivalité. Mais les trois fils du maire de l'une s'éprennent des trois filles du maire de l'autre.

23 h. 05 (11 h. 05) — TONNERRE SUR LE TEMPLE (américain, 1952). Aventures, avec Alan Ladd, Deborah Kerr et Charles Boyer. Un trafiquant offre ses armes à un maharajah menacé par les rebelles..

CANAL 6

23 h. 45 (11 h. 45) — HORROR CHAMBER OF DR. FAUSTUS (français, 1962). Drame, avec Pierre Brasseur et Alida Valli. Un médecin se procure des jeunes filles afin de procéder à des opérations esthétiques sur sa propre jeune fille, défigurée dans un accident de voiture.

CANAL 12

12 h. 30 — THE SMALLEST SHOW ON EARTH (américain, 1957). Comédie, avec Virginia McKenna et Bill Travers. Un couple de jeunes mariés hérite d'un cinéma, en Nouvelle-Angleterre.

23 h. 45 (11 h. 45) — GIRLS AT SEA (américain, 1961). Comédie, avec Guy Rolfe. Ce qui risque de vous arriver si vous tenez à emmener des femmes en mer.

CANAL 7

MINUIT — CHASSE A L'HOMME A CEYLAN. Voir au canal 2, à minuit.

le monde en un coup d'oeil...le monde en un coup d'oeil...le monde en un

RELATIONS TELEPHONIQUES RETABLIES

SAIGON — Les relations téléphoniques entre Phnom Penh et Saigon, interrompues depuis le 27 août 1963 à la suite de la rupture des relations diplomatiques entre le royaume du Cambodge et le Sud-Vietnam seront rétablies aujourd'hui lundi, a-t-on appris en fin de semaine dans la capitale sud-vietnamienne.

10E ANNIVERSAIRE DU FNL

PEKIN — Le Front national de libération du Vietnam a célébré samedi son dixième anniversaire et a reçu à cette occasion un message du président Mao Tsétoung qui réaffirme "l'appui et l'assistance totale de la Chine" au FNL vietnamien.

POUR DEBRAY ET BUSTOS

LA PAZ — Dans une lettre ouverte adressée au président Juan Jose Torres, la Confédération universitaire bolivienne demande une amnistie générale et sans restriction pour tous les prisonniers politiques du pays, y compris Régis Debray et Ciro Roberto Bustos, deux compagnons célèbres d'Ernesto Che Guevara. Elle demande également au gouvernement bolivien, récemment arrivé au pouvoir à la suite d'un coup d'Etat en blanc, de faire savoir s'il est "avec les majorités nationales ou avec les gros propriétaires fonciers".

VISITE EGYPTIENNE A PARIS

PARIS — Une source autorisée de Paris a confirmé hier que M. Mahmoud Riad, ministre égyptien des Affaires étrangères, effectuera une visite officielle de deux ou trois jours dans la capitale française à son retour de Moscou, le 6 janvier prochain.

LA LEGION ETRANGERE SE RETIRE

FORT LAMY — Les quatre cents derniers membres de la Légion étrangère française ont commencé à quitter le Tchad samedi pour regagner la Corse. Sur les quelque 1,000 hommes que la Légion possédait au Tchad, six sont morts au combat et trois des suites d'accidents. Trente-deux ont été blessés. Les cinq compagnies engagées dans ce pays ont mis hors de combat quelque 1,000 guérilleros tchadiens. Il reste environ 2,200 soldats français au Tchad.

18 MIRAGE A LA COLOMBIE

BOGOTA — Le contrat pour la livraison à la Colombie de 18 avions français Mirage-5 polyvalents a été conclu dans le cadre de la réorganisation des forces armées colombiennes, a déclaré hier le ministre de la Défense Hernando Currea. Cet effort de modernisation des ressources militaires nationales, a ajouté le ministre, était devenu indispensable en raison du retard accumulé dans ce domaine.

DECES DE L'AMBASSADEUR DU BRESIL AUX U.S.A.

WASHINGTON — L'ambassadeur du Brésil aux Etats-Unis, M. Mozart Gurgel Valente, est décédé samedi des suites d'une angine de poitrine. Agé de 52 ans, M. Valente était arrivé à Washington en février 1970.

UN AVION RUSSE S'ECRASE AU PAKISTAN

DACCA — Un Antonov 22 de la compagnie aérienne soviétique Aéroflot s'est écrasé samedi au Bengale occidental à environ 50 milles au nord-ouest de Calcutta. L'avion retournait à Moscou, via la Nouvelle Delhi, après avoir apporté au Pakistan oriental des secours pour les sinistrés du cyclone qui a ravagé le pays le mois dernier. Dix-sept personnes se trouvaient à bord: huit corps ont été trouvés dans les débris de l'appareil, un neuvième passager est mort en arrivant à l'hôpital et deux autres n'ont pas encore été retrouvés.

590 MILIONS DE TONNES DE CHARBON

WASHINGTON — La production américaine de charbon en 1970 sera la plus élevée depuis 1947 et pourrait dépasser de 30 millions de tonnes celle de 1969. Jusqu'à la fin de novembre, les Etats-Unis avaient produits 536 millions de tonnes de charbon, soit 26.2 millions de tonnes de plus qu'à la même époque en 1969. D'ici la fin de l'année, la production devrait normalement atteindre 590 millions de tonnes contre 560 millions l'an dernier.

FELICITATIONS DU SENAT

WASHINGTON — Le Sénat américain a approuvé samedi une résolution félicitant les membres des forces armées américaines ayant participé le 21 novembre au raid de commando sur le camp de Son Tay, près de Hanoi. On se souvient que le raid avait été un échec total, les prisonniers américains ayant évacué le camp depuis plus de deux semaines.

AUGMENTATION DE NOEL

LONDRES — Le prix des quatre journaux populaires londoniens du dimanche sera augmenté pour leur numéro du dimanche après Noël. Cette augmentation, qui n'interviendra que ce seul jour, est motivée par la nécessité de compenser les dépenses supplémentaires encourues du fait du travail qui aura lieu le samedi 26 décembre, jour férié en Grande-Bretagne.

JUGE POIGNARDE

CALCUTTA — Un ancien juge de la haute cour de Calcutta, M. Mukherjee, a été poignardé tôt samedi matin par des inconnus. Il venait d'être chargé par le gouvernement de diriger une commission d'enquête constituée à la suite de la découverte de 11 jeunes naxalites assassinés le mois dernier.

COLIS DE NOEL POUR LES "BOYS"

HANOI — Les premiers arrivages de colis de Noël ont été remis aux pilotes américains détenus au Nord-Vietnam, indique-t-on à Hanoi. Le poids maximum de chacun de ces colis autorisé par Hanoi est de onze livres.

JOURNALISTE RELACHEE

ATHENES — Mlle Lydia Moscona, journaliste et traductrice dans diverses revues athéniennes qui avait été appréhendée vendredi par la Sûreté générale d'Athènes, a été relâchée dans la nuit de samedi. Le journaliste Constantin Papaioannou, arrêté en même temps que Mlle Moscona, est toujours détenu.

RELATIONS GUYANE-URSS

MOSCOU — Les gouvernements de l'URSS et de la Guyane ont décidé d'établir des relations diplomatiques à compter du 17 décembre 1970, annonce l'agence Tass.

GREVE DES JOURNALISTES ITALIENS

ROME — La Fédération de la presse italienne a décidé une nouvelle grève des journalistes d'une durée de trois jours pour protester contre le refus de la Fédération des éditeurs d'accepter les augmentations de traitements et les améliorations des conditions de travail réclamées par eux à l'occasion du renouvellement de la convention collective de travail prévu pour le 31 décembre prochain. Cette grève, la troisième en l'espace d'une semaine, doit empêcher la parution des journaux des dimanche 20, lundi 21 et mardi 22 décembre. Les grèves précédentes n'avaient duré que 24 heures.

AIDE AUX INDIENS DU MEXIQUE

MEXICO — 21 millions de dollars vont être consacrés par le gouvernement du président Echevarria à améliorer les conditions de vie de 70,000 Indiens des races Huichol, Cora et Tepehuana qui peuplent la "zone hulcot", au Mexique.

MCNAMARA ACCUSE

WASHINGTON — Un sous-comité du Sénat américain, qui vient de terminer son enquête sur le bombardier TFX, plus connu sous le nom de F.111, a accusé l'ancien secrétaire à la Défense Robert McNamara d'avoir gaspillé des milliards de dollars et d'avoir porté atteinte à la défense des Etats-Unis. Après plusieurs années d'ennuis, mécaniques de toutes sortes, le F.111 n'est utilisé que sur une échelle limitée au Vietnam et sa version destinée à la marine a dû être mise hors de service.

INCENDIE A TUCSON: 28 MORTS

TUCSON, Arizona — Le chic hôtel Pionnier de Tucson a complètement été détruit par un incendie, hier, faisant 28 morts et en blessant gravement 24 autres. Les pompiers poursuivent d'intenses recherches dans les décombres de l'hôtel dans l'espoir d'y trouver les corps de plusieurs autres personnes portées disparues.

TREMBLEMENT DE TERRE

ISTANBUL — Un nouveau tremblement de terre a secoué la partie occidentale de la Turquie, en fin de semaine, causant des dommages matériels considérables sans toutefois faire de victime.

GRATITUDE DES DE GAULLE

PARIS — Mme Charles de Gaulle et ses enfants ont tenu à exprimer leur gratitude aux dizaines de milliers de personnes qui, de toute la France comme de l'étranger, ont rendu hommage à la mémoire du général.

LE LUNOKHOD SE PROMENE

MOSCOU — Le tracteur lunaire Lunokhod sorti de Luna 17 en novembre dernier a parcouru hier 369 verges sur le sol de la Lune, poursuivant ses recherches scientifiques qu'il a transmises à Moscou pendant trois heures et 26 minutes. Le Lunokhod s'est maintenant éloigné de plus d'un demi-mille du vaisseau-mère.

JOURNALISTES EXPULSES

COPENHAGUE — Deux journalistes danois, ainsi que le correspondant de l'ORTF à Bonn, ont été expulsés de Pologne, hier, "pour leur propre sécurité", selon les autorités polonaises. Au représentant de l'ORTF fraîchement débarqué à l'aéroport de Varsovie, un capitaine de l'armée venu l'accueillir a déclaré: "Pas question de venir faire chez nous du journalisme à sensation pour la presse occidentale".

Aux travailleurs de la construction du Québec:

Votre régime de sécurité d'emploi entre en vigueur le 1er janvier.

A compter de cette date, vous devez avoir votre carte d'identité et de qualification pour travailler.

Le ministère du Travail et de la Main-d'œuvre a commencé l'envoi de cette carte d'identité et de qualification aux travailleurs de la contruction qui sont déjà inscrits. Ceux qui ne sont pas encore inscrits ont intérêt à le faire au plus tôt en s'adressant à l'un ou l'autre des Centres et bureaux de main-d'œuvre du Québec. La province étant maintenant divisée en 30 régions d'emploi, la carte que vous recevrez correspondra à l'une de ces régions, la vôtre.

La carte est indispensable à compter du 1er janvier,

1) si vous êtes en chômage et soumettez une demande d'emploi;
2) si vous souhaitez vous présenter à un examen de qualification afin d'obtenir le certificat de qualification PROVINCIALE décerné par la Direction générale de la main-d'œuvre.

Votre carte d'identité et de qualification peut être renouvelée si la qualification ou la région qui y sont inscrites ne sont pas conformes à la réalité et à vos besoins.

Détermination du statut.

Avec preuves à l'appui, le ministère du Travail et de la Main-d'œuvre déterminera votre statut en fonction des heures de travail déjà fournies.

Ce statut pourra être:

— Permanent
— Réserviste
— Régulier provincial
— Régulier régional

Critères et priorités d'emploi selon le nouveau régime de sécurité d'emploi:

Si vous êtes permanent, vous serez embauché le premier à condition de répondre aux critères suivants:

1) vous devez posséder le certificat de qualification de la région où l'on propose de vous embaucher;
2) cette région doit être celle que vous avez choisie;
3) votre ancienneté de chômage entrera en ligne de compte (d'où l'importance de vous inscrire au centre de main-d'œuvre dès le premier jour de chômage);
4) vous pourrez être embauché dans une autre région que celle de votre choix à condition de posséder le certificat de qualification de la région en cause ou un certificat de qualification PROVINCIALE.

Si vous êtes réserviste, et que vous répondez aux critères déjà énoncés pour le travailleur permanent, vous serez embauché en second. Les premiers réservistes embauchés seront ceux qui totaliseront le plus grand nombre d'heures de travail, compte tenu de leur compétence.

Si vous êtes reconnu comme régulier provincial, vous pourrez travailler pour le même employeur partout dans la province.

Si vous êtes reconnu comme régulier régional, vous pourrez travailler pour le même employeur dans les limites de votre région d'emploi.

Les agences de placement.

Une fois votre statut déterminé, les seules agences de placement habilitées à vous placer seront:

— **pour le salarié permanent:** les Centres de main-d'œuvre du Québec ou les bureaux de placement syndicaux.
— **pour le réserviste:** les Centres de main-d'œuvre du Québec.

Quant au salarié régulier provincial ou régional, il peut être embauché directement par l'employeur pourvu que ce dernier ait donné avis écrit au Centre de main-d'œuvre du Québec.

Liste partielle des centres de Main-d'œuvre et des bureaux d'inscription pour les programmes de sécurité d'emploi et de qualification professionnelle.

Berthierville
53, de Bienville
Tél.: 836-6261

Joliette
9, Place Bourget Nord
Tél.: 753-7410

Longueuil
201, Place Charles-Lemoyne
Tél.: 873-4232

Mont-Laurier
246, Boul. Paquette
Tél.: 623-2780

St-Hyacinthe
1150, rue Ste-Anne
Tél.: 773-6651

St-Jean
190, rue Laurier
Tél.: 347-8722

St-Jérôme
324, rue Labelle
Tél.: 432-4319

Valleyfield
51, rue Nicholson
Tél.: 373-8822

Montréal
255 est, boul. Crémazie
Tél.: 873-2881
1111 est, rue Ste-Catherine
Tél.: 873-3550
3975 ouest, rue Notre Dame
Tél.: 873-5334
6963, rue St-Hubert
Tél.: 873-2885

A compter du 4 janvier, vous pouvez vous inscrire à un examen de qualification provinciale.

Le certificat de qualification PROVINCIALE vous permet de travailler n'importe où au Québec. Il est décerné par la Direction générale de la main-d'œuvre du ministère du Travail et de la Main-d'œuvre, à la suite d'un examen de qualification, et concerne les métiers suivants:

Mécanicien en tuyauterie (plomberie-chauffage)	Ferblantier-couvreur
Mécanicien en tuyauterie (réfrigération)	Vitrier
Grutier	Peintre
Opérateur de pelles mécaniques	Poseur de revêtement souple
Opérateur d'équipement lourd	Plâtrier-cimentier
Mécanicien de machines lourdes	Briqueteur-maçon
Charpentier-menuisier	Carreleur-polisseur
Monteur d'acier de structure et chaudronnier	Electricien
	Mécanicien d'ascenseur
	Mécanicien de chantier (millwright)

Pour savoir à quel examen particulier votre certificat de qualification RÉGIONALE vous donne droit, veuillez vous adresser à votre Centre de main-d'œuvre. Pour être admis à l'examen de qualification, vous devez:

1) avoir complété votre apprentissage ou
2) avoir un certificat régional de qualification encore valide ou
3) démontrer à la satisfaction du représentant du ministère du Travail et de la main-d'œuvre, au moyen de pièces justificatives, que vous avez exercé votre spécialité et acquis une expérience valable.

En cas d'échec à l'examen, vous avez droit à une reprise, à la date fixée par la Direction générale.

Vous pouvez vous inscrire à l'examen dans les Centres et bureaux de main-d'œuvre du Québec:

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC
MINISTÈRE DU TRAVAIL ET DE LA MAIN-D'OEUVRE

PETITES ANNONCES

526-9231

2580 est, boul. St-Joseph
Montréal, Qué.

OUVERT DE
8 h 30 à 20 h 30
SAMEDI DE 9 h à 17 h

10 MOTS — 6 JOURS — $1.10 PAR JOUR • 10 MOTS — 4 JOURS — $1.20 PAR JOUR

Souhaits pour les Fêtes

THEO ARSENAULT
ainsi que le personnel de la maison
OFFRE
A TOUS SES CLIENTS PRESENTS ET FUTURS
JOYEUX NOEL
BONNE HEUREUSE ANNEE
SUNSHINE GARMENT CO.
3651 BOUL. ST-LAURENT

COMET & DOMAINE
PETROLIUM
est heureux de souhaiter à tous ses clients présents et futurs le plus joyeux des Noël, une bonne et prospère année.

A tous nos amis et clients à l'occasion de Noël une paix sans pareille, bonheur et prospérité pour la Nouvelle Année.
SANIVAN (QUE.) INC.

Joyeux Noël — Bonne et Heureuse Année à l'occasion des fêtes.
PEPIN SPORT (LACHINE)
désire remercier tous ses clients de l'encouragement apporté au cours de l'année qui se termine.

VOTRE ENFANT REVE DE NOEL. DE LA VENTE D'UN BONHOMME TRADITIONNEL. SON DESIR DEVIENDRA REEL, SI VOUS TELEPHONEZ
AU PERE NOEL, 521-0401
ENTRE LE 20 DECEMBRE ET LE 1er JANVIER
$5.00
LES YEUX EMERVEILLES D'UN ENFANT FAIT LA JOIE DE SES PARENTS.

Paix, Joie, Prospérité à l'occasion de Noël et du Nouvel An
AMEUBLEMENT G. LAJEUNESSE
7142A, 1ère AVENUE, ST-MICHEL

PROPRIETES A VENDRE 1

★ BUNGALOW ★
★ $11,300 ★

HATEZ-VOUS ! HAUSSE DE PRIX A PARTIR DU 1er JANV. 1971

Un joli bungalow 5 pièces, sous-sol 8 pieds, extérieur bardeaux d'aluminium, sur terrain 60 x 100, système chauffage central, accepté par la Société centrale d'hypothèques éligible au rabais provincial, taxes au plus bas qu'il soit.
DOMAINE LACHENAIE INC.,
1741 St-Charles, Lachenaie
10 minutes pont Pie-IX, près Terrebonne
666-3721 OU 861-5075

☆ ST-HUBERT ☆
Cottage brique, 3 chambres coucher, 2 salles bain, école, facilité transport, centre d'achats, $300 comptants, $126.50 mois taxes incluses. 678-8832.

★ MONSABRE ★
Triplex ultra moderne à prix très raisonnable, jamais habité. 322-7905, 322-7902.

AI BUNGALOW
A PARTIR DE $10,800
RIVE-SUD, RESERVEZ POUR MAI
M. RAYMOND — 725-9109

ANJOU, triplex luxueux, neuf, 6½, 5½, 3 apps, chauffage à l'eau chaude, à l'huile, 7068 Lévesque, Anjou, 352-3890, 352-9481, 387-9154.

A ST-HUBERT, louez en devenant propriétaire, bungalow 4½, système. 678-2281.

AUBAINE, 2-4, $12,500 offre. Comptant, $2,000, moderne, 220, libre, 387-8798.

BELOEIL: split level neuf, boul. Deschenes, face au golf. Prix $24,495. Comptant total $5,190, 467-7222 — 467-5132.

BELOEIL. Bungalow style espagnol. Prix $19,790. Comptant $4,300. Boul. Deschenes, face au golf, 467-7222 — 467-5132.

BELOEIL, bungalow, au centre de Beloeil, $16,200. Comptant total $1850, 467-7222 — 467-6132.

BLAINVILLE bungalow $11,900. Terrains boisés $310 comptant, mensualités $72.10. 435-4361.

BUNGALOW 5 pièces, à St-Hubert, $600 comptant, $86 mois capital et intérêt. 670-1409.

BUNGALOW. Particulier. 5 : $85 et 6 app., $98. 5 p.c. comptant, $98 par mois. 10 minutes de Montréal-Est. Terrain 70 X 100. 677-4342.

CHOMEDEY, bungalow, 5 pces, sous-sol fini, hypothèque 6½%, mensuel $137. 688-2907.

HAUT TERREBONNE, maison 2 chambres près autoroute: $3,500. Comptant: $2,700. Aussi maison 5 pièces, extérieur clapboard aluminium, fenêtres thermoses, début logement sous-sol: $8,500. Comptant: $1,000. Balance $85 mois. R. Chartrand Courtier. 666-8722, 666-3825.

IMM. MARCEL PAIEMENT
688-7212
LAVAL Ile Verte, magnifique résidence coloniale, 7 pces, 2 salle bains, foyer, garage double $35,000 7 p.c. comptant $3,000.: 274-1222.

LAVAL-DES-RAPIDES duplex neuf, à vendre, $26,800 pour inf. 430-1252 ou 667-9727 M. Tremblay.

RIVE-SUD. Bungalow. Cause transfert. Aubaine. Meilleure offre acceptée. 676-5124.

RIVE-SUD, bungalow 1967, 6½ pces, salle de jeux, abri d'auto, hypothèque 7 p.c. $132. par mois taxes comprises. Prix demandé $18,000 mls. Mme Mendivil 679-8220 ou 676-6791.

IMM. WESTGATE, COURTIERS
REGLEMENTS de succession faut vendre. A Montréal-Nord. Duplex $2,000 comptant, triplex $2,500 comptant. Logement libre, si désiré. 6384 Beaucourt. 325-5466 - 388-4983 - 272-5705.

ST-HILAIRE, 5½ pièces, $11,995. Taxes, capital, intérêts, $110 par mois, 467-7222 — 467-5132.

ST-HILAIRE, bungalow, prix $13,895. Minimum comptant $600, 467-7222 — 467-5132.

ST-HILAIRE, style espagnol, $16,995. Comptant total $1,495, 467-7222 — 467-5132.

ST-HUBERT, près Mt-Royal, 3 logements 8 pièces, garages, (particulier). 374-5912.

ST-MICHEL, 4 logements, 1-5, 3-3, $28,000 comptant, $3,000. Libre. 387-8798.

PROPRIETES A REVENUS 1-A

BACHELOR, 16 apps, $16,000 revenu par année. Prix 4 fois le revenu; Ste-Catherine, coin Nicolet. 721-6868.

DUPLEX 2-5½, sous-sol fini, 2 garages, 2e Avenue, angle Laurier, boul. St-Joseph. 527-3014. pas d'agent.

LONGUEUIL triplex, 5½ pièces, toutes commodités, près école, pas d'agent. 674-1362.

ST-ANDRE près Sherbrooke 38 appartements, Revenu $55,000 Goulet 279-8414, soir: 388-8515. Immeubles St-Hubert Courtiers.

ST-DENIS. Métro, 10 logements chauffés, grand terrain. S'adresser propriétaire : 272-6474.

ST-LEONARD, 6336 Suite, direction par Langelier, 2 rues nord de Jarry, maisons neuves. 5 logements différents modèles. Petit. Bon revenu. 321-8631 — 321-3222.

PROPRIETES A LOUER 2

BROSSARD 6 pièces, foyer bord eau, option d'acheter, $135. 671-1914.

LAVAL Ile Verte, résidence coloniale, 7 pces, 2 salles bain foyer garage $300.: 274-9634, 273-1222.

MAISON SEULE, 5 APPS, FABREVILLE; 388-0673.

MAISONS DE CHAMBRE 6

CHAMBRE tranquille, homme, entrée privée, St-Michel et Henri-Bourassa, 384-4931.

MAISON de chambres à louer. Inf. 845-2802.

CHALETS A VENDRE 9

PRES STE-ADELE
AUTHENTIQUE CHALET SUISSE HIVER-ETE, 3 CHAMBRES COUCHER, GRAND VIVOIR AVEC FOYER EN PIERRES NATURELLES, PLAGE SABLONNEUSE PRIVEE, TENNIS, PISCINES, AD'ACENTS, PENTES DE SKI. PRIX: $13,900. $87.40 MOIS.
731-3501

CHALETS A LOUER 10

A BROMONT, chalet à louer, 5 app., libre immédiatement, très moderne, éclairé, chauff., eau chaude, tout meublé, à 5 minutes de la piste de ski, s'adresser à Gérard Laurin, 378-6737.

MONTFORD, chalet suisse, chauffage central, foyer naturel. Idéal ski-doo. 323-1763.

ST-FAUSTIN, eau chaude, douche, mois, chauffé. 381-0853.

COMMERCES A VENDRE 12

A QUI LA CHANCE? Gaz bar restaurant à vendre, moitié prix, cause maladie. 642-0063.

DEUX maisons chambres, Sherbrooke est, 30 pièces. Revenu net $8,000. Comptant $5,000. J.-E. Gagnon courtier, 524-9082.

DISCOTHEQUE propriété licenciée, bien situé, cause vieillesse, balance vente hypothèque. 332-3910.

EMPLACEMENT de 85,000' de terrain, avec maison de 7 logements restaurant 24 X 36, 2 entrepôts et magasin bon revenue à 4 milles de St-Jérôme cause mortalité. Jour: 667-9770 local 55 Soir après 7 h. p.m.: 1-224-5186, inf.: J. P. Forget

EPICERIE licenciée, 300 doz. de bière par semaine, 1421 Cuvillier. 524-5414.

EPICERIE LICENCIEE, 4149 EST, NOTRE-DAME. 525-0105.

EPICERIE-boucherie licenciée, 501 Régina, Verdun, cause départ, 761-2216.

EPICERIE-Restaurant, cause maladie, très petit comptant. 721-8745.

EPICERIE LICENCIEE A VENDRE. 521-2246.

GARAGE de Body Shop, 4255 Paul-Pau, vente cause maladie. 351-5700.

GARAGE de Body Shop, 4255 Paul-Pau, vente cause maladie. 351-5700.

GARAGE commercial 30 x 60, avec système chauffage, 7943 14e avenue, St-Michel. 721-3134.

GARAGE 12 places pour DEBOSSAGE et PEINTURE. Equipement à vendre. 276-1651 après 7 h. p.m. : 625-9273.

GROS bénéfices dans transactions immobilières, petits investisseurs : 688-9804.

HOTEL près Montréal bons revenus, comptant avec échange Moreau 279-8414, soir 729-7215 Imm. St-Hubert Courtiers.

MONTREAL-NORD, super-marché tout équipé à louer ou à vendre. 661-7263.

PLAZA St-Hubert Salon de coiffure, 10 séchoirs, 8 tables de travail, bon prix: 671-4462, 672-3332.

RESTAURANT-variétés, avec logement, bon chiffre d'affaires. Cause départ. 525-8006.

RESTAURANT vendre situé entre deux stations métro, église, école. 277-0333.

RESTAURANT snack-bar, s'adresser 11,864 Notre-Dame, Pointe-aux-Trembles, prix raisonnable.

RESTAURANT, salle à manger. 70 places. Pour informations: 727-0058.

RESTAURANT-VARIETES, face église, bon chiffre d'affaires. Cause fatigue. 353-6363.

SALON de soiffure, clientèle établie, vendrais pour cause abandon des affaires. Aubaine $5,000, inventaire $16,000. 677-1667.

STUDIO de photographie très prospère établi depuis vingt ans. Photo Eclair, 135 CHARLOTTE, Sorel. 743-5028.

TABAGIE variétés, prix à discuter accepterais échange. 256-5773.

VALET de service comptoir et route. Appartement meublé. 642-4190.

VARIETES-Tabagie, bons revenus, centre d'achats avec bureau poste. 363-1520.

ENTREPOTS 26

BROMONT, à vendre, terrain 100 x 150, près pente de ski, golf et autres accommodations. 271-7814

APPARTEMENTS A LOUER 35

ENTREPOTS 26

ANJOU: RUE JARRY DANS BATIMENT NEUF, ENTREPOT DE 10,000 PIEDS CARRES, 1er PLANCHER, BUREAU CONSTRUIT SUR DEMANDE, TEL.: 729-6338, SOIR: 342-2269.

ENTREPOT à louer, 40 x 80, situé à 121 St-Charles, Ste-Thérèse, 455-0333.

TERRAINS 29

AUBAINE 60 arpents boisés $5,000. Comptant $1,000., terrain $125. 387-8798.

4593 FABRE, 254-3285 après 5 hres p.m.

LONGUEUIL 64X90. Aubaine 352-1984. Terrain à vendre.

SITUE à Longueuil, rue Louise-Chambly. 674-1882.

MAISON DE REPOS 33

FAUT voir, maison repos, couple accepté. 522 Hector, 351-7433 M. Drouin.

FOYER pour personnes âgées, bons soins, bon chez soi. 676-4966.

PRENDRAIS personne, couple âgé, prix à discuter, 325-4298.

APPARTEMENTS A LOUER 35

★ APPARTEMENTS CHAUFFES ★

4 logements de 2½ pièces, neufs, 1125 Bélanger, poêle, réfrigérateur fournis, prix spécial pour novembre. 271-1715, 321-3136.

APPARTEMENT, 4½, 1860 Ave Laurier. Longueuil. Pour renseignements, 6 h. p.m.-11 p.m. 842-8261

A SOUS-LOUER, 3½, repeint à neuf, $65 mois, planchers varathane. 374-0622.

DORVAL, 3½, tranquille, stationnement, central, bail annuel, $95. — 631-1683.

ATWATER près métro. Grand édifice, balcons, piscine chauffée, sauna, portier. Studio 14e étage très spacieux 1½ app. $140. Suite de 2½ app., 8e et 16e étages, $160 plus. Unique "Split Level" suite de 2½ et 3½ apps., 14e et 16e étages, $170 plus. 2121 Tupper (une rue du Forum). 937-5483.

2½ - 3½ - 4½
Boul. St-Joseph est 3325, appartements chauffés, taxes payées, eau chaude, câblevision. 524-2133.

LAURIER, 2½-3½ poêle, frigidaire, taxe d'eau payée, 725-9428, 738-0538, 363-5691.

LAURIER EST, 1½-2½-3½, cuisine tout équipée, toit soleil, chambre lavage, près centre d'achats, transports, taxes incluses. 725-9428, 738-0528.

LONGUEUIL, rue Dollard, bachelor, 1½ pièce. 274-2701.

MONTREAL-NORD, 3½, $85 neuf, chauffé, occupation immédiate, 625-6036 -324-4618.

PAPINEAU 9780, 2½-3½, meublé ou non, tapis. Surintendant: 387-9459, 381-2158.

PARC-EXTENSION, 4½, neuf, chauffé, eau chaude payée, poêle, frigidaire fournis, 2 mois gratuits. 321-6933.

VILLE St-Laurent, 3½, 4½, 5½, neufs, 334-1722.

L'UNI-CITE
Angle Christophe-Colomb et Jarry
1½-2½-3½-4½
BONI DE NOEL
commencez à payer en Janvier 71 seulement.
T.V. GRATUITE
à tout nouveau locataire
1080, rue MISTRAL
273-3326
De 10 h a.m. à 10 h p.m.

APPARTEMENTS MEUBLES A LOUER 36

"APPARTEMENTS LIONEL"
3½, moderne, frais peint, stationnement, $12. 3479 e., Sherbrooke, 521-5616, 521-2440.

AVENUE Sherbrooke est, 3435, 1½ meublé, demoiselle, toutes commodités. 524-1823.

ENTREE St-HUBERT et parc Lafontaine, appartement 1½. Personnes aimant tranquillité, propreté, $18. et plus 523-0055.

APPARTEMENTS A LOUER 35

APPARTEMENTS MEUBLES A LOUER 36

3406-3775 ST-HUBERT, 1½-2½-3½ près métro. 288-0975, 288-3513.

AHUNTSIC 1½, spacieux, neuf, électricité, tapis, ascenseur. Métro Sauvé. 387-6403.

2676 ST-ZOTIQUE, 1½, 2½, 3½, 4½, moderne, fermé, tapis, sundeck, buanderie, câble-vision. Voir concierge.

APPARTEMENTS MEUBLES CHAUFFES A LOUER 36A

JARRY-LACORDAIRE
1½ APP. DE LUXE
$20 par semaine, tapis mur à mur, climatisation, buanderie, eau chaude, électricité, taxes payées, aucun bail, restaurant sur les lieux, service de lingerie disponible, stationnement gratuit.
MOTEL METROPOLE · 322-8640
Service téléphonique de 24 heures.

8425 boul. ST-LAURENT
Près boul. Métropolitain, 1½, 2½, 3½, tapis mur à mur, ascenseur, garage, câblevision, taxes, électricité incluses. $24.50 et plus.
★ 381-9619 ★

4477 BEAUBIEN EST
1½-2½, $20-$23, tapis, inclinérateur, sundeck, très propre. 727-4070.

SHERBROOKE · FRONTENAC
2½ - 3½ - 4½, tout meublé, tout payé. Luxueux, ascenseur, insonorisé. 2665 rue Frontenac, app. 101.

GAUTHIER — HOP. N.-DAME
1½, 2½, propre, moderne. 1955 Gauthier.

ADAM 3976, 522-6102. — 3865 Rachel, 255-2762. — St-Denis, 844-7777, 2½, $65.

★ A 1240 BEAUDRY, APP. 5 ★
SPECIAL 1½, 2½ NEUFS, CHAMBRE FERMEE, METRO BEAUDRY. 524-8674.

A AHUNTSIC près métro, 10144 Lajeunesse, apps neufs, 2½-3½, meublé ou non (grande pièces). Occupation immédiate. 387-8201 - 486-5722.

AHUNTSIC, 10345 St-Laurent, 2½ meublé, moderne, tapis, 384-8646.

AHUNTSIC, 1½-2½, $20-$25, meublé, dépenses payées, stationnement facile. Près autobus, buanderie, parc, piscine, 2434 est, Sauvé coin Lille, à 7 minutes d'autobus du métro Sauvé.

A DUVERNAY, 2 pièces, tout compris, près pont Papineau. 669-5358.

APPARTEMENTS 2½
BERRI 5305-5365 — 277-1760
RIVARD 5105 — 277-5
GILFORD 399-700 — 523-1814
Moderne, métro Laurier, stationnement, $14, $22. — 332-2580.

2½ APP. meublé, chauffé, boul. Gouin est, bord de l'eau, maison neuve, $20 semaine. 665-3294.

1 APPARTEMENT au prix d'une chambre. Bachelor central, moderne, complètement privé, propre, douche, tapis, taxes payées. balcon. Venez voir. 527-1642.

APPARTEMENT 1½, moderne, Côtes-des-Neiges, près Jean-Talon, 527-3377 soir 735-6894.

APPARTEMENTS neufs meublés, 2½ 3 pièces séparées, tapis mur à mur, Intercom, 526-6082.

APP. à louer près métro, tout compris 2½-3½. S'adresser à 521-8684.

1½-3½. AUSSI chambre 10 minutes du métro, près CEGEP, 254-6539.

1271 A, St-André - Ste-Catherine, 2 apps, richement meublés, tapis, près métro, aussi petite chambre $7. 845-5686.

4½, CHAUFFE, 1 mois gratuit. 259-7862.

AUBAINE 5210-5224 Chambord, 3 pièces modernes 71 Marie-Anne est 270-2210.

AUBAINE, 2½-3½, spacieux, piscine, stationnement, près métro. $99. 523-3095.

AVENUE Christin, 330, près Ste-Catherine et St-Denis, 2½ et 3 pièces meublées taxes payées, buanderie, $16. à $20. par semaine. 861-7196.

BEAU 2 pièces, très propre ,$20.00 semaine. 729-4115.

BEAU, grand, 1½, neuf, luxueux, tranquille, entrée privée, $20. 727-5986.

BEAU 1½, grand, nouvellement meublé Querbes-Jean-Talon $17 semaine, $70 plus mois. 332-0229 - 274-6001.

BEAUBIEN & GARNIER
Luxueux 2½, meublé, ascenseur concierge, taxes payées 272-9048

BEAUBIEN-St-Dominique, 6466, 2½, moderne, près métro, propre. 273-3252 - 626-7662.

BELLECHASSE, 2444, ttrayant 1½, bien meublé, $19.50, électricité inclus : 721-3780.

BOUCHERVILLE, De Brouage, 2½, 1½, meublés, tapis mur à mur, 5½, non meublés, tapis, cablevision. 655-4995.

BOUL. MAISONNEUVE 2½,bas , privé, tout payé, $21 semaine. 524-8348.

BOUL. ROSEMONT, 1820
1½ - 2½, $16 et plus.
277-6160 — 271-0066

1840 BOUL. ST-JOSEPH, 1½ meublé, toilette, douche individuel. $17.00

BOYCE 4724, grand 1½, calme, propre, 256-8384, 259-6779.

CARTIER 3 apps. S'adresser concierge, 5524 Cartier, app. 2, près Masson.

CARTIERVILLE, 1½ près hôpital, toutes taxes payées $18 à $20. 332-9044.

CARTIERVILLE 6376 Gouin Ouest, 1½, $70. Station, hôpitaux, 332-1386 — 332-1657.

Vaste Résidence Pratique et de Prestige

NOUVEAU-BORDEAUX

Dans la belle localité du Nouveau-Bordeaux, un chez-soi qui possède tout pour celui qui veut le nec plus ultra, à un prix modéré. Il y a maison et maison; la maison parfaite est celle qui allie un extérieur attrayant à un intérieur muni de toutes les facilités comme ce split-level de conception moderne, comprenant un magnifique terrain de 9,550 pieds carrés agréablement paysagé à l'avant comme à l'arrière, une splendide piscine bien chauffée avec glissoire et double cabana. Quatre chambres à coucher spacieuses, se trouvent à l'intérieur de même qu'un grand foyer un salon coquet, une salle à dîner 30 x 15; une cuisine 13 x 14 avec cuisinière encastrée et laveuse de vaisselle. Maison familiale avant tout, on y trouve aussi 3 salles de toilette, une grande lingerie, une salle commune finie en noyer avec bar et foyer au sous-sol, une jolie cave à vin et une salle de lavage. Garage avec porte électrique au niveau de la rue. C'est du grand luxe à bon prix et le tout est en excellente condition. Prix: $52,000. Hypothèque: $30,000 (payable intérêt seulement). Comptant: $10,000.

WESTMOUNT REALTIES
Pour informations: Mme MARGOT TIMMINS
731-7741

AVANT...
DE SIGNER UN ➧ BAIL
DANS VOTRE INTERET
TELEPHONEZ A :
L'Acadie Towers
274-4389

INDEX
RUBRIQUES DES PETITES ANNONCES

Accessoires: Autos - Camions 292
Accordeurs de piano 219
Achat de creances 130
Activités sociales A
Administration de propriété 126
Agences — Collection 145
Agents — Vendeurs 168
Alimentation 101
A louer — Terre des Hommes 34
Ameublement 76
Animaux de ferme 112
Animaux domestiques 113
Anniversaire C
Antiquités 120
Appartements à louer 35
Appartements meublés à louer 36
Appartements à partager 38
Appartements demandés 37
App. meublés chauffés à louer 36A
Argent à prêter 134
Argent demandé 135
Articles de ménage 78
Articles de sport 100
Associés demandés 144
Assurances 148
Autobus à vendre 298
Autos à vendre 300
Autos - Camions à louer 295
Autos - Camions demandés 296
Autos-neige 289
A vendre ou échanger 122
A vendre ou louer 123
Avion 284
Avis publics N
Avis responsabilité 319
Bateaux - Moteurs - Yachts 288
Bicyclettes - Motocyclettes 281
Bois - Charbon - Huile 106
Brevets - Patentes 150
Bureaux à louer 51
Bureaux demandés 52
Camionnage - Transport 257
Camions à vendre 299
Camping 282
Cartes professionnelles 263
Chalets à louer 10
Chalets à vendre 9
Chalets demandés 11
Chalets préfabriqués 9A
Chambres à louer 39
Chambres à partager 41
Chambres demandées 40
Chambres et pension 42
Chambres et pension demandées 43
Chapeaux 95
Chasse et pêche 161
Chevaux - Voitures 115
Commerces à louer 13
Commerces à vendre 12
Commerces demandés 14
Couples demandés 176
Cours par correspondance 189
Cours privés 166
Couturières 209
Débosselage - peinture 247
Décoration intérieur 207
Divers 151
Divers à louer 63
Divers à vendre 121
Ecoles de conduite 196
Ecoles de métiers 194
Education - Instruction 191
Entrepreneur - Contracteur 242
Equip. bureaux et magasins 103
Electriciens 225
Entreposage 255
Entrepôts 26
Equipements à neige 280
Espaces dans manufacture 23
Extermination de vermine 245
Femmes Filles demandées 170
Fiançailles E
Fourrure 96
Garages à louer 54
Garages demandés 55
Garderies d'enfants 201
Hommes demandés 166
Hommes - Femmes demandés 174
Hôpitaux privés 270
Hôtels villégiature R
Hypothèques 137
Imprimerie 261
Investigation-Renseignements 268
Lavage - Nettoyage 203
Lettrage 260
Lingerie 90
Locaux à louer 57
Locaux demandés 58
Logements à louer 46
Logements chauffés à louer 47
Log. chauffés, meublés à louer 47A
Logements à échanger 50
Logements à partager 49
Logements demandés 48
Machinerie 109
Machine à coudre 80
Maisons de campagne 5
Maisons de chambre à vendre 6
Maison de repos 33
Magasins à louer 60
Magasins demandés 61
Mariages F
Matériaux de construction 107
Médicaments 118
Menuiserie 222
Messages personnels L
Monnaie - Timbres 119
Musique et Instruments 105
Naissances G
Occasion d'affaires 142
Occasions d'affaires demandées 143
On demande à acheter 125
On demande travail 177
Peintres - Peinture 223
Peinture - Sculpture 124
Pensions de campagne 44
Pensions de campagne demandées 45
Pentes de ski 7
Perdu J
Perruques - Postiches 215
Personnel 158
Photographie 87
Places commerciales 17
Planchers - Toitures 220
Plomberie - Chauffage 233
Pneus 293
Portes - Fenêtres 221
Prêts 139
Propriétés à vendre 1
Propriétés à revenus 1A
Propriété à louer 2
Propriétés meublées à louer 3
Propriétés demandées 4
Rapports d'impôt 266
Réfrigération 226
Règlement de dettes 131
Rembourrage 206
Remorques 279
Renovations 202
Réparations diverses 240
Salles - Studios 75
Service domestique 180
Studios de danse 200
Suggestions de cadeaux 74
Tailleurs 210
Tapis - Tuile - Prélart 99
Télévision, stéréo, Hi-Fi 86
Tenue de livres 264
Terrains 29
Terrains de camping 8A
Terrassement 252
Terre à jardinage 117
Terres - Fermes 30
Tracteurs 276
Traitements de beauté 213
Trouvé K
Vêtements 92
Voyages - Transport 153

. LE NUMERO A SIGNALER
526-9231

HOROSCOPE

MONTREAL, LUNDI 21 DECEMBRE 1970

TAUREAU (21 avril au 20 mai) — Ne mesquinez pas s'il s'agit de vous dévouer. Cherchez à faire du bien aux vôtres. Une personne de l'autre sexe, en particulier, compte beaucoup sur vous.

GEMEAUX (21 mai au 20 juin) — Des problèmes sentimentaux peuvent marquer cette journée. Néanmoins, les influences astrales travailleront en votre faveur.

CANCER (21 juin au 20 juillet) — Voyez à demeurer en bons termes avec vos parents et amis, et ce en dépit de certains événements qui vous contrarieront.

LION (21 juillet au 21 août) — Ne perdez pas la tête devant certaines difficultés financières. Le temps arrangera beaucoup de choses, vous verrez.

VIERGE (22 août au 20 septembre) — Choisissez mieux vos amis. Acceptez des invitations qui peuvent être à la fois utiles et agréables. Ne vous isolez pas.

BALANCE (21 septembre au 20 octobre) Il se peut que vous ressentiez un besoin de calme et de repos. Cherchez à obtenir les deux, même si ce n'est pas tellement facile.

SCORPION (21 octobre au 19 novembre) — Laissez-vous dominer par l'esprit de famille. Vous subirez ainsi, au cours des prochaines heures, une influence des plus bienfaisante.

SAGITTAIRE (20 novembre au 21 décembre) — Excellente journée pour faire des voyages ou participer à des réunions sociales. L'enthousiasme vous inspire bien.

CAPRICORNE (22 décembre au 20 janvier) — N'apportez pas de changement important dans votre vie sans y avoir tout d'abord sérieusement réfléchi. Evitez de courir des risques inutiles.

VERSEAU (21 janvier au 20 février) — Un ami ou un parent vous procurera du bonheur. Il peut être question de voyage ou d'initiative nouvelle.

POISSONS (21 février au 20 mars) Journée propice à la préparation de nouveaux projets. Ne rêvez pas en plein jour, cependant, et ne perdez pas votre temps.

BELIER (21 mars au 20 avril) — Vous manquez de patience et peut-être vous laissez-vous émouvoir un peu trop facilement. La chance vous sourit du côté financier.

APPARTEMENTS MEUBLES CHAUFFES A LOUER 36A

● CENTRE-VILLE ●
Stationnement gratuit, 1½, 3, 4, chauffé, eau chaude, taxe d'eau payée. $68 à $125 mois, près métro, buanderette, restaurant. 935-2144.
● 1117 St-Mathieu ●

CHAMBLY, 5½, chauffé, eau chaude, 1214 Vallé, Claude Tanguay. 467-9575.

CHOMEDEY, 2½ app., électricité payée, près centre d'achats St-Martin. 688-1644.

7310 CHRISTOPHE COLOMB, métro Jean-Talon, 1½, 2½, spacieux meublés, tout compris, piscine intérieure, 277-0521, 274-1302.

7320 CHRISTOPHE-COLOMB, 1½ 2½ avec piscine, tranquille. 277-9089.

CHRISTOPHE-COLOMB 6652 -MARQUETTE 4295, NEUF, 277-2893 - 521-3734.

COTE-DES-NEIGES, 4360, quelques minutes centre-ville, bachelor économique, pas bail. $75. 845-7355, 933-2500.

DELAROCHE 5835, métro, 2½, neuf, toutes taxes payées. 387-1119.

1831 DESJARDINS
2 SEMAINES GRATUITES
1½ MODERNE $18-$20 - 256-1329

EDOUARD - MONTPETIT 2785, 3½ apps, ascenseur, face à l'université, libre janvier. 279-0784.

FABREVILLE, 3½, meublé, chauffé, eau chaude. $90. 622-2590.

FLEURY est, 2½, taxes, électricité payées, 3 jours gratuits. 388-3365.

GILFORD 700-399
près métro Laurier, loli 1½, 523-1814 - 843-5544.

11970 GRENET, CARTIERVILLE
1½ - 2½ - 3½ - 4½, toutes taxes payées, piscine, meublée ou non, immédiatement ou plus tard. 332-5863.

1505 HENRI-BOURASSA près métro, tout compris, 1½ pces $75. 387-4230.

HENRI-BOURASSA EST 2811, appartement meublé ou non, 3½, 2½, construction récente. 389-1588.

575 JEANNE-D'ARC, 3, bas, privé, tout compris, 524-9428.

11953 JUBINVILLE, MTL-NORD
3½ — 4½ — $130
— 322-1730 —

IBERVILLE 3414, sous-sol, 1½, $65.00 meublés, libre janvier, 279-0784.

LACHAPELLE, 12,024 3½ appartements, meublé ou non, $95. à $115. ascenseur, 279-0784

LAGAUCHETIERE EST, bachelor 1½, tapis mur-à-mur, à partir de $65 mois. 645-7555.

LAJEUNESSE, 8162, 1½ app., meublé, près métro Jarry. 272-9610.

APPARTEMENTS MEUBLES CHAUFFES A LOUER 36A

LAJEUNESSE 9340, 2½ meublés ou non. Libre. 279-0784.

LASALLE, 3½ pièces rue Gervais, près Nouveau centre d'achats. 581-9747.

2245 Marie-Anne est, près Plateau Mt-Royal, 2½, luxueusement meublé. 526-6184.

METRO PAPINEAU
1290 Dorion, Ste-Catherine, bachelor, 1½ meublé, électricité payée. Conciergerie. 522-9016.

METRO Frontenac, 2½, 3½, tout compris. Tél.: 521-8684.

MENTANA 4035, Duluth 950, 2½, 3½, neuf, tapis mur à mur. Chauffage électrique, taxes, électricité payés, $100 et plus. 521-6150, 524-7654, 669-3914.

4½ MEUBLE ou non, eau chaude, conciergerie 728-8561, 6670-29e Avenue, Rosemont.

MTL-NORD 12359 Fortin 321-6027 propriété privée moderne, neuf, taxes payées $15. semaine. Après 4h. p.m.

MTL-NORD, 1½ tout payé, $15 à $20, 10101 Plaza app. 5, 321-4429.

★ NOUVELLE ADMINISTRATION ★
1½, 2½ piscine patio à partir de $23.00 6869-6899-6962 Papineau, coin Bélanger, 376-3590 - 927-4269 - 729-1149.

NOUVEAU Rosemont 3½ meublé neufs télévision stéréo: $27.: 255-6518.

NICOLET, 1422, 3½, frais peint, $25. 1½: $17. 2½: $20. 527-5264.

PAPINEAU 2072, attrayant 1½-2½, tapis, buanderie, confortable, $15 à $25, tout compris. 527-2224.

2½ PCES meublées ou non près métro, taxe d'eau payée. S'adresser 1624 Henri-Bourasa, app. 2. 387-6770.

200 PIEDS métro Papineau, 1½, meublé, moderne, $19. 1625 Cartier. 521-4044.

PRES parc Lafontaine, 1½-2, $20 semaine: 527-2775.

5457 RESTHER, 2 fermés, tout fournis, $22 semaine. 324-1543 - 276-7313.

ROSEMONT. 5933, 26e Avenue, app. 10. 1½ $95. 1 mois gratuit avec bail de 1 an. 374-2906.

ROSEMONT, 1½, buanderie, chauffage électricité, propre, tranquille, 5965 - 23e ave.

SPECIAL 2 appartements: $22. tout compris. 5172 d'Iberville, app. 4. 526-0292.

ST-DENIS 4004
1½, 2½ meublé, réfrigérateur, cuisinière, eau chaude, taxes payées $10, $13 et $15. — 845-0879.

5528, SAINT-DENIS, 3 pièces, commodités, métro, 277-5730 -581-1372.

APPARTEMENTS MEUBLES 37

DESTRONS louer app. chauffé à Rosemont. Apps 4½ pces, 220, chauffé, 1er ou 2e étage. Entre les rues Viau te Chatelain, boul Rosemont et Jean-Talon. Réponse par écrit donnant location et coût du loyer mensuel. Case postale 204 station M, 4290 Ontario est.

APPARTEMENTS A PARTAGER 38

CHAMBLY près Hochelaga, jeune homme sérieux, 18-23, préférence étudiant. 523-6356 après 7 p.m.

PARTAGERAIS 3½, avec personne distinguée. 677-7419, après 7 h. p.m.

PERSONNE sérieuse, 21 ans. Partagerait avec jeune fille 3½ situé Henri-Bourassa. 388-0217. Entre 5 h. p.m. — 6 h. p.m.

CHAMBRES A LOUER 39

A BAS PRIX PROPRE
meublé, réfrigérateur, poêle, etc.,
5033 Esplanade — 274-2166

AVE HENRI-JULIEN, 4845, devant, grande propre, tranquillité, poêle, réfrigérateur, métro, 845-1717.

A 2520 BOUL. Pie-IX chambres propres, eau, poêle, frigidaire, 256-2052.

A VILLE St-Laurent, chambre avec privilège cuisine. 747-2330.

AI CHAMBRE, literie, frigidaire fournis, cuisine disponible, 5081 Fabre.

AMHERST, 1703, frigidaire dans la chambre, eau chaude, téléphone $10.

ANGLE Pie IX et Hochelaga, monsieur de préférence. 259-9679.

ATTENTION, 6872, 6977 St-Denis, chambre propre meublé, $12. $15. Semaine.

ATTENTION ! 575 Jeanne-D'Arc, grandes, petites, privilège cuisine, $8 plus. 524-9428.

AVENUE Laval 3827, meublés $12, redécoré, lavabo, poêle, réfrigérateur, douche, calorifère, entrée privée. 849-4975 849-9715.

AVENUE Christophe-Colomb, 6416, métro, simple, bas, calorifère, poêle, réfrigérateur, évier.

AVENUE PARC LAFONTAINE. 1389 coin Garnier, cuisinette, tout compris, tranquille, propre. $10.50 et plus. 524-8073.

AYLWIN 3435, chambre entrée privée, tranquille, toilette, lavabo, propre, 521-7301.

BELLES chambres Sherbrooke près St-Hubert $8. $9. $12. $15. 524-4563

BOUL. Rosemont, entrée privée, moderne, tapis, stationnement, cuisinette, bain. 256-8917.

291 BOUL. ST-JOSEPH ouest, Park Ave, 5800, 5825, 5830, Jeanne-Mance, 5747, doubles, simples, $8 00 plus, 277-0176.

BOUL. Pie-IX près Beaubien, propre, meubles espagnols, stationnement. 727-6175.

BOULEVARD St-Laurent, 7569, face parc Jarry, simples, doubles, commodités.

CHAMBRE, tout foutni, propre, honnête. Après 7 h. p.m. 274-1488.

CHAMBRE face au Centre Paul-Sauvé, pension si désiré. 729-4834.

CHAMBRE à louer près centre d'achats Langelier $12. semaine. 256-7739 -254-3087.

3 CHAMBRES à louer, 1483 Ste-Catherine Est, 767-2100. Après 6 h. p.m.

CHAMBRE tous privilèges, homme 25 à 30 ans, sobre, sérieux, références, Rosemont, prix raisonnable. 725-7695.

CHAMBRE à louer à la semaine avec eau courante et télévision $15. semaine. S'adresser 866-3324 ou à 764 Peel.

DAVIDSON, 2644
Belle chambre meublée. Réfrigérateur, cuisinière, eau chaude, douche, électricité, buanderie, téléphone, $10 et plus. 525-3520.

DUFRESNE - Ste-Catherine, 5 app. à louer, $55. Libre immédiatement. 527-8228.

ENTREE privée, bain, cuisinette, frigidaire, stationnement, tout fournis. $18. 254-8797.

GRANDE, devant, homme tranquille, près métro, toutes commodités, 522-5690.

HENRI-BOURASSA et St-Michel pour homme, tranquille, entrée privée, 384-4931.

MOTEL Dany. Nuit $4.00 semaine $12.00. 7609 Marie-Victorin, Brossard, 671-1914.

PONT-VIAU chambre, propre, tranquille, T.V. S'adresser 338 Jubinville: 669-3689.

PRES métro Jarry, $10. et plus, 389-7684.

ROSEMONT 6860, 11e, entrée privée, lavabo, confortable. $12-$14. 722-2039 - 1275.

CHAMBRES A LOUER 39

SALON double, chambre, réfrigérateur, poêle, télévision, eau. 4606 wellington et 396 Church, Verdun, 761-3316 -PO. 9-5060.

ST-ANDRE 1797 belle chambre, frigidaire, semaine ou mois: 523-8543.
1009 ST-HUBERT, tranquillité confort réfrigérateur, eau chaude, $7.00.

9300 ST-HUBERT, usage cuisine et salon. Entrée privée. 381-1543.

CHAMBRES ET PENSION 42

$8.00 A $10.00 avec poêle, réfrigérateur, lavabo. St-Hubert, près Ontario. 526-7694.

ANJOU, chambre seule $25. (2 personnes) $22, lavage. 7810 Baldwin. 352-6456

CHAMBRE et pension cuisine canadienne vie familiale, 277-6412.

CHRISTOPHE-COLOMB, 4621, chambre et pension pour monsieur. 522-2511.

MTL-NORD, pour homme seul ou mère célibataire: 323-3100.

PRENDRAIS couple personnes âgées à sa pension, vie familiale $80. mois: 352-8916.

ROUEN, 2576-2578, 4 pièces, près métro Frontenac. Informations 2590 Rouen 521-1197.

LOGEMENTS A LOUER 46

ADAM, 4½, neuf, $75 Hochelaga '55. 2 mois gratuits. 522-6102, 688-1848.

ANJOU, 5½, HAUT DUPLEX, PRES ECOLE, CENTRE D'ACHATS, MODERNE. 254-0127.

ANJOU, 4 app., $95 mois. Près écoles, autobus, peinture neuve. 663-3432.

ANJOU, 3½ 1er, 4½ 2e, $80-$95, autobus, école, moderne. 351-0970.

4½, semi-sous-sol, 220, libre 16 janvier, $77. 728-8789.

ATTENTION
A bas prix, 3½, 9320, rue Hochelaga. 351-5626

A LOUER, 4½-5½, rue McGill, près Curé-Poirier. 672-7913, 677-2402.

BAS 4 APP. $58, gaz. Entrée laveuse. Décembre gratuit. 354-1643.

BAS 7 pièces, Garnier près Mont-Royal, système libre. 729-1304 -729-3927.

BAS, 4 pièces, ménage à vendre, sacrifierais, loyer $65 mois. 522-3804.

BOUCHERVILLE, 5 pièces, à sous-louer, bon prix, très propre. 655-7001.

4664 BOURBONNIERE. Semi-sous-sol, 4½ pièces, $70 mois. 663-2462.

BOURBONNIERE près Lafontaine, 4½ très clair, 220, 3e étage, $60. avec références, 632-0357.

BOUL PIE IX, 47e, 4½ peinture, fournaise, mois gratuit $83. 322-4789 .

BOUL. PIE-IX, 4 pièces, frais peinturées, école très près. Libre immédiatement. 526-1104

CARTIER près Beaubien, 4 pièces nouvellement redécorées, $45 mois, téléphone 376-1639 ou M. Sarkin 866-8553.

CHARLEMAGNE 2096, 4 pièces, gaz, 220, redécoré, salle de bain, 351-8424.

CHOMEDEY, 3 ou 4 pièces, $65 mois, électricité payée. 622-6444.

CHOMEDEY, 69e Ave., près pont, bas, $100. Haut $80. 220. 681-9953, 387-2403.

DAVIDSON, 5 pces, gaz, 2e, $55. 353-4290.

DE l'EPEE-JEAN-TALON. 3½, moderne, très propre, tranquille, 220, 676-5203.

3874 est, Ste-Catherine, 8 apps, $75. 3e, ménage fait.

FRONTENAC 2590, entre Sherbrooke et Métro Frontenac 3½ moderne, demi sous-bassement $59.: 738-3660, 521-0074.

3908 Henri-Julien, Duluth, 6½, haut, propre, $55, mois gratuit. 738-4968.

LAVAL-DES-RAPIDES, 5½ école, autobus, piscine, 1er février, $96. 7 h. p.m.: 667-7767.

MTL-NORD, 3½-$70. 324-9605.

ORLEANS, 4 app. fermés, gaz, $65 par mois. S'adresser 354-1643.

4 PCES $80 mois non chauffé, chauffage électrique: 747-5885.

4½ PIECES très propre, 220, Rosemont, 38e Ave. Tél. 728-4065.

3 PIECES, ménage frais fait, moderne, $65. 642-3635 ou 272-4709.

POINTE ST-CHARLES, 6½, bas, $70, réduit $35. concierge temps partiel: 274-5154.

RUE ST-URBAIN
5028, 4½ chambres, 220. — 274-2166.

ST-DENIS 9385 no 1, 4½ apps, semi sou-sol, $75. Visite entre midi et 6 h. p.m.

ST-MICHEL, 4½ fermés, moderne, avec fournaise, frais peint, $70. 321-8234.

TETREAULTVILLE, Notre-Dame-Lebrun, bas, libre, 4 fermés, moitié sous-sol, $80. jour: 645-5195 soir: 645-1763.

2577 Tillemont, ménage fait, 4½, fermé. 728-2572.

VIAU près Bélanger, bas, 6 pièces avec sous-sol $110. 728-2614.

VILLE Laval Vimont, 3 app., poêle, frigidaire fournis. 1822 Boul. des Laurentides. 667-1708.

VILLE St-Laurent, 4 apps, fermés, inf.: 744-5823.

LOGEMENTS CHAUFFES A LOUER 47

★ MONSABRE ★
Grand 3½, neuf, chauffé, très moderne. 322-7905 - 322-7902.

CHOMEDEY-LAVAL
4-4½, neufs, chauffés, eau chaude fournie, à partir de $105. Plusieurs autres avantages.

688-8150

AHUNTSIC logement à sous-louer 3½ $60. mois bien éclairé: 381-5463.

ANJOU, 6½, BAS, 5½, 3 APP. NEUF, CHAUFFE, 7068 LEVESQUE, ANJOU, 352-3890 - 352-9481 - 387-9154.

5½ BAS DUPLEX, chauffé, $170, avec garage, 255-9475.

BELANGER, St-Dominique, 2e, 7 pièces fermées. Idéal pour professionnel. 643-8467.

CHOMEDEY 1½, 2½, meublé, éclairé, incinérateur, buanderie, etc. M. Painchaud, 688-3732.

LAFLECHE, face Hôtel-de-Ville 3½ neuf, taxes payées $105. 477-1837; 676-

LOGEMENTS CHAUFFES A LOUER 47

CHOMEDEY-LAVAL
4½ neufs, chauffés, eau chaude fournie, à partir de $105. 4, mêmes avantages, à partir de $95.

688-8150

4½ MODERNE
Lacordaire 10,985, neuf, chauffé, mois gratuit, $95. et plus. Entrées laveuse, sécheuse, près centre d'achats, autobus, école, occupation immédiate ou plus tard. 323-1936.

1 MOIS gratuit, 4½, chauffé, Longueuil. 670-1345.

MONTREAL-NORD, 2e, 4 fermées, chauffées, $95. mois gratuit. 322-3317 - 727-5575.

MTL-NORD, 4½ à louer, chauffé, eau chaude fournie. 625-6036 -324-4618.

N.D.G., 4½, bas, $90 réduit $45, concierge temps partiel. 274-5154.

P.A.T. 4½, 3e étage, 7076 1er avenue, frais peinturé fournaise incluses stationnement gratuit : Vl. 9-2491 M.G. Gauthier, soir : 1-583-3572.

ROSEMONT 6620, 25e Ave, 4½, nouvellement repeint, incinérateur, eau chaude, 729-7441.

ST-LEONARD, nouveau, luxueux, haut de duplex, triplex 4½-5½, (très grandes pièces) immédiatement ou plus tard. 323-2421, 722-6560.

ST-LEONARD 6336 Suite direction par Langelier, 2 rues nord Jarry, 5½ neuf, chauffé 1er, 2è étage ou sous-sol. Occupation immédiate ou plus tard. 321-8631.

5½ ST-LEONARD, 259-4708.

SHERBROOKE, St-Denis, duplex meublé, 3 chambres, immédiatement, $150. 845-3151.

VILLE ST-HUBERT, 5½ pièces, tout payé, libre, 676-7711.

VILLE ST-HUBERT, 4½, moderne, chauffé, taxes payées $95. 676-5203.

VILLE St-Laurent, 3135 Noorduyn, 4½ chauffé, garage, réfrigérateur, poêle, libre. 321-8763.

VILLE St-Hubert, 3½-4½ neuf, chauffé, eau chaude. 3690 Rocheleau, 676-3696.

VIMONT ET LAVAL DES RAPIDES, 3 logements, 2-4½, 1-5½ neufs, chauffés, eau chaude fournie. 625-6170.

LOGEMENTS CHAUFFES MEUBLES A LOUER 47A

A CHOMEDEY sous-sol, 2½, meublé, eau chaude fournie. 681-7056.

2½, $16, $60. tout fourni, entrée privée. 1908 Montcalm. 665-7309.

EVERETT, 3 pces, chauffé, meublé, libre, propre, $20 semaine. 721-9867.

GARNIER 5 et 3 pièces, meublées, tapis mur-à-mur, libre. 729-1304.

LONGUEUIL, 4½-3½ meublés ou non, chauffé, eau chaude, taxes payées. 2861 Chemin Chambly. 670-2011.

NOUV.-ROSEMONT, 5½, très propre, meublé ou non. 255-1436.

LOGEMENTS A PARTAGER 49

PARTAGERAIS 4½ apps, avec jeune fille, chambre seule, pas d'appel masculin: 634-4452.

BUREAUX A LOUER 51

BUREAU à louer, 48 Port Royal Ouest, près métro Sauvé. 387-6403.

BUREAUX, 2e étage, 3,000' carrés; 3e étage 850' carrés; à l'épreuve du feu, ascenseurs, chauffés, central. 760 Crémazie ouest. 277-8385.

GARAGES A LOUER 54

GARAGE à louer, ou entreposage: 271-7134.

PARKING d'hiver pour autos, $30 pour saison, allons chercher, 643-8465.

LOCAUX A LOUER 57

COMMERCIAL et industriel, bureaux, manufactures, stationnement. 4255-57 Frontenac, 255-1436.

LOCAUX différentes grandeurs à louer. Idéal manufactures ou entrepôts. 933-8105.

MAGASINS A LOUER 60

AHUNTSIC 10,595 St-Laurent, chauffé, 350 et 650 pi. car., idéal pour tous commerces, excepté restaurant: 384-2032, 486-5722.

LOCAUX tout neufs pour tous genres de commerces, préférences professionls. 453-9101.

MAGASIN à louer, 6491, 24e Avenue, Rosemont. 374-1519.

DIVERS A LOUER 63

A LOUER AVEC OPTION ACHAT
LAVEUSES, SECHEUSES, POELES, REFRIGERATEURS, CONGELATEUR, LAVE-VAISSELLE MOBILES.
NOUS LIVRONS ET ASSURONS LE SERVICE, COINCO LTEE, 351-1214.

SUGGESTIONS DE CADEAUX 74

CADEAU-CADEAU
Pour vos cadeaux des fêtes voyez:
O. ST-JEAN LTEE
(établi en 1870)
1447 AMHERST
Nous avons en main un assortiment de bijoux en or solide, montres, bagues à diamants, coffret à bijoux, verre taillé, porcelaine, bibelots, lampes, etc.
DEMANDEZ NOTRE CATALOGUE
521-2121

AUBAINE équipement pour archer professionnel, servi quelques fois. Soir 666-3586.

FAITES FAIRE vos tricots, robes, pantalons, etc. Dessins exclusifs. 321-3039.

Procurez-vous vos cadeaux, jouets, cartes de Noël au
VARIETES CHERRIER 272-5508
6706 Christophe-Colomb

SUGGESTIONS DE CADEAUX 74

JEU de Mississippi, table de billard 4 x 8 pour maison. 259-1182.

SCIE électrique portative 1 force, rég. $59.95 spécial $29.95. Enregistreuse batterie électrique rég. $89.95, spécial $39.95 beaucoup d'autres spéciaux. 725-8209 9h. a.m. à 9h. p.m. inclus samedi.

SALLES - STUDIOS 75

SALLE DE RECEPTION pour banquets, mariages, etc. Inf.: 526-6835.

AMEUBLEMENT 76

AUBAINE DU MANUFACTURIER
MEUBLES NON PEINTS
$8.85 ET PLUS
meubles non peints sur mesures
MATELAS
(TRES BAS PRIX)
LE FOYER DU MATELAS
7556, ST-HUBERT — 276-4040

BOUTIQUE COLONIAL
CANADIEN
Meubles neufs directement du marchand en gros. Avons 3 apps, complets à partir de $195. Payable environ $10 par mois. Aucun comptant demandé. Aucun frais de finance. Tous styles: 527-9140.

AVIS
FUTURS MARIES
Achetez vos meubles directement du manufacturier. Pourquoi payer la commission au vendeur? Spécialité: colonial, espagnol. Aucun comptant requis. Aucune finance. Entreposage gratuit. Payable $3 par semaine, 527-9149.

A BAS PRIX
meubles de tous styles, prix de gros seulement, Mme Andrée: 274-8557.

A BON compte. Réfrigérateurs $35. Lessiveuses automatiques $75.00. Poêle. 270-3466.

A BAS PRIX ameublement complet $285. Termes possibles. 521-6577.

A BAS prix, ameublement espagnol, 3 appartements, poêle, réfrigérateur Belanger inclus, $850. Aucun comptant. 274-8557.

A PRIX de gros, meubles, espagnole, canadien, colonial, moderne. 351-7079.

A BAS PRIX, particulier, 3 apps, tables, lampes, matelas et sommier inclus, Prix à discuter. 861-7938.

A BAS PRIX
Ameublement espagnol, 3 appartements, matelas-sommier inclus: $575. comptant: $12. Balance $4. par semaine. CR. 4-8557.

A BAS prix, 20 reprises de finance. Ameublement complet $265. Payable $3 par semaine. Aucun comptant. 527-9149.

A BAS PRIX
ACHETEZ directement du manufacturier, ensemble 3 pièces complets à partir de $265 tous les styles. Termes possibles. 521-6577, 4474 Papineau.

A BAS PRIX, ameublement style espagnol, $525. Termes possibles. 521-6577.

A BAS prix (15 ameublement neuf) provenant maison modèle, choix, style, couleurs comprenant set chambre, cuisine, salon, fauteuils, TV, matelas, sommier, lampes tables, dois vendre immédiatement $300. Aucun comptant, $15.00 mois, 323-2606.

ABANDONNERAIS ameublement complet, poêle et réfrigérateur inclus. Prendrais arrangement. 521-6577.

AMEUBLEMENT complet, 5 pces, avec continuité de bail, cause départ, 321-7947.

AMEUBLEMENT complet 3 chambres, neuf incluant set chambre scandinave, bureau triple, 9 tiroirs, chiffonnier, lit; set cuisine 5 morceaux, fini arborite, chesterfield moderne faisant lit avec chaise, table café noyer, lampes, oreillers, le tout $295. Accepterais $12 par mois. — 738-4761, 3541 Van Horne, app. 1.

ABANDONNERAIS ameublement complet neuf, Espagnol, Colonial, T.V., fiançailles brisées. 353-4785.

AMEUBLEMENT au complet à vendre. Accepterais $4 par semaine. 521-6577.

AUBAINE : réfrigérateur $30; laveuse $35; poêle 220 $40. 431 Roy est, près St-Denis.

AUBAINE mobilier chambre jamais servi, grand bureau, miroir ajustable chiffonier, lit, matelas, sommier $100. 323-2606.

ATTENTION! Salon, cuisine, chambre, complètement neuf, tout $180. Aucun comptant. 526-3715.

CAUSE départ. Ameublement complet. Aussi ameublement enfant. Presque neuf. 324-6851.

DE LA manufacture à vous, meubles de tous les styles. 728-6916. 2464 est. Bélanger (2e étage).

FIANCAILLES brisées seulement. $435. Valeur $1740. 3 app. complet: Espagnol. Sets: chambres, salon, cuisine, poêle, réfrigérateur, tables, lampes. Après 2 h. p.m. 527-0818.

MOBILIER, chambre, lit-double, meuble monsieur-dame. Tables chevet: $75. 739-2007.

SERVICE de décoration gratuite avec tout achat. Meubles prix de manufacture. 674-1419.

SET de chambre, matelas, sommier $100. le tout, 2630 Wurtele, 527-3377.

VENTE D'ENTREPOT
PARTI A LA PECHE.
MEILLEURS VOEUX A TOUS MES CLIENTS ET AMIS POUR LA SAISON DES FETES. JE SERAI DE RETOUR LE 6 JANVIER AVEC DE LA NOUVELLE MARCHANDISE ET PLUSIEURS SPECIAUX.
1195 DE L'EGLISE,
VERDUN, 761-5176

ARTICLES DE MENAGE 78

A BAS PRIX vendons, achetons, échangeons meubles neufs, usagés 10,200 Boul. St-Michel, coin Fleury. 381-9434; 381-8354.

AIMERAIS posséder, anciens radios ou T.V. inutilisables, frais chercher: 683-8246.

ARTICLES DE MENAGE 78

APPELEZ-MOI, j'irai chercher vos vieux meubles. Je nettoie hangars, sous-sols. 727-9521.

AMEUBLEMENT style italien, gros bleu, motifs noirs, divan, fauteuil, prix raisonnable accepté, 389-5891, après 6h. p.m.

ATTENTION! Salon colonial, directement manufacturier, $90. Quantité limitée. Termes. 526-5742.

AUBAINE. Téléviseur $25. Réfrigérateur combiné avec cuisinière, 220 pour bachelor, $75. Réfrigérateur à partir de $35. Parfaite condition. — 324-6397.

AUBAINE, balayeuses Electrolux automatique, modèle récent sur roulettes, fil rétractable. Accessoires, paiement final, $23.00, 374-1536.

ARTICLES DE MENAGE 78

AUBAINE! Salon 2 morceaux, neuf, moderne, $70. Termes faciles. 526-3716.

AUBAINE, mobilier chambre 5 morceaux, $899, spécial. $250. 389-3467.

BALAYEUSE Electrolux, 6 mois d'usure, à vendre. 353-7427.

BALAYEUSES LEWYT, de luxe, 1¾ cheval-vapeur, fil rétractable. Accessoires complets, régulier $99.50 pour $59.50. Polisseuses $19.95. Hoover verticale $59.50. Constellation $42.50. Aubaine : sacs à poussière toutes sortes. Réparations. Livraison rapide. Gordon Vacuum, 4111 St-Laurent. 842-9584.

BALAYEUSES reconditionnées, "Airway", "Hoover", "Electrolux", "Eureka", aussi polisseuses, prix raisonnable, garantie, 4812 St-Denis, 842-4473.

ARTICLES DE MENAGE 78

BALAYEUSE ELECTROLUX automatique, sur roulettes, avec accessoires. Garantie. Reprise de finance. $29. 387-6574.

BALAYEUSES: POLISSEUSES. LAVEUSES. "ELECTROLUX". BON MARCHE. GARANTIE. 387-1411.

BALAYEUSE Electrolux. Autres marques. $15 à $49. 255-5631. Soir 661-4889.

BELLE occasion "Singer" électrique. Nouveau modèle de couleur. Boutonnières automatiques. Reprise de finance. Vendrais : $30. 352-4360.

BROADLOOM, 3 PIECES, 300 PIEDS CARRES, MUR A MUR, $75. 288-8855.

FRIGIDAIRE, poêle, set de salon à vendre. 352-1328.

FRIGIDAIRES $35. ET PLUS. PARTICULIER. GARANTIE. 725-0835.

INGLIS et Maytag, lessiveuses et sécheuses, aussi mini-sécheuses pour 110 volts, très bas prix. Nous allouons les meilleurs prix pour échange. GORDON VACUUM, 4111 St-Laurent. 842-9584.

LAVEUSE sécheuse, automatique, parfaite condition, partir $75. avec garantie. 334-6762.

LESSIVEUSES automatiques "Inglish", autres marques, $75. Occasion. 722-7363, 273-5253.

LESSIVEUSES "Hoover" modèle 1971, toutes neuves, $155. Livrées à votre porte. Gordon Vacuum. 4111 St-Laurent.

MATELAS format King Size, 60 x 80, neuf, laisserais pour $75. 721-2831.

MEUBLES à vendre, avant 6 p.m. 323-1835.

PARTICULIER départ mobilier salon 2 mcx neufs télévision bibliothèque poêle 220 stéréo AM-FM multiplex: 274-0518.

POELE, réfrigérateur, Moffat, mobilier colonial, 2 tables. Cause départ. 376-9211.

POELE 30 pouces, "Gurney" 220, propre, en parfaite condition, $50.00. 721-6317.

SET SALONS, $125. 2 LAMPES. 254-6691 ENTRE 10 A.M.-6 P.M.

TABLES sculptées, neuves. Exclusives 13 différents modèles. 321-9330.

MACHINES A COUDRE 80

SEULEMENT $25.

Machine à coudre neuve, zig zag automatique 1970. Versements $4. 352-7400.

AI MACHINE à coudre zig zag, coud boutons, fait boutonnières, $36.50. 279-0972.

A LOUER machine à coudre, parfaite condition: $6. par mois. Réparons toutes marques. 526-0465.

AUBAINE Singer 1970 zig-zag, boutonnières, boutons, excellente condition, cabinet, prix final $32. 689-1772.

AUBAINE. Machine à coudre, repris de faillite, toutes neuves. 271-8667.

AUBAINE "Singer", modèle '70, avec cabinet. Reprise finance, $28.50. 665-2675.

AUBAINE machine coudre White 7 mois d'usage, automatique, zig zag, boutons, boutonnières, couture invisible, reprisage automatique, garantie, paiement final $28.50. 374-1536.

BELLE OCCASION "Singer" électrique. Nouveau modèle de couleur. Boutonnières automatiques. Reprise de finance. Vendrais : $30. 352-4360.

MACHINES à coudre Singer, garantie 3 mois, $26.50; cabinets de machines à coudre neufs à partir de $27.50. 279-0972.

MACHINE à coudre "White" automatique, boutons, boutonnières, zig-zag, bords robes invisibles avec cabinet, garantie, reprise de finance, $27.50. 321-8954.

MACHINES à coudre "WHITE" entièrement automatique, modèle récent, tête de couleur. Reprises de finance. Balance à payer: $23.50. Garantie à vie. 321-5886.

MACHINES à coudre "SINGER" automatique, boutons boutonnières Zig Zag, bords de robes invisibles, avec cabinets, garantie, reprises de finance: $28. 387-6574.

PARTICULIER

Cause décès, dois vendre, 1 mois d'usage, complètement automatique, avec meuble, et bras libre. 324-3863 M. Richard.

MACHINES A COUDRE 80

SACRIFIERAIS White 1970, entièrement automatique, balance totale, $39, garantie de 5 ans. 658-6041.

SINGER 1970, cabinet, tiroirs, ziz-zag, aut. boutonnières, bords inv., reprises de finance, $30. 525-0615.

SINGER 1970, aut., cabinet, zig-zag, boutonnière, bord inv. Garantie. Aubaine. $29.00. 681-4013

SINGER 70, aut., cabinet, 4 mois d'usure zig zag, boutonnière, garantie, reprise finance, finale $30. 525-4235.

PHOTOGRAPHIE 87

AGRANDISSEUR Pixur 35mm, 2¼x3¼. 1 Oméga D-2, 4x5, plus accessoires. 727-2071.

ASSELBLAD camera 2¼x2¼ avec flash électronique "back" supplémentaire. Professionnel, cause maladie. 256-0683.

YASHICA Lynx, 14-35 mm. flash: $50.; 627-3150.

VETEMENTS 92

SUNSHINE GARMENT CO.

3651 BOUL. ST-LAURENT
(Stationnement arrière magasin)
"VOIR THEO ARSENAULT"
849-5053

AUBAINE, location, robes mariées, toutes grandeurs, prix modiques. 322-5734.

AUBAINE, manteau fourrure à vendre, bon état, style français, avec vison, $50. Après 6 h. p.m. 274-1353.

AUBAINE assortiments manteaux robes pour les fêtes. 322-1057.

MAGASIN, vêtements usagés, a ouvert ses portes au 3808 Wellington, Verdun. Achetons, vendons. Excellent état. 768-7601.

ROBES blanches tricotées main, plusieurs autres assorties, 18-20. 259-5978.

FOURRURE 96

ALASKA seal, brun matara, collet vison, 14, $1,800 pour $450. 342-3324.

MANTEAUX neufs, lapin, mouton rasé, valeur $275. $75. 254-8113.

REMODELEZ VOS MANTEAUX FOURRURE NOUVEAUX MODELES. MINIS RALLONGES MANTEAUX NEUFS, PRIX MANUFACTURIER. 842-4525.

TAPIS-TUILE-PRELART 99

CERAMIQUE ET MOSAIQUE

GRAND SPECIAL

Italienne, 1ère qualité et japonaise. Toutes couleurs, toutes grandeurs. Nouveaux modèles pour: planchers, murs de toilettes, cuisines, escaliers, hall d'entrées, bars, etc. A partir de 30¢ pi. car. à 60¢ pi. car. Italienne: valeur: $50 boite pour $12.50 boite. Japonaise: valeur: $35 boite pour $10 boite. 689-1490.

AUBAINE, beau manteau mouton persé garni vison, neuf. 18-20. 738-2666.

DEMI-PRIX, balance manufacture, tapis, prélarts, tuiles, carpettes, draperies, couvre-lit. 728-5032.

TAPIS 100 pour cent broadloom 315 pieds carrés, posés mur à mur $119. Facilité de paiements. 688-0714

POSAGE TAPIS, tuiles, prélart, Ozite, bas prix. Meilleurs souhaits ! 627-3003.

POSEUR DE TAPIS EXPERIMENTE, $1.00 LA VERGE. 674-4005.

POSEUR tapis, tuiles, prélarts, expérience 10 ans, carte de compétence. 727-1683.

TAPIS du MANUFACTURIER $1.95 verge. Nylon $3.50. St-Denis Carpet. 288-7142.

VENTE posage tuiles, prélarts, tapis, meilleur prix en ville. Ouvrage exécuté par des experts. C. Langlois, 669-0329.

TAPIS PRIX DU GROS

- Installation gratuite
- Sous-tapis gratuit
- Gratuit avec tout achat (1 balayeuse à tapis)

Tél.: 363-1511

AMEUBLEMENT 76

AMEUBLEMENT 76

VENTE GEANTE D'ENTREPOT

DEFAUTS DE MANUFACTURE ET USAGES

JEUNES HOMMES, FILLES DE 18 ANS ET PLUS, ETABLISSEZ VOTRE CREDIT SANS ENDOSSEUR

5,000 vges tapis.	Depuis $2 la vge	Poêles élect., 220 volts.	Depuis $39
Lits, pattes pliantes, complet	$18	Cuisinières au gaz	Depuis $29
Ensemble sofa 4 pièces	$98	Téléviseurs	Depuis $29
Davenport	Seulement $39	Machines à laver	Depuis $29
Set de cuisine, 5 morceaux	$39	Commodes	Depuis $10
Tab. à café 48" Tab. étag.	$ 7.95	Pupitres	Depuis $15
Mobilier de chambre, 3 mcx	$79	Lampes de table	Depuis $ 1.50
Ens. davenport, 3 morceaux	$69	Lits continentaux	Depuis $29.95
Réfrigérateur recond.	Depuis $50	Lits superposés comp.	Depuis $49.95

ENSEMBLE 3 PIECES, COMPRENANT 18 MCX, A PARTIR DE $269.

NOUS ACCEPTONS VOS VIEUX MEUBLES EN ECHANGE

● AUCUN COMPTANT ● JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER ●

LASALLE APPLIANCES LTD.

251 EST, RUE CRAIG (Face Champ-de-Mars et métro) 861-6397

2350, RUE DELORIMIER 523-3844

Ouvert jusqu'à 9 h. p.m. Jeudi, Vendredi — Samedi : 5 h. p.m.

86 TÉLÉVISION — STÉRÉO — HI-FI 86

REPARATION TELEVISION

SERVICE DOMICILE $2 OUVRAGE GARANTI. J. MATTE T.V., 523-7735.

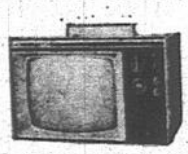
A-1 TELEVISION A LOUER $7 MOIS
Sans contrat, 486-8311, 486-7508

T.V. COULEUR

SPECIAL 3 MOIS $19.95 2 MOIS $14.95
Location sans contrat pour vous satisfaire
Appelez JACQUES 272-7517

PREMIERE FOIS PARTOUT COMPLETEMENT TRANSISTORISE

Etat solide - Sans tube



T.V. Couleur dans votre foyer pour moins de .50 par jour
Louez des heures de bonheur
aucuns frais de service
aucuns frais sur les morceaux
aucuns frais de finance
aucuns frais sur la lampe image
aucun paiement initial

Granada TV Rental
7104 ST-HUBERT
274-7765

TV COULEUR NOIR ET BLANC

2.42 PAR SEMAINE
• ACHAT
• LOCATION
• AUCUN COMPTANT

1er VERSEMENT L'AN PROCHAIN
274-7689

REPARATIONS T.V.

SERVICE A DOMICILE: $2
OUVRAGE GARANTI — 525-4475

STEREO STEREO
$2.42 PAR SEMAINE
● PLAN ACHAT-LOCATION
● AUCUN COMPTANT
● 1er VERSEMENT EN '71
274-7688

ACHAT, LOCATION, T.V.

$6 par mois. Aucun comptant. 1er versement le 20 janvier 1971. 374-1652.

LOUEZ UNE TV
Couleur ou Noir & Blanc
277-3184
SHERBROOKE APPLIANCES Ltée
7413 rue ST-HUBERT
Maison établie depuis 1950

★ REPARATIONS T.V. - RADIO ★

SERVICE A DOMICILE $2. GARANTIE — ESCOMPTE 10% SUR PIECES.
BEAUREVE — 809 est, Laurier
274-0784

AI T.V. A LOUER
PORTATIVE - CONSOLE
SATISFACTION GARANTIE. SANS CONTRAT. A PARTIR DE $8. 721-6804.

A-1, TV A LOUER, $7.95 PAR MOIS.
522-3000 OU 527-9228

50 T.V. $25. ET PLUS.
353-7034

AI à louer 19", portatives, $9 plus par mois. 259-2344.

★ A LOUER ★
Télévisions portatives, service et livraison gratuite. 254-6816.

A PRIX SPECIAL. Louez T.V. portatifs, neufs. $9.95 mois. 255-5155.

LOUEZ T.V. PORTATIVE

SPECIAL $7.95 PAR MOIS
LIVRAISON RAPIDE — GARO TV
524-6754 — 524-3049

LOCATION télévisions, portative 19 et 20 poucen, livraison rapide l'est seulement: 255-2918.

NOUS réparons votre T.V. chez vous, 17 ans d'expérience. Service $3.50. Concordia T.V. 256-6098 téléphone mobile.

LOCATION ACHAT T.V., PORTATIVE OU AUTRES. $10 MOIS. 322-5889.

A BAS PRIX, louer T.V. $10. Livraison immédiate. Jour-soir: 721-1763.

PARTICULIER, stéréo-T.V., 23" combiné RCA, comme neuf, valait $1,000. vraie aubaine $275. Tél.: 334-2536.

PARTICULIER, radio AM-FM, stéréo, bon marché. 279-3426.

REPRIS DE FINANCE, STEREO, TELEVISION, PRIX FORMIDABLE. 322-5889.

STEREO modèle 70, démonstrateur Electrohome $299. 5963 Hochelaga.

TELEVISIONS couleurs 19 pouces de table $399.50, 5963 Hochelaga.

T.V. A VENDRE $35.00 ET PLUS
1 AN GARATIE SUR TUBE IMAGE
3 MOIS SUR TOUTES AUTRES PIECES
★ 525-4843 ★

TELEVISIONS 17 ET 21 POUCES. TRES PROPRES $30. 321-9877.

TELEVISION noir et blanc, valeur $225. pour $100. 521-8584.

TESTER de lampes, TV, radio, cabinet avec lampes assorties, 842-9584.

POUR un Noël musical louer des disques stéréophoniques .50 par semaine, Record Center 845-3541.

30 TELEVISIONS $25 et plus. Garantie 1 an sur tube image, 3 mois sur autres pièces. Livraison gratuite. Robert Radio TV. 666-1308.

TELEVISIONS à louer 14, 17, 21, 23 po, $5.95 et plus. Plan d'achat, location acceptée. Aussi réparations. Aldo: 849-6460.

ARTICLES DE SPORT 100

EQUIPEMENT de ski comprenant: harnais, bottines, skis, bâtons, courroies de sécurité, attaches, $145. Spécial $89. 4589 est, Henri-Bourassa. 321-1665.

EQUIPEMENT de ski à vendre: 935-1470.

EQUIPEMENT de ski complet, pour fille, presque neuf, soir 467-4594.

LIQUIDATION skis, bottes, harnais, bâtons, vêtements. 8366 St-Laurent, 384-3582, 384-1315.

PARKAS de l'armée neuf, spécial $16.95. Raquettes commandos $4.95. Checkmate Surplus, 971 St-Laurent coin Vitré.

SKI à vendre, Laborghini, 273-7122, après 6h. p.m.

VENDRAIS très bons skis autrichiens, semelles plastiques, flanbant neufs. 331-3742.

EQUIPEMENT BUREAUX ET MAGASINS 103

CLASSEURS 1-2-3-4-TIROIRS, BIBLIOTHEQUES, PUPITRES, CHAISES, 261 CRAIG EST. 861-9879.

BON marché, "Show Case" genre comptoir, avec néon, balance Toledo blanche, contient jusqu'à 30 lbs. Caisse enregistreuse National, horloge restaurant Pepsi. 525-1043.

BUREAUX, CHAISES, DACTYLO ET LE RESTE, NEUFS ET USAGES, AUSSI CLASSEURS 1-2-3-4, tiroirs format idéal, à bas prix, 866-1047. Atomik, 302 est Craig.

SPECIAL
Dactylos portatives, régulier: $69.95, pour $55.96, modèle bureau: $200 pour $135. Additionneuse: $109 pour $89. — 2335 Bélanger. 729-4111, 729-1143.

MUSIQUE ET INSTRUMENTS 105

ACCORDEON-PIANO, en or, Morino V-M, 120 basses, 11 sélections. 353-1433.

ACHETE et vends instruments de musique, louer, 729-8615.

AMPLIFICATEUR "Traynor" 75W, 4 mois d'usure, valeur $250. Après 6 h. p.m. 322-2947.

AUBAINE set de drums complet à vendre. 721-3907.

AUBAINE, Orgue "GULBRANSSEN" forme à cheval, rekrythonast inclus. 622-1778.

BATTERIE tambour neuf $90, guitare $25, amplificateur, $30, basse $45, orgue $250; location studio Labelle, 3437 St-Denis, 842-6448 de 1h. p.m. à 10h. p.m.

GUITARE Guild, valeur $216 à vendre $110. Après 7 h. p.m. 722-3718.

MARSHALL, 200 watts, avec bas traynor, 9-10 po., bon prix, 523-3285.

ORGUE électronique Magnus 1 clavier, $199. Inf.: 388-4154.

TETE D'AMPLIFICATEUR 35 watts, "Regal". Valeur $55. Guitare électrique "Riviéra" valeur $48. Laisserais le tout $55. 653-0206.

BOIS-CHARBON-HUILE 106

BOIS franc pour foyer et bois d'allumage G. Dupont, 729-6197.

MATERIAUX DE CONSTRUCTION 107

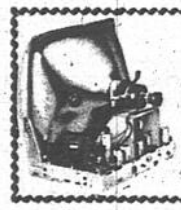
A-AUBAINE 4 x 8 stirofoam $1.56 colle $1.95 gallon. Jour 389-9173.

AUBAINE, magnifiques panneaux préfinis, cèdre noueux 4X8, $5.45. Jour: 389-7821.

A-AUBAINE ¾, 4x8 stirofoam $1.56, colle $1.95 gallon. Jour: 389-9173.

AUBAINE : meilleur prix dans le domaine de la plomberie et chauffage, grande vente de lavabo couleur, 17x17. $7.00. Lavabo pour comptoir marbre, $20.00, ouvert 8 h. a.m. à 6 h. p.m., jeudi et vendredi, 8 h. a.m. à 9 h. p.m., samedi 8 h. a.m. à 5 h. p.m. 8280 boul. Pie-IX. 728-3666.

SPECIAL Lampes-écran



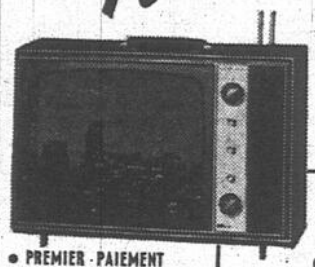
19" 39.95 21" 29.95 23" 53.95
INSTALLATION GRATUITE au magasin
LA SCALA TV LTEE, 1677 est, Beaubien, Mtl
721-6804

TV COULEUR SUR PLAN

ACHAT LOCATION
$2.49 PAR SEMAINE
AUCUN COMPTANT
GRATUIT : Radio AM-FM avec l'achat d'un TV couleur
DEMONSTRATION A DOMICILE
325-5559

Un cadeau SURPRISE pour Noël

Offrez-lui un...
TÉLÉVISEUR COULEUR



PRIX A PARTIR DE $2.00 PAR SEMAINE

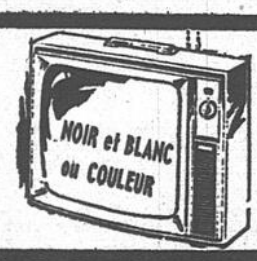
• PREMIER PAIEMENT EN '71
• PLAN: ACHAT—LOCATION
• AUCUN COMPTANT
• LIVRAISON IMMEDIATE
• DEMONSTRATION A DOMICILE

GRATUIT: RADIO AM-FM AVEC L'ACHAT D'UN TELEVISEUR COULEUR

4454 PAPINEAU (SUD DE MONT-ROYAL) 527-9227

Evitez les problèmes LOUEZ TOUT SIMPLEMENT

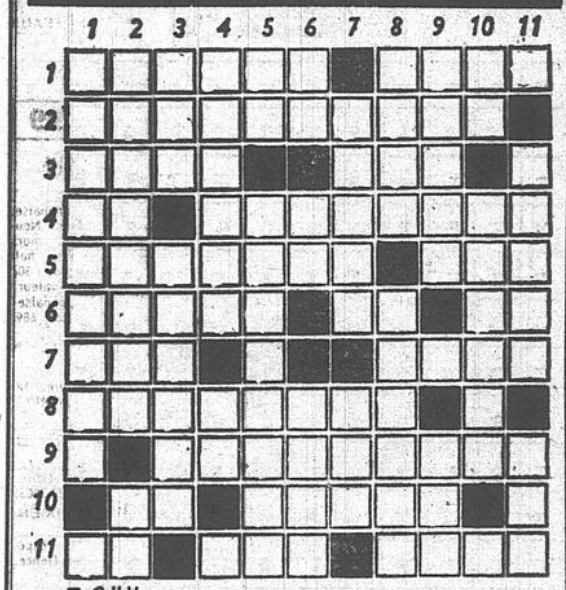
à partir de $2.00 par semaine
273-8851
LIVRAISON IMMEDIATE



ACHAT — LOCATION
49¢ PAR JOUR
273-2518
1er versement 45 jours

TV COULEUR
NOIR et BLANC — STEREO
● AUCUN COMPTANT
● 1er VERSEMENT 45 JOURS
● LIVRAISON RAPIDE
● CADEAUX POUR NOEL
$2.00 PAR SEMAINE
Tél. 273-9048
ATLANTIC TELEVISION LTD.

Les mots croises



F-244

Horizontalement

1—Unité monétaire de la Russie. — Titre donné autrefois au chef du monde musulman.
2—Sert à l'ornement.
3—L'espace où se meuvent les astres. — Assurément, certainement.
4—Interjection. — Tourmenter de façon lancinante.
5—Que l'on combat (fém.). — Saison.
6—Arrêt de la circulation d'un liquide organique. — Consonnes identiques. — Année.
7—Amas. — Arbre.
8—Éprouvent, examinent.
9—Conduira une enquête.
10—Monnaie. — Vase à flancs arrondis (pl.).
11—Période de temps. — Au golf — Vedette de cinéma.

VERTICALEMENT

1—Nom de villes des Etats-Unis.
2—Dirigeas, conseillas. — Pronom indéfini.
3—La première page d'un journal. — Leader égyptien récemment décédé.
4—Jolies. — Période de temps.
5—Se suivent dans l'ordre alphabétique. — Partie du monde.
6—Voyelles identiques. — Négation. — Rivière de France.
7—Mariage. — Se suivent dans "nenni".
8—Boîtier. — Dépourvues d'esprit.
9—Etat des Etats-Unis. — Point cardinal.
10—Pronom personnel. — Recouvrir d'une couche d'étain.
11—Arbre. — Mine.

SOLUTION DE NOTRE DERNIERE EDITION

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	S	E	N	E	Q	U	E		A	U	X
2	E	P	I	C	U	R	I	E	N	S	
3	A	I		U	E		R	U	E	E	S
4	T	E	N	E	B	R	E	S		N	I
5	T	R	U	I	E	S		S	I	T	E
6	L	A		L	C		F	E	R		N
7	E		O	S		M	E	N	A	S	
8		M	N			A	L	T	I	E	R
9	M	E	U	R	T	R	I		E		I
10	U	N			R	E	N	O	N	C	E
11	R	E	A	L	I	S	E		T	E	L

F-243

MATERIAUX DE CONSTRUCTION 107

LAINE minérale soufflée dans les murs et toits. Ouvrage fait avec expérience. Prix raisonnable. ULRIC DESROSIERS ENRG. 279-9106.

PLYWOOD TOUTES SORTES PRIX DU GROS. SOIR: 489-3189, 725-2416.

TUILES, vinyl pur régulier 39 sous spécial 19 sous. 725-9141 soir: 489-3189.

MACHINERIE 109

PONE planeur marque Forono, Plessisville, cylindre rond, 20 pouces, sur "bearing", en parfait ordre, garanti comme neuf, à prix d'aubaine. Pour inf.: 525-0571.

PRESSE hydraulique de 25 tonnes pour "Machine Shop". 677-5522.

ANIMAUX DOMESTIQUES 113

ASSOCIATION CANINE DU QUEBEC

echerche personne ayant chien énrg., outes races, pour la prochaine exposition. Inf. 384-3187 ou 670-0654.

AAA BERGERS allemands, Labradors enrg., lignée champions. Tous âgés. Tous garantis. Pension pour chiens. Chenil MtSt-Hilaire. Spécialité: dressage. 1-584-2731.

A.B.C. CHIHUAHUAS — Caniches — Poméraniens — Beagles — Epagneuls — Samoyedes — Collies — Bergers allemands — St-Bernard - Doberman — Boston terriers — Achetons, vendons. Accouplement : 523-5226.

A BAS PRIX: poméraniens, épagneul, beagle, fox, samoyed, chiens mélangés, 10. Chats persans, angoras, siamois 00 Henri-Bourassa est, 381-5728.

A BAS PRIX. Pékinois, Poméraniens, Beagles, Fox, Samoyedes, chiens mélangés, $10. Chats Persans, Angoras, Siamois. 200 est, Henri-Bourassa, 381-5728.

AUBAINE poméraniens, chihuahuas, barbets, Beagles, caniches, singes. Aussi accouplements. 674-9160.

BEAU Pomeranien, femelle 5 semaines, couleur rouge sable. 661-2185.

BERGERS "Beige" noirs, enregistrés, semaines, particulier. 581-0385.

CANICHE mâle, gris, 3 mois, enrg., 45-3204, après 6h. p.m.

ANIMAUX DOMESTIQUES 113

CANICHES gris enrg., 5 semaines, en bonne santé, $75. 522-4027.

★ CHENIL LAVAL ★
ELEVAGE SPECIALISE
Chiens enregistrés, tatoués, inoculés. Garantie santé: 30 jours. Descendants champions: canadiens, américains, internationaux. Variété d'âges. Choix couleurs. 300 chiens, 20 races: Huskies. Sibériens. Bergers allemands. Cocker épagneuls. Boxers. Dobermans. Dalmatiens. Setters irlandais. Labradors. Samoyèdes.
4505 EST, BOUL. SAINT-ELZEAR,
VIMONT — LAVAL
SERVICE D'ACCOUPLEMENT
PENSION
661-3785

CHIEN Chihuahua, prix à discuter. 259-9247.

CHIOT Boston-Terrier, 1½ mois, $50. 581-9566.

DANOIS, Samoyedes blancs, Alaska malamuthe, Huskys policiers. St-Alexis Montcalm. 1-839-3777.

DESIREZ acheter mâle Chow-Chow, enregistrer, pedigree âge 3-10 mois 331-8028.

DOBERMANS Pincher enregistrés, vaccinés, lignée champions. Chiens garantis en santé. 661-3785.

LABRADORS enregistrés, vaccinés, lignée champions. Chiens garantis en santé. 661-3785.

MAGNIFIQUE petit caniche noir, 3 mois : $75. 324-2297.

PETITS chihuahuas, 20e Ave, près Beaubien, $30, 5 semaines, 721-7004.

SAMOYEDE, blanc, enrg., 6 semaines. 581-6434.

SCOTCH Terrier 6 semaines Enrg. descendant champion: 523-5226.

ST-BERNARDS -Labradors -Samoyedes -Bergers anglais et allemands -Collies - Beagles (enregistrés). Claude Pilon, 1620 Notre-Dame, St-Sulpice. 1-837-3928.

ST-BERNARD, Puppies 9 semaines, enrg., tatoué, inoculé, père, mère champions, qualité supérieure. 684-2865. 12662 ouest, Gouin, Pierrefonds.

TOUJOURS EN VENTE A RIGAUD St-Bernard — Collies — Epagneuls — Labradors — Pugs — Beagles — Golden retreivers — Dachshunds — André Pilon Enrg. Sur rendez-vous. 1-238-4264.

CHEVAUX-VOITURES 115

CHEVAL d'équitation 7 ans avec selle Western. Aubaine. 727-2071.

NOUS prenons chevaux en pension, prix très modique, vendons chevaux. 666-9855.

PONEYS, attelages, charrettes, selles, chèvres, poules, lapins, canards. 766-1869.

MONNAIE-TIMBRES 119

ACHAT, vente, monnaie, timbres, 2005 Bélanger, Mtl, 728-2662.

ANTIQUITE 120

RADIO 1916, "Westinghouse", modèle 165, aubaine. 527-0535.

DIVERS A VENDRE 121

C'EST
GRATIS
Pour participer à notre concours pour l'attribution de billets de $10. Chaque semaine, plus des voyages en France. Cette offre est valable seulement pour la durée de notre promotion.
En
GRAND SPECIAL
Durant la période des fêtes pour $6.25 le 5 lbs vous pouvez vous procurer une merveilleuse
BUCHE DE NOEL
En
CRETONS
Placer votre commande en appelant :

527-3772,	573-1241,	277-0436
332-5564,	381-5222,	388-0879
381-1516,	527-4826,	325-6252
354-7565,	331-2489,	323-2813
729-9341,	255-1531,	729-9142
725-9495,	721-7235,	273-0734
754-2293,	255-1029,	388-9733
388-9074,	384-9058,	352-0406
288-4315,	272-6360,	325-3630
384-7564,	323-7758,	365-0147
769-5189,	595-1347,	593-7098
525-5673,	849-4010,	521-7573
332-0627,	527-4826,	325-6252
676-1235,	676-7195,	681-2088

ACHETONS et vendons de tout 6530 Papineau, 722-1921, ou 722-5152

AQUARIUM 10 gallons, tout équipé. 322-1329.

ARBRE de Noël tournant, fauteuil, ensemble boite à pain, particulier. 524-6919.

AUBAINE TABLE DE POOL, 4 X 8 : 622-1778.

AUBAINE TRICOTEUSE AUTOMATIQUE "BROTHER", JOUR: 527-3377 SOIR: 735-6894.

BAHUT moderne, chaise antique, moulin coudre pédales épagneul anglais. 581-3674.

BAS prix pupitre, vêtement [illegible] vers conseils beauté gratuits, 932-4975.

JOBBERS - MARCHANDS
BAS-CULOTTES DE QUALITE
GRANDEUR UNIVERSELLE
spécial 35¢ la paire par douz.
Plus bas prix sur marchandises sèches, jouets, cadeaux, montres suisses, etc.
ATOMIK SALES
1005 ST-LAURENT

VOTRE PROPRE ENTREPRISE
BAS CULOTTE
$5.00 DZ $7.20 DZ $9.00 DZ
Double Mesh, taille universelle, S, M, L, EXL, EXLXX. Collants pour enfants, bas pour hommes, garçons, dames, fillettes.
Achetez du manufacturier qui fabrique la ligne la plus complète au Canada, et revendez avec profit.
BETTY CAROLLE
6611 ST-ANDRE
Montréal: 274-4373
GROS SEULEMENT

JOBBERS EN GROS
Marchands-vendeurs
PLUS BAS PRIX EN VILLE
Chemises 35¢, bas "stretchie" $1.10 douz., cadeaux et jouets, boutons de manchettes $4.20 la douz., peluche, fleurs artificielles 40¢, radios transistors, sous-vêtements, bas et pantalons épais, bijouterie, parfum, jackets, bas-culottes, taille universelle.
● CHEMISES ... ch. 35¢
● BAS-CULOTTES
● BIJOUX ..... ch. 40¢
CADEAUX DE NOEL
● CADEAUX et JOUETS 35¢
Marchandises sèches
MONTRE SUISSE .. $2.25 ch.
ET 2,000 AUTRES ITEMS
Drummond Import
1004, St-Laurent

DIVERS A VENDRE 121

BOITES bois, grandeur boite à beurre, grandeur valise. 272-6911. 6545 Clark.

BOUTEILLES vin, champagne $1.50 et $2.00 doz. câble 1½". 276-0388.

CAISSE de sons sur commande de toutes dimensions. Aussi réparation d'appareils et d'outils électriques. 523-4227

CASQUES protecteurs, pour moto-neige, valeur $35, pour $12. 254-8113.

COFFRE-FORT, pour argent et bijoux $60. avant 5 h. p.m. 524-1415.

CONGELATEUR gros, $250; machine à coudre Singer $150; tape-recorder $200. 255-9475.

DIVERS appareils pour vérifier télévision. Aucune offre raisonnable refusée. 525-1068.

ENCYCLOPEDIE "Britannica" anglaise, 40 volumes, prix à discuter, Après 6 h. p.m.: 677-7134.

1 ENCYCLOPEDIE de la jeunesse "Société Grolier" avec pays et nations, livres de l'année 1958 à 70, $135.: 721-3249.

MARGARINE "Cré-Mex", véritable Ste-Anne de Lapérade, $7. la caisse: 376-1492

MARGARINE de toutes sortes: prix du gros. 323-3240, 728-6362.

MARGARINE Ste-Anne de Lapérade 25 lb. : $5.99. 351-7580.

MARGARINE Cré-Mex, Extra-Spécial $6.50 la caisse. 951 Hôtel de Ville, Ste-Dorothée: 689-4371.

PARTICULIER, magnifique stéréo tout neuf, "Phillips". Valeur $800, pour $475 cause départ. 525-1068.

PEAU d'ours, chevreuil, tête renard, écureuil, perdrix, coq, empaillés. 324-7496.

PORTES accordéon vinyl, balayeuse Hoover $25. Inf.: 256-4980.

PROJECTEUR 8 millimètres, $35; balayeuse récente $25; cireuse $12. 521-7404.

PROJECTEUR 8 mm, $35. Balayeuse récente $25. Polisseuse $12. 521-7404.

SOFA propre, peut faire lit, 353-2642 2950 Bilodeau

STEREO-Fleetwood, table de cuisine, 4 chaises, bureau de monsieur bois teck. 256-0788.

TABLEAUX à l'huile directement de l'artiste $25. et plus. 255-7143.

TELEVISIONS reconditionnées à neuf de 17 à 23 pouces avec garantie. 52[illegible]36.

TRAIN électrique Marx, Aubaine. 727-2071

TRANSCEIVERS distance 25 milles, aussi Walkie-Talkie, 3 milles, 661-1900.

TRICOTEUSES
MODELES 1970, REPRISES DE FINANCE : $79
387-6574

VENTES d'arbres de Noël, $1.50 cha[illegible]. 749 Joliette, Longueuil, 674-1860.

A VENDRE OU ECHANGER 122

ECHANGERAIS camion avec pelle à neige hydraulique pour ski-doo. 661-1646 437-3442.

PIECE en argent, datant de 1900 échangera's pour auto. 276-7211 après 8 p.m.

PONTIAC 1964, Stationwagon, V-8, automatique, accepterais auto-neige: 473-8478.

A VENDRE OU LOUER 123

STE-ROSE, bungalow à vendre ou à louer, neuf, 5½, 622-5289.

PEINTURE SCULPTURE 124

S. MORESCO, vente, achat, échange restauration, expertise, évaluation, 729-8021.

ON DEMANDE A ACHETER 125

A — ABSOLUMENT BESOIN PIANO 272-7663 — 274-5934

ACHETERAIS carrosserie Pontiac 1964. Particulier. Information: 725-1165, M. C. Valade, soir.

ACHETERAIS FOUR A CERAMIQUE D'OCCASION. 388-6336.

ACHETERAIS T.V. couleur usagée, payée comptant. 322-5889.

ACHETERAIS meubles anciens, salle à manger, chambre, salon, lit cuivre, petit piano, argenterie, 374-1224.

ACHETONS meubles usagés tous genres. Payons comptant. 522-8121, 901 Mt-Royal E.

ACHETONS TELEVISEURS USAGES. PAYONS COMPTANT. 661-1308.

REGLEMENT DE DETTES 131

TOUTES vos dettes en un seul paiement. Centre Crédit Budgétaire, 950 est boul. St-Joseph. 526-4834.

ARGENT A PRETER 134

Argent à prêter
● 1re - 2e HYPOTHEQUES ●
Prêt accepté une journée. Ville, campagne. Bas intérêt. Remboursement 20 ans. Jour : 381-3961. Soir : 688-3742, Eliot Realties.

PARTOUT AU QUEBEC
APPARTEMENTS — RESIDENCE
1ERE — 2IEME
SERVICE D'HYPOTHEQUE
845-4208

A BAS INTERET
1re, 2e HYPOTHEQUE, VILLE-CAMPAGNE, CONSTRUCTION, REPARATION, CHALETS, REGLEMENT DETTES, LONG TERME. 384-7022.

ARGENT A PRETER 134

NOTAIRE SPECIALITE : 2ième HYPOTHEQUE, SERVICE RAPIDE. 525-2289, 254-1313.

NOTAIRE 1ère, 2e hypothèque, Montréal et environs. 866-2901. Soir 484-6606.

PRETERAIS $1,000 à $75,000, 1ère 2e. Achèterais balance vente. 645-1049.

HYPOTHEQUES 137

OUI - 481-6054
— SERVICE RAPIDE JOUR - SOIR
— VILLE ET CAMPAGNE 1re-2e
— POUR : CONSTRUCTION, REPARATIONS, REGLEMENT DE DETTES
ABAISSEMENT! 1ère, 2e hypothèques, balance vente, rapidement, confidentiellement. 729-4333.

HYPOTHEQUES 137

A BAS INTERET
1re - 2e HYPOTHEQUES
$2,000 — $17.79 PAR MOIS
$5,000 — $44.46 PAR MOIS
$10,000 — $88.92 PAR MOIS
CANADIAN CONSUMERS
842-2774

VILLE ET CAMPAGNE
Première et deuxième hypothèque, prêts de particuliers. A bas intérêts. Service rapide. Téléphone résidence: 336-222[illegible].

PRETS 139

Aucun versement pour les trois premiers mois, SANS INTERET.
PROPRIETAIRES SEULEMENT
$3,000 pour $58 par mois, $18 pour chaque $1,000 additionnel.
SERVICE A DOMICILE
Pour inf., tél. 273-9455

HYPOTHEQUES 137

AURAIS $2,000 à $60,000, 1ère-2ième hypothèques, ville, banlieue. 381-4583.

$5,000, $10 000, $25,000, autres montants, 1ère et 2e hypothèque, Mtl et banlieue. Mlle Laberge, courtier, 486-[illegible]05.

OCCASIONS D'AFFAIRES 142

ATTENTION, "Jobbers" de nettoyage à sec. Notre maison reconnue pour sa haute qualité de nettoyage serait intéressée à prendre un bon "jobber". Demandez M. Beaulieu. 747-2494.

PERSONNE AMBITIEUSE, avec automobile 25 ans et plus, voulant se créer un commerce leur compte dans la maintenance commerciale et résidentielle. Pas de comptant à investir. Payé mesure que vous travaillez. Pour inf.: Tél: 861-0562. Monsieur Lamothe.

REPRISE de finance, il faut voir pour y croire, restaurant tout équipé, valeur $20 000 pour $10,000. Aucune offre raisonnable refusée. Informations, Pierre, 728-4343.

SONARL SERVICE
Contactez-nous. Découvrez ce que nous pouvons faire, 932-3201.

ASSOCIES DEMANDES 144

ASSOCIE demandé pour projet ski-doo dans le nord, 270-2548

ASSURANCES 148

ALLSTATE DU CANADA
Assurances: auto, feu, vie, salaire, moto-neige. M. Louis Lévesque, 388-2205.

ASSURANCES AUTOMOBILES, 11 paiements, aucun jeune refusé. 622-2763.

ASSURANCES auto-neige, incendie, automobile. G. Leroux, courtier. 669-9633, 669-4989.

ASSURANCE - AUTOMOBILE
Cas refusés, annulés et jeunes chauffeurs, paiements à termes. 384-0053.

POUR tous genres d'assurances, (feu-vol-vie-auto). Tel.: 387-2050.

ASSURANCE AUTOMOBILE
PAIEMENTS FACILES
MICHEL H. PELLETIER
376-5555

ASSURANCE AUTOMOBILE
DESJARDINS & DESJARDINS INC.
663-6440

DIVERS 151

BAS-CULOTTES, $5.00 douzaine. Vêtements hommes et femmes, prix gros et détail. Spécialité vêtement travail, 1848 Mont-Royal, 524-7000.

JE SUIS guérisseur. M. Laviolette, 1861 rue Bédard, Vimont, Laval, 663-2767.

STUDIO de Santé Paris, 2122 est, Jean-Talon, sur rendez-vous de 11 h. a.m. à 11 h. p.m. Tél. 725-5874.

PERSONNEL 158

PHOTO PLAYMATE ENRG.
Posters, photos artistiques
1775 Henri-Bourassa, suite 312
388-9222

PHOTOS "EVE" ENRG.
POSTERS, PHOTOS ARTISTIQUES
1150 SHERBROOKE EST
SUITE 1501
— 527-2181 —

PHOTO LUI ENRG.
Photos artistiques, posters. 1110 Sherbrooke ouest, suite 602: 288-8485.

AU PHOTO PLAYBOY ENRG.
Photos artistiques, posters
235 Sherbrooke o., suite 1016—845-9231

AU PHOTO N ENRG.
Photos artistiques, posters
7982A St-Hubert — Tél. 274-9341

AMOUR, raison de vivre. Discrétion. Personnes seules. Célibataires, veufs, séparés. Faites-vous des "amis". 845-7422. (1h. a.m. - 8h. p.m.)

CELIBATAIRES, veufs (ves), séparés (es), divorcés (es), fuyez la solitude. 384-7605.

DEMANDE jeunes filles pour faire voyage à ACAPULCO, départ le 24 décembre, après 4 h. p.m.: 259-2371.

Le 111e S ENGR organise des rencontres pour vous. 273-2224. Québec : 1-529-8397.

ORGANISONS, rencontres pour couples ou personnes seules. Informations 521-2755.

PHOTO LA PROMENADE ENR'G Portraits + Posters. 312 La Promenade. 430-3700.

HOMMES DEMANDES 166

MÉCANICIEN
AVEC EXPERIENCE
● DEMANDE ●
POUR REPARATION DE CAMION
S'ADRESSER A :
2318 ST-PATRICK
POINTE ST-CHARLES

CHAUFFEURS SEMI-REMORQUE
$3.47 l'heure, expérimenté, plein temps, bon record. Sécurité routière, bilingue. Se présenter 1297 Condé, Pte-St-Charles, entre 9 h. et 5 h. p.m.

POSEURS DE BARDEAU
Minimum 1 an d'expérience, téléphonez samedi entre 9 a.m. - 9 p.m. 729-2568

SOUDEUR DE RADIATEUR
EXPERIMENTE, AVEC CARTE CIMITE PARITAIRE DE L'AUTOMOBILE
481-5395 APRES 7 P.M. 622-5285

REPRESENTANT
temps plein-partiel. Aucune auto nécessaire, $60 et plus semaine.
— 725-5272 —

ABSOLUMENT BESOIN HOMMES AVEC AUTO, PLEIN, PARTIEL, LIVRAISON PUBLICITE. 374-2902

AVONS BESOIN D'HOMMES d'entretien, minimum 25 ans, temps partiel, auto, 2364 Bélanger est.

AVONS besoin hommes avec automobile, pour compagnie importante. Age minimum 21 ans. M. Otmar, 527-9285

AVONS besoin hommes avec automobile, pour compagnie importante. Age minimum 21 ans. M. Otmar, 527-9285.

A.A.A. ACHETONS CHEQUES D'IMPOT. POUR APPOINTEMENT entre 2 h. et 4 h. p.m. 382-1580.

ABSOLUMENT, HOMMES, AUTOS, PLEIN, PARTIEL, $150 A $200. 322-6128.

BESOIN chauffeur de towing avec expérience. 3140 Wellington, Verdun.

BON SALAIRE ? $7.50 L'HEURE, PLEIN, PARTIEL AUTO. 324-1729.

CHAUFFEUR de camion et tracteur demandé, s'adresser 9483 Pascal-Gagnon.

CHAUFFEURS taxi de jour, nuit, "spare", 274-3609. 6697 Garnier.

CHAUFFEURS DEMANDES par la compagnie de Taxi S.O.S. la plus progressive à Montréal. 6279 St-Laurent.

CHAUFFEUR de taxi à Ville de Laval, temps plein, 2 apps chauffés à louer. 661-2329.

COMMERCE facile, léger capital requis, complètement garanti. Aucune expérience requise. Ecrire Case postale 6, Station Bourassa, Montréal 359.

CONDUCTEUR
pour terrains de stationnement, travail permanent.
SE PRESENTER: 3448 PEEL, ENTRE (5 H. P.M. ET 6 H. 15) SEULEMENT

HOMMES DEMANDES
POUR DEPARTEMENT DES VENTES
— Sérieux seulement
— Garantissons $500 par mois minimum
— Vos dépenses sont toutes payées
— Rendez-vous fournis
— Produit sans compétition
— Possibilités de $8,000 à $12,000 annuellement
— Assurance-santé, salaire
— Vacances payées
— Aucune expérience requise, ouvrage permanent seulement.
Aucune application acceptée si vous n'êtes pas âgé de 23 ans ou plus, si vous ne possédez pas d'auto et vous devez être libre de commencer immédiatement.
Pour entrevue, téléphonez
381-7953

HOMMES DEMANDES 166

CHAUFFEURS de taxi demandés. Territoires de Montréal. Association Hamlock: 366-0946.

CUISINIER demandé. Expérience B.B.Q. Pouvant prendre charge de cuisine. 684-9014.

HOMMES AMBITIEUX
peuvent faire argent comme moi, de $3 à $4,000 mois. Temps partiel, plein. Pas vente. M. Rondeau, 524-4207.

HOMME DE SERVICE DEMANDE. 684-1328

HOMMES D'EXPERIENCE DEMANDES POUR VENTE DE PUBLICITE COMMERCIALE AU TELEPHONE. S'ADRESSEZ 8103 ST-DENIS (A 2 PAS DU METRO JARRY).

HOMME de service avec expérience. 115 ouest, Crémazie. 388-9139.

HOMME d'expérience pour épicerie. 255-7443.

HOMMES demandés avec auto (pas vendeurs) bon salaire, 259-3816

HOMMES avec expérience dans pharmacie en gros. Comme "Order Siller" ou vérificateur de commandes. S'adresser à Dale Laboratoire, 110 rue Richer. Demandez M. Gauthier.

JE VOUS TENDS LA MAIN
VOULEZ vous changer votre standard de vie, être indépendant financièrement. Si oui, appelez-moi j'ai quelque chose de formidable. 727-6260

JEUNE homme demandé pour vendre fruits et légumes. Se présenter coin Visitation-Ontario pour 8:30 h., demandez M. Georges Monette.

$2.75 L'HEURE, le soir pour nettoyage bureau, maison privée, automobile, 2354 Bélanger Est.

JEUNES hommes 20 à 23 avec auto, travail rémunérateur. 279-9136.

MECANICIEN d'expérience, se présenter: Texaco, 8115 Papineau.

MECANICIEN avec carte de compétence et références. Inf. 4120 Boul. Lasalle.

ROUTE DE NETTOYAGE ETABLIE AVEC CAMION, MINIMUM REQUIS: $500. M. L. BOUCHER : 671-5991.

TECHNICIEN dans télévision demandé, ouvrage de route temps partiel. 322-5889.

AGENTS-VENDEURS 168

$250. SEMAINE

Représentants avec ou sans expérience, automobile non nécessaire mais préférable. Pour renseignements : 5775 est, Jean-Talon. 255-1201.

DEVENEZ INDEPENDANTS FINANCIEREMENT
Vendez nos produits de qualité, 60% profit. "Produit Matrem Enrg." 5106 Décarie près Reine-Marie. 489-7242.

HOMMES DEMANDES 166

AGENTS-VENDEURS 168

REPRESENTANTS

Pour visiter marchands dans Montréal et environs. Salaire, commission et renouvellement. Rendez-vous.
11, rue LAFLEUR, VILLE LASALLE
(10 A.M. - 1 P.M.) 363-4400

REPRESENTANTS PROFESSIONNELS

Quelques hommes avec auto récente, pouvant servir d'hôtes pour nos invités, travail de relation public, temps partiel. Très bons revenus. Pour entrevue M. Beaubien : 735-4524.

COUPLE concierge, logé, maison neuve, de 20 app. Rosemont. 272-6617 -727-5277.

VENDEURS DEMANDES POUR EQUIPEMENT DE BUREAU 842-8291

FEMMES-FILLES DEMANDEES 170

GERANCE SALON FUNERAIRE

La maison Afred D'Allaire Inc. recherche présentement une femme mariée dont le mari travaille ou à sa pension pour prendre la gérance d'un salon funéraire à Repentigny.
—La personne: au moins 40 ans d'âge propre, aimable avec le public, disponible immédiatement.
—Le poste: Voir à l'opération du salon, recevoir le public, téléphone, entretien, fleurs, assurer une présence 24 hres par jour, 7 jours par semaine
Ecrire case 3900 Montréal-Matin

★ DOMICILE ★

- $50 A $80 PAR SEMAINE
- Pour dames SERIEUSES et HONNETES AIMANT le travail propre, régulier.

TEL. 72-59-125

FILLE DEMANDEE

Parfaite bilingue, bonne apparence, ouvrage bureau, réceptionniste, bon salaire, semaine 5 jours 9 a.m. à 5 p.m.
Se présenter 855 rue du Marché Central de 11 a.m. à 6 p.m.

DANSEUSES A GO-GO

Filles avec ou sans expérience. Agence Cherrier, 526-0491, 521-2255.

BARMAID, serveuse, logée, interurbain. 1-429-7383.

DAMES ou jeunes filles 18-35 ans, aimant le public et désirant revenu supplémentaire: travail d'hôtesse $3 l'heure. Mlle Paquette, 288-4291.

HOMMES DEMANDES 166

FEMMES-FILLES DEMANDEES 170

BESOIN sous-gérante, cosmétique 40 à 50 p.c. des ventes, 384-5915 -276-8640.

FEMMES, filles demandées, comme vendeuses cosmétiques, temps plein ou partiel. 376-5436.

FILLE demandée pour café express, 6825 Boul. St-Laurent

JEUNES filles, 18-28 ans, un rôle d'hôtesse vous attend si vous avez les qualifications requises. Inf. 842-8233-34.

JEUNE fille ou dame demandée, comme dame de compagnie pour voyage dans le sud après les fêtes, toutes dépenses payées. 325-1781.

JEUNE fille bilingue, dactylo pour travail général de bureau: 842-8291

OPERATRICES sur machine Overlock et machine à bords pour manufacture de robes. S'adresser 110 St-André, Terebonne, 666-4161.

OPERATRICES expérimentées. Machine "Overlock". Rendez-vous 3637 Boul. Métropolitain est, No 601. 729-2467.

REPRESENTANTES
- Pour visiter marchands dans Montréal et environs
- Prospects fournis
- Vente sur appointements seulement
- Salaire — Commission — Boni
- Entrevues lundi 9 am-midi
11 LAFLEUR, LASALLE
363-4400

SERVEUSE, danseuse à gogo. Transport compris. 697-2358.

URGENT
Pour la sauvegarde de votre jeune apparence joignez-vous à la ligue "Anti-Midi Enrg". Inf. C.P. 162, Station K, Mtl 427, 352-3870.

VOUS ETES AMBITIEUSE et désirez connaître le succès ne laissez pas passer la chance qu'AVON vous offre Devenez représentante aujourd'hui: 866-2685.

HOMMES-FEMMES DEMANDES 174

SKIP TRACER

Homme ou femme avec expérience. Salaire ou commission à être discuter. Composer 273-4446-47. Mlle Leblanc.

BAS CULOTTE
facile à vendre si vous savez ou acheter qualité, à prix compétitif. Distribution Perfection Enrg. 2005 Bélanger, 721-2735

ATTENTION ! Si vous êtes sérieux, ambitieux, hommes, femmes, 20 ans et plus, travail agréable, payant. Appelez 721-3809.

ETUDIANT(es)* demandés, ouvrage soir, temps partiel, et commission, 271-7445.

TRAVAIL le soir, 21 ans, avec auto, salaire intéressant, entre 6 h. 30 et 7 h. 30. 676-9721.

COUPLES DEMANDES 176

COUPLE pour conciergerie 878-1344, Soir 733-9577

ON DEMANDE TRAVAIL 177

MAINTENANCE GENERALE
A DOMICILE

LAVAGE DE TAPIS

AVEC MACHINE EXCLUSIVE

PLOMBERIE

— 526-8865 — 274-0749 —

AIMERAIS faire "Payroll" à domicile ou comptabilité. 526-6889.

AVIS horloger prend toutes réparations de montres. Ouvrage garanti 4125 St-Hubert app 5, 523-0613

CHAUFFEUR privé, chauffeur livreur. Possède licence chauffeur. 24 ans. 849-4013. Démander Roland. Après 8 h. p.m.

ENTRETIEN, peinture, lavage, ouvrage général, bricolage, etc, ouvrage garanti: 729-4115.

HOMME ou femme, firme nouvellement installée au Québec recherche chef de groupe. 522-8525.

JEUNE homme 23 ans ferait livraison avec Toyota 1969. 722-7948.

PRENDRAIS ouvrage conciergerie, environ 20 appartements: 526-2447.

FEMMES-FILLES DEMANDEES 170

ON DEMANDE TRAVAIL 177

SECRETAIRE sténo-dactylo demande travail. Informations: 430-0567.

SERVICE DOMESTIQUE 180

ANJOU, dame-fille demandés pour garder 2 enfants, 4ans et 2ans, chambre seule, fin de semaine libre, salaire discutable. 352-7472.

DEMANDONS femme pour entretien de maison 1½ heure chaque jour près université Montréal, téléphonez samedi après 3 h. p.m. 342-0830.

FILLE ou femme pour garder 2 enfants, logée nourrie, aucun travail ménager, petit salaire. 672-4371

FILLE-MERE, pour garder 3 enfants d'âge scolaire. 761-3714.

FILLE pour entretien de maison (sans enfant) tous les soirs et fins de semaines libres. 844-2241.

STUDIOS DE DANSE 200

APPRENEZ toutes les danses populaires. 6 leçons : $25. Ecole de Danse Suzanne. 2506 Boul. Rosemont. 279-3588.

GARDERIES D'ENFANTS 201

ACCEPTERAIS enfants de 1 an—plus, bas, cour, permis de la ville. 522-4846.

ACCEPTERAIS bébé naissant à 3 ans, semaine, tout fourni. 256-8001.

ACCEPTERAIS enfants en pension à la semaine, 844-7737.

ACCEPTERAIS enfant de tout âge en tout temps, Rosemont. 729-4846.

BONS soins pour enfants à la semaine, naissant à 6 ans, 581-3483

DAME FRANÇAISE garderait enfant ou bébé à la journée: 336-0034.

GARDERAIS enfants en pension, naissance à 4 ans, cour clôturée. 581-6193.

GARDERAIS enfants de tous âges, pour période des fêtes ou l'année, tout fournis, références soins maternels. 653-4242.

GARDERAIS vos enfants Noël. Jour de l'An. 353-6108.

GARDERAIS bébés, (aussi ceux de fille-mère) semaine, bons soins: 525-4825.

PRENDRAIS enfants en pension, 7 jours semaine, $15. semaine. 674-0714.

PRENDRAIS enfant en pension à la journée ou à la semaine, très bon chez-soi. 277-0292.

ST-HUBERT, garderais bébé naissant, 5 ans, tout fournis, $20 semaine. 678-4543.

LAVAGE-NETTOYAGE 203

APPELEZ MADAME BLANCHEVILLE

Lavages, planchers, tapis, murs, entretien général, maison privée, bureau, prix très raisonnable.
INFORMATIONS: 374-0534

A BAS PRIX. LAVAGE, PEINTURE, TAPISSERIE. 725-8795.

AUBAINE, nettoyage tapis, meubles rembourrés, peinture, travail garanti, 15 ans d'expérience prix raisonnable, service 24 heures. 342-3584.

MURS ET PLAFONDS lavés, planchers nettoyés, lavés, cirés. 622-4263.

REMBOURRAGE 206

A. LECLERC "Chesterfield" rembourrage tous genres. Facilité de paiements: 524-4516 - 729-5859.

A BAS PRIX rembourrage général. Estimation gratuite à domicile. 384-0004.

A BAS PRIX
Chaises de cuisine: $5.50. Divans: $28.00 Lazy-Boy: $38.00. Hide-a-bed: $68. Estimation gratuite. Travail garanti. 527-3661.

BECHARD Rembourreur, chesterfield, bas prix. Estimation gratuite. 524-8132. Soir : 279-1140.

EXPERT en rembourrage 15 ans d'expérience, ouvrage garanti, tous genres de styles, divans $15; hide-a-bed $30; set 3 morceaux $45 (de façon). Estimation gratuite. 523-1244, 768-3272.

FEMMES-FILLES DEMANDEES 170

TROUVEZ LE MOT CACHÉ

TRANCHEE

T	N	E	M	E	L	U	A	P	E	N	S	
N	C	R	I	R	V	U	O	R	O	C	I	
E	R	I	A	B	R	I	E	I	E	B	C	
M	E	R	R	E	U	G	B	X	H	A	A	
E	U	V	A	C	E	A	C	T	E	S	L	
N	S	U	T	T	G	A	I	N	R	T	G	
I	E	O	O	A	V	R	I	O	I	I	C	
M	R	R	D	A	L	C	H	R	S	O	O	
E	P	L	T	A	S	U	E	F	S	N	M	
H	R	I	T	A	R	E	S	S	O	F	B	
C	O	F	F	E	I	A	L	C	N	R	A	
N	T	E	P	A	R	A	P	L	I	F	T	

MOT CACHE DE 6 LETTRES

Abri	Epaulement	Gabion	Parapet
Bastion	Excavation	Glacis	Protéger
Cheminement	Fascine	Guerre	Talus
Claie	Fil (2)	Hérisson	Tir (2)
Combat	Fossé	Ouvrir (2)	
Creuser	Front	Parados	

POUR TROUVER LE MOT CACHE
Il s'agit de repérer le seul mot qui n'apparaît pas au bas de la grille.
a) Choisissez un mot parmi ceux qui sont inscrits au bas de la grille; repérez le, soit à l'horizontale, à la verticale ou en diagonale, de gauche à droite, de droite à gauche, de haut en bas ou de bas en haut
b) Lorsque vous avez découvert ce mot, encerclez toutes les lettres du mot dans la grille et rayez aussi le même mot au bas afin de ne pas le chercher une seconde fois
c) Les mots les plus longs devraient être trouvés en premier lieu.
d) Notez que la même lettre pourra à l'occasion être utilisée plus d'une fois.
e) Lorsque vous aurez rayé tous les mots du bas de la grille, les lettres qui restent formeront le mot caché
Vous trouverez la solution du mot caché dans la dernière page des petites annonces

REMBOURRAGE 206

C.U.C. Upholstering. Spécialité recouvrement soft: $80. Chaise, $40. Davenport, $39. Hide-a-Bed, $75. Travail garanti. 486-8901.

ACCORDEURS DE PIANO 219

SPECIALITE réparations pianos automatiques. Ouvrage garantie. Villes et campagnes. 279-7451.

PLANCHERS-TOITURES 220

A BAS PRIX
SABLAGE - FINITION PLANCHERS
★ 526-7455 ★

A BAS PRIX : PLANCHERS
SABLES SANS POUSSIERE, MACHINE MODERNE, VARATHANE.
521-4585

A.A.B. PLANCHERS. Finition "Lacker" urathane, varathane, flacto, garantie sablage. 523-7983.

A BAS COMPTE, planchers fini varathane, 23 ans d'expérience. 277-8210.

ABRASION-sablage, fond plus varathane, $14 pièce 10x10. 334-9026.

GIRARD Flooring, service planchers, sablage finition linoléum et tuiles. 325-3414.

G. SIROIS, sablage planchers, finition varathane, garantie, 376-9461, 255-2316.

VOTRE toit coule, appelez votre spécialiste en bardeau d'arphalte. Asphalte Shingles Service, 729-2568. Estimé gratuit.

VOTRE TOIT COULE. APPELEZ IMMEDIATEMENT. 322-9016.

PORTES-FENETRES 221

FENETRES aluminium $5-$12. Portes aluminium $25. 254-8113, 259-9142.

PORTES aluminium 2": $45., émaillé: $55. fenêtres sur mesures $16.50 surplus châssis $5.-$12. châssis thermos: 677-3023.

MENUISERIE 222

MENUISIER prendrait ouvrage au contrat ou à l'heure. 352-2007.

RENOVATION intérieur et extérieur sous-sol, armoire, estimation gratuite. 661-2842.

PEINTRES-PEINTURE 223

PEINTURE-réparations : plâtre-tapisserie-joints de gyproc. 669-9363, 669-1808.

POSE DE TAPISSERIE
Papier peint, vinyl, liège, foil. Vinyl. 54". Travail garanti. Heure - Contrat. Jour, 325-3828. Soir, 321-1210.

ELECTRICIENS 225

REPARATIONS POELES ELECTRIQUES. PRIX RAISONNABLE. JOUR, SOIR. 481-5230.

REFRIGERATION 226

A DOMICILE réparons sur place tout réfrigérateur.
BERNIER REFRIGERATION
522-2235

REFRIGERATION 226

REFRIGERATEUR, TOUTES REPARATIONS, A DOMICILE, OUVRAGE GARANTI, DANS TOUT MONTREAL ET BANLIEUE.
ARCHAMBAULT REFRIGERATION
276-3523

PLOMBERIE — CHAUFFAGE 233

BOIS D'ALLUMAGE, érable, charbon. H. Laberge Enrg. 937-9207.

REPARATIONS DIVERSES 240

ESTIMATION gratuite, réparation machines à coudre par spécialistes. 645-1301, 521-4493.

MEUBLES remis à neuf, mobilier, chambres, set salle à diner, Estimation gratuite, 321-0173 soir: 273-6791.

PLATRIER prendrait réparations, plâtre, ciment, ouvrage garanti, estimation gratuite. Inf. 255-1486.

PLATRIER spécialisé réparations, maintenance, plâtre rustique, stucco, ciment, joints. 376-9132.

REPARATIONS laveuses, sécheuses. Aussi accessoires électriques de toutes marques. 453-8519.

REPARATIONS, céramique, brique, blocs, plâtre, camion pour livraison. 729-8400 - 728-7750.

TRAVAIL de carrosserie et réparation mécanique, bas prix. Pour meilleur service. Sunoco : 1455 St. James O. : 935-0577.

ENTREPRENEUR-CONTRACTEUR 242

RENOVATIONS, agrandissements, commercial, résidentiel, tous genres. Dessin estimé. Travaux à l'heure ou contrat. Après 6 h. p.m. 677-1433.

EXTERMINATION DE VERMINE 245

A M Extermination. Insectes, vermine. Ouvrage garanti. Voiture sans nom. 725-5268.

METROPOLE Extermination Extermination insectes, vermine. Garantie. Voiture sans nom. 689-0951.

DEBOSSAGE-PEINTURE 247

PEINTURE pour auto, au complet $69. 255-3241.

CAMIONNAGE — TRANSPORT 257

A.A. Déménagements. Petits - Gros. Local - Longue distance. 322-1068 — 322-1316.

A BAS PRIX. Déménagements, jour - nuit. Assurances complètes: 256-3822, 255-6719.

DEMENAGEZ AVEC CONFIANCE. VIAU F. TRANSPORT LTEE ASSURANCES COMPLETES 521-3121

DEMENAGEMENT jour et nuit. Prix raisonnable. Assuré. 279-2527, 279-9296.

DEMENAGEMENT local, longue distance, à bas prix. 727-9521.

$6.00 L'HEURE. PETITS DEMENAGEMENTS OU LIVRAISON. 521-4301.

IMPRIMERIE 261

HEADLINER mod.le 800, comme neuf $700. 731-2227.

Joignez-vous . . . à notre famille croissante

ARRETEZ : Si vous êtes un travailleur consciencieux.

REGARDEZ : CHEZ PERRETTE . . . Si vous cherchez une compagnie qui a un programme de promotion permanent à l'intérieur des cadres de la compagnie.

ECOUTEZ : Un programme complet d'entrainement. Assurance groupe.

EXCELLENT REVENU

Pour de plus amples renseignements, appelez notre gérant de personnel à :

667-1830

DU LUNDI AU VENDREDI DE 10 A.M. A 7.30 P.M.
SAMEDI : 9 h. A.M. à 1 h. P.M.

999 BOUL. ST-MARTIN, CHOMEDEY

VENDEURS crieurs demandés

pour coins de rues

VOICI VOTRE CHANCE

Partez en affaires avec "Montréal-Matin" ; vous réaliserez des profits intéressants.

Plusieurs coins de rues stratégiques sont encore disponibles pour servir nos milliers de lecteurs.

JARRY et IBERVILLE
ST-DENIS et Ave DES PINS
PIE-IX et de CASTILLE
matin seulement

RENSEIGNEMENTS :
M. LANGELIER — 527-9271
5 h. p.m. à 9 h. p.m.

MONTREAL-MATIN
DEMANDE

TELEPHONISTES D'EXPERIENCE POUR LE SERVICE DES PETITES ANNONCES

Plus dynamique que jamais, Montréal-Matin le plus grand quotidien français du matin, recherche personnel bilingue dactylo pour travail de téléphoniste et sollicitation. Salaire et commission, bureau ultra-moderne, atmosphère agréable.

SE PRESENTER

2580 est, boul. St-Joseph - 3e étage
9 h. A.M. à 11 h. A.M.
Demander : M. G. BEAUFORT

L'HUMOUR A L'EUROPEENNE

GERMANY
Rudi Facke 3-10

"Puisque nous avons réussi à briser la glace, permettez-moi de vous inviter à dîner ce soir..."

TENUE DE LIVRES 264

A.A.A. ACHETONS CHEQUES D'IMPOT POUR APPOINTEMENT ENTRE 2 h. et 4 h. p.m. 382-1580.

TENUE de livres pour tous genres de commerces, industries. 384-6887.

COMPTABILITE 265

TENUE DE LIVRE
RAPPORTS D'IMPOT
353-6713

TRACTEURS 276

2 PETITS tracteurs avec "Loader" pour neige, 691-1352.

REMORQUES 279

★ MONTCALM 26 ★

SATELLITES 15-17 aussi Dodge Pick-up, avec campeur, aubaine, prix du manufacturier 9005, boul. Taschereau, Brossard, 672-5234.

POUR MOTO-NEIGE

Remorque directement du manufacturier, choix de couleurs, pneus de différentes grosseurs, livraison immediate
— INF. 661-4002 —

ROULOTTE UNIK 71.

Présentation des tous nouveaux modèles 71. Spécial roulottes usagées, 3150 Henri-Bourassa est. 387-8152. 45e avenue, boul. Labelle, Ste-Thérèse. 435-5940.

EQUIPEMENT A NEIGE 280

AUTOS-NEIGE
SCORPION
SKI-WHIZ
ARIENS
SOUFFLEUSES

Toro, Snowbild, Ariens, Massey-Ferguson Sunbeam Electric, "Power Handle" 3½ forces, 20" "Snowhound", tondeuses 21" "Self propulsion". Prix rég. $422.40 spécial des fêtes $299.95. Vente et service sur toutes les marques.

LAKESHORE AIR-COOLED ENGINE
113 AVE CARTIER, POINTE-CLAIRE
— 695-7561 —

AVEZ-VOUS appareils de déneigement avec charrue à me louer? 523-9117.

COSTUMES d'autos-neige $12.50 à $24.50. Pennmart, 5772 St-Laurent. 272-8221, 481-9721.

BICYCLETTES-MOTOCYCLETTES 281

DAYTONA
Le plus grand dépositaire au Canada
878-3525
526-1696

HARLEY Chopper, $650., entre 9 h. a.m. -3 h. p.m. 453-3688. Yvon.

MINI-TRAIL, Honda C.T. 70, équipé, 1971, 140 milles, aubaine. 733-8817.

SURPLUS de l'armée, neuf Triumph 500 c.c., prix gouvernement $1,385.00 spécial durant temps limité $750.00. Checkmate Surplus, 971 St-Laurent, coin Vitré.

VENDRAIS bicycle français marque Peugeot enfant 4-7 ans. 273-8656.

AUTOS-NEIGE 289

AUTO-NEIGE neuve "auto-ski" moteur Sach. 20 forces, prix comptant, 658-0651 - 878-2409.

CENTRE KAWASAKI LE GEANT MOTOS 1971
Voyez la motothèque la plus "in" au monde
1982 OUEST, STE-CATHERINE
Vendeur autorisé BSA

AUTOS-NEIGE 289

ALOUETTE à vendre très bonne condition après 6 h. p.m. seulement. 665-2917

AUBAINE Bombardier Olympic, 24 forces, 70. 2 cyl., $695. 625-2839. 627-3651.

AUTO-NEIGE Sno-Jet '71, vente, pièces accessoires, habits, termes 36 mois
DESHAIES CYCLE
4626 St-Denis — 842-1458

AUTO-NEIGE 1967, 19 forces, neuve, avec garantie. 435-0357.

AVANT d'acheter une auto-neige composer 861-4093 c'est un message enregistré.
BLIZZARD

de course 1970, 640cc, 65 forces, avec glide. 722-4809.

BOMBARDIER 70, 18 forces, bonne condition, plus habit complet. 658-6243.

BOMBARDIER 1969, 18 forces $425. Moto-ski 1967, 15 forces $250.: 622-4002.

BOMBARDIER 1969, 18 forces, parfaite condition. 722-4809.

★ GRANDE VENTE ★

Remorque auto-neige "SUNSET", avec attachement spécial, graissage et support pour réservoir gaz. 3535 ROUEN. Tél. 527-2717.

HABITS d'auto-neige, 2-3-3X ans, $4.98 - $7.49; 4 à 6X, $9.98 - $10.98; 8 à 18, $13.98. Hommes - femmes, $21.98. 359 St-Zotique Est, 277-8848.

MOTO-SKI, liquidation modèles 1970, trailers, habits, bottes, service pièces. Echange accepté. 8366 St-Laurent 384-3582, 384-1315.

FLAP RUBBER A	$3.50
BOUGIE BOSCH	.75
G.Y. DRIVE BELT	$6.50
BULB	.65
BEARING DE SUSPENSION	.65
CABLE A GAZ ET BRAKE	.40
SET DE POINTES	$1.00
CONDENSEUR	.90
RAM TUBE CHROME	$4.25
FILTRE A GAZ	$1.50
ETUI A BOUGIE	.60
WINSHIELD	$5.50
SPRING DE SUSPENSION	.45
SKIRUNNER	.75
SKI	$4.50
PEINTURE EN SPRAY	$1.30
TOILE	$12.00

681-4295

REMORQUE double moto-neige, $139.95. Quantité limitée. Spéciaux sur traîneaux, habits, bottes, casques, etc. Dalex Inc., 1345 Labelle, Chomedey.

ROUES POUR REMORQUE, COMPLETE	$13.50
LUNETTES COLORORATC	$4.50
HABITS D'AUTO-NEIGE A PARTIR	$13.50
BOTTES D'AUTO-NEIGE A PARTIR	$9.95
CASQUES PROTECTEURS	$12.50
MITAINES	
AUTOS-NEIGE 1971 à PARTIR	$550.00

681-4295

SNO-JET '71
A PARTIR DE
$6.88
PAR SEMAINE
AUCUN COMPTANT
PLAZA CYCLE
7333 ST-HUBERT, 276-3631

SKI-DOO Bombardier 1971, choix de modèles, Héroux Automobile, 4035 Bannantyne. 766-4122.

SKI-DOO SNOW JET 1971, MODELE 396, 27 FORCES, RAISON DEPART POUR EUROPE. 878-1219

SKI-DOO "Bombardier" 1968, presque neuf, super olympique 16 forces: 581-2006.

Extra spécial
"AERONEIGE"
SKIROULE 1971
de 16cv à 35cv
Taxes, licences, remorque et attachements inclus ... sans AUCUN COMPTANT.
42 mois pour payer
APPELEZ :
DUPUIS ou ROY
527-8861

AUTOS-NEIGE 289

SKI ROULE 1970, 27 forces, 2 cylindres, remorque double. 655-9967.

SKI-ROULE 27 HP, 71, neuf, pour cause départ. 689-1724.

SNOW CRUISER track 20 po., comme neuf, aubaine, $375. 581-0087.

SNO JET 1971, 27 h.p., avec équipement. 325-5775.

SNOW PRINCE 1970. 19 forces, deluxe, très propre, $525. Aucun comptant requis, taxes et licences incluses, $21 mois. 684-0122.

SNOW-JET 69, très bonne condition, 322-7568.

SNO PRINCE 1970, 24 forces, 1 cylindre, couverture remorque incluse. 658-5294.

SNO PRINCE 1969, 1 an usure, 24 forces, 1 cyl., parfaite condition, $400. 467-6016.

SNOW PRINCE 1970, 20 forces, 2 cylindres, $450, garantie, peux financer, Jean-Guy. 625-2022.

SNO-PONEY et habit $425 neufs. Jour: 666-6601; soir: 681-4951.

SPECIAL AUTO-NEIGE à vendre, demandez Jean Fournier : 254-9971.

R. TOUCHETTE Inc., grande vente autos-neige Ski-Roule, 20 - 2e Ave., Ville St-Pierre, 487-5070.

ACCESSOIRES : AUTOS-CAMIONS 292

ACHETONS vieilles autos et camions, pour "scrap" 430-1918, 521-8326 soir.

ACHETONS AUTOS. Vendons pièces neuves. Usagées Towing. 4486 Coloniale. 288-4808.

ACHETONS autos, camions, aussi vendons pièces, installation. R. Caron. 666-3751 -666-3752.

MOTEUR reconditionné, prix manufacturé, garantie 100 p.c., remorquage gratuit, financement 669-5479.

MOTEURS VOLKSWAGEN USAGES OU RECONSTRUITS, $125 ET PLUS. 669-8454.

STEREO-TAPE et radio AM-FM pour auto. Prix du gros. 273-4207.

PNEUS 293

PNEUS D'HIVER $10.50 EN MONTANT toutes grandeurs, quantité limitée, ACE TIRE CENTER, 4881 rue ST-LAURENT. 844-8445.

PNEUS neige 775 X 15 champion paire presque neufs moitié prix: 671-8771.

SPECIAUX DE NOEL

Pneus à neige réchappés, toutes grandeurs $10.95. Pneus neufs: 2 pour le prix de 1. Golden Eagle, André Lafellère, 245 boul. la Concorde, Pont-Viau. 669-0072.

AUTOS-CAMIONS DEMANDES 296

ACCEPTERAIS automobiles état de marche, accidentées. Récents modèles, 676-7351, 676-1142.

ACHETONS AUTOS ACCIDENTEES. PERTE TOTALE DE 65 A 70. 351-5050.

ACHETONS, vendons, autos accidentées '64 à '71. Aussi vendons pièces rechange. 322-4185.

AUTOS ACCIDENTEES ET USAGEES

Toutes voitures de toutes conditions achetées sur les lieux. 676-7351.

CAMIONS A VENDRE 299

CAMION Mercury 1965, 6 cyl., 2½ tonnes, dom. er, prêt pour neige, $900. 932-9028

CAMION Dodge 1964, 4 tonnes, basculle, très bon état. International 1968, ½ tonne, 26,000 milles. 677-8979.

CAMION avec boîte à chevaux 22 pi. long, Mercury 1962, moteur neuf, bas prix. 666-9855.

CAMION 4 tonnes, GMC, 57, 5 vitesses, prêt pour la neige, $400. 324-5894.

CHEVROLET Pick-up demi-tonne, $550. 388-7728.

CHEVY VAN 108. 68, V8, transmission automatique, 526-1017 -259-2371 - 523-8572.

CHOIX camions: remis neuf et garantis. Garage Belisle St-Eustache. 627-2324.

DODGE 1960, ½, pick-up avec boîte, prêt hiver. 374-1043.

FARGO 62, PICK-UP, $275. MOTEUR 14,000 M. 725-1648.

FARGO Power Wagon, 3-4 tonne, 4X4, 1963, parfaite condition. 353-2280.

FORD Econoline 65 bon mécanisme $250. 521-1466.

FORD Econoline 1964, parfait état, vraie aubaine, échange acceptée. 523-2814.

INTERNATIONAL 1964, boîte ou plateforme 18', "lift" hydraulique arrière, $1,200. 661-4115.

JEEP avec pelle hydraulique, 4 roues motrices, grande aubaine. 666-9855.

MERCURY 62, 1 tonne, bonne condition. 351-6317.

SCOUT 4 roues motrices neuf 6 cylindres $3,600.: 679-5640, 625-8948.

TOWING Ford 64, 1 tonne tout équipée, 351-6317.

AUTOS A VENDRE 300

AIR CONDITIONNE

1970 Pontiac Parisienne 4 portes hardtop, 4 ans ou 40,000 milles, auto neuve, parfait ordre, pour chauffeurs taxi. M. A. Rogers, 739-1911.

AMERICAN 1969, coach, 6 cylindres, automatique, garantie, 25,000 milles, $1,400. Financé. Jean-Guy, 625-2022.

ANGLIA 1966, SEDAN, BON ETAT, FAUT VENDRE, $160. 1345 VILLERAY. 271-9714.

AUBAINE Chevelle convertible 1970, 7,000 milles seulement, balance de garantie, auto neuve 50,000 milles ou 5 ans. A. Rogers, 739-1911.

AUSTIN Cooper "S" de course (classe A et glace) $975. 467-2157.

A $125, PARISIENNE 1963, 4 portes, automatique, légèrement accidentée. 342-1880.

A VENDRE Vauxhall 66, $300. 525-4829.

BEAUMONT 1964, 6, automatique, 2 portes $350. propre. 627-4197.

AUTOS A VENDRE 300

1966 BUICK conv., tout équipée, impeccable, prendrais échange, 769-4546.

BUICK 1966, Wildcat, h.t., vinyl, tout servo, particulier. 728-5137 ou 728-2662.

CAMARO 1970 (3,000 MILLES) TOUT EQUIPEE, RAISON MALADIE VERITABLE AUBAINE. — 878-1219.

CAMARO 69, très bas millage, Jean-Marc Labelle, 526-4471.

CHEVELLE S.S. 1969, 396, automatique, tout équipée radio, cassettes. 384-2864.

CHEVELLE SS 1969, automatique, équipée, tape-cassettes. Excellent 14,000 milles, 384-2864.

CHEVELLE Malibu S.S. 2 portes, hardtop 1965, particulier, 331-8943.

CHEVROLET 1969, Impala, 4 portes, sedan, 8 cyl., tous servos, radio, 23,000 m., pneus neige. Impeccable, $1,875. 738-1396. Particulier.

NOUVEAU BAS PRIX
AUCUN COMPTANT

61 CHEVROLET	$ 75
62 RAMBLER	$ 75
64 FORD, aut.	$150
63 CHEVROLET, Impala	$195
63 FALCON, méc. A-1	$250
64 RAMBLER A-1	$250
63 MERCURY, h.-t.	$295
64 METEOR, méc. A-1	$295
63 PONTIAC, stn-wgn	$350
66 CHEVROLET, toit vinyl	$495
64 PLYMOUTH, méc. A-1	$250
65 PONTIAC, S.S.	$695
67 PLYMOUTH, très prop.	$595
66 PONTIAC, équipé A-1	$795
66 RAMBLER, bijou	$795
67 ENVOY comme neuf	$850
66 BUICK, H.-T.	$1295
68 BUICK, H.-T.	$2195
70 PONTIAC, h.-t. 2 - 2	$3395

4260 est, NOTRE-DAME
526-3325

AUTOS A VENDRE 300

CHEVROLET Montecarlo. 1970. gold, intérieur noir, bas millage. 323-5075, 256-1474.

CHEVROLET 1968, 2 portes, verte, V-8, automatique, radio, très bonne condition, 288-2833. Particulier.

CHEVROLET 68, V-8, automatique, 37,000 milles, équipée, $960, particulier, 384-4985.

CHEVROLET 1968, Bel-Air, 4 portes, sedan, V-8, aut., tout servos, radio, dégivreur, $25,000 m., impeccable, $1,300. 733-8501.

CHEVROLET Caprice 1967, V-8, sièges baquets, voiture impeccable, financerais, 729-3251.

CHOIX DE 30 Volkswagen 1968 à 1970 aucun comptant garantie 100 p.c., 325-3422.

AUTOS A VENDRE 300

CHEVROLET Sedan, 1964, forcé de vendre, $150. 1345 Villeray. 271-9714.

CHEVROLET sedan 1964, $125. tel que vu. Inf. : 384-1017.

CHEVY II, 64, 6 cyl., propre, prête pour l'hiver, $250. 274-1167.

CHRYSLER 1969, Newport, 2 portes, H.T., toit vinyl, équipée, 23,000 m., comme neuve, $2,250. 342-3526. Propriétaire.

CHRYSLER 69 à vendre $2,500. 526-7886

CHRYSLER 300. 1966, particulier, aubaine extraordinaire, 37,000 m. 322-5021, 581-6464.

CHRYSLER 63, parfait ordre, pneus à neige, $225. 325-3885.

CITROEN 1960 à 1971, très bas prix. M. Dumais. 676-9011.

NOUVEAU
DANS L'AUTOMOBILE

SI VOUS AVEZ PLUS de 21 ANS et TRAVAILLEZ, AIMERIEZ-VOUS POSSEDER UNE AUTO (DE 1964 A 1970)

Telle que :

- CONVERTIBLE
- TOIT RIGIDE
- COMPACTE
- STATION-WAGON

AUCUN COMPTANT REQUIS

jusqu'à 42 mois pour payer

INVESTIGATION DE CREDIT PAR TELEPHONE
REPONSE DANS 1 HEURE

PAIEMENT SELON VOTRE BUDGET

Consultez-nous

645-3611

526-9231

POUR ACHETER, VENDRE, LOUER
ÉCHANGER, N'IMPORTE QUOI OÙ PRESQUE

LES PETITES ANNONCES PLAN FAMILIAL

$1.20 PAR JOUR — 2 lignes (10 mots) 4 jours consécutifs — CHAQUE LIGNE DE PLUS COUTE 60¢

$1.10 PAR JOUR — 2 lignes (10 mots) 6 jours consécutifs — CHAQUE LIGNE DE PLUS COUTE 55¢

LE PLAN FAMILIAL EST OFFERT AUX PARTICULIERS SEULEMENT — TAUX COMMERCIAUX SUR DEMANDE. N'ENVOYEZ PAS D'ARGENT : SI LE TELEPHONE DE VOTRE RESIDENCE EST ENREGISTRE A VOTRE NOM, NOUS FACTURONS PLUS TARD.

NOUS VOUS AIDERONS — NOS TELEPHONISTES EXPERIMENTEES SERONT HEUREUSES DE VOUS AIDER A REDIGER VOTRE ANNONCE.

S.V.P., VERIFIEZ VOTRE PETITE ANNONCE

"Montréal-Matin" fait tous les efforts possibles pour éviter les erreurs. Chaque annonce est vérifiée et corrigée; mais lorsque des milliers sont publiées, des erreurs peuvent se glisser. S.V.P. téléphonez immédiatement à 526-9231 et signalez toute erreur. Nous ne saurions malheureusement être tenus responsables pour plus que la valeur d'une journée de publication si l'erreur n'est pas portée à notre attention immédiatement. Merci.

HEURES : 8 h. 30 le matin à 8 h. 30 le soir SAMEDI : 9 h. le matin à 5 h. le soir	*Annulez votre annonce dès que les résultats sont obtenus*	Pour placer un AVIS DE DECES COMPOSEZ 527-8511

Service des petites annonces
montréal-matin
2580 est, Boulevard St-Joseph, Montréal 405, P.Q.

DOCTEUR BISTOURI

"Souvenez-vous-en ... Bleu pour les nerfs, vert pour la vésicule, orange pour la diète, rose pour l'estomac, jaune pour le foie, rouge pour les rhumatismes, brun pour le pancréas, turquoise ..."

AUTOS A VENDRE 300

CITROEN D.S. Prestige 1969, 30,000 milles, parfaite condition $4,000. Jour Mme Dupuis 878-3775. Soir 334-0747.

COMET 1966, 2 portes, 6 automatique, pneus à neige, 35,000 milles, très bonne condition, pas de rouille, 342-1633. Particulier.

AUTOS A VENDRE 300

COMET convertible 1964, V-8, automatique, servo freins-direction, carrosserie très propre, conduite excellente, prêt pour hiver, aucun trouble, $325.: 728-7081.

COMET Coach 1963, voiture propre, $115. 7345 Villeray. 271-9714.

2100 Boul. PIE-IX

NOUVELLE ADMINISTRATION

Financement le plus facile en Ville!

PRIX DEFIANT TOUTE COMPETITION

PAS DE COMPTANT REQUIS JUSQU'AU 1er JANVIER

Exemple : EXTRA SPECIAL

'69 PLYMOUTH Hardtop-T., équipée, avec balance de garantie $2,000.00

● CHOIX DE PLUS DE 100 VOITURES ●

2100 Pie-IX - 256-1641 - 2100 Pie-IX

OUVERT DU LUNDI AU SAMEDI INCLUSIVEMENT

AUTOS A VENDRE 300

COMET 1965, modèle 202, automatique, radio, pneus à neige, 33,000 milles, comme neuve, 845-6355. Particulier.

CONTINENTAL 1962, moteur neuf, très très propre. 435-2620.

CORTINAGT 1, 1600, 1969, TRES PROPRE, BAS PRIX. JOUR: 525-2860.

CORTINA 1969, 2 portes, modèle 1600 G.T., 4 vitesses, radio, lumière de brume en très bonne condition. 288-6584 Particulier.

CORTINA 68, 2 portes, 4 vitesses, radio, très bonne condition, particulier. 932-8071.

COUGAR 1968, XR7, G.T., équipement complet avec balance de garantie, comme neuve. M. Yvan, 453-3108.

CUTLASS 1967, V-8, sièges baquets, vrai bijou $50.00 comptant. 729-3252.

DODGE 1968, Coronet V-8, $995, $25. comptant $42 mois. 387-0494.

DODGE 68 Coronet, 440, 2 ptes, H.T., V8, 318, servo-freins, servo-direction, radio, toit vinyl, comme neuf. Particulier. 932-7334.

DODGE DART G. T., 1968, 2 portes, hardtop, bas millage. 676-3068.

DODGE POLARA 880, 1965, 46,000 m. 318, très bon état. 676-7457.

DUSTER 1970, automatique, 7,000 milles, cause départ. Après 1 h. p.m. 767-1894.

DUSTER 70, 340, 4,000 m., automatique, sièges baquets, toute équipée. 467-2044.

ECONOLINE Ford 1963, pneus neufs, bon ordre. $160. 4467 Messier.

EPIC 68, excellente condition, cause départ. 738-2235.

FALCON 1968, 4 portes, 6 cylindres, automatique, radio, 4 pneus neufs, 24,000 milles, balance garantie. Bijou. 482-9481

FIAT 1970, 850 convertible AM-FM, 8,000 milles. Bonne condition. 384-2864.

FIAT 124, Sport Coupé, 1968, très propre, bas millage, 274-5471.

FIAT 850, Spider, 1967, 4 vitesses, $499. 332-0439.

FIAT 1967, 850, bon mécanisme, $225, aubaine, 325-3422.

FIREBIRD '69, "shifter" au plancher, très bonne condition. Particulier. 661-0704.

FORD 1969, LTD, 4 portes, H.T., équipée, 22,000 m., comme neuf. 481-9897. Particulier.

FORD Fairlane G.T., 1967, conv., sièges baquets, V-8, aut., radio, servo-freins dame propriétaire. 688-1263.

REPRIS DE FINANCE

'69 CYCLONE COBRA JET 428, servo-freins à disques, roues mag., sièges baquets, 1 prop. balance de garantie.

'70 MUSTANG BOSS 302, tout équipée, roues mag., 1 prop.

'69 CORTINA GT, très bas millage, voiture presque neuve.

GILLES FORTIN

674-6286

AUTOS A VENDRE 300

FORD Convertible 1966, 53,000 milles, très bon prix, 665-8363, soir.

FORD Sedan 1965, aubaine, $150. 1345 Villeray. 271-9714.

FORD 1965, très propre, dame propriétaire. 679-0680.

FORD 1962 Galaxie, servo freins-direction, V-8, moteur reconditionné, radio, équipée pour l'hiver, pas de rouille. Ce char doit être vu pour être apprécie, $225.00. 277-3838.

IMPERIAL LeBaron 64 convertible, tous servos, 59,000 m. impeccable, $1,150.: 272-3334.

JAVELIN, SST. 1968, bonne condition, pneus larges, $1,800. 729-2411.

MARQUIS 1970, démonstrateur, complètement équipée, très bas millage. Echange et finance acceptés. Appelez Bob Charlebois. 489-3833.

MERCURY Monterey, 1963, très bonne condition, mécanisme. 728-6113.

METEOR 1970, démonstrateur, complètement équipée, très bas millage. Echange et finance acceptés. Appelez Bob Charlebois, 489-3833.

METEOR Montcalm SI-wagon 1966, servo-freins-direction, radio, V-8 aut., pas rouille, plaisir de conduire seulement. 681-2757.

METEOR 1966, sedan, V8, autom., servo-direction, servo-freins, peinture neuve, très propre. 721-9176.

METEOR, sedan, 1965, très propre. Aubaine, $300. 1345 Villeray. 271-9714.

MUSTANG Mach 1, 1970, 4 vitesses toute équipée. Balance de garantie. M. Larocque, 274-8331 -256-8846.

MUSTANG 1969, fastback 351, servos freins-direction, radio, console, bas millage, garantie. Termes et échanges acceptés. 688-8210.

M.G.B. convertible 1967, 20,000 milles. Bonne condition. $900. Après 1 h. p.m. 767-1894

MUSTANG, 1969. Bonne condition. $2,000. 321-9207. 324-3978.

OLDSMOBILE Delta 1965, 4 portes, H.T., V-8, aut., tous servos, radio, très propre, $450. 738-9846.

PARTICULIER Ford 1963, 8, parfaite condition, $250. 323-2358.

PARTICULIER Météor 66, $425. Chevrolet 1963, $150. 665-8213.

PARTICULIER, Meteor 1966, 2 portes, H.T., sièges baquets, console, toit vinyl, servo-freins-direction, radio, 38,000 milles, $850: 681-7498.

PARTICULIER Ford Fairlane 1964, V8 automatique, 35,000 m., propre, $275. 387-8142.

PARTICULIER Météor Rideau 500, 1965, V-8 équipement complet, excellente condition, mécanisme parfait, prix discutable. 521-6750.

PEUGEOT 1968, modèle 204, modèle sport, intérieur gris-rouge, 21,000 milles pneus Michelin 342-9611. Particulier.

PINTO -MAVERICK 1971 CONTACTER ROBERT RICHER OU MAURICE BEAULIEU — 522-3105.

PLYMOUTH Satellite 1968, convertible rouge, intérieur noir, tout équipée. 844 8831 local 8. Particulier.

$17 COMPTANT BALANCE DE BANQUE PRENDRAIT CHEQUES POST-DATES COMME PAIEMENT

Premier versement dans 2 mois PAR SEM.

PREMIER VERSEMENT DANS 2 MOIS

69 FORD
Sedan, aut., radio, très propre, balance de garantie FORD $17.00

68 DODGE
Polara, station-wagon, tout équipée, très propre, originale, comme neuve $14.00

68 RAMBLER
Rebel SST, V-8, 2 portes, hardtop, tout équipée, toit vinyl, comme neuve $13.00

68 METEOR
Lemoyne, 2 portes, h.t., V-8, 390, aut., toit vinyl, balance de garantie FORD $15.00

68 PLYMOUTH
V-8, 2 portes radio $13.00

68 PONTIAC
2 portes, V-8, moteur 327, radio $13.00

67 BUICK
LeSabre, 2 portes, hardtop, radio AM-FM, tape-recorder, vitres électriques $11.00

67 CHEVELLE
Automatique, radio, peinture originale, comme neuve $9.00

67 FORD
Galaxie 500, 2 portes, h.t., tout équipée $12.00

67 CHRYSLER
Newport, 2 portes, hardtop, tout équipée, peinture originale $12.00

66 METEOR
Rideau 500, 4 portes, h.t., équipée, toit vinyl très propre $9.00

64 FORD
Galaxie, V-8 tout équipée $3.00

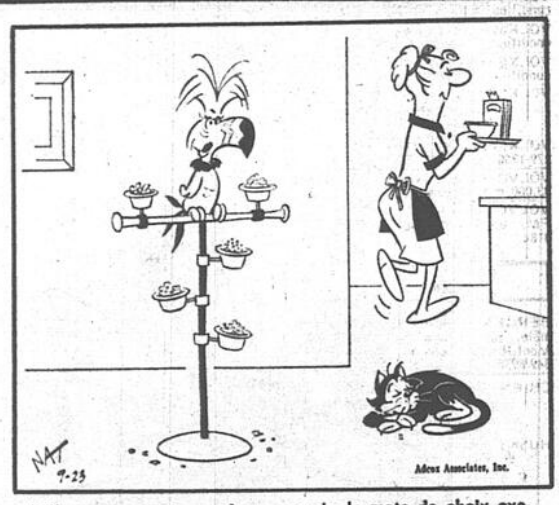
Application de crédit acceptée par téléphone

524-3093

REPONSE EN 15 MINUTES

3860 est, ONTARIO

PATOU



"Elle passe son temps à me nourrir de mets de choix exotiques ... J'aimerais pourtant mieux un bon vieux ver de terre bien poussiéreux ..."

AUTOS A VENDRE 300

PLYMOUTH Fury II 1968, servo freins-direction, tout équipée, très propre, faut voir. 259-5362.

PONTIAC 1969, Parisienne, 2 portes, H.T. Toit et intérieur vinyl, vitres électriques, dégivreur, équipée, 22,000 m. $2,100, 738-5041. Dame.

PLYMOUTH 1964, automatique, 6 cyl., bon ordre $135. 4467 Messier.

PONTIAC 1968, Laurentien, sedan, V-8 aut., équipée, 25,000 m., $1,275. 274-3432. Particulier.

PONTIAC 1967, servo-direction, radio, dame propriétaire, V-8, aut., 28,000 m., peinture originale, pas rouille. 688-1897.

1966 PONTIAC, 8 cyl., tout équipée, un seul propriétaire, aubaine. 769-4546.

PONTIAC Parisienne Sport, 1965, 2 portes, hardtop, transmission plancher. 677-4480.

PONTIAC 1965, 6 aut., tous servos, propre, bon ordre, $325. 4520 Boyer.

PONTIAC Parisienne 65, 2 portes, HT, V-8 servo freins, direction, comme neuve. 622-3334.

PONTIAC 65, Parisienne, 4 ptes. H.T., tout équipée, peinture neuve, très bonne condition. Particulier. 521-7334.

PONTIAC convertible 1964 très propre, tous servos: $275.: 270-3242.

RAMBLER Classic 1965, sedan offre raisonnable acceptée, radio $450. 677-4480.

REBEL STATION 1969, SST, V-8, automatique, 30,000 milles, garantie. Financé. Jean-Guy, 625-2022.

RENAULT 1971, DEMONSTRATEUR TA, TS. — 769-4546.

RENAULT 1971 FLAMBANT NEUVE, PLEINE GARANTIE. AUCUN COMPTANT, $12.50 SEMAINE. — 769-4546.

RENAULT 1971. DEMONSTRATEUR TA, TS, 769-4546.

RENAULT 10, 1970, standard, démonstrateur, bas millage, prendrais échange et financerais, 769-4546.

RENAULT 1968, très bonne condition, peinture neuve, moteur 1970, pneus d'hiver, automatique. $690. ou meilleure offre. Robert. 430-1066.

FAUT VOIR POUR CROIRE

REPRIS DE FINANCE

FORD 68, sedan, V-8	$1195
FORD 67, sedan	$895
AUSTIN 68, 18,000 m.	$695
FORD 66. Hard-top	$795
RAMBLER 66, Ambassador	$495

Balance de garantie. Application de finance par téléphone si crédit acceptable.

M. PAUL 674-6286

POUR UNE AUTO USAGEE

Voyez DAOUST D'ABORD !

PONTIAC '69, 2 portes, h.t., Parisienne, tout équipée.

PONTIAC '69, Strato-Chief, 2 portes, h.t., servo-fr. dir.-radio.

DATSUN '68 "Sport Car" 2000 conv.

CHEVROLET '67, 2 portes, h.t., servo-fr.-dir., aut., radio.

NOVA 66, V-8, 2 portes, h.t., entièrement équipée.

Demandez :

M. Raymond Maisonneuve, gérant des ventes.

OUVERT

de 9 h. a.m. à 10 h. p.m.

DAOUST DATSUN

Laval Inc.

1424 boul. des LAURENTIDES PONT-VIAU

663-2188

AUTOS A VENDRE 300

RENAULT 1970, radio, bas millage, très propre. Aubaine. 384-2864.

RIVIERA BUICK 1971 (53 MILLES) TOUT EQUIPEE, RAISON DEPART POUR EUROPE. VERITABLE AUBAINE. — 878-1219.

STATIONWAGON Dodge Monaco, 1968, complètement équipée, cause auto fournie: 737-9881.

SACRIFIERAIS Corvair 1964, radio, très bas prix. 739-7618.

STATION WAGON Ford 1966 "Country Squire" bonne condition: 637-9967.

STATION-WAGON, règlement de succession, Impale 1966, V-8, équipée, liste. 679-6720.

STATION-WAGON, règlement succession, Impala 1966, V-8, équipée, liste. 679-6720 — 670-0522.

SUNBEAM, Arrow, station-wagon, 1969, automatique, 24,000 milles, bonne condition, auto confort. Prix raisonnable. 353-2441, après 6 h. p.m.

TAXI Diamond, Dodge Polara, 69, équipé, inf.: 737-4353 après 7 h. p.m.

THUNDERBIRD 1965, Landeau, hardtop, vitres électriques, FM, toit vinyl, 37,000 m., condition impeccable, $1,175. 738-5041, propriétaire.

T-BIRD, 63, 390, H.P. mécanisme A-1, $700, hardtop. 525-4300.

THUNDERBIRD 1963, hardtop, 55,000 milles, bonne condition, 259-9552.

TOYOTA, Corona, DeLuxe 1970 standard, radio A.M.-F.M., 12,000 m., libre en février, $1,500. 676-0478.

TOYOTA Sprinter, 1970, transmission aut., AM-FM, 2 pneus à neige neufs. $1,600. après 6 h. 642-8673.

TOYOTA 70 Sprint, 4 vitesses vert, int. beige, 14,000 milles, comme neuve, 932-977 particulier.

TOYOTA 1969 Sprinter, radio AM-FM, pneus à neige. 325-3422.

TRIUMPH G.T., 6, 1968, parfaite condition. Seulement $1,395. 861-7888.

VALIANT 69, V-100, 2 portes, 8 aut., 10,000 m., $1,650. 255-4636.

VALIANT 1969, 2 portes, 6, aut., 23,000 milles, $1650. 733-7212, personne sérieuse.

VALIANT 1966, V-8, tout équipée, hivérisée, $1,095, pas de comptant, 729-3252.

VALIANT 1965, hardtop, Signet, très propre, $525., particulier, 384-8912.

VALIANT 1965, sedan, automatique, rado, pneus à neige, voiture de femme. 737-8069.

VOLKSWAGEN 1970, deluxe, tout équipée, bas millage, balance de garantie. 274-5471.

VOLKSWAGEN 1970, de luxe, tout équipée, bas millage, balance de garantie, 274-5471.

VOLKSWAGEN 1966, bleue, chaufferette à gaz, bonne condition. 729-2411.

Qu'il s'agisse de la VOITURE DE L'ANNEE ou si votre budget ne vous permet qu'une VOITURE RECONDITIONNEE

Sans hésiter, voyez les représentants du

Garage Desjardins et Frères

3923 boul. SAMSON Chomedey

688-8210

Tout doit être VENDU

INVENTAIRE DE 60 VOITURES usagées doivent être vendues d'ici au 31 déc.

● aucune offre raisonnable refusée.

● finançons plein montant si nécessaire.

● application par téléphone.

HATEZ-VOUS, APPELEZ M. JEAN

674-6286

VOITURES DE PARTICULIERS, TOUTES OFFERTES A PRIX INCOMPARABLES

chez

BOUTHILLIER AUTOMOBILES

EXEMPLES :

	PAR SEM.
• 67 COUGAR XR-7 GT Toit de vinyle, comme neuve.	$12.00
• 67 PLYMOUTH Fury II, 2 portes, h.t., radio, en parfait état, pneus neufs.	$10.00
• 68 PONTIAC Aut., conv., sièges électriques, vitres électriques, tout équipée.	$14.00
• 68 CHEVROLET Biscayne, V-8, radio, moteur 307, pneus neufs.	$12.00
• 68 DODGE Monaco 500, convertible, sièges baquets. Transmission console, pneus neufs.	$13.00
• 68 MUSTANG Shelby Pneus neufs, 4 vitesses avant, moteur Cobra, radio, tout équipée.	$18.00
• 66 CADILLAC Coupé de Ville, tout équipée, parfaite condition.	$15.00
• 69 OLDSMOBILE Delta 88, H.-T., 4 portes, toit de vinyl, radio AM-FM, pneus neufs.	$18.00
• 66 BARRACUDA Pneus neufs, radio, automatique.	$7.00
• 67 CADILLAC Fleetwood, très belle voiture, 4 portes, hardtop, radio AM-FM	$22.00
• 68 CHRYSLER New Yorker, hardtop, en très bonne condition.	$17.00
• 66 CHRYSLER Windsor, peinture neuve, pneus neufs, radio, 4 portes.	$10.00
• 66 BUICK Toit vinyl, vitres électriques, radio.	$9.00
• 67 METEOR Montego 2 portes hardtop, console, pneus neufs. Sièges baquets, radio.	$12.50
• 66 DODGE Polora 880, conv., pneus neufs, peinture neuve.	$8.00
• 68 FORD Galaxie 500 Radio, pneus neufs, servo-freins, servo-direction, H.T., tout équipée.	$12.50

$10 comptant si désiré — 1er versement dans 45 jours

Pneus à neige fournis • Voitures garanties

3850, rue MASSON (coin Bourbonnière)

Lundi au vendredi : 9 h. a.m. à 9 h. p.m.
Samedi : 9 h. a.m. à 5 h. p.m.

Tél.: 725-6461

ECHANGE ACCEPTE

Application de crédit par téléphone

AUTOS A VENDRE 300

VOLKSWAGEN 1966, deluxe, bonne condition, $450. 274-5471.

VOLKSWAGEN 1966, de luxe, bonne condition, $450, 274-5471.

VOLKS De luxe, fastback, 66, bonne condition, 524-1692.

VOLKSWAGEN 1964, parfait ordre, pneus à neige, chaufferette, $400. 353-8322.

VOLKSWAGEN 61, très bas prix, 279-1350.

VOLVO 1968, 142-S, radio AM-FM, 23,000 milles, parfait ordre. 384-2864.

VOLVO 1968, 142 S, pneus Radial, AM-FM, bonne condition, particulier. 676-8184.

PERDU

BERGER allemand perdu 16 décembre, mâle, sur la rue Hôtel de ville près Mont-Royal, noir et beige, 50 livres, 849-8978.

CHIEN danois tout noir très grand, perdu angle Sherbrooke et Moreau. Récompense. 526-5955.

HUSKY sibérien, 6 mois, sans collier, gris et blanc, répondant Freky, environ Ville St-Laurent, 17 décembre, à 7 h. p.m., récompense. 331-3641.

MESSAGES PERSONNELS L

REMERCIEMENTS à Jean XXIII pour faveurs obtenues — J. M.

CELIBATAIRES, veufs (ves), séparé (es), divorcées (es). Fuyez la solitude 384-7605.

JOYEUX NOEL et Bonne Année à M. Pierre Richard de Diane.

LES PETITES ANNONCES SONT ACCEPTÉES JUSQU'A
8h.30
TOUS LES SOIRS
SAMEDI JUSQU'A 5h.
526-9231

SOLUTION DU MOT CACHÉ
CACHER

MESSAGES PERSONNELS L

HAITIENNE ELUE MISS SOCCER. Miss Soccer du Québec pour l'année 71 est une Haïtienne Mlle Annie Magloire du club sportif des Haïtiennes de Montréal; As Haitiana. Organise soirée dansante sous le haut patronnage de Miss Soccer du Québec le 23 décembre: 9,107 Lajeunesse chez Ton-Ton avec Guy Durosier et son ensemble.

AVIS PUBLICS N

AVIS est par les présentes donné que le contrat de vente en date du 20 novembre, 1970 à la Banque Toronto-Dominion de toutes dettes présentes ou futures, payables à Grant-Mills Ltd., a été enregistré au bureau d'enregistrement de la division d'enregistrement de Montréal le 11ème jour de décembre 1970, sous le numéro 2246731, Ce 11ème jour de décembre, 1970.

visez juste
annoncez bien!

526-9231

LES PETITES ANNONCES DE MONTREAL-MATIN

"ON L'A VOTRE CADEAU"
CHEZ
DUCHESNE AUTOS

- **1969 PONTIAC Grand Prix** — Modèle SJ, 2 ptes, hardtop, radio, stéréo, "rear defrost", vitres électriques, extérieur vert foncé avec toit de vinyl vert pâle, et intérieur vert foncé. Voiture très luxueuse ..... $19.50 PAR SEM.
- **1969 FORD Fast Back** — Galaxie 500, 2 ptes, hardtop, couleur rouge marron, toit de vinyl noir et int. rouge, "power disk brake", "power steering", radio, "rear defrost", 4 pneus neufs à flanc blanc. Très belle auto ..... $14.00 PAR SEM.
- **1967 CORTINA** — Sedan, 4 ptes, radio, 4 pneus neufs à flanc blanc, peinture neuve, couleur bleu métallique. Voiture très économique $4.75 PAR SEM.
- **1965 FORD Galaxie 500** — Sedan, 4 ptes, moteur V-8, aut., radio, couleur extérieur vert foncé, toit de vinyl blanc. Très bon état ..... $3.25 PAR SEM.
- **1967 COUGAR X-R-7** — Radio AM-FM, 4 pneus "wide oval" neufs, toit de vinyl noir, int. noire, couleur métallique ..... $14.00 PAR SEM.
- **1968 PONTIAC Bonneville** — Conv., radio AM-FM, stéréo, vitres électriques, sièges électriques, "power disk brake", "power steering", ext. vert olive, int. noir. Voiture de grand luxe ..... $14.50 PAR SEM.
- **1967 PLYMOUTH G-T-X** — Moteur 440 po. cu., "disk brake", "bockets seats", vitres teintées, ext. bleu foncé, toit de vinyl blanc et int. noir Voiture très sportive ..... $12.00 PAR SEM.
- **1968 CHEVROLET Impala Cust.** — 2 ptes, hardtop, "power brake", "power steering", radio, 4 pneus neufs à flanc blanc. Voiture de particulier ..... $13.50 PAR SEM.
- **1965 PONTIAC Custom sport** — Conv., "power brake", "power steering", radio, moteur V-8. Très belle apparence ..... $3.75 PAR SEM.
- **1966 CHEVROLET Bélair** — Sedan, 4 ptes, radio, peinture originale, bleu métallique, 4 pneus neufs. Très bas millage ..... $4.75 PAR SEM.

Financement à 42 mois si désiré
1er VERSEMENT à la date qui vous conviendra
$15. COMPTANT (taxes et licences financées)
Votre échange a plus de valeur chez nous
256-7575
OUVERT DE 9 A.M. A 10 P.M. — SAMEDI DE 9 A.M. A 5 P.M.
4343 est, rue STE-CATHERINE
DEPUIS 10 ANS A LA MEME ADRESSE

Sekou Toure à U Thant :

"Opération 554-70"

MONROVIA (AFP) — Le président Ahmed Sekou Toure a adressé en fin de semaine un télégramme au secrétaire général des Nations Unies, U Thant, pour l'informer de "sérieuses menaces" pesant sur "l'intégrité territoriale de la Guinée" et lui demander de prendre "toutes mesures adéquates" pour faire arrêter les "préparatifs agressifs".

"De source sérieuse, déclare notamment ce message diffusé par Radio-Conakry capté à Monrovia, nous apprenons que l'agression dont notre pays a été la victime relève d'un programme dénommé "Opération 554-70". Ce programme, malgré la résolution du Conseil de sécurité, celle de l'Organisation de l'unité africaine et la prise de position de la plupart des gouvernements et des diverses organisations et institutions internationales, ne serait pas abandonné par les agresseurs. D'importantes troupes militaires sont massées le long de nos frontières avec la Guinée portugaise et le Senégal. Nous avons également appris qu'une agression se prépare, ayant pour but d'occuper nos aérodromes et d'attaquer nos paisibles populations de Conakry, Boffa, Boke, Kindia, Labe, Kankan, Nzerekore, Faranah, Koundora (principales villes de Guinée). Le Portugal serait largement encouragé et soutenu dans cette entreprise criminelle".

"Nous sollicitons des Nations unies, conclut le message,

1—que tous les Etats membres soient informés de ces menaces,

2—que soient prises toutes mesures adéquates en vue d'assurer efficacement la sauvegarde de l'indépendance et de la souveraineté de la Guinée et de faire arrêter sans délai tous les préparatifs d'agression".

Aucune déclaration

Heath de retour

LONDRES, (AFP) — M. Edward Heath, premier ministre britannique est rentré ce matin à Londres, à l'issue d'un voyage de trois jours au Canada et aux Etats-Unis, en compagnie du secrétaire au Foreign Office, Sir Alec Douglas-Home.

Le premier ministre n'a fait aucune déclaration et s'est rendu immédiatement au 10, Downing Street.

M. Heath, qui a fait le voyage à bord d'un appareil de la "Royal Air Force", n'a pas été retardé à l'arrivée par la grève du zèle des employés au sol des compagnies britanniques de transport aérien.

Le premier ministre passera le week-end dans le Kent où il dirigera notamment un récital de chants de Noël à Broadstairs. Il rentrera à Londres dans la soirée de dimanche ou aux premières heures de lundi matin.

UN OUI DE PRINCIPE

QUEBEC (C.-G. J.) — Le gouvernement québécois a accepté en principe l'idée de créer un opéra national québécois, mais le Premier ministre a précisé qu'il s'agissait pour le moment d'une hypothèse qui pourra se réaliser à plus ou moins long terme.

M. Robert Bourassa a répondu samedi à une question de l'ancien ministre des Affaires culturelles en déclarant que cette idée n'était pas une priorité absolue dans le contexte actuel.

M. Jean-Noël Tremblay a affirmé que le ministre des Finances, M. Raymond Garneau, s'était objecté à cette idée, mais M. Bourassa a fait savoir que le principe avait été accepté, mais que sa mise en application restait à préciser.

MONTREAL-MATIN
est en
FLORIDE
si vous y êtes aussi
lisez MONTREAL-MATIN
à
MIAMI
et les environs
★ MIAMI BEACH ★ HOLLYWOOD ★ DANIA
★ FORT LAUDERDALE ★ CORAL GABLES, etc.
DANS LA PLUPART DES KIOSQUES
A JOURNAUX, PHARMACIES, ETC.
Bonnes vacances!

Les recherches des ravisseurs du consul Beihl infructueuses

Le tribunal de Burgos prononcerait deux condamnations à mort

Madrid (AFP) — Dix-neuf jours après l'enlèvement du consul allemand Eugene Beihl, le refuge, comme les intentions de ses ravisseurs, n'ont rien perdu de leur secret.

De part et d'autre de la frontière qui divise le pays basque comme dans les trois capiales directement intéressées, les polices comme les chancelleries ne paraissent guère plus avancées qu'au lendemain de ce rapt qui, à l'ouverture du conseil de guerre de Burgos, a fait du procès de seize nationalistes basques un drame aux dimensions internationales.

LE MOINDRE CAILLOU

Au sud des Pyrénées, les gardes civils ont perquisitionné dans les villes et ratissé les montagnes, mais ils sont revenus bredouilles. "Nous avons remué jusqu'au moindre caillou sans rien trouver", a dit au cours du week-end un de leurs lieutenants-colonels, tandis qu'à Madrid, en privé, un ministre affirmait péremptoire que le gouvernement espagnol était comvaincu que les terroristes du mouvement séparatiste E-T-A-avaient mis leur otage à l'abri quelque part en territoire français.

Aux Allemands qui leur demandent où ils en sont dans leurs recherches, les Espagnols répondent qu'ils ne ménagent aucun effort mais, au fur et à mesure que les jours passent, ils disent de plus en plus volontiers que l'affaire serait depuis longtemps terminée si, de son côté, la police française agissait avec plus d'efficacité, Les Allemands, en revanche, d'après des confidences recueillies aux meilleures sources, ne mettent pas en doute le zèle des policiers français, et espèrent bienque leur discrétion, au cas où ils découvriraient quelque chose, soit à la hauteur de leur sagacité.

SENTENCE ATTENDUE

Les Allemends pour leur part se gardent d'exercer quelque pression que ce soit sur le gouvernement espagnol tant que la sentece des juges militaires ne sera pas officiellement connue. Ils estiment que toute action diplomatique à ce stade serait aussitôt interprétée comme une ingérence inadmissible dans le déroulement de la justice espagnole et produirait l'effet contraire à celui qu'ils recherchent. Mais dans les milieux diplomatiques de Madrid, on relève que cette position, pour solide qu'elle ait été tant que le procès se déroulait, est de plus en plus inconfortable dans le sens qu'elle laisse les Allemands étrangers aux décisions, de caractère politique, qu'a peut-être déjx prises le gouvernement espagnol avant même que ne soient rendues publiques la sentence du conseil de guerre.

PAS DE RANCON

Quant aux contacts pris par le gouvernement fédéral avec les milieux nationalistes basques en France, ils ne semblent pas encore avoir donné de résultat. L'ambassade d'Allemagne à Madrid a formellement démenti que les ravisseurs aient fait connaitre le chiffre d'une rançon additionnelle qu'ils demanderaient pour libérer M. Beihl lorsque le dénouement du procès leur aurait donné l'assurance que leurs camarades menacés du peloton d'exécution ne seraient en aucun cas exécutés.

A Saint-Jean de Luz, en fait, la négociation n'a pas encore commencé : le consul d'Allemagne Christian Sell rencontre des représentants de l'association basque d'entraide "Anai artea" sans pouvoir apprécier cependant si ces interlocuteurs peuvent le conduire au moment opportun jusqu'aux hommes qui tiennent entre leurs mains la vie et la mort d'Eugene Beihl. D'après des sources dignes de foi, le gouvernement allemand ne sait toujours pas si, levée l'hypothèque de la sentence, les ravisseurs accepteront de libérer leur prisonnier. Encore moins a-t-il pu peser les conditions ou le prix qu'ils pourraient, le jour venu, exiger.

EMOTION

Dans ce paysage déjà confus, le communiqué signé "Direction nationale de l'Eta" a plongé samedi dans la perplexité les diplomates allemands qui depuis le 1er décembre vivent et travaillent sur le pied de guerre. Ce communiqué en forme de tract, impossible à authentifier, laissait entendre que les ravisseurs avaient proposé d'échanger le consul contre les seize basques en instance d'être condamnés. D'un tel échange, personne jusqu'alors n'avait entendu parler. Cela suffit à expliquer que la nouvelle ait suscité une certaine émotion à Bonn.

MUTISME

Cependant du côté du gouvernement, la consigne est au silence. La discrétion du ministre de l'information après le conseil des ministres de vendredi a achevé de déjouer les calculs des diplomates et des spécialistes de la politique espagnole. La majorité des observateurs est à présent convaincue que le gouvernement a choisi de ne pas se hâter et d'imposer son propre rythme pour reprendre l'initiative des opérations dans une affaire qui met en jeu non seulement l'ordre public dans plusieurs provinces et les relations avec des pays amis mais encore la cohésion du régime et l'équilibre des forces au sein du pouvoir.

DEUX SENTENCES DE MORT

Le silence même des ministres qui répondent un "non" très sec dès qu'on leur demande si ils ont discuté du procès, est interprété généralement comme le signe qu'ils ont en fait réglé le déroulement de l'opération. S'il en est ainsi, le secret a été jusqu'à présent bien gardé. Ceci n'empêche pas au début de cette semaine de Noël, les rumeurs de se faire plus insistantes : certains, qui en d'autres circonstances s'étaient révélés bien informés, croient savoir que les sentences communiquées par le conseil de guerre au gouvernement comportent deux condamnations à mort, mais que les ministres, sous la présidence du général Franco, seraient d'accord pour que les peines soient commuées et que le dénouement final puisse être publiquement annoncé à une date qui resterait à fixer entre le discours que doit prononcer lundi le vice-président Carrero Blanco et la nuit de la Nativité.

LA DERNIERE LETTRE

Mme Bony Beihl (à droite) et sa fille Lucia montrent la dernière lettre reçue du consul ouest-allemand à Saint-Sébastien, toujours détenu par les militants de l'E.T.A.

EN ATTENDANT LES SENTENCES

Un vieux nationaliste basque, stationné devant l'édifice où siège le tribunal militaire de Burgos, attend que celui-ci rende son verdict à l'endroit des seize nationalistes de l'E.T.A. accusés d'avoir tué le chef de la police politique de Saint-Sébastien, en 1968.

LIBERTE

Des partisans de la gauche, portant un placard demandant "La liberté pour les révolutionnaires espagnols", font une marche à Berlin-Ouest. Il protestent contre le procès qu'on inflige, à Burgos, en Espagne, à 16 nationalistes basques accusés de meurtre. Un jury militaire délibère depuis 10 jours sur le sort des inculpés qui ont suscité tellement de sympathie populaire que le gouvernement a décrété l'état d'urgence. (UPI - MM)

Paul VI: Noël, c'est la paix

Cité du Vatican (AFP) — Quatre jours avant Noel, le pape Paul VI a fait de la paix le thème de son allocution dominicale. Noël, a-t-il dit, c'est la paix. "C'est un idéal élevé mais que nous sommes en train de trahir et de perdre par des guerres locales renouvelées et interminables, par la course aux armements toujours plus coûteux et formidables, par l'apparition d'idéologies irréductiblement hostiles, de racismes exclusivistes et égoïstes et par un trop facile recours à l'oppression et à la violence: c'est pour la paix internationale que nous devons prier tout spécialement aujourd'hui."

Le pape se montrait pour la première fois en public, depuis une semaine, à la fenêtre de son bureau devant une dizaine de milliers de fidèles.

Le Souverain Pontife a lancé un appel à la paix, "la paix intérieure dans les consciences (...) la paix das les familles (...) la paix sociale. Ne sommes-nous pas tous des frères? Pourquoi la justice et l'ordre ne pourraient-ils pas être obtenus grâce à cette fraternité fondamentale plutôt que par la lutte et la haine entre les catégories d'une même société ?"

L'intérêt même de l'opinin publique pour les conflits troublant d'autres nations démontre une solidarité fondamentale qui dépasse les frontières, a conclu le pape, en invoquant une dernière fois la paix et les biens qui l'accompagnent: "La liberté, la justice, le bien-être et la concorde."

LE PAPE SE PORTE BIEN

Cité du Vatican (AFP) — Le porte-parole du Vatican a fait la déclaration suivante: "La salle de presse du Saint Siège confirme ce qu'elle a déjà déclaré, sur l'état de santé du Saint Père. Paul VI se porte bien et, depuis quelques jours, reçoit ses collaborateurs directs. Les autres audiences restent suspendues en vue de l'activité qui attend le Saint Père, la semaine prochaine. Les informations diffusées par l'agence France-Presse sont ainsi dénuées de fondement".

Hier soir, M. Mohamed Tewfik Oweida, président de la délégation du conseil suprême des Affaires islamiques, avait déclaré à un représentant de l'AFP:

"Paul VI est souffrant: il ne quitte pas le lit. Le cardinal Villot m'a dit aujourd'hui que Sa Sainteté serait très heureuse de nous recevoir mais que les médecins l'empêchent de voir qui que ce soit, même ses proches collaborateurs. Le cardinal lui-même n'a pas été reçu par le pape".

A la Colombie et à l'Equateur

Vente de matériel militaire français

PARIS (AFP) — La Colombie a acheté à la France des avions "Mirage" à la suite de longues négociations, apprend-on dans les milieux autorisés à Paris.

Cet accord qui avait été entériné au préalable par les ministres colombiens des Finances et de la Défense nationale vient d'être signé entre le gouvernement colombien et les usines françaises "Dassault" et "Snecma". Le contrat porte sur la livraison de "Mirage" polyvalents et accorde à la Colombie un crédit à moyen terme. Il sera suivi d'un protocole gouvernemental franco-colombien de coopération aéronautique au terme duquel les aviateurs devant piloter les "Mirage" suivront en France une période d'entrainement assortie de cours intensifs de langue française.

"MIRAGE CINQ"

Les avions commandés par la Colombie sont des "Mirage Cinq", avions d'interception ou d'attaque par tous les temps. La Colombie est le quatrième pays sud-américain à acheter du matériel d'aviation français, après le Pérou, l'Argentine et le Brésil.

On apprend, d'autre part, dans les milieux autorisés de Paris que l'Equateur a passé à la France une commande de chars de type "AMX 13" et d'engins blindés à roues "AML-Panhard". Le contrat commercial est assorti d'un accord concernant la formation du personnel technique équatorien.

Les engins blindés "AML-Panhard" (auto-mitrailleuses légères), sont spécialement destinés à la lutte anti-guérilla. C'est la première fois que la France vend à un pays d'Amérique latine du matériel de ce genre.

Au terme de l'assemblée générale de l'ONU

Victoire incontestable des forces de la paix sur les forces de la guerre

MOSCOU (AFP) — La 25e session de l'Assemblée générale de l'ONU qui vient de s'achever a vu "la victoire incontestable des forces de la paix, du socialisme et du progrès sur les forces de la guerre, du capitalisme et de la réaction", estime le correspondant new-yorkais de "Izvestia" que cite l'agence TASS.

Ainsi la résolution sur le Moyen-Orient reflète l'isolement international total d'Israël et la défaite morale des USA," déclare le journal qui note d'autre part que "l'examen de la résolution sur le respect des droits de l'homme en période de conflit armé, a abouti, au fond, à la condamnation de l'agression des Etats-Unis en Indochine".

Rip Kirby

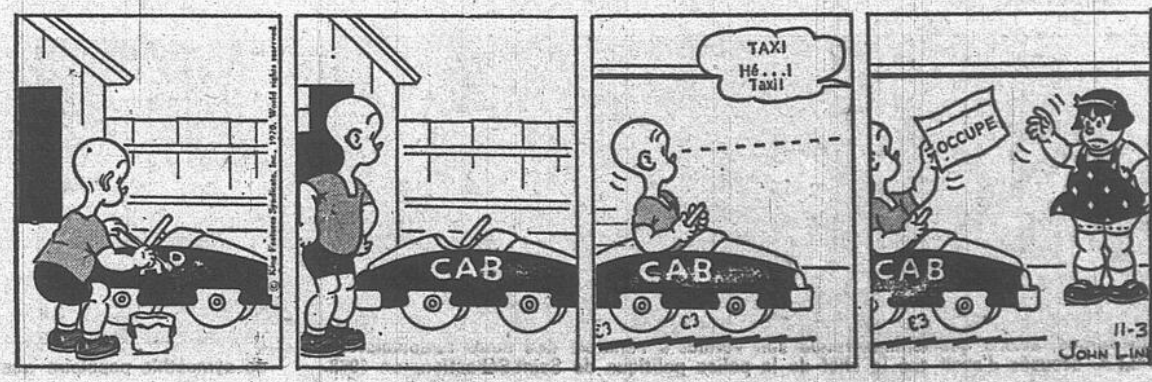
Lone Ranger

Davy Jones

Brick Bradford

L'agent secret X9

Henri

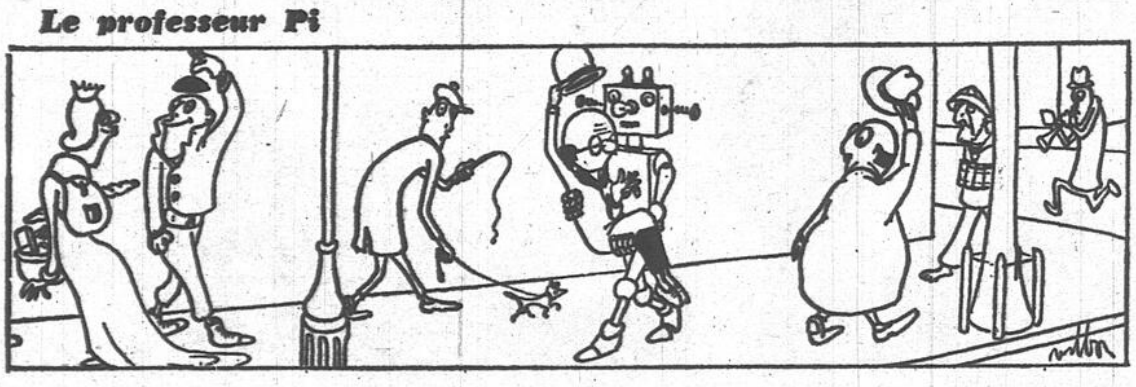


Donald le canard

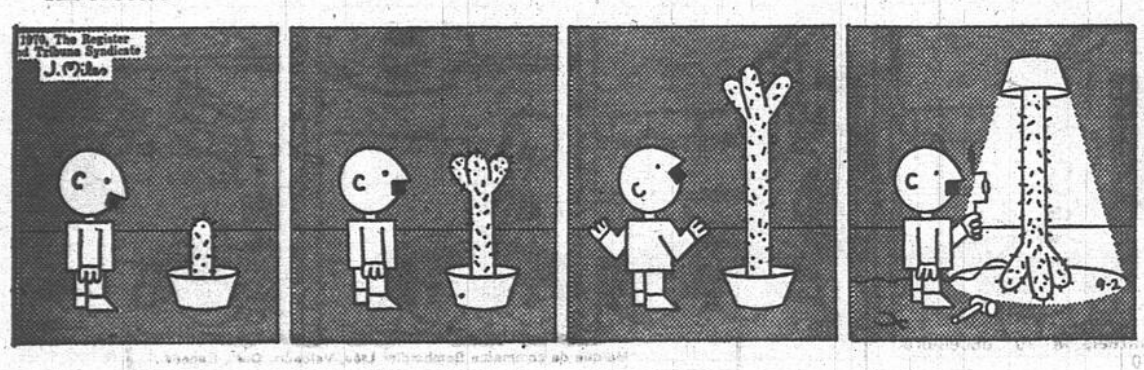
Rivet

Le Thon

Le professeur Pi



Aristide



Le pasteur Marc Boegner est mort

PARIS (AFP) — Le pasteur Marc Boegner, figure dominante du protestantisme français contemporain, est mort la nuit dernière à Paris. Il était né le 21 février 1881.

Consacré pasteur de l'Eglise réformée de France en 1905, il exerça de 1918 à 1954 son ministère dans la paroisse parisienne de Passy, où il prêcha une longue série de carêmes qui contribuèrent à son rayonnement.

Il occupa longtemps les plus hautes charges à l'Eglise réformée et à la Fédération protestante de France. Membre de l'Académie des sciences morales et politiques depuis 1946, président du Conseil oecuménique des Eglises de 1948 à 1954, le pasteur Boegner avait été élu membre de l'Académie française en 1962.

Son livre le plus connu et le plus récent: "L'exigence oecuménique" avait été publié en 1968.

Historien, juriste, prédicateur, le pasteur Marc Boegner est la figure la plus marquante du protestantisme français, dont il contribua à réaliser le rassemblement et l'ouverture oecuménique.

Il naquit le 21 février 1881 à Epinal où son père était préfet des Vosges. Après ses études de théologie, il succéda dans une paroisse du Dauphiné à son oncle, le pasteur Tommy Fallot, un des hommes qui ont le plus contribué à donner son élan social au christianisme du XXe siècle.

Mais c'est comme pasteur de la paroisse de Passy, à Paris, où il exerça pendant 36 ans son ministère, de 1918 à 1954, qu'il connut une célébrité due notamment à ses prédications du "Carême" inaugurées en 1928 et qui se poursuivirent jusqu'en 1961.

DE 1929 A 1961

Travaillant avec acharnement au rassemblement du protestantisme français, il avait assumé de 1929 à 1961, la présidence de la Fédération protestante de France, et fut en 1938 le premier président du Conseil national de l'Eglise réformée, restaurée dans son unité. Occupant ce poste clé pendant toute la durée de la seconde guerre mondiale et jusqu'en 1950, il témoigna, face à l'occupant, d'un grand courage moral.

Associé très tôt aux efforts du mouvement oecuménique, il fut également de 1948 à 1954, le premier président du Conseil oecuménique des Eglises chrétiennes réunissant les Eglises protestante, anglicane et orthodoxe. Le patriarche Athenagoras lui avait conféré, en témoignage de reconnaissance, la "Croix du Millénaire" du Mont-Athos, qui lui avait été remise à Paris en janvier 1968, en présence de membres de toutes les confessions chrétiennes.

Siégeant depuis 1946 à l'Académie des sciences morales et politiques, le pasteur Boegner avait été élu en novembre 1962 membre de l'Académie française, au fauteuil de François Albert Buisson, devenant ainsi le premier pasteur protestant à siéger sous la Coupole.

Afin de marquer la haute estime en laquelle le tenait l'Eglise catholique, le cardinal Eugène Tisserant, doyen du Sacré Collège, avait abandonné les travaux du Concile Vatican II, afin de participer à cette élection.

VATICAN II

Assistant lui-même au Concile Vatican II, comme invité personnel du pape Jean XXIII, il avait été reçu par Paul VI en juin 1967 et avait proclamé à cette occasion sa conviction que "le chemin de l'unité est irréversible".

Le pasteur Boegner était grand officier de la Légion d'Honneur et docteur honoris causa de sept universités étrangères.

Offres d'emplois

L-10 — REPRESENTANTS DES VENTES
Une compagnie de l'ouest de Montréal est à la recherche de représentants des ventes sur la route, pour sa division d'articles et équipement de bureau. Expérience de la vente préférable mais non essentielle.

N-7158 — COUPEUR DE VITRES
Un employeur recherche un coupeur de vitres sur tables. Un bon salaire est offert pour ce travail permanent.

N-7183 — OPERATEUR DE DECOLLETEUSE
Un employeur recherche un opérateur de décolleteuse Brown and Sharpe. Travail de précision. 2 ans d'expérience demandé. Bon salaire.

C-4886 — RETOUCHEUR DE PHOTOGRAPHIE
Un employeur requiert les services d'un photographe. Retoucheur bien qualifié. Salaire selon la compétence.

S1-2051 — MECANICIEN EN VENTILATTION, CLIMATISATION ET CHAUFFAGE
Unemployeur de la Rive-Sud recherche un mécanicien en ventilation et climatisation et chauffage air chaud. Doit détenir licences en réfrigération. Electricité et brûleur à l'huile. Bon salaire offert.

CENTRE DE MAIN-D'OEUVRE DU CANADA
DANS LE GRAND MONTREAL
Mentionnant le numéro de l'offre

FILM FINANCE

par MAURICE HUOT

● **La Commission de tarif américaine** est actuellement à étudier un mémoire très raide de l'industrie du caoutchouc des Etats-Unis qui prônerait des mesures protectionnistes contre l'exportation de pneus Michelin à partir d'usines canadiennes ... Le mémoire américain prétend que le gouvernement canadien a par son programme de concessions et de stimulants envers un producteur étranger, subventionné les opérations et lui a fourni une rampe de lancement d'exportation pour assaillir le marché des Etats-Unis. Le mémoire demande s'il ne serait pas opportun de prendre des mesures pour contrecarrer cette action. Les affaires sont les affaires et dans certains milieux on se demande si plusieurs maisons françaises qui font affaires au Canada ne veulent pas simplement utiliser le territoire canadien comme rampe de lancement de leurs produits vers les Etats-Unis sous le couvert d'une collaboration sur le plan francophone. Il reste que le gouvernement canadien et celui du Québec a le devoir de favoriser l'installation de certaines industries françaises sur notre territoire pour aider à créer de l'emploi et améliorer notre économie . . . A diversifier les sources d'investissements. Le Canada a son épingle à tirer de la jungle des affaires tout aussi bien que les Etats-Unis . . .

● **Les gens ayant moins d'argent, les manufacturiers** de téléviseurs porteurs de tubes capable de produire la couleur n'ont pas réalisé les affaires anticipées. Une grande partie du public attend que le prix des téléviseurs couleurs atteignent le niveau des téléviseurs en blanc et noir.

● **Une complication au sujet de la mévente** des téléviseurs couleurs est que le nombre de manufacturiers comptent sur la couleur pour faire valoir leurs produits et ont investi des sommes importantes de réclames auprès de leurs agences de publicité et cela en pure perte. Ils auraient mieux fait d'annoncer dans les journaux en planches et montages colorés . . . En 1970, les ventes de téléviseurs couleurs ont été beaucoup plus basses que les 370,000 unités visées . . .

● **Les directeurs de l'American Growt Fund Ltd** ont déclaré un dividende de 3 cents 1-2, payable le 4 janvier aux inscrits du 23 décembre.

● **Walter Kidde and Inc.** et filiales annoncent un profit net de $11,163,000, pour 1970 alors qu'il était de $23,023,000 en 1969 . . .

● **A une récente réunion du Bureau des Gouverneurs de l'Association Canadienne des Fonds Mutuels tenue à Edmonton,** M. Alan D. Johnstone a été élu président de cette association.

A cette occasion M. Johnstone a fait la déclaration suivante quant à l'avenir du commerce des fonds mutuels:

"Les niveaux actuels des prix étant particulièrement bas, le commerce traverse une période propice aux investissements, laquelle se présente rarement plus d'une fois ou deux au cours d'une génération d'investisseurs. Les experts des fonds mutuels considèrent les prochains mois comme une occasion unique de faire des investissements judicieux dans des fonds mutuels bien diversifiés et administrés avec prudence. Ils ne prévoient pas, ni n'accueilleraient avec joie, une reprise soudaine du culte de la superperformance, de la spéculation fiévreuse et du désir de s'enrichir rapidement qui ont affligé certains secteurs du commerce au cours des dernières années. En continuant d'appuyer des objectifs à longs termes, le commerce des fonds mutuels est en droit d'envisager l'avenir avec enthousiasme et confiance."

● **Une agence de publicité de Toronto** a trouvé un nouvel usage au célèbre lancer frappé de Bobby Orr. A partir de janvier, huit millions de téléspectateurs pourront voir chaque semaine Bobby Orr en action comme personnage central d'un nouvel essai-torture présenté au cours d'une annonce télévisée en faveur des stylos bille Bic.

Pour réaliser cette annonce, l'agence F. H. Hayhurst Co. Limited a percé un trou dans la lame du bâton de Bobby Orr, de façon à y fixer un stylo bille Bic de 19 cents. Ensuite, Bobby Orr a exécuté une série rapide de lancers frappés sur tout un groupe de rondelles gelées disséminées sur la glace. On estime que la pointe du stylo a frappé les rondelles à une vitesse de 90 milles à l'heure.

Le fût du style s'est désnitégré sous le choc mais la cartouche et, ce qui est encore plus important, le cône et la bille "dynamite" qu'il contient sont restés intactes.

Dans l'espace de 30 secondes, les téléspectateurs pourront voir l'essai en vitesse réelle et ensuite, au ralenti. Ces vues seront suivies d'une démonstration prouvant que le stylo ainsi torturé répond parfaitement au slogan de Bic: "Fonctionne du premier coup . . . coup sur coup".

● **M. Deane D. Sherman** a été nommé chef du groupe des produits servant à l'emballage, à la Division des plastiques de la Canadian Industries Limited.

Cette nomination entre dans le cadre d'une réorganisation dans la répartition des groupes de produits de cette division, à savoir les pellicules et les produits servant à l'emballage.

● **Willson Stationers Limitée** garantit à ses clients la livraison de leurs ameublements de bureau dans dix jours ouvrables, Willson s'engage même à payer une amende pour chaque jour de travail excédant les dix jours si la livraison est retardée.

Cette garantie abcolue s'appelle chez Willson "Certificat d'ameublement INSTANT". Cette gageure de la compagnie, de dire Jim Lalonde, gérant régional, se traduit en un crédit de 10 pour cent pour chaque jour de travail excédant les dix jours limites.

M. Lalonde, qui assistait à l'ouverture officielle du nouveau centre de distribution ultra-moderne de Wilson Stationers, situé dans le parc industriel de Lachine, a déclaré que la compagnie n'avait jamais eu à créditer le maximum de 100 pour cent ou de 10 jours de retard tellement elle croyait en l'efficacité de son système de distribution à travers le Canada.

● Et sur ce, à demain.

Les crédits au Cambodge bloqués au Congrès

WASHINGTON (AFP) — Un désaccord sur le Cambodge bloque encore au Congrès américain les mille millions de dollars de crédits supplémentaires d'aide économique et militaire pour Israël et l'Extrême-Orient qui ont pourtant déjà été approuvés par la Chambre et le Sénat.

L'imbroglio cambodgien, qui n'est qu'un des aspects de l'incroyable confusion dans laquelle le congrès termine sa session, remet également en cause les 66.6 milliards de dollars de crédits militaires pour l'année fiscale en cours.

Ces difficultés de dernière heure résultent des efforts du sénateur William Fulbright et de quelques autres "colombes" pour interdire législativement une nouvelle intervention américaine au Cambodge qu'ils soupçonnent le président Nixon de ne pas exclure de ses "plans de contingences".

La loi autorisant le gouvernement Nixon à consacrer cette année 255 millions de dollars au Cambodge a été assortie mercredi par le Sénat d'une clause interdisant l'envoi dans ce pays de troupes et de conseillers militaires américains. La Chambre des représentants n'avait pas inclus la même restriction dans sa version de la loi d'autorisation. Une conférence entre délégués de la Chambre et du Sénat s'efforce donc actuellement de préparer un texte commun qui devra être soumis aux deux assemblées.

Mais les choses sont beaucoup plus compliquées depuis que la Chambre des représentants a ajouté à sa version du budget de la défense nationale une petite phrase interdisant l'envoi de troupes américaines de combat au Cambodge, au Laos et en Thaïlande, mais autorisant le président à prendre "toute initiative qu'il juge nécessaire pour faciliter le retrait ordonné des troupes américaines d'Asie du sud-est et contribuer à la libération des prisonniers de guerre américains".

Les colombes du Sénat craignent que cette petite phrase ne permette au président Nixon d'ignorer les restrictions qu'ils ont inclues dans la loi d'aide. William Fulbright et ses amis menacent maintenant de ne pas permettre le vote définitif des crédits militaires ni des crédits d'aide tant qu'il n'aura pas été spécifié quelque part que leur amendement restrictif sur le Cambodge a priorité absolue sur toutes les dispositions contradictoires pouvant être contenues dans d'autres textes législatifs.

On en est là. Le fait que la Chambre et le Sénat aient déjà autorisé séparément les 500 millions de dollars pour l'aide à Israël n'empêche pas que ces crédits soient eux aussi bloqués. Car s'ils ont été autorisés séparément ils sont inclus dans ua même loi d'attribution, et ils demeurent finalement fonction de l'autorisation des crédits pour le Cambodge.

MISE EN MARCHE

Kenneth H. Johnson a été nommé directeur de la mise en marché de Shaheen Natural Resources Co. Inc. Diplômé du Rider College de Trenton N.J., M. Johnson a déjà été actif à son compte dans l'industrie du pétrole de chauffage des maisons, la M. & J. Fuel Oil Co. de Woodbridge, N.J. avant de se joindre à la Standard Oil de Californie.

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
CCH-70-10363
pour 10 h. 30 a.m.
heure de Montréal
mardi le 19 janvier 1971

MANICOUAGAN 5
FOURNITURE D'ESSENCE AUTOMOBILE, HUILE A CHAUFFAGE ET CARBURANT DIESEL

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu gratuitement, du lundi au vendredi inclusivement de 8 h. 30 a.m. à 4 h. 30 p.m. à l'endroit suivant :

Direction des Contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 128, Qué.
Canada

Un dépôt de soumission au montant de DIX-SEPT MILLE DOLLARS ($17,000) chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous condition doit accompagner la soumission.

Seuls sont admis à soumissionner ceux qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les co-secrétaires
B. LACASSE - W. E. JOHNSON

Montréal, le 10 décembre 1970

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
GMY-70-10364
pour 10 h 30a.m.
heure de Montréal
mardi le 19 janvier 1971
Région Montmorency
FOURNITURE
DE DOUZE (12)
TRANSFORMATEURS
DE PUISSANCE
MONOPHASES
3333-4444kVA

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu gratuitement, du lundi au vendredi inclusivement de 8 h 30 a.m. à 4 h 30 p.m. à l'endroit suivant:

Direction des Contrats
Bureau No 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 128, Qué.
Canada

Un dépôt de soumission au montant de QUINZE MILLE DOLLARS ($15,000), chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous condition doit accompagner la souvission.

Seuls sont admis à soumissionner ceux qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les cosecrétaires
B. LACASSE - W. E. JOHNSON

Montréal, le 10 décembre 1970

Ski-Doo:
5 améliorations importantes

En 1971, Ski-Doo vous offre, entre autres améliorations: 1. Nouvelle chenille à sculptures profondes qui augmente de beaucoup la traction. 2. Moteurs Bombardier Rotax plus fiables que jamais. 3. Skis à section carrée, plus solides, offrant une excellente prise. 4. Capot en plastique Merlon, utilisé dans les véhicules spatiaux, pratiquement indestructible et reprenant sa forme première après un choc. 5. Nouvelle suspension à glissières supprimant presque complètement la friction.

Pas de doutes. Vous êtes toujours loin devant avec Ski-Doo.

7.. 6..5.. 4..
3.. 2.. 1..
Partez gagnant avec Ski-Doo 71.

chez nous, c'est **Ski-doo***

*Marque de commerce Bombardier Ltée, Valcourt, Qué., Canada

Les revenus de nos pêcheurs atteignent un chiffre record

QUEBEC — L'effort combiné des pêcheurs et du gouvernement porte cette année à des sommets jamais atteints les quantités de la production et les revenus de nos pêcheurs de la Gaspésie, des Iles de la Madeleine et de la Côte-Nord. Pour la première fois dans l'histoire de nos pêches maritimes, les revenus des pêcheurs dépasseront en 1970, les dix millions et demie de dollars.

Voilà ce que vient de déclarer le ministre de l'Industrie et du Commerce M. Gérard D. Lévesque, qui est responsable de l'administration des pêches en commentant les données du Bureau de la statistique du Québec.

GRANDS PROGRES

"Ces progrès sont spectaculaires, si on les compare aux périodes de crise des années 1967 à 1969, a dit le ministre. Mais nous les considérons uniquement comme un nouveau départ pour notre industrie de la pêche. En effet, le ministère que je dirige va continuer énergiquement à encourager la promotion des pêcheurs qui achèvent de passer de l'artisanat jusqu'à un haut degré de compétence professionnelle, tout en continuant l'industrialisation qui ouvre des débouchés sur les marchés mondiaux et la recherche sur les nouveaux fonds de pêche où abondent les espèces les plus en demande et, (par conséquent, les plus rémunératrices pour le pêcheurs. L'expansion de la consommation domestique est également l'un de nos objectifs, car environ 80 pour cent de notre production est dirigée actuellement vers les marchés étrangers, ce qui offre l'avantage des gains pour notre commerce extérieur mais ce fait introduit, en même temps, un élément de dépendance en ce qui concerne les prix axés trop exclusivement sur la consommation mondiale. Le poisson est actuellement en grande demande sur tous les marchés et les prix sont satisfaisants. Le développement du marché domestique ajoutera à ces avantages une mesure de stabilité, tout en introduisant plus d'équilibre dans l'alimentation de notre population".

CHIFFRES RECENTS

A la fin d'octobre, selon les chiffres les plus récents du Bureau de la Statistique du Québec, les débarquements du poisson totalisaient 241,339,900 livres et les sommes versées aux pêcheurs étaient de $10,062,492. Ces chiffres sont déjà des records, mais ils seront dépassés car il reste deux mois d'activité aux pêcheurs.

"Ces résultats ne viennent pas d'un coup de chance, explique M. Lévesque. Ils sont l'aboutissement de politiques concertées pour résoudre les problèmes de l'industrie des Pêches dont la crise dans les années 1967 et 1969 avait fait prendre conscience, et qui s'inscrivent par ailleurs dans les programmes d'ensemble en vue de revitaliser ces régions du Québec.

Aux mesures extraordinaires destinées à éviter le pire, comme les paiements de compensation qui ont atteint $1,171,000 en deux ans, notre ministère a voulu s'attaquer aux causes du problème et y apporter des solutions en profondeur. Des équipes de spécialistes et d'experts sont à l'oeuvre pour analyser les secteurs clés de l'industrie et proposer des solutions. Simultanément, la direction des pêches du ministère favorise, pour une aide financière et technique, la modernisation et l'efficacité de la pêche par une industrialisation qui se généralise rapidement.

LA SCIENCE EN JEU

La science se porte ainsi à l'aide du pêcheur, depuis la diffusion des techniques sur la qualité du produit, l'entretien et la préparation des navires, jusqu'à l'initiation à la gestion offerte aux patrons de pêche".

"Nos pêcheurs, dit M. Lévesque, répondent avec enthousiasme aux occasions de formation professionnelle qui leur sont ainsi fournies. Ils deviennent, en nombre toujours croissant, de véritables professionnels en mesure de soutenir désormais la concurrence des pays étrangers les plus avancés dans ce domaine. Les relations patronales-ouvrières s'améliorent. L'efficacité des usines s'accroit : ces jours derniers encore une conserverie de crabes située à Grande-Rivière obtenait une prime de $60,114 de notre ministère et cette industrie s'engage dans une expansion qui fera passer le nombre de ses employés à 170, alors qu'elle en compte que 85 actuellement pour mettre sur le marché le produit d'une pêche qui en est à ses débuts au Québec et qui compte parmi les plus rémunératrices".

PRIMES

Le ministre dit que d'autres stimulants comme la prime à la productivité ou la prime à la diversification, donnent également des fruits. Une importance accrue est apportée aux pêches d'exploration qui amènent l'exploitation de nouvelles espèces devenus fort importantes sur les divers marchés: le pétoncle, la crevette, le crabe.

M. Lévesque a insisté sur la participation dynamique des pêcheurs à ces initiatives de la recherche scientifique et du gouvernement: "les pêcheurs, dit-il, prennent conscience de l'importance de leur travail et accordent spontanément leur participation à un effort d'ensemble visant à améliorer leur productivité à tous les niveaux, Les patrons de pêches, en particulier, mieux renseignés sur leur rôle et mieux préparés à le remplir, prennent de plus en plus la taille de véritables chefs d'entreprises.

Le ministre de l'Industrie et du Commerce a signalé que, dans ce domaine, la collaboration, l'accord que le Québec a conclu avec Ottawa en vue de stabiliser les prix du poisson.

Les progrès affichés en 1970 sous l'effet de ces stimulants gouvernementaux et de la productivité des pêcheurs s'illustrent par quelques exemples tirés du dernier bulletin du Bureau de la Statistique. Ainsi, pour le Hareng, les débarquements ont totalisé plus de 116 millions de livres cette année, comparativement à 47 millions en 1969 pour une valeur de près d'un million et demi de dollars, comparativement à moins d'un demi-million de dollars l'année précédente. La pêche du crabe atteindra les 4,650,000 livres à la fin de décembre en comparaison de 3,674,300 en 1969; la crevette atteindra les 900,000 livres en comparaison de 660,500 en 1969 et de 229,400 livres en 1966.

La valeur globale des débarquements en 1969 était de $7,986,000 et a dit le ministre, il est encourageant de voir que le record de $10,500,000, atteint cette année sera dépassée, selon touts les prévisions, dans l'année qui vient.

PNEU TOUT-TERRAIN

Cette bille est franchie d'une enjambée par le pneu de véhicule tout-terrain mis au point récemment à l'usine de Goodyear à Toronto. Le pneu, qui roule à une pression de moins de trois livres d'air, en comparaison des 28 livres du pneu de tourisme et des 200 du pneu d'avion à réaction, enveloppe les obstacles plutôt que de rebondir sur ceux-ci. Le véhicule tout-terrain fut conçu en vue de terrains rugueux, marécageux et boueux et les manufacturiers prévoient en vendre 300,000 d'ici cinq ans.

A VENDRE
GRAVEUSE
SUR ZINC
"tasopé"
Tél. 527-9271
(ext. 247)

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
GPE-70-10345
pour 10 h. 30 a.m.
heure de Montréal
le mardi 12 janvier 1971

FOURNITURE ET LIVRAISON DE SUPPORTS EN ACIER GALVANISE POUR DE L'APPAREILLAGE A 735, 315, 230, 120 ET 25 kV POUR DIVERS POSTES

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de $25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8 h. 30 a.m. à 4 h. 30 p.m. à l'endroit suivant :

Direction des Contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 128, Qué.
Canada

Un dépôt de soumission au montant de TROIS MILLE DOLLARS ($3,000), chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec, remboursable sous condition, doit accompagner la soumission.
Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.
L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les co-secrétaires
B. LACASSE - W. E. JOHNSON

Montréal, le 14 décembre 1970

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE MONTREAL
No 12272

COUR SUPERIEURE
"Division des Divorces"

SUZANNE MOSS, épouse séparée de biens de Raymond Rochon, du 59A, rue Labelle, Laval-des-Rapides, Ville de Laval, district de Montréal, requérante, VS

RAYMOND ROCHON, de domicile inconnu, intimé.

PAR ORDRE DE LA COUR, l'intimé, RAYMOND ROCHON, est par les présentes requis de comparaître dans un délai de 60 jours suivant la dernière publication.

Une copie de la requête en divorce a été laissée à son intention au bureau de la Division des Divorces de Montréal.

Prenez de plus avis qu'à défaut par vous de signifier et de déposer votre comparution ou contestation dans les délais susdits, la requérante procédera à obtenir contre vous, par défaut, un jugement de divorce.

MONTREAL, le 8 décembre 1970.

JACQUES PERRON, régistraire.
Me Pierre Bernier,
210 est, Ste-Catherine,
Montréal 129, P.Q.

SP70-1100P

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS DU CANADA
SOUMISSIONS

DES SOUMISSIONS CACHETEES, adressées au Gérant, Services Administratifs, Ministère des travaux Publics du Canada, 1631 avenue Delorimier, Montréal 133, Qué. et portant la mention "SOUMISSION POUR REPARATION A DES OUVRAGES DE PROTECTION — LOTS P202 A P197, VERCHERES, QUE." seront reçues jusqu'à trois heures de l'après-midi (heure normale de l'Est) le 7 janvier 1971.

On peut se procurer les documents de soumission sur dépôt de $25.00 sous forme d'un chèque bancaire VISE établi à l'ordre du RECEVEUR GENERAL DU CANADA, par l'entremise du bureau du Ministère à l'adresse suivante : 1631 avenue Delorimier, Montréal 133, Qué., et on peut les consulter aux bureaux de poste de Verchères, Varennes et Contrecoeur, P.Q.

Le dépôt sera remis sur retour des plans et devis, en bon état, au plus tard un (1) mois après l'ouverture des soumissions; après cette date le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront présentées sur les formules imprimées fournies par le Ministère et faites en conformité des conditions qui y sont stipulées.

On n'acceptera pas nécessairement ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

MAURICE J. VAIVE,
Gérant,
Services Administratifs.

La fin de la grève des électriciens a aidé l'économie britannique

LONDRES (AFP) — La fin de la grève des électriciens et la victoire gouvernementale qui en résulte a arrêté le mouvement de baisse qui se poursuivait presque sans interruption depuis neuf semaines. Les industrielles ont enregistré leur plus forte hausse depuis trois mois. Les fonds d'Etat se sont nettement raffermis quoique leur hausse ait été moins prononcée et les mines d'or sont aussi parvenues à faire de légers progrès au début de la semaine. La dégradation de la balance commerciale n'a eu qu'un effet momentané. Par contre jeudi, des bruits selon lesquels la British Petroleum se préparait à lancer un gros emprunt déclenchèrent des prises de bénéfices, mais après que la B.P. eut révélé qu'elle s'était simplement assurée une ligne de crédit à court terme auprès d'un groupement bancaire. La tendance s'orienta de nouveau vers la hausse. L'activité est cependant demeurée très faible tout au long de la semaine. Le volume quotidien des transactions n'a jamais dépassé 8,000. Parmi les industrielles, les grands magasins ont notamment été en demande en raison de la hausse des ventes, Great Universal Stores et Marks and Spencer en particulier. Tandis que Army and Navy bénéficiait en plus de rumeurs d'O.P.A.. Les brasseries ont réagi favorablement à la publication de quelques résultats satisfaisants. Aux électriques, Plessey et surtout Philips Lamps ont progressé de même que les textiles (Courtaulds, Carrington Viyella, etc...) et les constructions mécaniques (Tube Investments, Guest Keen et surtout Vickers, en vive reprise après sa régression des dernières semaines). Pilkington Brothers, récemment introduit à la cote, continue d'être recherché.

VILLE DE MONTREAL

Règlements 4168, 4169, 4170, 4171, 4172, 4173, 4174, 4175, 4176, 4177, 4178, 4179, 4180, 4181 et 4182.

AVIS PUBLIC est par les présentes donné que le conseil municipal de Montréal à sa séance tenue le 17 décembre 1970 a adopté les règlements suivants :

Règlement 4168 concernant la fermeture d'une partie de la ruelle située dans le quadrilatère borné par l'avenue Westmore, la rue Saint-Jacques, les avenues Patricia et Harley.

Règlement 4169 concernant la fermeture de la ruelle portant le numéro 96-1476 située au sud de la 7ième Rue, entre les 55ième et 56ième Avenues.

Règlement 4170 concernant la fermeture de la rue du Collège, entre les rues Saint-Antoine et Saint-Jacques.

Règlement 4171 concernant la fermeture d'une partie de l'avenue Querbes située au nord-ouest de la rue de Liège.

Règlement 4172 modifiant le règlement 4029 concernant les sanctions pour infractions aux règlements.

Règlement 4173 concernant la fermeture comme place publique de certains lots situés au sud-est de la rue Boyce, entre les rues Viau et Théodore et comme voie et place publiques des ruelles ou parties de ruelles y adjacentes.

Règlement 4174 autorisant la Compagnie C. X. Tranchemontagne Limitée à effectuer des modifications au bâtiment portant le no 451, rue Saint-Sulpice, dans l'arrondissement historique de la Ville, en vertu du règlement 3068 déjà modifié.

Règlement 4175 abrogeant le règlement 286 de l'ex-Cité de Saint-Michel.

Règlement 4176 interdisant de pratiquer les sciences occultes et de prédire l'avenir moyennant considération.

Règlement 4177 modfiant le règlement 1254 concernant les kiosques et les cabinets pour la vente des journaux, revues, etc., déjà modifié.

Règlement 4178 concernant le programme de logements à loyer modique "732-1, P.L.M. Restauration".

Règlement 4179 concernant le programme détaillé de rénovation dénommé "Parc Vinet".

Règlement 4180 modifiant le règlement 3030 établissant une caisse de retraite pour les fonctionnaires municipaux, leurs veuves et leurs enfants.

Règlement 4181 modfiant le règlement 3104 établissant une caisse de retraite pour les pompiers de la ville de Montréal, leurs veuves et leurs enfants, déjà modifié.

Règlement 4182 modifiant le règlement 3073 établissant une caisse de retraite pour certains employés municipaux, leurs veuves et leurs enfants.

Marc Boyer, c.r.,
Greffier de la Ville.

Hôtel de Ville,
Montréal, le 21 décembre 1970.

Sur le plat

LINCOLN DOWNS

Temps clair et piste rapide
Premier départ à 1 heure
Le meilleur : RETAIL KING

1—Ridge Runner, Dover Jay, Battle Song
2—Secret Camera, Overbid, Perfumado II
3—Nitty Gritty, Assembly Point, Im A Putoffer
4—Vanishmann, Sloop, Cool Policy
5—Warmed Bottom, Swift Challenger, Not Old Dan
6—Retail King, Buckboard Bounce, Steel Worker
7—My King Star, Maison de Ville, Hello Harry
8—Gaysome, Swiss Alp, Cousin Weekeyes
9—A.J's Winn, Captain Slocum, Webbs Surprise
10—Pretty Dee Dee, Glendale Flash, Brumby

PREMIERE COURSE, $2,300, à réclamer, juments 2 ans, 7½ furlongs

Delhombre	117	Uncles J'nnie	114
Theyank'squire	117	Guston Russ	114
Gay Mistress	114	Step Of K'gs	117
Ridge Runner	117	Variety Fair	114
Dover Jay	114	Genandero	117
Gee Johnny	117	Pampaminny	114
Battle Song	117	Toe Nk	117

DEUXIEME COURSE, $2,300, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille

New Bolton	114	Overbid	112
Shots Dot	114	Danello	112
Secret Camera	112	Capable	117
Bl'sed Dam'l	106	Dr. Nadler	115
C'ntess Amber	112	Dallas Melton	115
Perfumado II	115	Jeffery H.M.	112
Panarity	114	Blue Nation	117

TROISIEME COURSE, $2,300, à réclamer, 3 ans et plus, 1 1-16 mille

Im A Putoffer	117	Atrapado	119
Assembly Point	115	Fur Trim	115
No Smoke	114	Bayou Teche	115
Pr'ty Jacq'line	113	Is O Texas	117
Island Trade	109	Cheery	114
Hopeful C'sin	117	Nitty Gritty	114

QUATRIEME COURSE, $2,200, à réclamer, 3 ans et plus, 5 furlongs

Esta Oppie	112	Pots Lag	116
Cool Policy	119	Sloop	119
Trucking Baby	112	Springboard	119
Venetian G'den	117	Praclas S'prise	114
Bleys Salu	122	Ruddy-Dud	114
Billy Boy	122	Edwards Girl	112
Vanishann	119	Dontwaitonme	112

CINQUIEME COURSE, $4,500, à réclamer, 2 ans, 5 furlongs

Pr'cessoftooley	112	Hope For Kope	115
Swift Ch'lenger	113	Warmed B'tom	110
Not Old Dan	115	Fast Foot	113
Exotic Pro	110	Perky Plaid	105

SIXIEME COURSE, $5,000, All. 3 ans et plus, 5 furlongs

Attraction	112	Nationalist	112
Frolly	112	Buckb'rdb'nce	107
Missamenza	109	Mac Bc Coy	112
Steel Worker	112	a-Parquet	112
Retail King	112	Bostons Pick	112
Jody Joe	107	a-Gains Relic	112
Just Could	104		

a-Entrée: Barnett - Wee Willie

SEPTIEME COURSE, $5,000, All. 3 ans et plus, 7 furlongs

Behaving Gal	104	Hello Harry	112
Tigua	112	Terrelena	113
My King Star	112	Atsamacavallo	112
M'son De V'le	116	Battery March	112
Montana Bill	112	Royal H'binger	112
Tape Deck	112	Brixton Road	119

HUITIEME COURSE, $4,000, à réclamer, 3 ans et plus, 7½ furlongs

a-Plat Iron	114	Sec'dencounter	115
Off Easy	116	c-Royal H'bor	113
C'sin W'keyes	115	Bol N Ball	110
First Crack	108	Gaysome	119
Swiss Alp	115	Gremmie	119
Royal Charter	108	a-Styrullah	115
Sea Tangle	110	c-Bye Bye B'd	115

a-Entrée: J.L. - Grasso
c-Entrée: Angus

NEUVIEME COURSE, $2,500, à réclamer, 3 ans et plus, 7½ furlongs

Webbs Surprise	114	Lonely G'bler	117
A.Js Winn	113	Captain Slocum	117
Old Joe Clark	104	M'streI Magic	117
Als De Ferro	111	W'dering R'f	119
Suracee	108	Master Irish	113
Marry Freddy	107	Royal Pain	115
Doc Beers	117	Roman Judge	119

DIXIEME COURSE, $1,750, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille

Rocky Beat It	117	Little Rouge	114
Pr'ty Dee Dee	119	Bridlen Bit	117
Bell R'ger II	117	Arbutus	111
Glendale Flash	119	Trajaster	117
High Score	116	Elilsa Star	116
Brumby	119	Panola	116
Drews Tudora	119	Heurigen	117

BAY MEADOWS

Temps nuageux et piste lente
Premier départ à 4 heures
Le meilleur : BONDING BOY

1—Sincere Heart, Posy Parade, Dons Petrullah
2—Hard To Reason, Cosgrove, Cedar Champ
3—Speedy P.J., Styways Signal, Juvelinia
4—Bagdad Express, Lous Brother, Scenic Rocket
5—Whirling Ride, Little Twit, Rapid Fortune
6—Bonding Boy, Heavenly Treasure, Smittys Super
7—Le Beau Fols, Song of Ireland, Mon Generale
8—Loved, Hungry Harry, Loved
9—New Finny, Little Red Man, Mh Most

PREMIERE COURSE, $2,200, à réclamer, pouliches et juments 3 ans et plus, 6 furlongs

Dotties Gold	109	Rosy Parade	112
Dons Petr'lah	114	Miss Briery	109
Head Along	107	RareHoney	114
Amis Sanguine	114	Snappy Leviss	107
a-Color Town	112	Sureshessure	114
Sincere Heart	116	a-Miss April	114

a-Entrée: Cofer

DEUXIEME COURSE, $2,200, à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs

Nats Son	119	Hard To R'son	122
Quicalu	114	Sandy Way	114
Cedar Champ	112	Hills Of Snow	114
Cosgrove	117	Pine Quil	117
Vincis Doll	111	Winds Afost	117
Appease	112	Copper Count	119
Rubahs Reply	119	Chesty Rob	119

TROISIEME COURSE, $2,200, à réclamer, pouliches et juments 2 ans, 6 furlongs

Styways Signal	117	Speedy P.J.	117
Roman Rumba	112	Queen Carol	117
Beau Maud	117	Minerette	112
Juvenilia	117	Liffaway	112
Kimberlina	117	Casimara	112
L'tlesugarplum	117	Jody Gray	112
Miss Whoszit	117	Windy Darling	117
Idle Guess	117	Swiss Roulette	117

QUATRIEME COURSE, $3,000, All. poulains et hongres novices de 2 ans, 6 furlongs

A Todo Dar	113	China Wall	113
Scenic Rocket	113	Final Sundown	113
Lour Brother	118	Bagdad Expr's	118
Dancing Duke	118	Eagle Has L'd	113
Bold Courage	113	Nevada Policy	118
Noble Hawk	113	Vada Lad	113
Nite Giz	108		

CINQUIEME COURSE, $3,200, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille

Satin Serenade	109	Mr. Toosox	107
Power Guard	109	a-Whirl'g Ride	121
a-Rapid F'tune	114	Little Twit	114
Winsome Tteel	114		

a-Entrée: Mastrangelo

SIXIEME COURSE, $2,700, à réclamer, 2 ans, 6 furlongs

Swittys Super	120	Y Princess	109
Chuckanut	107	Bonding Boy	117
Impact	112	Dezrefer	114
Heav'lytr'sure	109	Bunny Dory	117
Katie Pinto	109	City Dweller	112

SEPTIEME COURSE, $2,700, à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs

Camway	114	Plectrum	114
Mon Generale	114	Songofireland	109
Le Beau Fols	114	Star Asset	107
Desert Stakes	112	Air Now	114
Doctor Ugo	109		

HUITIEME COURSE, $20,000 et ajoutés, 3 ans, 1 1-16 mille, "Wyne Stakes"

a-Encyclical	112	Nigrets Pride	112
Hungry Harry	112	Big Jess	112
Young Champ	117	To Market Jr	112
Loved	117	Honey Car	112
Blue Craft	112	a-Rosenkranz	112
Swift Years	112		

a-Entrée: Threewitt

NEUVIEME COURSE, $3,000, All. 3 ans et plus, 1¼ mille

Star K. Lad	108	Cousin Roy	112
L'tle Red Man	112	Flamo King	112
Now Finny	112	Sailors Caper	107
Son Blue	112	Spudy Boy	107
Eclipse All	107	Alibi Abbey	112
Cornville	112	Steal The Mon	113
Mr. Ost	112	Scottish Imp	119

LAUREL

Temps clair et piste rapide
Premier départ à 12 h. 30
Le meilleur : GAELIC LASS

1—Piano Blue, Midnighter, Gun Wadding
2—Hot Time, Cin O Lou, Micharry
3—Gaelic Lass, Beau Mongo, Say There
4—Dilimar, Determined Woman, Bupalas
5—Adobe, Jocose John, Baton Rouge III
6—True Royalty, Third Monarch, Tornum
7—Palauli, Roman Cad, Tim Nichols
8—Menabilly, Daring Step, One Level
9—Indian Noon, B.B. Martin, Streaking Sam

PREMIERE COURSE, $4,500, à réclamer, juments 2 ans, 7 furlongs

Good Prince	118	Mister Berlin	118
Piano Blue	118	Marshllowtree	120
Chanticleer	120	Court Jester	120
Tellerwhat	120	Regal Rocket	120
Pose Line	115	Financial W'd	110
Hail To Dixie	115	Sea Mistress	110
Hail To Dixie	115	T.C. Tabb	120
Midnighter	120	Magoni	118
Gun adding	120	Dusts Joy	120

DEUXIEME COURSE, $4,000, à réclamer, pouliches et juments 3 ans et plus, 6 furlongs

Alabaster Lily	112	Who Gets It	113
B'ck H's Miss	112	Hot Time	114
Misty Love	114	Naughty N'on	112
Eunie Gal	112	Needadoc	110
Cin O Lou	119	Nivin	112
Cool Wink	112	Chalee Mae	115
Lynx Eyed G.	112	Easy Squeeze	107
B'le F Twigs	114	Antoine Belle	112

TROISIEME COURSE, $6,500, All. 3 ans et plus, 6 furlongs

Tihui	112	Rya	109
Gaelic Lass	117	Beau Mongo	110
Say There	107	Elle Amour	107

QUATRIEME COURSE, $4,500, à réclamer, 2 ans, 6 furlongs

Bills Mad	115	Determine'an	114
Domani Pago	115	April Nashua	112
Dilimar	120	Bonbonbernie	115
On Merit	105	Next Ripple	115
Bupalas	115	One Summer	109
Cinderlella Kid	120	East Eend	120
Day After	117	Robert Lovett	120
Lil Voice	120	Move Me Up	117

CINQUIEME COURSE, $5,000, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille

a-Crimson Pal	114	Curiositys'ker	112
Rey Sibby	112	a-Baton R'ge	114
Gallgher	111	Mi Renombre	119
Jocose John	114	Buddha King	111
Fields of Eton	111	Dons Doll	108
Halfway Home	114	Roman Brick	111
Adobe	113	Draw Play	114
Kingville K'er	111	Chip	111

a—Entrée : Happy Note - Rivera

SIXIEME COURSE, $6,200, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille

Tornum	114	Mirame	107
Meson II	114	Gator Queen	109
Third Monarch	109	Ridgelea	114
True Royalty	117	Interwood	101
Wyomingwi'cat	114	Coati II	112
Andros	117	Rays Rebel	114

SEPTIEME COURSE, $6,500, à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs

Roman Cad	112	Jessies Jest	110
Great Anxiety	114	Ta'many Boss	105
Revitup	104	Palauli	114
Tim Nichols	112		

HUITIEME COURSE, $8,000, All. pouliches et juments 3 ans et plus, 6 furlongs

Out In Space	110	Valdarno	120
a-Arctic Tan	115	One Level	117
a-Brave P'cess	117	Celsius	117
Bold M'ement	113	All Ahead	119
Somebodys P'e	117	b-Regal Kitty	120
b-Menabilly	115	Color Girl	117
Daring Step	117	Miss Keymar	119

a—Entrée: O'Meara - Cohen
b—Entrée: Argonaut - Lowenthal

NEUVIEME COURSE, $3,600, à réclamer, 3 ans, 1 mille

Carbon Mist	114	B.B. Martin	113
Billys Bum	112	Olympia F'me	109
Miss Oaks	109	Annie Obrien	109
Streaking Sam	112	Old Beris	112
Indian Moon	109	Atans Cupid	107
Scrub-A-Dub	109	Onion John	112
Surtsey	105	Maidensa'ture	109
Gen. Lewis B.	112	Alert Vimy	109

LIBERTY BELL

Temps clair et piste rapide
Premier départ à 12 h. 30
Le meilleur : RAY CORBETT

1—Sky Mist, Sweet Bippy, Little Marlissa
2—Ray Corbett, Quigs Tandem, Cherrybrook
3—Stanpan, Mr. Vandetti, Little Paula
4—Ace In Orbit, River Gold, Protester
5—Come Home Richard, Dashwer, Dede Cathlon
6—Tilldate, Thoroughfare, Gallant Prowess
7—Ghost Train, Stiff Upper Lip, Irish Dude
8—I Think I Can, Valerie Nash, Fox Sparrow
9—Defeatem, Impropriety, Indian Amber

PREMIERE COURSE, $3,700, à réclamer, pouliches et juments 3 ans et plus, 6 furlongs

Sky Mist	117	Dons G'd Girl	117
Sweet Bippy	117	Clinging	118
Stella Dear	117	Palynes'n Way	117
Volatile V'ka	112	Kim Jim	117
Hannibalette	117	Zelienople	117
Little Marlissa	118	Ruffle Gal	118
Secret Garden	117	Belle Maud	117
Baldh'ded Q'n	117	Thelma Jean	117

DEUXIEME COURSE, $3,700, à réclamer, 4 ans et plus, 6 furlongs

Ray Corbett	112	Bellagio	112
War Day	120	Quigs Tendam	112
Lucky Vimy	107	Tetanus	112
Prince Helcon	112	Marking Beau	112
Truly Proud	120	Sure N Swift	112
Cherrybrook	112	San Matias	120
City Note	112	Riesga	109
Surge Ahead	115	Ruckus	107

TROISIEME COURSE, $4,200, à réclamer, juments 2 ans, 6 furlongs

Little Paula	117	Prince Me Me	120
Sixth Of June	114	Ringroad	120
Falfurrias	117	Glory Wave	120
Hasty Bay	120	Lucky Sch'ner	120
Mr Vendetti	117	Free And H'py	120
Stanpan	120	Michaels Jet	117
Silent Caper	117	Kitchen Boss	120
Khangus	117	Miss Pot	114

QUATRIEME COURSE, $5,000, à réclamer, 2 ans, 6 furlongs

River Gold	115	Ruling Fox	115
a-L'tleTommyT.	112	Protester	112
Flaring Angel	114	Merchantmen	115
Urbanity	115	Gold Bon	115
Ace In Orbit	115	Good Accord	115
a-Broomall	112	Air Cooled	117
Happy Gambol	112	Not Needed	109
Give A Little	107	Irish Nova	120

a—Entrée : Tiedemann - Bertacchi

CINQUIEME COURSE, $7,500, à réclamer, 2 ans, 6 furlongs

Rhymes Image	116	Borgias Brew	111
Comehomerich'd	112	Shining Royal	112
Halfsimine	116	Dede Cathlon	112
Waza Roman	115	Run Roc Run	116
Dashver	118	B'terbee Quick	116

réclamer, 2 ans, 1 mille

SIXIEME COURSE, $8,000, All., pouliches et juments 3 ans et plus, 6 furlongs

Miss Light B'l	111	G'lantprowess	114
Seaon Pass	112	Miss Dottie G.	107
Crimson Queen	111	Emerald Skies	106
Tilladte	111	Thoroughfare	112
Minervas Sister	111	Ancient Line	114
Queen Beth	114		

SEPTIEME COURSE, $10,000, All. 3 ans et plus, 1 1-16 mille

Voyage	115	Oh Fudge	110
a-Elvas Story	115	Evias Beau	112
Figurernfighter	110	Hark The L'k	110
Stiff Upper Lip	117	Donlands	112
Bow Shannon	117	Ghost Train	112
a-Irish Dude	112		

a—Entrée : Della Torre - Kev Hill

HUITIEME COURSE, $5,000, à réclamer, pouliches 3 ans, 6 furlongs

Irish Chapeau	112	Res'rectionday	112
Ritas Beaugalla	115	Ithinkican	112
Too Giddy	112	Call Me Mom	115
Emanate	117	Upgrade	112
Fox Sparrow	112	Micro Mini	112
Egobreeze	112	Social Fame	112
Valerie Nash	12	Speed To Win	112
Bromaklowoy	112	H'naf'msav'na	112

NEUVIEME COURSE, $4,500, à réclamer, 3 ans et plus, 1 1-16 mille

Press Gallery	113	Impropriety	113
Ninas Pride	103	Kalonji	121
Crimson Sea	118	Double Jayson	113
Indian Amber	116	Harmony Hill	118
Batey	103	Cortijo III	113
Mayan Prince	118	Scokiltome	113
Rusty Amour	113	Fenian Lad	118
Defeatem	116		

TROPICAL

Temps clair et piste rapide
Premier départ à 1 h. 15
Le meilleur : COLD COMMANDER

1—First Color, Prime Bird, Really Costa Lotta
2—Captulus, Hilditchka, Princess Levee
3—James City, Hill Timer, Petite Greek
4—Creun Lady, Rock Crusher, Reclaim
5—King Staunch, Working Title, Catlin
6—Jestajoy, Park Flame, Hookum
7—Money Destroyer, Mr Fixit, Phantom Leader
8—Cold Commander, Cyds Roman, Taunton
9—Running Beauty, Golden Circlet, Ocala Penny
10—Rushmore, Viewpoise, Fun Man

Résultats

BAY MEADOWS

PREMIERE COURSE, $2,200, à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs

Prince Nassau, Diaz 10.20 5.20 4.20
Royal Departure, Yaka — 4.60 3.40
Mr. Frank Q., Pierce — — 10.80
Temps: 1:12.3 — Ont aussi couru: Agena Jed, El-Mirado-Flash, Brick Royal, Charming Fleet, Ballycupid, Revel's Reward, Dainty Sprite, Powers Off, Little Poon

DEUXIEME COURSE, $3,200, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille 1/16

Model D., Gonzalez 17.20 8.20 5.40
Breezy Banker, Tierney — 11.40 5.60
Rosas Pride, Iwai — — 3.40
Temps: 1:46.4 — Ont aussi couru: California King, Single Needle, Fortune Time, Ask Mommy, Every Chance.
LE DOUBLE (3-8): $118.00
Le Double Consolation (3-5): $10.40

TROISIEME COURSE, $3,000, à réclamer, 3 ans, 6 furlongs

dh-Senret, Robinson 6.40 6.60 4.40
dh-Clever D, Gonzalez 7.80 6.40 3.80
Chming, Lewis — — 3.40
Temps: 1:10.4 — Ont aussi couru: Gainsterne, Rideaster, Peace Message, Fort Pint.
dh-Egaux pour la première.

QUATRIEME COURSE, $4,000, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille

C Question, Gonzalez 8.40 3.80 2.80
Bern Book, Maese — 4.80 3.00
Haig's Task, Trejos — — 3.80
Temps: 1:39.1 — Ont aussi couru: Reckless Moment, New Snow, Crystal Mountain.

CINQUIEME COURSE, $3,500, à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs

Hikari, Tierney 7.00 4.60 3.20
Woxof, Gonalez — 4.40 2.80
Swiss Jet, Beserra — — 4.00
Temps: 1:11 — Ont aussi couru: Stay Up, Tamborin, Keen Kutter, Dandini.

SIXIEME COURSE, $4,000, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille

My Pro, Cooper 9.20 3.60 2.60
Leona's Alibi, Delomba — 3.60 2.60
New Fountain, Yaka — — 2.60
Temps: 1:37.4 — Ont aussi couru: Old Frank S., Soopah, Coat Tail.

PREMIERE COURSE, $3,700, à réclamer, 2 ans, 6 furlongs

My Somebody	111	Golden Light	118
Bed and Board	111	Presto Pete	118
Caesars Missy	110	Great Good I.	114
Prime Bird	120	Hearth Penny	118
Sulty	113	Red Chink	114
ReallyCosta'ta	113	Satinique	115
First Color	113	Relatively'ted	113
Smart Emp'or	113	Hindostanpl're	114
Ma Haw Apple	118	Gimmick	116

DEUXIEME COURSE, $3,500, à réclamer, pouliches 3 ans, 6 furlongs

Princess L'ee	116	Countess Care	111
Galeardan	111	Sherry Amber	108
Bobs Elli	113	HilDitchka	114
Color Me P'k	113	Southern V'sit	111
Move up	116	Delta Honey	111
Busher Basket	106	Ollie B B	113
Spacestew'dess	116	Southern	114
Wind Woman	118	Mommy M'ge	113
Captulus	114	Fancy St'ches	111

TROISIEME COURSE, $3,300, à réclamer, 3 et 4 ans, 1 mille

Delhi Boy	113	James city	116
Tompkin'quare	108	Bunny Jet	111
Charming Miss	108	a-Thinkin C's	117
Hill Timer	115	Lucky Tears	117
Petite Greek	112	Eteranal P'ce	113
a-Traumerei	111	Full Tumble	113
Mr Pancake	106	Ervs Dream	115

a-Entrée : Fitzgerald - Robinson

QUATRIEME CIURSE, $3,800, à réclamer, 2 ans, 6 furlongs

Rock Crusher	113	a-Flem. Queen	113
Reclaim	118	Queenly	111
Boss Market	116	a-Mini Miss	113
Sunset Sweetie	113	Heavenly Geo.	118
Smart Fl'ing	114	Trowin	114
T Bone Scotty	109	Creun Lady	111

a-Entrée : Weistein - Kirby - Wagner - Russo

CINQUIEME COURSE, $4,000, novices 2 ans, 1 mille et 70 verges

King Staunch	119	Pointers Del.	119
Working Title	119	Camelia Kid	119
Subversive	119	Great Divide	109
Sense of Humor	119	Catlin	116
In Search	119	Gina	116
Mr. Executio.	119	Bayou Vista	114
Quillazon	111	Uncle Chris	119

SIXIEME COURSE, $3,500, à réclamer, 3 et 4 ans, 6 furlongs

Park Flame	114	Hillyfilly	113
Molly's Prince	114	Corralero	116
Dancerfro'mars	114	River Roar	116
Royal Tie Pin	114	Finesco Exit	118
Hookum	116	Kammer	111
Mitos Elpis	113	Clairoi	115
Stroll Along	114	Rory Norman	116
Princess Nigus	111	Chief Rose	114
Jestajoy	114		

SEPTIEME COURSE, $4,400, All. 2 ans, 1 1-16 mille

Regal Noor	112	Mr. Fixit	121
Topi	117	Very Sly	117
a-MoneyDest.	121	Sid's Bid	119
Phantom Laed	119	a-Majorpark.	119
Better Season	114	See Bee Jr	114
Safe Cracker	121		

a-Entrée : Pierce - Rose

HUITIEME COURSE, $3,700, à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs

Cabin Light	116	Vaporiero	113
a-Just Me	113	Sabaskong	114
b-Solvalencia.	116	Mr. Jazzman	14
What a Wink	114	Spring Comet	116
Cyd's Roman	110	a-Shoe Shine	113
Mr. Barney W.	109	c-Full Capaci.	116
c-Obsolete	116	b-Ejido	111
Cold Command.	115		

a-Entrée: Thunderbird - Dangelo
b-Entrée: White Hoof
c-Entrée: Kaler

NEUVIEME COURSE, $4,000, All. pouliches 3 ans, 6 furlongs

a-Windy Brick	114	Allivai	114
Running Beauty	122	Larks Fling	109
a-Mineola Maid	114	Velvet Ribbon	109
Golden Circlet	117	Go Go Tigress	114
Ocala Penny	114		

a-Entrée: Sturgis - Drake

DIXIEME COURSE, $4,000, All. 2 ans, 1 mille et 70 verges

a-Fun Man	120	Adobe Ed	120
High Pointer	114	Rushmore	118
Counselor Br.	118	Johnny West	114
Win Oko	109	Royal Sum	115
Viewpoise	117	Thebestest	118
Aries Solo	115	Joya G	120
a-Adverse	109		

a-Entrée: Fence Post - Reinhold

SEPTIEME COURSE, $4,500, conditions, 3 ans et plus, 1 mille

P A Poco 2nd, G'zalez 4.60 3.20 2.40
The First Day, Tierney 4.20 2.80
Pedrinho, Isbell — — 2.80
Temps: 1:39 — Ont aussi couru: Contratodos, Kobuk King, A Pleasant Say.

HUITIEME COURSE, $20,000 et ajoutés, stakes Saratoga, 2 ans, 6 furlongs

Ipse, Cooper 5.00 2.80 2.40
Class A, Tierney — 3.20 2.80
Coach Crowley, Isbell — — 3.00
Temps: 1:10.3 — Ont aussi couru: Silver Isle, Admiral Corey.

NEUVIEME COURSE, $3,200, conditions, 3 ans et plus, 1¼ Mille

Acwn'ledge, Tierney 7.20 3.80 3.00
Mahina, Cooper — 9.80 4.00
Vain Lass, Ochoa — — 2.80
Temps: 2:06.1 — Ont aussi couru: Torchilo, Speedy Juan, Cool Win, Joe's Hawk, Banquet Proof, Chanso.
EXACTA (2-3): $153.00
MUTUEL: $1,316,511.
Assistance: 12,029

FAIR GROUNDS

PREMIERE COURSE, $2,500, à réclamer, 3 ans, 6 furlongs

C'rade In Arms, N. 10.40 4.40 3.00
Arky Twist, Heath — 3.60 3.00
Double Dair, Holmes — — 7.80
Temps: 1:12.3 — Ont aussi couru: Bripur, Conroy Tower, Timber Wolf, Tauskent, Joy George, Mr Pugh, Behaving Proper, Perretta, Sally Summers.

DEUXIEME COURSE, $2,500, à réclamer, 4 ans et plus, 6 furlongs

I Laddy, Valdizan 53.40 30.40 10.40
Relay, Smith — 9.40 6.60
Hes It, Rubbicco — — 5.20
Temps: 1:11.3 — Ont aussi couru: Fighting Steve, Harty Khal, Deal, Macks Legacy, Daggers Drawn, Please Remember, Basestealer, Ever Dark.
Pari double (3-4): $287.40.

TROISIEME COURSE, $2,600, à réclamer, 3 et 4 ans, 1 mille et 40 verges

Careful Juror, McC. 14.00 5.40 4.00
Prince Sahead, Holm. — 3.00 2.80
Nascolleen, Ménard — — 6.00
Temps: 1:41.3 — Ont aussi couru: Keep Marching, Big Dale, Skippers Dipper, Inky Dinky, Erma Belle, Registrant, Cedar Jack.

QUATRIEME COURSE, $2,800, à réclamer, 4 ans et plus, 6 furlongs

Watch My Smoke S. 32.20 16.40 9.40
Do Go Abbey, Theall — 12.00 7.40
Wayside Inn, Holmes — — 2.80
Temps: 1:11.4 — Ont aussi couru: Top Of The Deck, Johnny, Spoonful, Ozark Holme, Air Gage, Senor Sly, Rasputin II, Sweet Ballad, Hoosier Heritage.
Exacta (10-3): $705.60.

CINQUIEME COURSE, $3,200, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille et 40 verges

Battle Street, Sml. 17.00 8.60 5.60
Jiving Jim, Homes — 6.00 4.20
Prominence, Brogan — — 4.20
Temps: 1:41.2 — Ont aussi couru: Jay Val, Runnin Dud, Arkys Image, Sonny Miguel, Double True, Rindy Prince, I Love My Boss.

SIXIEME COURSE, $3,400, à réclamer, 4 ans et plus, 1 mille et 40 verges

Off To Market, Spin. 15.00 7.00 4.00
Col Frib, Baird — 12.40 6.00
Tudor Fib, Rubbicco — — 4.00
Temps: 1:41.1 — Ont aussi couru: Summer Reading, Caesar Cire, Outrider, Croydon, Rush Home.

SEPTIEME COURSE, $3,600, à réclamer, 4 ans et plus, 6 furlongs

Blacknfancy, Heath 10.80 5.40 4.20
Losey Evenson, Bro. — 5.40 3.40
Mi Gumer, Rubbicco — — 6.20
Temps: 1:11.4 — Ont aussi couru: Slugger, Trentonian Stream, Jarullah, Cimarron Jet.

HUITIEME COURSE, $12,500 et ajoutés, Futurity de la Louisiane (1re div.), poulains et hongres de 2 ans, 6 furlongs

Tall Tall, Niblick 26.90 9.80 7.60
f-Garrett Road, Cal. — 6.60 4.60
Hawleys Pet, Patin — — 12.00
Temps: 1:13 — Ont aussi couru: Super Change, a-Sciotit, Four Bayou Pass, b-Aleut, b-Real Daisy, a-Hildas Rock, Crimson Colonel, Duke Of Night, f-Old Man Jim, f-Gottlieb, f-Leo Pole, Wash Off, Ee-Oo-Leven, Im For Lou, f-Mikes Eagles, f-Rich Lamiss.
a-Entrée Broken R Ranch-Rutherford-Simone.
b-Entrée Wilson-Crews Stable.
f-"Field".

NEUVIEME COURSE, $12,500 et ajoutés, Futurity de la Louisiane (2e div.), 2 ans, 6 furlongs

Joey Bob, Nichols 3.80 2.60 2.40
Duke Of Padua, Sol. — 5.00 2.80
Frankie T, Rubbicco — — 4.60
Temps: 1:11.4 — Ont aussi couru: Jos Bold, f-Sherry Royal, Caminada Pass, a-Prudhoe Bay, Prince Doe, Buddys Herat, f-By Stepper, Karas Kick Back, f-Crespilot, f-Real Blonde, Bull Bayou, Yesteryears Idol, a-Just Temple, f-Compound.
a-Entrée Wilson-Crews-Beeson.
f-"Field".

DIXIEME COURSE, $2,900, handicap, 3 ans et plus, 1 mille 1/16

Brambles Boy, Biard 8.40 4.40 3.60
Cir Victor, Heath — 4.00 3.20
Wee Willie, Brogan — — 4.40
Temps: 1:45.2 — Ont aussi couru: Errscope, Tantalio, Pier Doro, Ezekiel, Vics Lark, Count Sash, Ignominious.
Exacta (6-5): $26.40.
ASSISTANCE: 11,768.
PARI MUTUEL: $846,980.

TROPICAL

PREMIERE COURSE, $3,500, à réclamer, 3 ans, 6 furlongs

Cellophane, Galliano 9.60 8.60 6.20
Pats Prize, Mora — 23.80 17.60
Provoking Song, Marquez — 7.20
Temps: 1:10.3 — Ont aussi couru: Mi

Résultats

GREENWOOD

SAMEDI

PREMIERE COURSE, Amble, à réclamer $2,500-$3,000. 1 mille, $1,200.
Superior Ed., Well. 13.60 6.40 5.30
Northwood H., White — 3.70 2.90
I.M. Wann, West — — 6.30
Temps : 2:15.1 — Ont aussi couru: Maple Mary, Royal Duane, Mr. Dino, Dresden Prince, Select Freight, David Hudson.

DEUXIEME COURSE, Trot, 1 mille, $3,000.
Burning Star, Curran 5.30 3.50 2.90
Trader Lass, Wellw. — 6.60 4.80
Sun Bo., Coke — — 3.40
Temps: 2:12.1 — Ont aussi couru: Cadenza, Johnny U., Niagara Duke, Frosty Homestead.
Pari double (1-3): $40.10.

TROISIEME COURSE, Amble, à réclamer $5,000-$5,500, handicap, 1 mille, $1,800.
Dowin, Griffin 5.90 4.00 3.90
Blaze Oregon, Wal. — 8.20 5.10
Misti Phil., Burke — — 5.60
Temps: 2:12.2 — Ont aussi couru: King W. Grattan, Armbro Impala, Cecil Minbar, Brockies Colt, Cochiti Maid, Gina Guinea.

QUATRIEME COURSE, Amble, 1 mille, $1,700 (quinella).
Jimmy Bing, Larush 5.30 3.30 2.70
Mighty Fl., Galbr. — 4.90 3.40
Our Castle, West — — 4.30
Temps : 2:12 — Ont aussi couru : Tay Town Blarney, Diane W. Grattan, Betty Thorpe, Chief Maynard, Renees Hal.
Pari quinella (3-9): $24.75.

CINQUIEME COURSE, Trot, à réclamer sur option $12,000, 1 mille, $2,200.
Trigger T., Smallw. 18.10 6.40 4.00
Ozark Peter, Feagan — 3.90 3.20
Irish Guard, Hie — — 6.40
Temps: 2:12 — Ont aussi couru : Saunders Dream, Keystone Chance, Hurricane Pick, Darkie S. Riddell.

SIXIEME COURSE, Amble, "Valedictory Stakes", 1 mille, $7,500 (exacta).
Big Champ, Wellw. 2.80 2.40 2.20
Merrywood, Feagan — 3.20 2.30
Meadowland, Feagan — — 2.60
Temps: 2:08.4 — Ont aussi couru : Frankie Tar, Chocolate Eclair.
Pari exacta (3-1): $5.20.

SEPTIEME COURSE, Amble, à réclamer $7,500-$8,500, 1 mille, $1,900.
Armbro Gambol, Fea. 5.30 3.50 3.00
Shiaway Bl., Wellw. 1— 4.00 3.60
Magic Rice, Pieroe — — 5.00
Temps : 2:10.2 — Ont aussi couru: Twinkle's Duke, Slide On Byrdie, Cha Cha Wilson, Kawartha Cha Cha, Allerton Adios, Greentree Judy.

HUITIEME COURSE, Amble, "Preferred Invitation", 1 mille, $6,000
Peter Way, Davies 3.70 2.30 2.20
Zip Tar, Waples — 2.40 2.10
Lynden Dodger, Bair — — 2.40
Temps: 2:07 — Ont aussi couru: Cap Martin, Guy Stone.

NEUVIEME COURSE, Amble, 1 mille, $2,200 (exacta).
Garrison Furness 8.30 4.90 5.10
Jimmy Lee V., Branst. — 8.80 6.30
Rory Herb., Waddell — — 8.10
Temps: 2:09.4 — Ont aussi couru: Ames Hanover, Cy Bohemia, Noteworthy Pick, Dago Red, Judy Khan.
Pari exacta (3-4): $120.10.
ASSISTANCE : 8,263.
PARI MUTUEL: $559,912.

Résultats

LAUREL

NEUVIEME COURSE, $4,200, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille.
Two Wings, Barrera 23.00 12.20 10.00
Tacaro Boy, Platts — 8.80 6.40
Ballots Brother, Alberts — — 10.40
Temps: 1:39.4 — Ont aussi couru: Till and Toil, Brewery Bay, Irish Prize, Sun Stopper, Wellington Square, Red Rusher, Wings Protege, Closed Court, Terra Rubra.
L'EXACTA (1-4) a rapporté $152.80
Assistance: 12,083. Mutuel: $1,367,833

LINCOLN DOWNS

PREMIERE COURSE, $1,750, à réclamer, 3 ans et plus, 5 furlongs
Sportie Rhythm, Gab 13.20 6.60 4.00
Fleetness Rules, Ri — 7.60 4.60
Eisert, Cox — — 3.40
Temps: 1:03.4 — Ot aussi couru: B.A.'s Best, Bo Pete, Helioroad, Golden Asset, Hero's Choice, Crackerjack, Latest Jet, Mango Tree.

DEUXIEME COURSE, $2,500, à réclamer, 3 ans et plus, 5 furlongs
I'm Sugar Pie, Riera 31.60 13.40 11.00
Flying Doll, Mad — 5.80 4.80
Pouse Cafe, Michaud — — 6.20
Temps: 1:05.1 — Ont aussi couru: Donna Bonnona, Carried Interest, Count Beau, Fish N Cap, Almont, Quadroon, Albany, Goambra, Northern Tourist.
Le DOUBLE (5-3) a rapporté $204.00

TROISIEME COURSE, $2,400, 3 ans et plus, Handicap, 1 mille
Cortex, Cox 8.20 3.60 3.20
Old Stoney, Gambar — 3.40 3.00
Golden Madigan, De — — 3.40
Temps: 1:42.1 — Ont aussi couru: Prince de Lune, a-Alibi's Echo, Tip Pen Tip, Broker's Aid, a-Cimar, Turf Escapade, V-Charming, The Seven Jays.
a—Entrée Devoinis-Figueroa-Adamites.

QUATRIEME COURSE, $3,500, à réclamer, 3 et 4 ans, 7½ furlongs
Bold Whig, Sisum 10.60 6.80 3.80
Nasty Girl, Cox — 16.60 9.20
All Over Time, Riera — — 4.80
Temps: 1:40.4 — Ont aussi couru: Jungle Jane, Lee's Charger, Hy-Native, Hi Tomorrow, What a Suzy, Unassisted, oLreild, Dade County.
PERFECTA (10-2) a rapporté $255.00

CINQUIEME COURSE, $4,000, à réclamer, 3 ans et plus, 5 furlongs
Just Could, Deroin 16.00 7.60 5.00
Lan Dun Cee, Garm — 5.40 4.00
Negro Monarch, Meade — — 5.40
Temps: 1:03 — Ont aussi couru: I'm In Orbit, Prospect Street, Shaman, Freezing Rain, Chick Keiser, Garde Rullah.

SIXIEME COURSE, $7,500, 3 ans et plus, Handicap, 5 furlongs
Sunny Meadow, Ram 4.60 3.40 2.60
Red Beam, Fabiano — 5.80 3.40
Crying For More, Clark — — 3.00
Temps: 1:04 — Ont aussi couru: Ardent Athlete, Polynesian Dancer, Bold Accent, Brave Hour, War Meeting.

SEPTIEME COURSE, $6,000, 2 ans, Cond., 7 furlongs
Grey Guard, Madden 5.40 3.00 2.60
Gordonstown, Gamba — 3.40 3.00
Traditional Hitch, Rie — — 6.20
Temps: 1:33.3 — Ont aussi couru: Half Irish, Exotic Pro, Crimson, Victory, Rhode Island Rel, Goldiner Stern.
PERFECTA (2-6) a rapporté $15.60

HUITIEME COURSE, $10,000, 3 ans et plus, Handicap, 1 mille
Sumter, Capalbo 11.20 6.20 4.20
Last Curtain, Forth — 7.00 4.20
Russell's Rullah, Mer — — 2.80
Temps: 1:38.3 — Ont aussi couru: Windy Wise, Unsung, Oxford Accent, Roman Away, See Me Pro.

NEUVIEME COURSE, $3,000, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille
Blocky Prince, Bario 109.80 39.20 13.00
Scotch Banker, Tartag — 9.20 5.80
Sweet Illeen, Rosado — — 4.60
Temps: 1:40.3 — Ont aussi couru: Flying Red Dobbin, Sir Bricker, Uncle Herbie, Co. W., Lucky Gentleman, Half Stoned, Christmas Bargain.

DIXIEME COURSE, $3,000, 3 ans et plus, Handicap, 1 mille
Mr. Kippers, Forth 6.80 3.80 3.00
a-Dressy Lad, Kent — 3.60 2.40
Dumpty Can, Davern — — 3.80
Temps: 1:39.3 — Ont aussi couru: a-Billy Brook, Rattle the Cash, Arrex, Red Sox Fan, Nelson J., Man Overboard, Bye Bye Bird.
a—Entrée Doriron

ONZIEME COURSE, $2,600, 3 ans et plus, Handicap, 1 7-16 mille
No Snakes, Cox 23.00 13.60 5.80
Bold Retort, Fitzg. — 24.80 12.20
Cant Behave, Ernst — — 5.00
Temps: 2:43.3 — Ont aussi couru: Heems, Purple Lilac, Atom II, Ed's Cutie Baby, Olympus II, Baker George,
PERFECTA (1-5) a rapporté $273.20

LIBERTY BELL

PREMIERE COURSE, $3,700 à réclamer, 4 ans et plus, 6 furlongs
Asti, Maple 12.40 5.40 4.00
Top-My-Host, P'erson — 3.00 2.0
Sobrepique, Kallai — — 5.80
Temps : :14 — Ont aussi couru : Feminine, Binuny, Rare Wolf, Care Package, Young Swinger, Super Oiner, Lady Carene, Corinth, Aerocondor.

DEUXIEME COURSE, $4,200 à réclamer, 3 ans, 1 mille 1/16
Canadian Coin 17.20 7.20 4.80
Mykanos, Liverman — 4.20 3.40
Reassure, Turcotte — — 5.20
Baker Prc, Swistic, Chickylark, Dr. Hackett, Real Must, R. Titus B., Selectric, Robert Francis, Third Generation.
DOUBLE (8-8) : $86.40

TROISIEME COURSE, $3,500 à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs
Repeatedly Brave 3.00 3.00 2.20
Hill Tracer, Fromin — 2.40 2.10
Royal Lure, P'son — — 2.40
Temps : 1:12.2 — Ont aussi couru: Très Chic, Black Feet, Dr. Don B., Coconut Row, Talk About Luck.
EXACTA (5-2) : $19.80

QUATRIEME COURSE, $7,000 à réclamer, 3 ans, 6 furlongs
Brybe Bee, Patterson 5.80 3.20 2.40
Woodys Red, Grimm — 4.20 3.00
Key To Profit, Bel'te — — 3.20
Temps : 1:12.3 — Ont aussi couru: Deceptor, Eager Boy, Native Challenge, Main Brag.

CINQUIEME COURSE, $8,000, Cond. 2 ans, 1 mille
Red And Ready 12.40 5.20 3.60
Cocky Raider, F'min — 4.60 3.20
Crimson Saber, Black — — 5.00
Temps : 1:42.2 — Ont aussi couru: Plainfield Layer, Catman, High Road, Running Bear, Bravache.
EXACTA (1-7) : $71.00

SIXIEME COURSE, $20,000, allou. pouliches et juments 3 ans et plus, Poquessing Handicap (1ère div.), 1 mille
Im For Mama, F'min 3.40 3.00 2.60
Ships Channel, G'gan — 14.60 5.80
dq-Battle Message — — 3.00
Temps : 1:41.2 — Ont aussi couru: Jollysum Dancer, Juvar, Leslies Love, Paisley Square, Cottie.
dq-Disqualifié de la 2e à la 3e position.

SEPTIEME COURSE, $20,000, hal. pouliches et juments, 3 ans et plus, Poquessing Handicap (2e div.) 1 m.
Taken Aback, Bel'te 2.80 2.40 2.20
Miss Creole, Maple — 5.40 3.00
Royal K'ghtmare, K'l — — 2.80
Temps : 1:40.3 — Ont aussi couru: Imsodear, Virgnia Cracker, Double The Bet, Hayalong.

HUITIEME COURSE, $5,500 à réclamer, 4 ans et plus, 1 mille
Red Music, Haldar 13.00 7.60 4.40
Cubital, Maag — 15.00 7.60
Brandys Play, N'son — — 3.60
Temps : 1:41.3 — Ont aussi couru : Right Dot, Capacious, Let Him Hum, Mr. Endeavor, Regardez, Target Day.
EXACTA (4-7) : $141.00

NEUVIEME COURSE, $3,700, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille 3/16
Acquitted, M'ters 6.60 4.20 3.40
Woodland Prince — 11.80 8.60
Agile Spin, Maag — — 11.60
Temps : 2:03.2 — Ont aussi couru : Cotton States, Baloon, Tricky Scamp, Shah of Maarocco, Fist Picking, Gay Cello, Chickasaw, Shenstone Rullah, Pummelo.
EXACTA (10-7) : $117.80
Ass. : 19,142 - Mutuel : $2,235,301

CONNAUGHT

SAMEDI

PREMIERE COURSE, Amble, 1 m., $400
Irish Honor, Goulet 3.40 2.70 3.30
Poplar Portia, Lavigne — 4.80 3.40
Eddies Pride, O'Dwyer — — 3.00
Temps : 2:17.2 — Ont aussi couru: Edgewood Ardent, D. Mar Va., Chancy Byrd, Collyers First. Retiré : le no 3, Sundown's Border.
Quinella (1-4): $16.10.

DEUXIEME COURSE, Trot, 1 m., $450
Ama Sa., Coville 22.80 15.10 7.10
Sycamore Dave, Will. — 6.60 3.80
Rex, Demers — — 6.00
Temps: 2:17 — Ont aussi couru: Candy Volo, Queen's Impel, Fritzy Mon, Cunnys Bomb, Anchorage.

TROISIEME COURSE, Amble 1 m., $450
Chief Johnson, Dem. 10.60 6.50 3.90
Magnify, Bourassa — 8.80 5.40
Coppersmith, Demers — — 7.20
Temps: 2:14 — Ont aussi couru: Pamela Mir, O Kama, Mr Chockoyotte, Molly Mitts Irmas Gold. Retiré: no 7.

QUATRIEME COURSE, Amble, 1 mille, $400
Copper Cage, Charron 8.00 3.10 3.00
Belle Big See, Plouf. — 2.90 2.60
Inkerman Boy, Duford — — 4.30
Temps : 2:20 — Ont aussi couru : Hickery Holly, Speed Knight, Lady Boot, Kelly C. Retirés: MacDuff K. Magic no 9, Shadydale Superb no 8.
Quinella (1-3): $13.00.

CINQUIEME COURSE, Amble, 1 mille, $500
Ann Mac Bar, Goulet 5.70 4.00 4.70
New Rythm, Chartrand — 4.20 4.30
Tongue Fire, McNevin — — 4.30
Temps: 2:13.3 — Ont aussi couru: Owen Creed, Mr Whiskey, Dancer Drummond, Stardale Flashey, Magic Volo.

SIXIEME COURSE, Trot 1 mille, $1,000
Flegminton Earl, G. 10.20 4.50 2.60
Busy Boy, Miville — 5.30 2.80
Clever Coin, McCorm. — — 2.40
Temps: 2:12.3 — Ont aussi couru: Rush Street Kid, Lee Ezra, Arden Vern, Brother Jim. Retiré: Cabonga Saunders no 8.

SEPTIEME COURSE, Amble, 1 m., $400
Duke of Clairmont 14.80 8.10 3.50
Tay Towne Dean, P. — 14.80 4.00
Robert Drummond, St. — — 2.50
Temps: 2:18.1 — Ont aussi couru: Grand Pick, Steve Gratton, Abbet Dell, Achamore Cordell, Tammy Lee.
Quinella (2-6): $70.60.

HUITIEME COURSE, Amble 1 m., $500
Ray Meadows, Bra. 4.90 2.80 2.90
Rocket Roger, Pl. — 2.50 2.70
Acres Choice, Car. — — 2.90
Temps: 2:10 — Ont aussi couru : Whirlrod, Miss E. Blue, Albade, Judy's Billy, Master Patrol.

NEUVIEME COURSE, Amble, 1 m., $600
Skataway, Demers 6.10 3.70 2.80
Philco, Char. — 3.70 2.60
In Touch, Bour. — — 2.70
Temps: 2:12.2 — Ont aussi couru: Take Time, Dazzle Rid, Dr. D. Adios, Charmante Ibaf, Ritas Rip.

DIXIEME COURSE, Amble 1 mille, $450
Belle Coloniale, H. 14.60 5.00 3.00
Posey Town, St. — 4.30 2.50
Shadydale Gingar — — 3.50
Temps: 2:14.2 — Ont aussi couru: Billy's Bow, Andy Minbar, Randy Hal Direct.
Exacta (5-1): $70.90.

CONNAUGHT

DIMANCHE

PREMIERE COURSE, Trot, 1 mille, $400
8 Roydon John, Patry 4.70 4.40 3.80
1 Mr. Banjo M., Ques — 7.00 3.10
4 Careless Floricam, K — — 3.00
Temps: 2:15.1 — Ont aussi couru: Waycharm Judy, Pappas Hanover, Lord Sampson, Bonus Worthy, Avalon Cas..
La QUINIELA (8-1) a rapporté $26.30

DEUXIEME COURSE, Amble, $500
6 Brad Fedor, Plouffe 5.10 3.00 2.60
5 Dick Bingo, Chartr — 3.00 2.50
3 Aero Scot, Williams — — 2.60
Temps: 2:16.3 — Ont aussi couru: Davey Cash, Foofa, Karen Mac.

TROISIEME COURSE, Trot, 1 mille, $600
4 Frost Linda, Kings 4.80 3.40 3.00
1 Leela Sharpshrooter — 3.30 2.80
2 Woodlawn, Weber — — 4.50
Temps: 2:15 — Ont aussi couru: Tiny ToTdd, Red Bud, David King, Mr. Bettors, Princess L.

QUATRIEME COURSE, Amble, 1 mille, $400
1 Zelda C., Chartar 6.20 3.40 2.80
2 Moonshine Boy, Dem — 3.30 2.30
6 Dutchess Indian, St-A — — 5.10
Temps: 2:16.2 — Ont aussi couru: Shafter Rebel, Mr. Bayama, A. W. Lee, Johnny's Joy, Trackdown.
La QUINIELA (1-2) a rapporté $6.50

CINQUIEME COURSE, Amble, 1 mille, $500
4 Red Rex, Joanisse 24.20 9.00 5.60
1 Noble Dale, .. — 6.50 4.20
8 Donald Boy, Chartr — — 3.80
Temps: 2:13.4 — Ont aussi couru: Adios Mars, Duane's Bid, Sunger, Volo Adios, Captain Tracy.

SIXIEME COURSE, Amble, 1 mille, $1,000
5 Minute Minnie, Plo 6.30 3.20 2.30
3 Happy Go Lucky — 5.00 2.60
6 Mr. Frontenac, Ger — — 2.40
Temps: 2:10.4 — Ont aussi couru: Early Likes, Fashion Charger.

SEPTIEME COURSE, Amble, 1 mille, $400
3 Hi Clad, Bourassa 12.60 5.80 3.30
8 Tar Dale, Rosgova — 3.40 4.30
5 Cold Spring Bill, Leb — — 4.70
Temps: 2:14.4 — Ont aussi couru: Master Lou, Delaway, Tay Town Lena, Little Bo Peep, Edbra Wilson.
La QUINIELA (3-8) a rapporté $17.30

HUITIEME COURSE, Amble, 1 mille, $600
1 Vital Hanover, Plou 3.00 2.50 2.50
4 Dale Scot, Steele — 2.60 2.70
5 Dusty Sun, Demers — — 5.50
Erriboll, Rebeland Pride, La Gamine, Ballerina Wick.

NEUVIEME COURSE, Amble, 1 mille, $600
1 Cape Pine Greensen 9.50 5.00 2.40
3 M.B.M., Plouffe — 3.50 2.40
4 Melina Hanover, McC — — 2.10
Temps: 2:10.1 — Ont aussi couru: Candy Tag, Moanaco, Norma Stone, Lady Quest.

DIXIEME COURSE, Amble, 1 mille, $500
6 Pat Flicka, Boura 10.40 4.20 2.80
3 Spunky Joe, Plouffe — 3.60 2.70
1 Miss Y. C., Demers — — 2.80
Temps: 2:12.4 — Ont aussi couru: Vinegar Boy, Little Boy Burton, Mamie, Way Hal.
L'EXACTA (6-3) a rapporté $60.30
Assistance: 1,906 — Mutuel $91,205

Horloge des neiges

REGION DES LAURENTIDES

Le 18 déc. 1970 Température 17 Nuageux
Prévisions: Chute de neige locale, risque de bruine tôt ce matin, nuageux et périodes ensoleillées tard aujourd'hui. Samedi nuageux avec possibilités de neige locale. Max. et min. 25 et 10.

	A	B	C	D	E	F	G
Gray Rocks	ART/POU/F. DUR	17	5	6	5	14/28	OPERENT
Belle Neige	ART/POU/F. DUR	17	5	7	3	12/28	OPERENT
Mont Plante	POU/F. DUR	17	4	6	3	4	SAMEDI
Mont Castor	POU/D. DUR	17	5	6	2	4	SAMEDI
Mont Ste-Agathe	POU/F. DUR	17	5	5	5	6	SAMEDI
La Sapinière	POU/F. DUR	17	5	5	—	6	SAMEDI
Mont Gabriel	ART/POU/F. DUR	17	4	5	3	15/20	OPERENT
Mt-Tremblant Sud	ART/POU/F. DUR	17	3	5	—	13/21	OPERENT
Mt-Tremblant N.	POU/F. DUR	17	3	6	—	6/8	OPERENT
Mont Fugère	POU/F. DUR	17	5	6	2	6	OPERENT

REGION DE QUEBEC

Prévisions : Temps nuageux avec neige cet avant-midi, périodes ensoleillées cet après-md, vents de l'ouest. Min. et max. 10 et 25. —
Aperçu pour demain : Nuageux avec quelques chutes de neige.

Mont Ste-Anne	POU/F. DUR	17	7	7	—	14/18	OPERENT
Manoir St-Castin	POU/F. DUR	17	5	5	—	13/18	OPERENT
Le Relais	POU/F. DUR	17	5	5	—	13/18	OPERENT
C. Lac Beauport	POU/F. DUR	17	6	6	—	10/18	OPERENT
Mont Hibou	POU/F. DUR	17	2	2	—	7/18	OPERENT

Ski le soir: LE RELAIS, lundi au vendredi incl.
MANOIR ST-CASTIN, mardi, mercredi, jeudi

SKI DE FOND
PARC DES LAURENTIDES

Camp Mercier .... POU./GRAN 10 3.5 — 13 — Pistes ouvertes

REGION DES CANTONS DE L'EST

Température : 10
Prévisions: Nuageux avec chute de neige. Min. 20, max. 25.
Aperçu pour demain plus froid.

Mont St-Bruno	POU/F. DUR	17	12	17	9	—	OPERENT
Mont Joye	POU/F. DUR	17	12	13	7	7/12	OPERENT
Mont Pinacle	POU/F. DUR	17	8	12	8	—	OPERENT
Indian Valley	POU/F. DUR	17	15	21	15	7/7	OPERENT
Mont Echo	POU/F. DUR	17	13	23	12	12/14	OPERENT
Bromont	POU/F. DUR	17	10/12	17	8	12/12	OPERENT
Mont Orford	POUDREUSE	17	10	20	10	9/15	OPERENT
Sutton	POUDREUSE	17	6/10	11/16	5/12	22/22	OPERENT
Mont Elan	POU/F. DUR	17	8	12	8	7/7	OPERENT

Ski le soir : Mt Pinacle, mardi au dimanche
Indian Valley, lundi au samedi
Bromont ouvert tous les soirs
Mt Elan ouvert tous les soirs.

REGION DE L'OUTAOUAIS

Camp Fortune	POU/F. DUR	17	5	17	4	21	PARTIEL
Mont Ste-Marie	POU/F. DUR	17	2	2	1	19	PARTIEL

La charte à B. B.

SAMEDI

PREMIERE COURSE, trot, à réclamer $2,000. — $1,100

Sergeant Rum	1	1	3	2	2	2	1 2½	2:11	Bourgeois,C.	8.75
Dillon Ibaf	4	4	1	1	1	1	2 3	2:11.2	Dubois,G.	5.10
Cherry Freeze	5	5	x9	8	7	6	3 1¼	2:12.2	Grisé,S.	10.20
Dinnitte Lind	7	7	4e	3	3	3	4 2¾	2:12.2	Poirier,Y.	13.20
Honneybroom Epic	2	2	7	6	6	5	5 1¾	2:12.4	Leboeuf,F.	f-2.05
Prospector	6	6	8e	5	4	4	6x1¼	2:13.1	Pelletier,C.	13.50
Kellys Song	8	8	6	7	8	8	7 2¼	2:13.2	Robillard,P.	15.40
Lively Kid	3	3	2e	4e	5e	7	8 1½	2:13.2	Fillon,G.	2.40
B Jamie	9	9	5x	9	9	9	9		Guay,P.S.	25.10
1 Sergeant Rum	**19.50**	**7.20**	**5.20**	Temps: 32.4 - 1:05.4 - 1:38.3 - 2:11						
4 Dillon Ibaf	—	**5.80**	**5.40**	Piste bonne						
5 Cherry Freeze	—	—	**5.60**	Prop.: André et Léon Martel						

DEUXIEME COURSE, amble, à réclamer $3,500. — $1,300

Bayview Beauty	6	6	1	2	4	4	1 ½	2:09.2	Samson, R.	27.20
Mr. Oregon	5	5	7	7	8e	7	2 ½	2:09.2	Gamache, Y.	6.40
Master Brown	1	1	3	4	7	5	3 1·	2:09.3	Bédard, A.	5.20
Stirling Mir	3	3	4	5	2e	2	4 1½	2:09.4	Larochelle, D.	5.10
Zeno	8	9	6	1	3	3	5 1½	2:10	Turcotte, M.	9.20
Marlen Spangler	4	4	2	3	4	6	6 1¾	2:10.2	Nadeau, F.	3.95
J.J. Dale	7	7	8	8	1e	1	7 5½	2:10.4	Deguise, A.	24.20
Radisson	2	2	5	6	6e	8	8	2:13.4	Hébert, J.	f-1.50
6 Bayview Beauty	**56.40**	**19.80**	**8.50**	Temps: 31.3 - 1:05.4 - 1:36.4 - 2:09.2						
5 Mr. Oregon	—	**6.80**	**4.40**	Piste bonne						
1 Master Brown	—	—	**3.80**	Morant (5) a été retiré						
DOUBLE (1-6): $358.10				Prop.: James A. Ferguson						

TROISIEME COURSE, amble, non-gagnants $9,000. — $2,100

Gordie Parker	4	4	2e	3	1	1	1 1¾	2:07	Picard, M.	f-2.25
Byrd Time	5	5	6	7	7	5	2 2	2:07.2	Hébert, J.	8.10
Caroldon Intrepid	6	6	7	6	5e	4	3 cou	2:07.4	Gamache, Y.	4.60
Chico Herbert	7	7	1	1	2	3	4 2¾	2:07.4	Brisson, S.	14.20
Steady Nan	2	2	5	5	6	6	5 ½	2:08.2	MacGregor, J.	4.20
Special Mixture	3	3	3	2	3	2	6	2:08.2	Fillon, G.	2.85
The Troublemaker	1	1	4	4	4x	N'a pas terminé			Gauthier, J.P.	11.20
4 Gordie Parker	**6.50**	**4.30**	**3.10**	Temps: 30.2 - 1:03.4 - 1:35 -2:07						
5 Byrd Time	—	**7.60**	**4.30**	Piste bonne						
6 Caroldon Intrepid	—	—	**3.40**	Prop.: Mme Nellie McDonnell						

QUATRIEME COURSE, trot, à réclamer $2,000. — $1,100

Fringe	5	5	2	3	2	2	1 1½	2:11.3	Bourgeois, C.	12.85
Lisa Mir	8	8	9	9	5	3	2 1¼	2:11.4	Gendron, G.	14.50
Moon Star	3	3	3	2	1	1	3 2½	2:12.1	Bergeron, L.	6.20
Riverdale Bob	1	1	4	x6	6	5	4 tête	2:12.3	Dubois, G.	2.95
Beckworth Prince	6	6	8	8	3	4	5 2¼	2:12.3	Pelletier, C.	50.60
Empalle	9	9	5	7	7	6	6 8½	2:13	Nadeau, F.	10.20
Rumlee	7	7	1e	1	4	8	8	2:16.2	Filion, G.	f-.10
Kilag	4	4	7	5e		N'a pas terminé			Turcotte, M.	6.20
Jazzy Boy					x8	7	7 8	2:14.3	Bardier, N.	30.20
5 Fringe	**27.70**	**9.30**	**7.20**	Temps: 32 - 1:07 - 1:38.2 - 2:11.3						
8 Lisa Mir	—	**10.40**	**4.80**	Piste bonne						
3 Moon Star	—	—	**6.80**	Prop.: Claude Bourgeois, Marcel Ouimet						
QUINIELA (5-8): $85.00										

CINQUIEME COURSE, amble, non-gagnants $2,000. — $1,300

Colonel Ben	4	4	6	7	6	4	1 1½	2:09.4	MacGregor,J.	f-1.95
Secant	1	1	2	1	1	1	2 tête	2:10	Turcotte, M.	2.95
Miss Adios Wind	3	3	3e	4e	3e	3	3 tête	2:10.1	Séguin, Y.	7.20
Ree Gallon	2	2	4	6	7e	7	4 2½	2:10.1	Rocheleau, C.	12.20
Guy Master	5	5	7	8	8	8	5 3½	2:10.3	Miller, T.	16.50
Makers Mark	6	6	8	5e	2e	2	6x1½	2:11.2	Filion, Hervé	2.20
Noel Richelieu	8	8	1	2	5	6	7 2¾	2:11.3	Lachance, M.	30.10
Countess Rene	7	7	5e	3e	4e	5	8	2:12	Viau, R.H.	18.10
4 Colonel Ben	**5.90**	**3.80**	**3.20**	Temps: 31.3 - 1:06.2 - 1:38 - 2:09.4						
1 Secant	—	**5.00**	**3.20**	Piste bonne						
3 Miss Adios Wind	—	—	**3.70**	Prop.: Douglas Strike						

SIXIEME COURSE, amble, non-gagnants $3,000-'70. — $1,300

Petula Lobell	4	4	5	5	4e	3	1 tête	2:08.2	Lachance, M.	5.00
Douville	6	6	3e	4	1e	1	2 1¼	2:08.2	Gamache,Y.G.	f-.50
Mr. Morry	3	3	1e	2	3	4	3 3½	2:08.3	Nadeau, F.	9.20
Count Royal	8	8	7	7	5e	5	4 cou	2:09.2	McGregor, J.	35.20
Ohio Royal	1	1	2	3	6	6	5 1½	2:09.2	Savignac, C.	12.20
Rusty Moko	2	2	4	1	2	2	6 1½	2:09.4	Bouthillier, R.	5.60
Wee Mir	7	7	8	8	7	7	7 8	2:10.1	Choquette, F.	80.60
Baroness Angus	5	5	6	6	8	8	8	2:11.4	Poirier, Y.	70.60
4 Petula Lobell	**12.00**	**3.20**	**2.60**	Temps: 30.2 - 1:03.4 - 1:36.2 - 2:08.2						
6 Douville	—	**2.70**	**2.40**	Piste bonne						
3 Mr. Morry	—	—	**2.90**	Prop.: Albert Brisebois						

SEPTIEME COURSE, trot, non-gagnants $3,500-'70. — $1,400

Major Edgewood	8	8	2e	1	1	1	1 tête	2:10.3	Bédard, A.	10.20
Tina Silk	1	1	4	4	2	2	2 4	2:10.3	Hébert, J.	5.80
Sharp Hoof	3	3	5e	5	5e	5	3 ¾	2:11.2	Gamache, Y.	3.95
Todd Mite	4	4	7	7	6	6	4 ¾	2:11.3	Caldwell, P.	16.10
Cote Mir	9	9	6	6	7e	7	5 ½	2:11.3	Deguise, A.	f-2.10
Superman Mir	6	6	9	8	8	8	6 6¼	2:11.4	Dostie, M.	35.50
Speed Flight	2	2	3e	2	3x	4	7 2½	2:13	Lapage, B.J.	2.80
Sandy Glen	5	5	1e	3	4	3	8 2¼	2:13.2	Lefebvre, M.	9.20
Hondo Tag	7	7	x9	9	9	9	9	2:14	Robinehhe, Y.	22.50
8 Major Edgewood	**22.40**	**8.20**	**4.70**	Temps: 31.3 - 1:05.1 - 1:37.4 - 2:10.3						
1 Tina Silk	—	**7.30**	**4.40**	Piste bonne						
3 Sharp Hoof	—	—	**4.90**	Prop.: Hyacinthe Legault, L. Legault						
QUINIELA (1-8): $54.20										

HUITIEME COURSE, amble, à réclamer $4,500. — $1,400

|

Un dernier truc du chapeau en 1970 pour Lachance et Grisé

par Bob CHICOINE

Deux des plus brillants jeunes conducteurs du Québec, Michel Lachance et Serge Grisé ont clôturé la saison de courses 1970 en beauté hier après-midi à Blue Bonnets devant 11,148 personnes enregistrant chacun le truc du chapeau.

Pendant que Grisé gagnait trois épreuves de suite, Michel Lachance s'emparait pour sa part des honneurs de la course principale de $6,500 avec Oneida Jessie, une ambleuse de 6 ans qui a terminé avec un dixième triomphe, l'emportant devant Boot Hill dans une enlevante fin de course. Lachance qui avait gagné la troisième course avec Hickory Stout et la quatrième avec Scotch Admiral, a bien taillé sa course avec Oneida Jessie qui a mené d'un fil à l'autre avant-de compléter le mille en 2:08.1 minutes.

Ayant laissé Black Swan N., le cofavori à Boot Hill prendre les devants au départ, Lachance n'a pas tardé à attaquer et en peu de temps, son ambleuse a pris la tête du peloton pour ensuite inscrire des fractions de 30.4, 1:06 et 1:37 minute, tout en repoussant une sortie de Boot Hill que Roger White avait projeté à l'extérieur au demi-mille. Gilles Gendron dans le sulky de H M Pace a lui aussi tenté une sortie, mais son cheval devait manquer de souffle dans la dernière ligne droite, terminant cinquième. Black Swan N., qui avait été emboité durant tout le dernier quart de mille, a ainsi été forcé de se contenter du troisième rang.

Oneida Jessie qui a terminé son année avec des gains de $23,796 pour son propriétaire M. Réal Béland, a remboursé $8.80 au mutuel.

UNE 473e POUR FILION

Avec sa 473e victoire de l'année aux guides du 4 ans Carolina Cotton, un billet de $8.00 à la suite de son gain en 2:08.3 minutes dans la deuxième course, le conducteur Hervé Filion a complété un double de $39.90 avec Gentleman Mir ($7.80), un gagnant en 2:09.4 pour le vétéran Paul-Emile Alain.

Carolina Cotton a amblé l'un de ses bons milles, en effet, il a franchi les six derniers furlongs en deuxième rangée et s'est permis une sortie en troisième chemin dans la dernière ligne droite.

SA PREMIERE

Le jeune entraîneur Maurice Brosseau, a enregistré sa première victoire depuis qu'il est à l'emploi de M. Fernand Pilette, soit quand Hickory Stout, conduit par Michel Lachance, l'a emporté devant Downs Bow avec un mille en 2:06.4 minutes dans la 3e course.

Pour son troisième gain de l'année, Hickory Stout a remboursé $13.40 au mutuel. Le conducteur Michel Lachance est revenu à la charge dans la quatrième épreuve pour réussir son 17e gain du meeting avec le "bon vieux" trotteur de 10 ans Scotch Admiral. Propriété de M. Normand Leroux, Scotch Admiral a effectué une sortie de la troisième position juste avant le poteau du 3e quart de mille pour venir boucler Karen Mon qui avait tenté une victoire d'un fil à l'autre pour Albert Hanna. Pour sa seconde victoire de suite et sa cinquième de l'année, Scotch Admiral, le favori, a trotté le mille en 2:08.3 minutes.

UNE PROMOTION

Le montréalais Ralph Swalsky, serait sur le point d'être promu au poste de secrétaire des courses à la piste américaine de Monticello. Swalsky était assistant-secrétaire à cette piste depuis deux ans.

DEUX POUR GRISE

Serge Grisé, il connait sa meilleure saison depuis ses débuts comme conducteur, s'est encore fait valoir, enregistrant ses 30e et 31e victoires du meeting.

Le talentueux jeune conducteur a premièrement visité le cercle du vainqueur avec Peter Jaco ($11.30) un gagnant en 2:10.3 devant Lady Farr à la sixième course, puis il a à nouveau posé pour le photographe dans la course suivante avec le Fleets Pride ($5.30) qui a réussi une deuxième victoire de suite avec un mille en 2:08.3 minutes.

Dans cette septième épreuve, Fleets Pride a été réclamé par M. Bruno Aubin pour la somme de $3,000 tandis que l'écurie Red Leaf a déboursé $3,500 pour Goodby Buckeye qui venait de terminer troisième.

UNE TROISIEME DE SUITE

Serge Grisé a terminé son année avec une troisième victoire de suite, venant l'emporter avec Speedy Satan ($14.80) une cheval de 5 ans qui pour son cinquième gain de l'année, a amblé le mille en 2:10 minutes.

Pour Grisé, il s'agissait de sa 32e victoire du meeting. Dans cette course, un accrochage de roues s'est produit entre Kaboom et Dilly Bob qui tentaient tous deux une poussée dans la dernière ligne droite en tentant de rejoindre Beauté Coloniale et Belle Wilson qui bataillaient pour le premier rang.

Côté, la meilleure moyenne; Filion, le plus de victoires

Par Bob CHICOINE

Les deux grands champions de la saison de courses 1970, Benoit Côté et Gilles Filion se sont partagés les grands honneurs. Côté a mérité le titre pour la meilleure moyenne avec .344 pendant que Filion a remporté celui du plus grand nombre de victoires à Montréal avec pas moins de 170 visites dans le cercle du vainqueur, un record.

Côté a mérité le trophée du Président et un chèque de $1,500, en plus d'un portrait de lui, signé Tex Coulter. Durant l'année, le talentueux conducteur a mérité son premier championnat en présentant une fiche de 120-102-86 en 597 courses. Filion a terminé au deuxième rang avec un pourcentage de .340, luttant jusqu'à la dernière course, inscrivant une feuille de route de 170-152-93 en 838 présences en piste.

Filion, qui a touché $500 en terminant deuxième pour la moyenne, recevra aussi $1,000 pour avoir remporté le plus de victoires.

Par ailleurs, Duncan MacTavish a été couronné champion du dernier meeting avec une moyenne de .453 à la faveur d'un record de 18-14-11 en 65 courses.

Serge Grisé a de son côté mérité le titre du gagnant du plus grand nombre de courses à la réunion avec 32 premières, remportant le championnat au dernier programme avec trois visites dans le cercle du vainqueur. Il a devancé Gilles Gendron par une première pendant que Gilles Filion terminait troisième avec trente visites dans le cercle du vainqueur.

INDIAN VOLO ET URRAL À LA RETRAITE FORCÉE

A l'issue de la 9e course nammée "Indian Volo et Urrall", la direction de la piste a rendu hommage à ces deux chevaux qui doivent prendre leur retraite forcée, ayant atteint l'âge limite de 14 ans.

M. Raymond Lemay, président de Blue Bonnets, a remis une couverture de refroidissement aux deux bons vieux guerriers. Urrall, entraîné et conduit par Gilles Filion, a gagné $93,408 en bourses durant sa carrière et Indian Volo, un protégé de Rosaire Bouthillier a réussi des gains de $52,945.

Albert Hanna termine la saison 1970 en beauté

par Bob CHICOINE

Les chiffres ne mentent pas. C'est ainsi qu'ils démontrent que le conducteur Albert Hanna termine la saison 1970 en beauté après avoir été plus ou moins fortuné au début de la campagne. Samedi soir, à Blue Bonnets devant 6,597 personnes, Hanna s'est encore fait valoir quand il a mérité sa 25e victoire de la réunion en pilotant le trotteur Frug à la victoire en 2:07.3 minutes dans l'épreuve principale de $3,300.

Un 5 ans, Frug a été tenu à l'arrière durant le premier demi-mille pour venir l'emporter assez aisément devant Boss Allen pendant que Lincoln Land Abe méritait le troisième rang.

Pour son neuvième gain de l'année, Frug a franchi le dernier demi-mille en 1:02.3 minute, prenant ainsi la mesure du meneur Third Edition qui devait se contenter du cinquième rang. Pendant que l'autre choix populaire Pride of Sterling brisait son allure dans la dernière ligne droite, en tentant de s'emparer du premier rang que détenait Third Edition.

Frug qui démontre maintenant des gains de $12,035 avait amorcé sa poussée victorieuse dans l'avant-dernière ligne droite, tout comme Pride of Sterling qui tentait une deuxième victoire de suite pour Percy Robillard. Avec sa cote de 6 pour 1, le gagnant a remboursé $14.70.

CHEVAL RECLAME

Hal Dew, un vainqueur en 2:08.1 pour Gilles Gendron à la 10e course, a changé d'écurie à la suite de son second triomphe consécutif et son sixième de l'année. Il a en effet été réclamé pour la somme de $5,000 par l'entraîneur et conducteur Réal Paradis.

Par ailleurs, le champion conducteur Hervé Filion a mérité sa 472e victoire de l'année, l'emportant avec le favori Observation Post ($6.10) à la huitième course.

La charte à B. B.

DIMANCHE

PREMIERE COURSE — Trot n.-g. de $5,000 — Bourse: $1,400

Gentleman Mir	4	4	4e	4	4e	3	1 tête	2:09.4	Alain P.-E.	F2.90
Davey Mir	7	7	8	8	8e	6	2 ½	2:09.4	Hébert J.	7.30
Valiant Newport	5	5	7	7	6e	5	3 cou	2:09.4	Filion G.	9.50
F C Von	1	1	1x	1	1	1	4 ½	2:10	Deguise A.	8.70
Ruth Ann Sky	9	9	3	3	2e	2	5 4	2:10	Caldwell P.	6.15
Carol Mir	8	8	9	9	7e	7	6 tête	2:10.4	Bourgon W.	12.40
Mr Steps	6	6	2e	2	3	4	7 7¼	2:10.4	N'mandin D.	15.70
Tag Joy	2	2	5	5	5x	9	8 12½	2:12.1	Gendron G.	7.45
Titan Richelieu	3	3	6e	6	9	8	9	2:14.4	Bergeron L.	3.15
4 Gentleman Mir			7.80	4.30	3.60	Temps : 30.3 - 1:03.3 - 1:36.4 - 2:09.4				
7 Davey Mir			—	7.50	4.70	Piste rapide				
5 Valiant Newport			—	—	5.50	Prop. : Ecurie Jaune et Bleue				

DEUXIEME COURSE — Amble à réclamer $6,500 — Bourse: $1,600

Carolina Cotton	8	7	7e	4e	4e	1	1 1½	2:08.3	Filion Her.	F3.00
Darryl M Bee	9	9	6	7	7e	5	2 ½	2:08.4	Dostie M.	6.40
Willoway Caper	6	5	8	8	8e	7	3 nez	2:09	N'mandin D.	11.70
Ski Bum	3	2	2	3	3	3	4 1¾	2:09	Hanna A.	10.75
Twin City Adios	4	3	3e	5	5	6	5 nez	2:09.2	Grisé S.	3.65
Armbro Jimmy	1	1	4	6	6e	4	6 8	2:09.2	Lachance M.	6.10
Nokimos	5	4	5e	2e	2e	8	7 11½	2:11	Findley Dr J.	3.35
J J Wann	7	6	1e	1	1	2	8	2:11.2	Boily R.	13.85
						2 Cap Hanover a été retiré				
8 Carolina Cotton			8.00	5.40	4.80	Temps : 30.2 - 1:04.4 - 1:37 - 2:08.3				
9 Darryl M Bee			—	6.80	5.80	Piste rapide				
6 Willoway Caper			—	—	4.70	Prop. : G.H. Tingle, R.L. Tingle et Capital Hill Farms				
DOUBLE (4-8) : $39.30										

TROISIEME COURSE — Amble n.-g. de $12,000 — Bourse: $2,500

Hickory Stout	7	6	1	3	5	3	1 4¼	2:06.4	Lachance M.	5.70
Dons Bow	5	4	6	4e	3e	2	2 4½	2:07.3	Filion G.	2.15
Drummond Hanover	4	3	2	5	6	6	3 1	2:08.3	Veilleux A.	4.65
Artic Angus	6	5	5e	2e	2e	4	4 3½	2:08.4	Shtyka J.	15.70
Sheperds Delight	1	1	3	1	4	5	5 2½	2:09.2	Bédard A.	7.35
Teen Queen	3	2	4	6	1e	1	6	2:10	Grisé S.	F1.50
7 Hickory Stout			13.40	5.20	3.30	Temps : 30.4 - 1:04 - 1:34.3 - 2:06.4				
5 Dons Bow			—	3.60	3.10	Piste rapide				
4 Drummond Hanover			—	—	3.70	Prop. : Fernand Pilette				
2 Gerry Mir a été retiré										

QUATRIEME COURSE — Trot, n.-g. de $8,500 — Bourse: $2,100

Scotch Admiral	1	1	3	3	3	3	1 2½	2:08.3	Lachance M.	2.15
Karen Mon	2	2	1e	1	1	1	2 nez	2:09	Hanna A.	4.65
Matthew Hanover	3	3	4	4	4	4	3 nez	2:09.1	Robillard P.	21.80
Killarne Pride	4	4	6	6	6	6	4 tête	2:09.1	Gendron G.	F2.10
Bairn Cloud	5	5	2e	2	2	2	5 6¼	2:09.1	Bouvrette M.	7.30
Une Fleur P	7	7	5	5	5	5	6 cou	2:10.2	Grisé S.	7.60
Royal Mint	6	6	7	7	7	7	7 dis	2:10.2	F'dley Dr J.	15.45
Little Otto	8	8	x8	8	8	8	8		Bédard A.	23.80
1 Scotch Admiral			6.30	3.80	3.60	9 Rannah Lad a été retiré				
2 Karen Mon			—	6.40	4.20	Temps : 30.4 - 1:04.4 - 1:36.4 - 2:08.3				
3 Matthew Hanover			—	—	8.20	Piste rapide				
QUINIELA (1-2) : $15.50						Prop. : Normand Leroux				

CINQUIEME COURSE — Amble à réclamer $3,500 — Bourse: $1,300

Green River Ruthie	1	1	3	3	2e	2	1 cou	2:10	Samson R.	3.20
Beautiful Katy	5	5	6	6	5e	4	2 ½	2:10	Grisé S.	7.30
Home Place Larry	8	8	2	2	1	1	3 4¼	2:10	Boily R.	9.70
Melody Smoky	6	6	7	7	7	6	4 nez	2:11	Filion Her.	5.35
Lullathorpe	7	7	8	8	8	7	5 cou	2:11	Gendron G.	F3.15
Two Mountains Carl	2	2	5	5	6	8	6 1½	2:11	Bardier N.	13.70
Lighting Dream	3	3	4	4	4e	3	7 10¼	2:11.1	White D.	10.45
Cherry Frosting	4	4	1e	1	3	5	8	2:13.1	Findley Dr J.	4.65
Piste rapide										
1 Green River Ruthie			8.40	4.80	4.40	Temps : 30.4 - 1:06 - 1:37.1 - 2:10				
5 Beautiful Katy			—	6.50	5.20	Prop. : Morty Green Marsh Wallerstein, H. Zingboim et B. Jacobson				
8 Home Place Larry			—	—	4.90					

SIXIEME COURSE — Amble à réclamer $4,500 — Bourse: $1,400

Peter Jaco	3	3	3	3	1e	1	1 cou	2:10.3	Grisé S.	4.65
Lady Farr	5	5	6	4	3e	4	2 ¾	2:10.3	Filion G.	F1.40
Officers Attack	7	7	7	6	5e	6	3 cou	2:10.4	Hanna A.	7.90
G P Ibaf	4	4	1e	2	4	3	4 cou	2:10.4	Gendron G.	7.15
Pleasant Emma	1	1	4	5	6	7	5 1¾	2:10.4	Hébert J.	3.65
Honest Frost	6	6	2e	1	2	2	6 tête	2:11	Bédard A.	17.60
Duke Crain	8	8	8e	8	7e	5	7 2	2:11.1	M'tineau JJ.	21.90
Snowman Pero	2	2	5	7	8	8	8	2:11.3	Gamache Y.	10.80
3 Peter Jaco			11.30	4.60	3.70	Temps : 32.1 - 1:07.2 - 1:38.2 - 2:10.3				
5 Lady Farr			—	3.70	2.90	Piste rapide				
7 Officers Attack			—	—	3.30	Prop. : Marcel Rivest				

SEPTIEME COURSE — Amble à réclamer $3,000 — Bourse: $1,200

Fleets Pride	5	5	1	1	1	1	1 1½	2:08.3	Grisé S.	F1.65
Dream Pilot	7	7	8	8	3e	3	2 1¾	2:08.4	Filion G.	3.10
Goodbye Buckeye	6	6	2	2	2	2	3 1¼	2:09.1	Bouthillier R.	6.15
Notre Dame	4	4	7	7	6e	5	4 1½	2:09.2	Samson R.	13.80
Baylor Hanover	3	3	4e	4	4	4	5 cou	2:09.4	Gendron G.	5.30
Buckshot Mir	8	8	9	9	8	8	6 2¾	2:09.4	Bourgon W.	20.50
Lucky Beejay	2	2	6	6	7	7	7 2¼	2:10.2	Paquette G.	18.45
Sams Sam	9	9	5	5	5	6	8	2:10.4	N'mandin D.	23.55
Caporal Tracy	1	1	3	3x	dnf	Equipement brisé			Lachance P.	10.50
Piste rapide										
5 Fleets Pride			5.30	3.30	2.50	5 Fleets Pride et Goodbye Buckeye ont été réclamés				
7 Dream Pilot			—	4.40	3.00					
6 Goodbye Buckeye			—	—	3.60	Temps : 30.4 - 1:03.4 - 1:34.4 - 2:08.3				
QUINIELA (5-7) : $9.80						Prop. : J. Demers et M. Hamilton				

HUITIEME COURSE — Amble à réclamer $10,000 — Bourse:

Speedy Satan	6	6	6	6	7	6	1 tête	2:10	Grisé S.	6.40
Dell Mir	4	4	5	5	3	3	2 ½	2:10	White R.	6.30
Beaute Coloniale	5	5	1e	1	1	1	3 tête	2:10	Picard M.	11.80
Belle Wilson	3	3	2	2	2	2	4 1¾	2:10.1	Bédard A.	F1.20
Cloverland Away	7	7	7e	7	6	7	5 1¼	2:10.2	Pelletier C.	13.85
Kaboom	2	2	4	4	5	5	6 ¾	2:10.3	Lachance M.	3.65
Dilly Bob	1	1	3	3	4	4	7	2:10.4	F'ley Dr J.	6.15
6 Speedy Satan			14.80	7.50	4.20	Temps : 31.3 - 1:06.2 - 1:37.3 - 2:10				
4 Dell Mir			—	7.80	4.80	Piste rapide				
5 Beaute Coloniale			—	—	4.90	Prop. : Zip Along et Al Salsberg				

NEUVIEME COURSE — Handicap ouvert — Bourse: $6,500

Oneida Jessie	4	4	1	1	1	1	1 1	2:08.1	Lachance M.	3.40
Boot Hill	3	3	5	5	2e	2	2 1¾	2:08.2	White R.	1.85
Black Swan	5	5	2	2	3	3	3 tête	2:08.4	Filion G.	F1.80
King Tar	2	2	3	3	5	5	4 1	2:08.4	Côté B.	5.45
H M Pace	1	1	4	4	4	4	5	2:09	Gendron G.	5.15
4 Oneida Jessie			8.80	4.20	2.40	Temps : 30.4 - 1:06 - 1:37 - 2:08.1				
3 Boot Hill			—	3.60	2.30	Piste rapide				
5 Black Swan N			—	—	2.20	Prop. : Roger Béland				

DIXIEME COURSE — Amble n.-g. de $5,500 en 1970 — Bourse: $1,400

Adios Caretaker	6	6	1e	2	5	2	1 1¼	2:06.2	Rocheleau C	32.60
Pompier Bill	4	4	8	8	8	7	2 4½	2:06.3	Gendron G.	F1.00
Saul Hanover	2	2	7	7	6	3	3 nez	2:07.3	White E.	9.45
Betsies Dream	5	5	4	4	4e	4	4 cou	2:07.3	N'mandin D.	25.90
Bravo Angus	3	3	2e	1e	1	1	5 cou	2:07.3	Bardier R.	6.10
Assiduous	9	9	6	6	7e	6	6 2	2:07.3	Lachance M.	5.35
Top Deck	8	8	3e	3e	2e	5	7 tête	2:08	Brosseau JG.	6.20
Rare Byrd	7	7	9	9	9	8	8 7½	2:08	Paquette	10.60
Oxford Flyer	1	1	5	5	3e	9	9	2:09.2	Picard M.	12.90
6 Adios Caretaker			65.20	11.90	9.70	Temps : 30.4 - 1:02.2 - 1:34 - 2:06.2				
4 Pompier Bill			—	3.40	3.60	Piste rapide				
2 Saul Hanover			—	—	5.00	Prop. : Clément Ayotte				
EXACTA (6-4) : $208.30						Ass. : 11,148 - Mutuel : $639,561				

POSSIBILITES DU DOUBLE

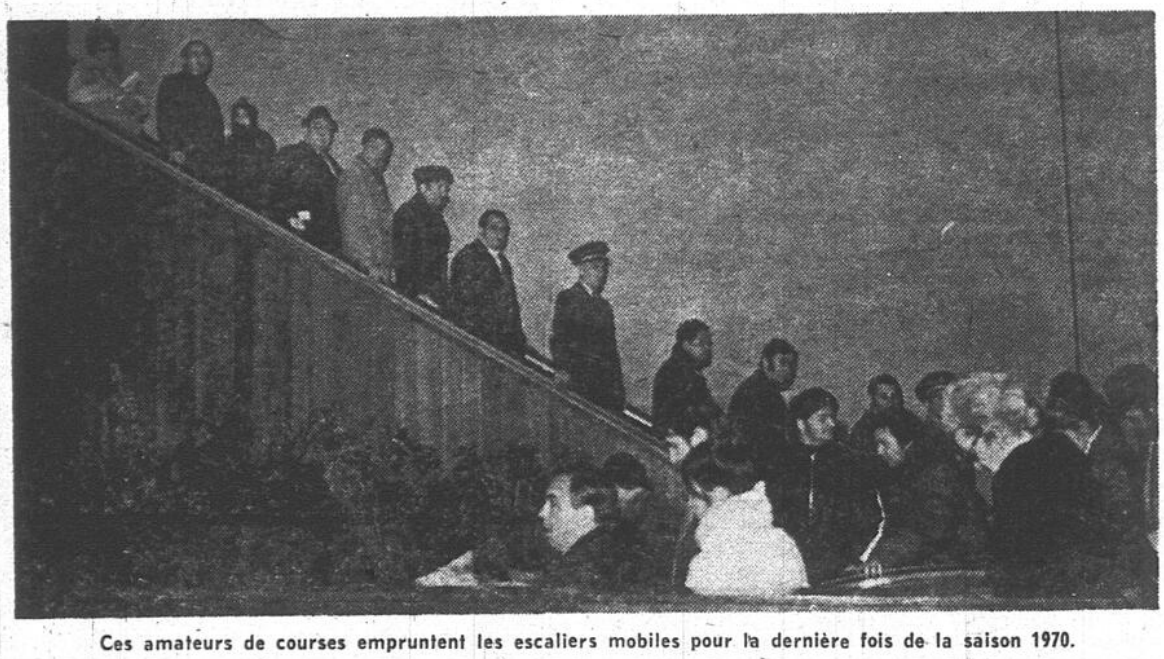
DIMANCHE

4 Gentleman Mir	7.80	4 Twin City Adios	33.40
avec :		5 Nokomis	32.60
1 Armbro Jimmy	51.70	6 Willoway Caper	113.70
2 Cap Hanover (retiré)		7 J J Wann	129.60
3 Ski Bum	94.50	8 Carolina Cotton (gagnant $8.00)	39.30
		9 Darryl M Bee	77.60

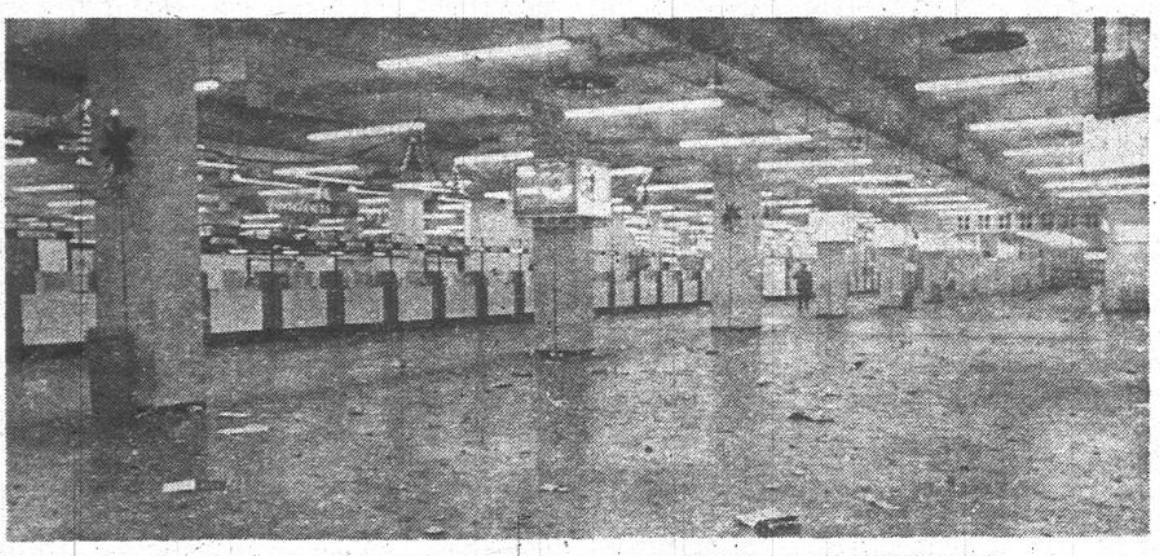
Au revoir... Blue Bonnets

La saison de courses 1970 à Montréal est maintenant chose du passé. Ce n'est toutefois qu'un au revoir, puisque trotteurs et ambleurs seront de retour à Blue Bonnets à compter de vendredi, le 15 janvier prochain, alors que débutera la nouvelle saison qui comprendra plus de 300 programmes de courses.

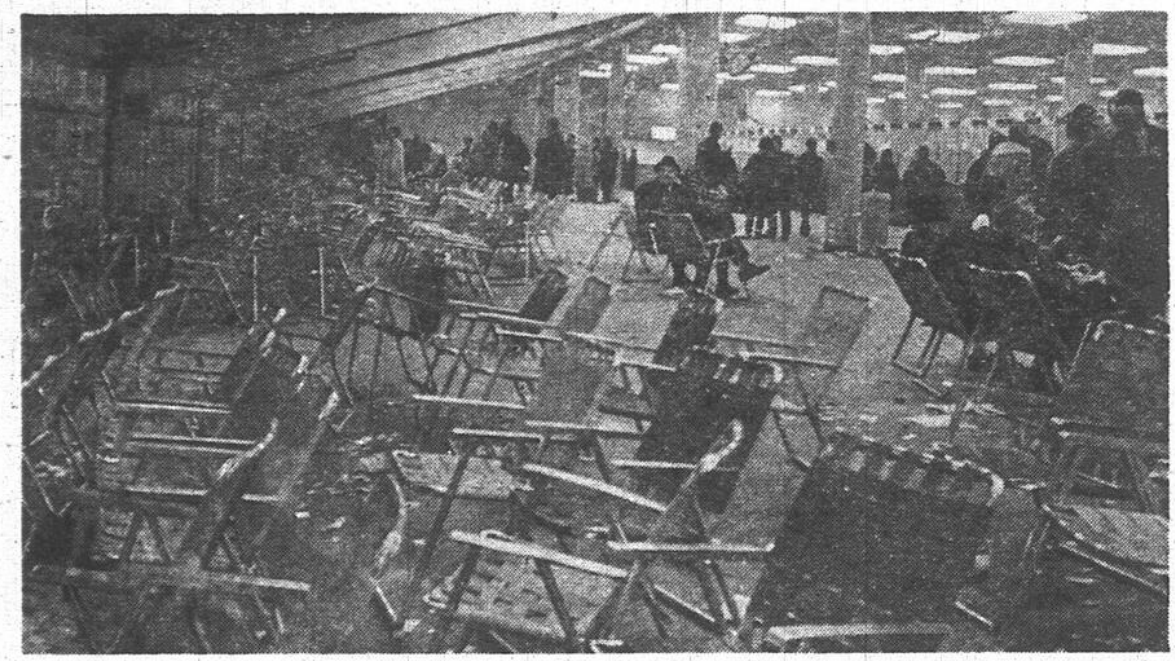
Pendant que les amateurs devront attendre 22 jours avant de revoir leurs favoris, entraineurs et conducteurs resteront à l'oeuvre, entrainant leurs coursiers pour le début de la nouvelle campagne qui comprendra quatre jours de courses sur semaine en janvier: les lundis, mercredis, vendredis et dimanches.



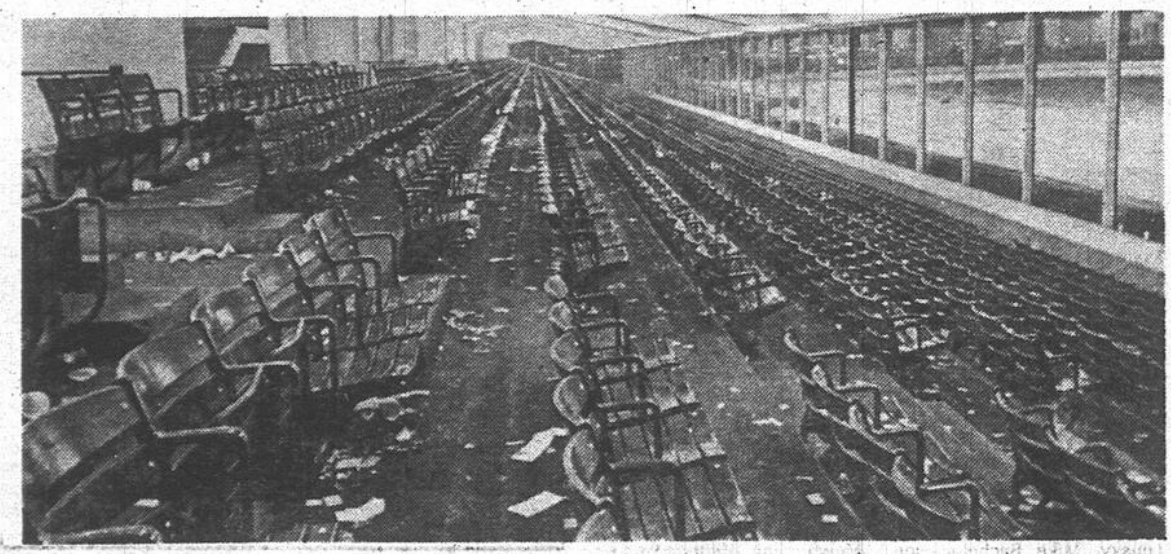
Ces amateurs de courses empruntent les escaliers mobiles pour la dernière fois de la saison 1970.



Les guichets sont déserts, eux qui ont été si souvent débordés durant le meeting 1970.



Ces quelques personnes ont mis du temps à quitter leur siège. Mais elles reviendront . . . plus fortes que jamais.



Les gradins sont délaissés . . . jusqu'à la mi-janvier.

Les vendeurs aussi ont délaissé leur "boite à surprises".

Pour ces deux "reines" du sport des rois, la saison est terminée. Gains ou pertes ? On ne le saura jamais.

Match tumultueux à Québec

Pierre Plante salue sa soirée avec un truc du chapeau

Dans la ligue junior "A" du Québec hier soir, Pierre Plante a ravi les milliers de partisans qui s'étaient rendus à l'aréna locale pour lui témoigner leur reconnaissance et leur admiration en enfilant trois buts dans la victoire de 6-0 des Rangers de Drummondville sur le National de Rosemont.

Outre Plante, Michel Boudreau, Denis Drolet et Jean Hamel ont déjoué Richard Coutu.

SHERBROOKE ECRASE SHAWINIGAN

A Sherbrooke, les Castors ont compté six fois en troisième période pour finalement disposer des Bruins de Shawinigan au compte de 8-3.

Denis Gingras et Gaston Boulanger ont compté à deux reprises pour les vainqueurs. Denis Gagnon, Bruno Isabel, Réjean Beaudoin et Normand Dubé ont complété le pointage. Seuls Johnie Martin et Michel Létourneau ont trompé la vigilance de Yves Bélanger qui a repoussé 28 rondelles.

VICTOIRES DES MAPLE LEAFS

A Verdun, Normand Cournoyer et Jeff Richards ont compté une paire de filets chacun pour permettre aux Leafs de vaincre les Alouettes de St-Jérôme au compte de 6-2.

Serge Martel et Jules Boivin ont également compté pour les Leafs tandis que seuls Maurice Desfossés et Jimmy Bateman répliquaient dans le camp de Ghyslain Delage.

MATCH TUMULTUEUX A QUEBEC

A Québec, devant 10,376 partisans, les Remparts ont profité d'une tumutueuse troisième période pour s'inscrire cinq fois au pointage et finalement remporter une victoire de 6-3 aux dépens des Ducs de Trois-Rivières, leurs principaux rivaux.

Guy Lafleur a marqué quatre filets et participé aux deux autres, comptés par Jean Landry et Michel Brière. Alain Daigle, André Deschamps et Richard Latulippe ont répliqué pour les Ducs.

La troisième période a été ponctuée de plusieurs bagarres. Le tout a résulté en 108 minutes de pénalisation.

RANGERS 6
ROSEMONT 0

PREMIERE PERIODE

1—Rangers: M. Boudreau (R. Simard, M. Lapierre) 7:43
2—Rangers: D. Drolet (P. Henry, G. Provost) 18:31
Punitions: J.-G. René 1:51, J.-G. René 10:50, F. Rochon 15:33.

DEUXIEME PERIODE

Aucun but.
Punitions: P. Plante 3:09, P. Francoeur 14:09, P. Plante 9:49, D. Drolet 17:14.

TROISIEME PERIODE

3—Rangers: J. Hamel (Francoeur, P. Plante) 1:11
4—Rangers: P. Plante (Bélisle) 11:51
5—Rangers: P. Plante (Simard, René) 15:46
6—Rangers: P. Plante (sans aide) 16:00
Punitions: Bélisle 16:23.
Assistance: 1,703.
Lancers: Rangers 32
Rosemont 29

SHERBROOKE 8
SHAWINIGAN 3

Première période

1—Shawinigan: Martin (Létourneau Boisvert) 3.08
2—Sherbrooke: Gagnon (Boulanger) 12.59
Punitions: Lecompte, maj., 1.20; Villemure, maj., 1.20; Bibeau, 2.39; Gingras, 5.34; Bergeron, 5.34; Villemure, 7.02; Villemure 10.47; Garceau, 13.10; Gagnon, 13.10; Boulanger, 15.54.

Deuxième période

3 Sherbrooke: Boulanger (Dubé) 1.08
Punitions: Villemure, 0.48; Isabel, 4.27; Gagnon, 7.57; Deslauriers, 16.07.

Troisième période

4—Sherbrooke: Gingras (sans aide) 1.04
5—Sherbrooke: Isabel (Lefebvre, Lemieux) 3.26
6—Sherbrooke: Beaudoin (Lemieux, Dubé) 4.15
7—Shawinigan: Deschesne (Quoquochi) 4.33
8—Sherbrooke: Dubé (St-Sauveur, Gingras) 14.32
9—Sherbrooke: Gingras (Rancourt, Cloutier) 14.57
10—Shawinigan: Létourneau (Martin, Garceau) 17.04
11—Sherbrooke: Boulanger (Dubé, St-Sauveur) 17.18
Punitions: Gingras, 1.28 et 5.56; Quoquochi, 3.47; Bergeron, 5.55; Deslauriers, 19.57; Gingras, 19.57.
Lancers: Sherbrooke 14-8-16—38; Shawinigan 11-9-8—28

VERDUN 6
ST-JEROME 2

PREMIERE PERIODE

1—Verdun: Serge Martel (Dave Johnson) 6:28
Punitions: Johnson 1:21, Mario Desjardins 5:23, Normand Cournoyer, Maurice Desfossés 5:45, Brian Bowles 11:53, Jean Verrier, Jean Denis Royal majeure chacun 15:15.

DEUXIEME PERIODE

2—St-Jérôme: Maurice Desfossés (Ouicet et S. Roch) 1:22
3—St-Jérôme: J. Bateman (M. Desfossés, F. Ouvet) 5:21
4—Verdun: Jules Boivin (sans aide) 11:16
5—Verdun: N. Cournoyer (R. Doré, J. Richards) 13:13
6—Verdun: Jeff Richards (B. Crossmon, R. Doré) 13:49
7—Verdun: Jeff Richards (S. Johnson, D. Johnson) 17:45
Punitions: Roland Goyette 1:57, Brian Crossmon, Jamie Bateman majeure chacun, Jean Denis Royal mineure 17:03.

TROISIEME PERIODE

8—Verdun: N. Couurnoyer (Jeff Richards) 11:19
Punitions: René Doré, Maurice Desfossés 12:17, Normand St-Jean mineure et Gilles Bouchard mauvaise conduite 14:34, Serge Loiselle 19:02.
Lancers par:

VERDUN	16	15	17—48
ST-JEROME	13	13	7—33

Gardiens de buts:
Verdun: Pierre Hamel
St-Jérôme: Marcel Labelle
Arbitre: John Gravitt
Assistance: 1,498.

QUEBEC 6
TROIS-RIVIERES 3

Première période

1—Trois-Rivières: Latulippe (Rompré, Dubuc) 6.08
Punitions: Leduc, min., 0.12; Roy, Min. double, 0.12; Landers, 6.53.

Deuxième période

2—Trois-Rivières: Daigle (Richer) 3.32
3—Trois-Rivières: Deschamps (Laurendeau) 13.23
4—Québec: Lafleur (Richard, Grenier) 18.35
Punitions: Richard, maj., 10.38; Richer, 14.04; Garneau, 18.18.

Troisième période

5—Québec: Landry (Lafleur, Richard) 4.30
6—Québec: Lafleur (Brière, Grenier) 8.05
7—Québec: Lafleur (Savard, Landry) 11.56
8—Québec: Brière (Lafleur, Grenier) 12.24
9—Québec: Lafleur (Grenier) 16.55
Punitions: Dion, maj., 13.18; Daigle, maj. et mauv. cond., 13.18; Leduc, min., double maj. et mauv. cond., 14.50; Landers, min., 14.50; Roy, maj. et mauv. cond., 14.50; Grenier, maj., 17.15; Deschamps, 17.15; Dion, maj., 18.50; Bernard, maj., 18.50; Latulippe, maj. et min., 19.00; Bergeron, maj. et min., 19.00.
Lancers: Québec 19-12-17—48; Trois-Rivières 11-8-7—28
Assistance: 10,376

Deux tours du chapeau

Dans la ligue des banques, hier soir, Pierre Gagnon et Vern Fox ont enfilé chacun trois buts pour conduire la Banque Royale à une victoire écrasante de 12-1 aux dépens de la Banque de Montréal.

Dans le second match, la Banque Canadienne Impériale a disposé du Toronto Dominion 5-1.

Stanfield rappelé par les Kings

Inglewood, Calif. (UPI) — Les Kings de Los Angeles ont annoncé, hier, qu'ils avaient rappelé l'ailier gauche Jim Stanfield, de leur club-école, les Kings de Springfield, de la ligue Américaine.

Stanfield remplaçait Ross Lonsberry, qui a dû rentrer chez lui à cause de la maladie dans sa famille, hier soir à Boston, contre les Bruins. Lonsberry manquera également à l'appel ce soir alors que les Kings visiteront les Sabres de Buffalo.

La saison dernière, Lonsberry a marqué 20 buts avec les Kings. Stanfield,

Les Giants de Tokyo s'entraîneront avec les Dodgers

Los Angeles (UPI) — Les Giants de Tokyo, champions du baseball au Japon durant les six dernières saisons, ont accepté l'invitation des Dodgers de Los Angeles et ils participeront au camp d'entraînement des Dodgers à Vero Beach. C'est ce qu'a annoncé le président des Dodgers, Peter O'Malley.

Durant leur stage à Vero Beach, les Giants disputeront six parties hors concours à des clubs des ligues majeures.

SINGER OPERE

D'autre part, l'as lanceur Bill Singer a été opéré à l'index de la main droite, ce qui ne l'empêchera pas de participer aux premiers jours de l'entrainement, au printemps.

Bob Beamon et les Warriors à surveiller ce soir à Loyola

C'est ce soir, au gymnase du complexe sportif de Loyola, que débute le tournoi de basketball du Centenaire. Les amateurs de bon basket pourront alors voir à l'oeuvre, outre les Warriors de Loyola, les porte-couleurs de l'Université Waterloo en Ontario, Adelphy et Norwich.

On sait que Bob Beamon, champion olympique du saut en longueur, s'aligne avec l'équipe de l'Université Adelphy. Les porte-couleurs du Loyola pour leur part, tenteront enfin de remporter les grands honneurs du tournoi après avoir été frustrés deux années consécutives en finale.

Les représentants canadiens en haltérophilie sont connus

Voici les résultats des épreuves d'haltérophilie effectuées en fin de semaine en vue de choisir l'équipe qui représentera le Québec aux Jeux du Canada.

106 livres — Normand Shelton.

114.5 livres — Anas Joulas, Alvin Sholzbieg, Pierre Crête.

123.5 livres — Clarence Reddick, Michael Balleck, Craig Richards.

132.5 livres — Allan McLousky, Mike Bachelor, Joe Presinza.

143.5 livres — Charles Crête, Peter Ieson, Réjean Marier.

154.5 livres — John Emery Steve Grigg, David Battirspy.

165.5 livres — Robin Godwin, Carl Aboud, Marcel Beaumont.

178.5 livres — Donald Tinsella, Marc Gignac.

192 livres — Gino Patzios, Léonard Duceppe.

Poids Lourds — Dean Mowhl, Jim Henry, Peter Matlag.

Compteurs de la ligue majeure du Québec

Guy Lafleur, Qué.	30	59	41	100	33
Michel Brière, Qué.	30	26	43	69	11
Richard Leduc, Triv.	27	32	33	65	71
Normand Dubé, Sher.	30	28	33	61	8
Richard Grenier, Qué.	28	14	46	60	18
André Peloffy, Ros.	28	26	32	58	29
Jacques Richard, Qué.	26	22	36	58	90
Serge Martel, Ver.	30	25	30	55	4
C. St-Sauveur, Sher.	30	20	29	49	38
Robert Richer, Triv.	30	23	22	45	75
Daniel Dubuc, Triv.	30	20	25	45	4

classements

LIGUE AMERICAINE

MERCREDI
Montréal 2, Rochester 5
JEUDI
Providence 2, Québec
VENDREDI
Baltimore 5, Hershey 3
Springfield 5, Cleveland 4
Montréal 6, Providence 3
SAMEDI
Rochester 7, Springfield 5
Cleveland 4, Québec 2
Hershey 4, Baltimore 4
DIMANCHE
Québec 5, Providence 3
Rochester 7, Baltimore 3
(Seules parties au programme)

CLASSEMENT
Division Est

	g	p	n	pp	pc	pts
Québec	13	13	4	100	103	30
Providence	11	12	4	97	106	26
Springfield	12	16	1	103	115	25
Montréal	9	17	5	94	113	23

Division Ouest

	g	p	n	pp	pc	pts
Baltimore	17	7	3	100	84	35
Cleveland	14	10	4	106	83	32
Rochester	12	10	3	87	82	27
Hershey	10	13	6	85	88	26

LIGUE JUNIOR DE L'ONTARIO

MARDI
Montréal 5, Ottawa 5
Toronto 6, Hamilton 9
JEUDI
Niagara 3, Peterborough 7
Montréal 5, Hamilton 2
VENDREDI
Oshawa 2, Kitchener 5
Peterborough 6, Niagara Falls 6
St. Catharines 2, Ottawa 9
Toronto 11, London 1
DIMANCHE
St. Catharines 6, London 3
Montréal 10, Niagara 2
Oshawa 5, Kitchener 2
Ottawa 18, Hamilton 2
Toronto 12, Peterborough 2

CLASSEMENT

	p	g	p	u	bp	bc	pts
Niagara Falls	28	5	21	2	99	177	12
Peterborough	29	19	7	3	131	89	41
Ottawa	27	17	6	4	148	91	38
Canadien	26	17	7	2	136	100	36
St. Catharines	27	16	9	2	138	112	34
Toronto	26	14	9	3	148	118	31
London	27	10	15	2	100	120	22
Hamilton	25	10	14	1	99	127	21
Kitchener	25	9	15	1	99	107	19
Oshawa	28	5	19	4	90	144	14

LIGUE MONTREAL JUNIOR

LUNDI
Saint-Hyacinthe 5, Saint-Michel 7
MARDI
Saint-Jean 7, Roussin 2
Boucherville 4, Lachine 10
JEUDI
Saint-Léonard 2, Montréal-Est 6
Saint-Hyacinthe à St-Jean (remise)
VENDREDI
Dorval 9, St-Victor 8
DIMANCHE
Lachine 4, Saint-Victor 2
Montréal-Est 9, Boucherville 4
Saint-Jean 4, Saint-Michel 4
Roussin 6, Dorval 4
Saint-Hyacinthe 10, Saint-Léonard 3

CLASSEMENT

	pj	g	p	n	bp	bc	pts
St-Michel	23	17	2	4	145	77	38
St-Jean	23	13	7	3	140	105	29
Lachine	23	12	7	3	140	105	29
Boucherville	23	11	8	4	133	123	26
St-Victor	23	11	1	1	104	101	23
Montréal-Est	23	11	11	1	118	105	23
Roussin	23	8	12	3	79	115	19
Dorval	23	7	15	1	111	148	15
St-Hyacinthe	23	8	15	0	108	127	16
St-Léonard	23	5	16	2	69	135	12
Iberville	22	2	20	0	75	185	4

LIGUE JUNIOR "A" DU QUEBEC

MARDI
Sherbrooke 3, Trois-Rivières 8
Verdun 3, St-Jérôme 6
JEUDI
Rosemont à Cornwall
Shawinigan à Drummondville
St-Jérôme à Sorel
VENDREDI
Drummondville 3, Québec 10
Sherbrooke 10, Shawinigan 4
Sorel 6, Rosemont 6
Cornwall 4, Verdun 6
DIMANCHE
Verdun 6, St-Jérôme 2
Sorel 5, Cornwall 3
Drummondville 6, Rosemont 0
Sherbrooke 8, Shawinigan 3
Québec 6, Trois-Rivières 3

CLASSEMENT

	pj	g	p	n	pp	pc	pts
Québec	29	27	2	0	212	81	54
Trois-Rivières	30	19	10	1	149	119	39
Shawinigan	28	16	12	0	124	132	32
Sherbrooke	30	14	15	1	128	136	29
Verdun	30	13	17	0	122	149	26
Drummondville	28	11	14	3	119	131	25
St-Jérôme	28	12	15	1	104	114	25
Rosemont	30	12	17	1	135	145	25
Cornwall	26	4	22	0	93	161	8

LIGUE JUNIOR DU RICHELIEU

LUNDI
Châteauguay 8, Longueuil 3
VENDREDI
Châteauguay 7, Iberville 3
SAMEDI
Laprairie à Iberville
DIMANCHE
Châteauguay 5, Laprairie 3
Valleyfield 3, Longueuil 2
LUNDI
Valleyfield à Longueuil

CLASSEMENT

	pj	g	p	n	bp	bc	pts
Longueuil	23	13	9	1	105	81	27
Châteauguay	24	12	7	3	132	85	29
Valleyfield	20	12	5	3	116	80	27
Laprairie	21	11	9	1	82	85	23
Iberville	23	2	21	0	78	192	4

LIGUE METRO JR

LUNDI
St-Eustache 2, Laval 5
MERCREDI
West Island 3, Mont-Royal 4
JEUDI
Laval 4, St-Laurent 3
Mont-Royal 4, Montréal-Nord 1
DIMANCHE
St-Eustache 7, LaSalle 3
Montréal-Nord 2, West Island 12

CLASSEMENT

	pj	p	n	pp	pc	pts
West Island	19	18	1	0	128	52	36
Laval	19	9	7	3	87	86	21
LaSalle	18	10	6	2	86	67	22
St-Eustache	18	9	8	1	95	88	19
Mont-Royal	20	9	8	3	80	80	19
St-Laurent	20	7	12	1	69	100	15
Mtl-Nord	20	4	14	2	75	114	10
St-Lambert	16	2	12	2	52	81	6

LIGUE CENTRALE

SAMEDI
Amarillo 7, Kansas City 1
Fort Worth 4, Oklahoma City 3
DIMANCHE
Amarillo à Omaha
Fort Worth à Dallas
(Seules parties au programme)

SOMMAIRE

	g	p	n	pp	pc	pts
Omaha	17	6	4	115	82	38
Oklahoma City	13	11	5	114	104	31
Kansas City	12	11	4	80	93	28
Dallas	13	9	2	94	79	28
Fort Worth	12	13	4	79	79	28
Tulsa	9	10	3	93	111	21
Amarillo	6	15	4	74	101	16

LIGUE DE L'OUEST

Division Ouest
VENDREDI
Salt Lake 3, Seattle 0
Phoenix 8, Denver 4
SAMEDI
Salt Lake à Denver
Seattle à Phoenix
San Diego à Portland

SOMMAIRE

	g	p	n	pp	pc	pts
Portland	19	7	2	103	80	40
San Diego	14	11	5	101	92	33
Seattle	13	10	3	87	82	29
Denver	9	15	8	95	113	26
Salt Lake	11	15	2	85	88	24
Phoenix	9	17	4	90	106	22

VENDEURS DEMANDES

VOUS POUVEZ BATTRE TOUTE COMPETITION
Meubles — App. électriques
Tapis — Tuiles — Draperies — Prélarts
T.V. — RADIOS — STEREOS
Coutellerie — Vaisselle — Batteries de cuisine
MONTRES — CADEAUX
Catalogues fournis — Commission seulement
Pour rendez-vous: 727-2848 de 9 a.m. à 6 p.m.

POUR VOTRE MOTEUR OU TRANSMISSION NOUS CHANGEONS OU REPARONS
Service complet GARANTIE 24 mois 000 milles
Notre garantie est valide à travers le Canada
● Toronto, Ont. ● Moncton, N.B.
● Vancouver, C.-B. ● Winnipeg, Man.
● Calgary ● Edmonton, Alberta
● Aucun comptant
● Financement sur les lieux
● Remorquage gratuit dans un rayon de 50 milles
● Jusqu'à 36 mois pour payer
● Service ultra rapide
MONTREAL AUTO MOTEUR & TRANSMISSION
4120 est, rue Rouen Tél. 254-9461

Cincinnati et Dallas champions; Miami et Détroit dans les séries

San Francisco a finalement eu le dernier mot

Les Forty-Niners de San Francisco ont mis fin au suspense de 14 semaines. Hier après-midi, alors que des millions de téléspectateurs surveillaient les activités de la ligue Nationale . . . et aussi les joueurs des Rams de Los Angeles, les Forty-Niners ont clôturé la 51e saison régulière avec un gain de 38-7 sur les champions Raiders d'Oakland leur procurant ainsi le billet d'admission aux séries éliminatoires (pour la première fois en 25 ans) qui s'ébranleront samedi prochain.

En vertu de cette victoire, les Forty-Niners ont mérité le championnat de la division "Western" de la Conférence Nationale devant les Rams de Los Angeles qui avaient fourni un effort quasi-surhumain, quelques heures auparavant, en triomphant des Giants de New York par 31-3 et empêchant ces derniers de mériter le titre de la division "Eastern".

Pendant plusieurs jours, les dirigeants du circuit croyaient bien être dans l'obligation de procéder au tirage "pile ou face" afin de déterminer la meilleure équipe de deuxième place . . . mais la défaite des Giants et la victoire des Cowboys de Dallas ont solutionné le problème.

Dallas a remporté le championnat de la division "Eastern" avec une fiche de 10-4 et s'attaquera maintenant aux Lions de Détroit, proclamés la meilleure formation de seconde place. Minnesota, le champion de la division "Central", recevra la visite des Forty-Niners de San Francisco.

Dans la Conférence Américaine, les Bengals de Cincinnati se sont assurés le titre dans la division "Central" et affronteront maintenant Baltimore tandis que les Dolphins de Miami ont mérité le titre de meilleure formation de deuxième place et croiseront le fer maintenant avec les Raiders d'Oakland, les champions de la division "Western". Baltimore a mérité le titre dans la division "Eastern".

Enfin, disons que les Patriots de Boston qui ont terminé l'année avec un dossier de 2-12 auront le premier choix au repêchage et les Saints de la Nouvelles-Orléans, le deuxième.

SAN FRANCISCO 38, OAKLAND 7

OAKLAND — John Brodie a offert la meilleure performance de sa carrièree hier alors qu'il a complété trois passes de touché pour conduire les Forty Niners de San Francisco à un triomphe de 38-7 aux dépens des Raiders d'Oakland. Les Forty Niners remportent ainsi leur premier titre de division en 25 ans.

En plus de la performance impeccable de Brodie, Ken Willard a joué un fort match. Ce demi offensif a compté sur un plongeon d'une verge tandis que Jimmy Jackson a intercepté et couru 36 verges dans la zone des buts pour un autre majeur. Bruce Gossett a réussi un placement de 42 verges.

SAN DIEGO 31, KANSAS CITY 13

SAN DIEGO — Le quart-arrière John Hadl a lancé trois passes de touché, dont deux à Willie Frazier, et Mike Garrett a ajouté deux majeurs alors que les Chargers de San Diego ont disposé des Chiefs de Kansas City au compte de 31-13.

Les Chiefs ont ainsi vu leurs derniers espoirs de défendre leur titre s'envoler lorsque Miami a disposé de Buffalo un peu plus tôt dans l'après-midi. Gary Garrison a dépassé la marque des 1,000 verges en gains alors qu'il a complété cinq passes pour 149 verges. Hadl a complété 16 de ses 27 passes pour des gains de 277 verges. Quant à Garrett, il a porté le ballon à 10 reprises pour 66 verges.

LOS ANGELES 31, NEW YORK (GIANTS) 3

NEW YORK — Malgré une performance formidable de Roman Gabriel qui a effectué deux passes de touché et qui a conduit les Rams de Los Angeles à une victoire de 31-3 sur les Giants de New York, les joueurs de George Allen assisteront quand même aux séries éliminatoires à titre de spectateurs.

Les Rams qui s'étaient amenés dans la métropole américaine avec un super-désir de vaincre ont été éliminés quand les Forty-Niners de San Francisco ont défait les déjà champions Raiders d'Oakland. Il aurait fallu une défaite du San Francisco pour pousser les Rams dans les séries.

Los Angeles, négligé des experts, ont tout simplement surclassé les Giants au Yankee Stadium. La défensive des Rams a contenu à volonté les efforts de Fran Tarkenton, incapable de trouver une faille. Pendant que la défensive se moquait de Tarkenton et compagnie, Roman Gabriel était à son mieux. Il a complété des passes de touché de cinq et 40 verges à Pat Studstill. Willie Ellison et Les Josephson ont également franchi la zone payante. David Ray a réussi un placement de 25 verges.

Si les Giants l'avaient emporté, il aurait fallu procéder au tirage pile ou face pour déterminer qui de Dallas ou de Détroit aurait participé aux séries.

MIAMI 45, BUFFALO 7

MIAMI — Le rapide Jim Kiick a réussi un record d'équipe avec trois touchés pour mener les surprenants Dolphins de Miami à un gain de 45-7 sur les Bills de Buffalo et ainsi permettre aux joueurs de Don Schula de s'inscrire dans les séries éliminatoires de la Conférence Américaine à titre de meilleure formation de secondes place.

Kiick a réussi ses majeurs avec des courses de quatre, trois et une verges. Larry Csonka a également franchi la zone des buts; le quart-arrière Bob Griese, pour sa part, a complété une passe de touché de 21 verges à Howard Twilley; le quart auxiliaire John Stofa a réussi une passe de touché de 36 verges à Stan Mitchell et enfin, Garo Yepremian a botté un placement de 43 verges pour tous les points des Dolphins qui affronteront maintenant les Raiders d'Oakland.

Le demi John Fuqua des Steelers de Pittsburgh, prend une bonne bouffée d'oxygène après avoir établi un record d'équipe de 218 verges en 20 essais hier après-midi lors du match opposant son équipe aux Eagles de Philadelphie. Il a entre autre réussi des touchés de 85 et 72 verges.
(Téléphoto UPI - MM)

DETROIT 20, GREEN BAY 0

DETROIT — Les Lions de Détroit, l'équipe de l'heure dans la ligue Nationale de football, ont mérité une place dans les séries éliminatoires, hier, en l'emportant facilement 20-0 sur les Packers de Green Bay, les anciens rois du football américain.

Les Lions ont atteint les séries par suite de la défaite des Giants de New York aux mains des Rams de Los Angeles. Détroit a été proclamé la meilleure équipe de deuxième place dans la Conférence Nationale avec une fiche de 10 victoires et quatre défaite.

Les Lions visiteront les Cowboys de Dallas, samedi prochain au Cotton Bowl. Lem Barney a été la grande vedette des Lions avec des retours de bottés totalisant 139 verges et avec une interception de 49 verges le menant jusque dans la zone payante. Le jeune quart Grey Landry a également complété une passe de touché à Charlie Sanders. Landry, un quart-arrière du Massachussett qui a conduit les Lions à cinq victoires au cours de leurs six dernières parties, a connu son pire match depuis qu'il a relégué Bill Munson au banc. Il a complété seulement six passes sur 18 pour des gains de 93 verges. Dick Lebeau a intercepté deux passes soit les 55e et 56e de sa carrière et ses huitième et neuvième de la saison.

MINNESOTA 37, ATLANTA 7

ATLANTA — Gary Cuozzo, inactif au cours des deux dernières semaines à cause d'une blessure à une cheville, a fait un retour spectaculaire et s'est bien préparé pour les séries éliminatoires en complétant 13 de ses 20 passes dont une pour un touché alors que les Vikings du Minnesota, les champions de la division "Central" ont défait les Falcons d'Atlanta au compte de 37-7.

Cuozzo a commencé le match lentement . . . mais a graduellement retrouvé sa forme et au deuxième quart, il a complété neuf passes à John Henderson et Gene Washington pour 21 points et les Vikings n'ont jamais été en danger par la suite.

Les Vikings ont marqué seulement un touché durant la deuxième demie, soit une passe du quart auxiliaire Bob Lee à Dave Osborne, pour une distance de 28 verges.

CINCINNATI 45, BOSTON 7

CINCINNATI — Les Bengals de Cincinnati méritent le titre de l'équipe cendrillon de la ligue Nationale de football. Choisis par les experts pour terminer au dernier rang, les Bengals ont terminé au premier rang. Ils ont enlevé le championnat de la division "Central" de la Conférence américaine, en pulvérisant les Patriots de Boston 45-7.

Les Bengals visiteront les Colts de Baltimore, samedi à Baltimore, dans le premier match éliminatoire de la Conférence américaine. Le quart Sam Wyche qui a relevé Virgil au premier quart après que ce dernier eut été blessé aux côtes, s'est fort bien acquitté de sa tâche. C'est cependant la défensive des Bengals qui a joué un match sensationnel. Elle n'a permis aucun premier essai aux Patriots avant la fin du troisième quart.

Paul Robinson a marqué trois majeurs pour Cincinnati, les autres ont été réussi par Wiche, Chip Myers et Speedy Thomas, en plus d'un placement de 37 verges par Horst Muhlmann.

Les Patriots ont peut-être connu une saison misérable avec une fiche de deux victoires et 12 défaites . . . mais ils peuvent se consoler à la pensée qu'ils auront le premier choix au repêchage du football professionnel.

Les matches seront présentés aux réseaux CBS, NBC et CBC

par Yvon PEDNEAULT

Les séries éliminatoires de la ligue Nationale de football prendront l'affiche en fin de semaine prochaine alors que les rondes demi-finales seront présentées. Et toutes les joutes seront télévisées soit sur les réseaux américains et aussi au réseau français de Radio-Canada.

Dans la Conférence Nationale, les champions Vikings du Minnesota, qui tenteront d'accéder au Super Bowl pour une deuxième année consécutive recevront la visite des Forty-Niners de San Francisco, dimanche après-midi.

Les Vikings ont terminé au premier rang de la division "Central" avec une fiche de 12 victoires et deux défaites, la meilleure de tout le football américain, seront naturellement favoris pour l'emporter. Gary Cuozzo, blessé au cours des deux dernières semaines, a fait un retour étourdissant, hier après-midi, et il devrait être intéressant de le voir à l'oeuvre contre San Francisco.

D'uatre part, les Forty-Niners miseront sur la combinaison, John Brodie-Gene Washington.

Dans l'autre joute éliminatoire de la Conférence Nationale, les Cowboys de Dallas se mesureront aux Lions de Détroit au Cotton Bowl. Détroit pourrait être l'équipe surprise des séries surtout après leur phénoménale fin de saison. Les Lions ont battu successivement San Francisco, Oakland, St. Louis, Los Angeles et Green Bay.

Dans la Conférence Américaine, les Raiders d'Oakland seront le choix des experts pour succéder aux Chiefs de Kansas City pour le match du Super Bowl. Oakland recevra les jeunes Dolphins de Miami, dimanche, au Coliseum Stadium d'Oakland. Dans la première joute éliminatoire, les Colts de Baltimore seront les hôtes des surprenants Bengals de Cincinnati.

Voici l'horaire des joutes et les réseaux qui présenteront les matches :

SAMEDI : le 26 décembre :
Cincinnati à Baltimore (13 heures)
(réseau NBC, canal 5)
Detroit à Dallas (16 heures)
(réseaux CBS, CBC, canaux 2, 3, 6)

DIMANCHE : le 27 décembre :
San Francisco à Minnesota (13 heures)
(réseaux CBS, CBC, canaux 2, 3, 6)
Miami à Oakland (16 heures)
(réseau NBC, canal 5)

Quant aux Bengals, ils ont complété la saison avec un dossier de 8-6. A un certain moment à la mi-saison, ils avaient perdu cinq joutes d'affilée.

Cincinnati a terminé devant les Browns de Cleveland qui jouaient à Denver, hier.

DALLAS 51, HOUSTON 20

DALLAS — Attention, Craig Morton et Bob Hayes sont en grande forme. Les Oilers de Houston l'ont appris à leurs dépens, hier, alors que Morton a complété cinq passes de touché dont quatre à Hayes pour procurer une victoire 51-20 aux Cowboys de Dallas et aussi le championnat de la division "Eastern" devant les Giants de New York et les Cardinals de St. Louis.

Dallas recevra la visite des Lions de Détroit, samedi. Morton a complété 13 de ses 17 passes pour des gains de 349 verges. Il a fort bien été appuyé par Bob Hayes qui a accepté six passes pour des gains de 187 verges et Reggie Rucker et Walt Garrison ont également été formidables comme receveurs de passes.

Hayes a réussi ses quatre touchés sur des passes de 38, 38, 15 et 59 verges. Morton a cédé sa place à Roger Staubach à compter du milieu du troisième quart. Les performances de Morton et Hayes, ce dernier qui célébrait son 28e anniversaire de naissance, font passer sous silence la tenue de Duane Thomas qui a gagné 115 verges au sol.

La défensive des Cowboys a intercepté quatre passes. Jerry Rhoma a commencé le match au poste de quart-arrière... mais il a été remplacé par Bob Naponic, au deuxième quart. Naponic n'avait fait que seulement deux apparitions auparavant cette saison. Rhoma s'est disloqué une épaule au début de la joute. En résumé, Dallas a gagné 573 verges dans ce premier match opposant les deux formations de l'Etat du Texas.

CHICAGO 24, NOUVELLE-ORLEANS 3

NOUVELLE-ORLEANS — Le quart-arrière Jack Concannon a réussi trois passes de touché pendant que Mac Percival bottait un placement de 50 verges et les Bears de Chicago n'ont eu aucune difficulté à vaincre les Saints de la Nouvelle-Orléans au compte de 24-3. Dick Gorson, des Bears, a capté huit passes pour porter son total à 70 et il termine premier dans ce département. Les Saints auront le deuxième choix au repêchage après les Patriots de Boston et on dit qu'ils réclameront les services de Archie Manning de l'Université du Mississippi.

WASHINGTON 28, ST. LOUIS 27

WASHINGTON — Les Redskins de Washington ont ruiné les chances de participation aux séries éliminatoires des Cardinals de St. Louis, en l'emportant au compte de 28-27 sur cette dernière équipe.

Le quart Sonny Jurgensen a complété deux passes de touché par Jerry Smith et Charley Harraway a été l'auteur des deux autres touchés des vainqueurs sur des plongeons.

Les Cardinals se sont ralliés dans le dernier quart avec deux touchés et ont perdu le match quand Jim Bakken a raté un placement de 26 verges avec 3.51 minutes à faire dans le match.

Jim Hart a complété une passe de touché à John Gilliam et Chuck Latourette a recouvert un échappé de Larry Brown et a couru 32 verges pour le deuxième majeur des Cards au dernier quart. Les Cardinals ont donc terminé leur saison sur une bien mauvaise note, eux qui avaient étonné les connaisseurs durant une bonne partie du calendrier. Les Cardinals ont subi la défaite à leurs quatre dernières joutes.

PHILADELPHIE 30, PITTSBURGH 20

PHILADELPHIE — La recrue Mark Moseley a surmonté la tension nerveuse, hier après-midi. Après avoir raté trois tentatives de placement, il a finalement botté le ballon entre les deux bottés sur une distance de 18 verges pour être l'un des artisans d'une victoire de 30-20 des Eagles de Philadelphie sur les décevants Steelers de Pittsburgh, en dépit d'une performance sensationnelle de John Fuqua qui a gagné 218 verges au sol.

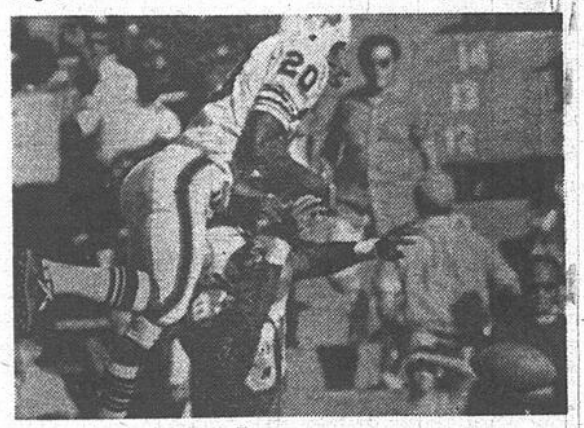
Le quart-arrière Norm Snead a connu un bel après-midi en complétant deux passes de touché pour les Eagles. Cette victoire du Philadelphie a peut-être sauvé le poste d'instructeur-chef à Jerry Williams, anciennement des Stampeders de Calgary. Le propriétaire Leonard Tose anticipait faire des changements si les Eagles ne l'emportaient pas. Il était rumeur du congédiement de Williams et du gérant général Pete Retzlaff.

Terry Hanratty a joué tout le match pour les Steelers... pendant que Terry Bradshaw suivait le jeu du banc des joueurs.

CLEVELAND 27 — DENVER 13

Denver. (UPI) — Bill Nelson a complété deux passes de touché dans l'espace de 44 secondes pour permettre aux Browns de Cleveland de remporter une victoire de 27-13 aux dépens des Broncos de Denver.

Nelson a atteint Homer Jones et Bo Scott dans la zone des buts sur des passes de 43 et 23 verges après une interception dès la première série de jeux des Broncos. Scott a également réussi un touché sur un plongeon de deux verges.



Robert James des Bills de Buffalo saute au-dessus de Willie Richardon pour rabattre une passe lancée par le quart-arrière John Stofa des Dolphins de Miami. Ces derniers n'ont éprouvé aucune difficulté à disposer des Bills au compte de 45-7. (Téléphoto UPI - MM)

LES JETS TERMINENT UNE MAUVAISE SAISON

Balutimore (UPI) — Le quart-arrière substitut Earl Morrall a réussi quatre passes de touché et le secondeur de lignes Ted Hendricks a recouvré un botté de dégagement bloqué dans la zone de New York pour donner aux Colts de Baltimore un triomphe de 35-20 sur les Jets de New York, samedi.

Cette défaite donnait aux Jets leur pire saison depuis 1962. Ils finissaient la saison avec une fiche de 4-10. Baltimore se qualifie pour les éliminatoires de la ligue Américaine de football avec un record de 11-2-1.

Alors que le compte était égal de 14-14 dans le troisième quart, Morrall, remplaçant Johnny Unitas pour lui donner un repos, réussit une passe à Jimmy Orr de 18 verges après que les Jets eurent arrêtés les Colts à sept verges des buts, sur le jeu précédent. Les Jets se rendirent profondément dans le territoire des Colts, par la suite, mais la défensive de ces derniers les arrêta, concédant seulement un botté de placement.

La performance de Morrall: 384 verges et 18 passes complétées en 33 essais, fut d'emblée la meilleure des Colts cette saison.

Georgia Tech gagne le Sun Bowl, 17-9

El Paso, Texas (UPI) — Georgia Tech a pris une avance de dix points dans la première demie, samedi, et a résisté à une forte pression de la part du Texas Tech pour l'emporter par 17-9 dans la 36e classique du football Sun Bowl.

Georgia Tech domina le jeu durant la première demie mais ne put réussir qu'un placement de 21 verges par Jack Moore alors qu'il ne restait que 42 secondes dans la demie, à part les touchés.

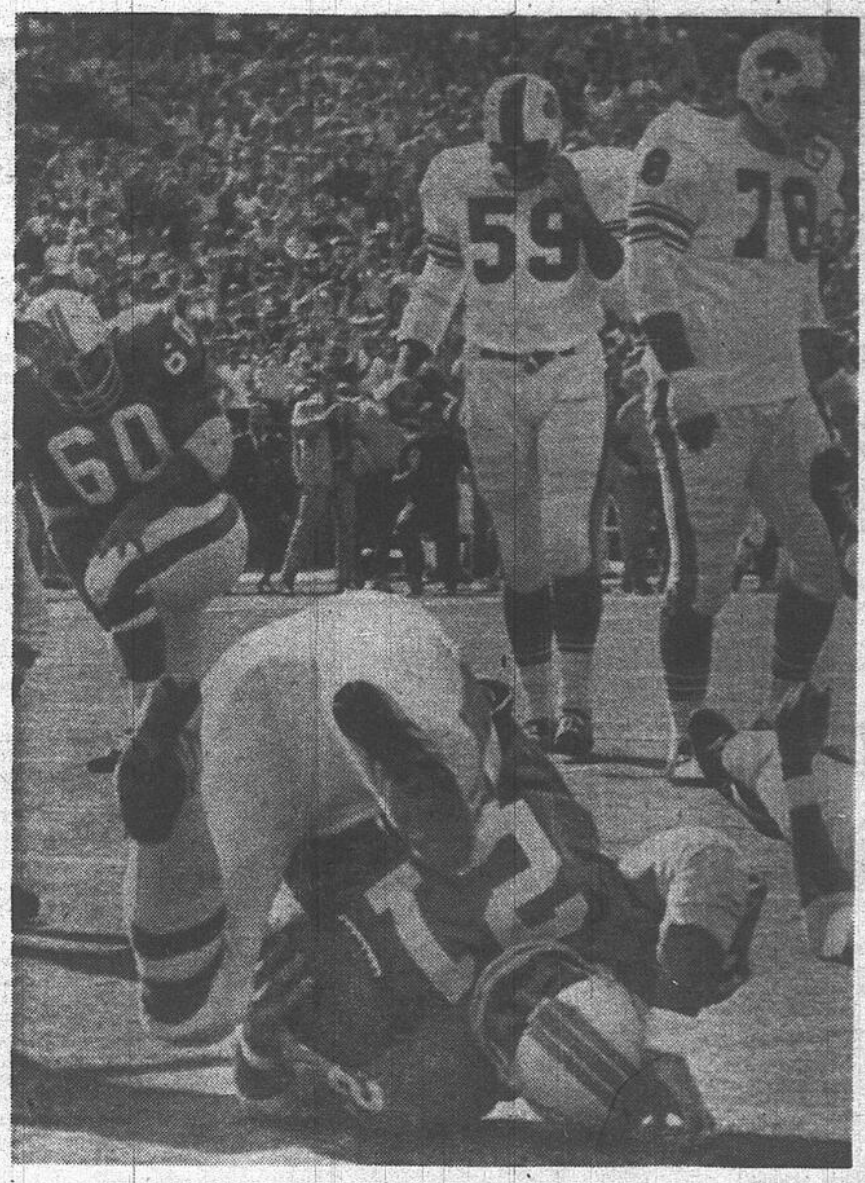
Georgia Tech s'assura la victoire avec un touché à 1:44 de la fin du match, sur un plongeon de deux verges de Kevin McNamara.

JOUTE NULLE

A Pasadena, Californie, Leon Burs a réussi son troisième touché et Rod Graves a passé à Ken Matthews pour une conversion de deux points, dans le quatrième quart, permettant aux 49ers de Cal State, Long Beach, de faire match nul de 24-24 avec l'Université de Louisville dans le Bowl Pasadena, samedi.

Louisville parut une équipe bien supérieure pendant les trois premiers quarts, menant par 21-14 à la mi-temps, mais ne purent réussir qu'un placement dans la deuxième moitié du match.

Le botteur de placement Scott Marcus, portant souliers à cause de la pluie froide, donnait une avance de 24-14 aux Cardinals à la fin du troisième quart. Puis ce fut le ralliement des 49ers. Burns porta le ballon 29 fois et gagna 117 verges. Jesukaitis fut le meilleur du Louisville avec 102 verges en vingt courses.



UN PAS VERS LA VICTOIRE

L'arrière Jim Kick plonge avec le ballon dans la zone des buts, après un gain de cinq verges pour le 2e touché des Dolphins de Miami contre les Bills de Buffalo, alors que Paul Guidry (59) et Jim Dunaway (78) des Bills ne peuvent rien faire.

(Téléphoto UPI)

FOOTBALL AMERICAIN

DIMANCHE

Cincinnati 45, Boston 7
Miami 45, Buffalo 7
Détroit 20, Green Bay 0
Los Angeles 31, New York Giants 3
Minnesota 37, Atlanta 7
Philadelphie 30, Pittsburgh 20
Washington 28, St. Louis 27
Chicago 24, New Orleans 3
Dallas 52, Houston 10
Sans Francisco 38, Oakland 7
Cleveland 27, Denver 13
San Diego 31, Kansas City 13

SAMEDI

Semi-finale - Conférence Américaine
Cincinnati à Baltimore
Semi-finale - Conférence Nationale
Détroit à Dallas

DIMANCHE

Semi-finale - Conférence Américaine
Miami à Oakland
Semi-finale - Conférence Nationale
San Francisco à Minnesota

CLASSEMENTS

CONFERENCE AMERICAINE
DIVISION DE L'EST

	g	p	n	pp	pc	mo.
Baltimore	11	2	1	321	234	.846
x-Miami	10	4	2	297	228	.714
New York Jets	4	10	0	255	286	.286
Buffalo	3	10	1	204	337	.231
Boston	2	12	0	149	361	.143

DIVISION CENTRALE

	g	p	n	pp	pc	mo.
Cincinnati	8	6	0	312	255	.571
Cleveland	7	7	0	286	265	.500
Pittsburgh	5	9	0	210	272	.357
Houston	3	10	7	217	352	.231

DIVISION DE L'OUEST

	g	p	n	pp	pc	mo.
Oakland	8	4	2	300	293	.667
Kansas City	7	5	2	272	244	.583
San Diego	5	6	3	282	278	.455
Denver	5	8	1	253	264	.385

x-Participe aux éliminatoires : meilleur record comme deuxième

CONFERENCE NATIONALE
DIVISION DE L'EST

	g	p	n	pp	pc	mo.
Dallas	10	4	0	299	221	.714
N. York Giants	9	5	0	301	270	.643
St. Louis	8	5	1	325	228	.615
Washington	6	8	0	297	314	.429
Philadelphie	3	10	1	241	332	.231

DIVISION CENTRALE

	g	p	n	pp	pc	mo.
Minnesota	12	2	0	335	143	.857
x-Détroit	10	4	0	347	202	.714
Chicago	6	8	0	256	261	.429
Green Bay	6	8	0	196	293	.429

DIVISION DE L'OUEST

	g	p	n	pp	pc	mo.
San Francisco	10	3	1	352	267	.769
Los Angeles	9	4	1	325	202	.714
Atlanta	4	8	2	206	261	.333
New Orleans	2	11	1	172	347	.143

x-Participe aux éliminatoires : meilleur record comme deuxième

La Coupe "Henri Oreiller" à l'Autrichien Karl Cordin

Val d'Isère (AFP) — Le jeune athlète autrichien Karl Cordin (22 ans, de St-Anton dans l'Arlbert, où ses parents sont hôteliers) a remporté une descente royale en gagnant, hier celle de la coupe Henri-Oreiller, comptant pour la coupe du Monde devant le Français Bernard Orcel, battu de 54 centième de seconde et "Karli" Schranz, troisième à 85 centièmes de seconde.

Schranz, qui avait fait une "non-stop" mauvaise selon sa propre expression, a en course, sous le soleil et sur une neige rapide, négocié un parcours difficile et sélectif pratiquement sans faute à la moyenne de 92,100 kms à l'heure. D'ailleurs, les trente-six premiers ont battu le record de cette descente établi l'an passé par l'Australien Malcolm Milne.

La plupart des coureurs, et parmi les meilleurs, connurent de grosses difficultés dans cette descente qui se termina heureusement sans aucun accident grave.

Pourtant, Milne, vainqueur l'an dernier de l'épreuve, frisa la catastrophe, alors qu'il était nettement en tête il sortit de la piste et plongea dans la forêt. Par un réflexe étonnant, il évita le pire, revint sur la piste et repris la course.

DUVILLARD BLESSE

Henri Duvillard, abordant trop vite un virage, heurta de la tête un piquet, son casque en porte d'ailleurs une marque sérieuse et se blessa aussi à la main. Son Schranz, freinèrent au bon moment et passment la faute d'aller trop vite et laissa échapper la victoire. Cordin, ainsi que Schranz, frènèrent au bon moment et passèrent les passages périlleux avec une certaine facilité. Quant au champion du monde de la spécialité, le jeune Suisse Bernhard Russi, dont la forme s'éméliore de jour en jour, il se classa quatrième à 97 centièmes de seconde devant Henri Duvillard à 1.11, le jeune Français Bernard Grossfiley à 1.45, le Suisse Jean-Daniel Daetwyler à 1.58, l'Autrichien Josef Loidl à 1.84, l'Américain Bob Cochran à 1.89, l'Autrichien Heini Messner à 2.20, etc.

Russi fit une course excellente mais, selon lui, manqua encore un peu de punch. "Ca va bien, mais je ne suis pas encore au mieux de ma forme", nous a-t-il déclaré, j'espère renouer avec le succès au Lauberhorn, à Wengen, dans mon pays."

Il convient aussi de souligner la très bonne performance de l'Autrichien Reinhard Tritscher qui, après une grave blessure survenue à Mont Ste-Anne, au Québec, en 1969 et une année entière d'inactivité et d'opérations à la cheville se classa douzième.

PREMIER ACTE

Ainsi s'est achevé le premier acte de la saison de ski alpin 1970-71. Cordin a démontré, par une contre-performance à Sestrières, qu'il n'avait rien perdu de sa grande classe de descendeur. Orcel, après bien des ennuis physiques, est à nouveau l'un des meilleurs. Schranz, vainqueur des deux dernières saisons de la coupe du Monde, est toujours aussi fort et un sérieux candidat à une troisième victoire, Russi s'améliore, Duvillard dont les progrès dans les slaloms sont spectaculaires, peut lui aussi espérer une victoire finale. Jean Daniel Detewyler, qui lui n'est qu'un descendeur, pourrait bientôt gagner une "classique" dans cette spécialité, enfin le jeune Jurassien Bernard Grossfiey se hisse au tout-premier plan comme on s'y attendait. Telles sont les leçons de cette magnifique descente.

Les prochaines épreuves auront lieu, pour les filles à Maribor (Yougoslavie) le 4 janvier, et pour les garçons, le 5 janvier à Berchesgaden (Allemagne fédérale).

HOMMES

Voici le classement de la descente masculine de Val d'Isère, épreuve de coupe du Monde.

1—Karl Cordin, Autriche	2:09.08
2—Bernard Orcel, France	2:09.62
3—Karl Schranz, Autriche	2:09.83
4—Bernhard Russi, Suisse	2:10.05
5—Henri Duvillard, France	2:10.19
6—Bernard Grosfiley, France	2:10.53
7—Jean Daniel Daetwyler, Suisse	2:10.66
8—Joseph Loidg, Autriche	2:10.92
9—Bob Cochran, Etats-Unis	2:10.97
10—Heini Messner, Autriche	2:11.10
11—Franz Vogler, RFA	2:11.34
12—Reinhard Tritscher, Autriche	2:11.68
13—Mick Lafferty, Etats-Unis	2:11.84
14—Walter Tresch, Suisse	2:12.06
15—Andreas Sprecher, Suisse	2:12.14

Samedi, au 16e critérium de la première neige

Betsy Clifford doit se contenter de la troisième place au combiné

VAL D'ISERE (AFP) — L'équipe de France de ski alpin a poursuivi samedi l'impressionnante série de ses victoires en remportant son septième succès depuis le début de la saison. Isabelle Mir a en effet gagné la descente du "16e critérium de la première neige" mais l'athlétique autrichienne Wiltrud Rrexel, troisième du slalom et seconde de la descente, s'attribue le combiné.

A Bardoneche, en Italie, la semaine dernière, la Française Françoise Macchi avait gagné la première descente de la saison 1970-71, comptant pour la "Coupe du Monde — Trophée Evain" en battant dans l'ordre l'Autrichienne Annemarie Proell, Isabelle Mir, l'Anglaise Divina Galica, les Françaises Florence Steurer et Michèle Jacot, Wiltrud Drexel, etc. Cette descente avait la particularité de beaucoup tourner et de s'apparenter sur quelques fractions de son parcours à un slalom géant, avantageant ainsi les spécialistes de cette discipline. En revanche, à Val D'Isère, la nouvelle descente féminine, longue de 2.150 m. pour une dénivellation de 55 m., qui est certainement l'une des plus belles au monde, permet aux vraies descendeuses de s'exprimer totalement. Ainsi Isabelle Mir et Wiltrud Drexel, respectivement lauréates de la catégorie "descente" de la "Coupe du Monde" en 1970 et 1969 se sont-elles logiquement attribué les deux premières places.

En raison du froid très vif de la nuit, la piste était plus rapide que lors de la "non-stop". Ainsi Françoise Macchi, première partante, fut surprise et aborda trop vite les premiers virages qu'elle prit trop au large et perdit du temps. "Mirabelle", avec le dossard nr 5, fit une course sans faute et dès lors était difficilement battable. Toutefois, Drexel (nr 1à) parvint à approcher de 48 centièmes de seconde le temps de sa rivale française. Dans le ¢long shuss final où les skieuses athlétiques et lourdes furent nettement avantagées, Mir et Drexel terminèrent plus fort que les "poids légers" Michèle Jacot, Françoise Macchi, Annie Famose, etc.

Jacot se classa 3e à 66 centièmes de Mir, Macchi 4e à 98 centièmes, l'Autrichienne Annemarie 5e à 1.40, la Française Jacqueline Rouvier 6e à 1.90 devant son étonnante jeune camarde Jocelyne Périllat, 7e à 2.02, la Canadienne Judy Crawford 8e à 2.08, Annie Famose 9e à 2.11, l'Allemande Rosi Mittermaier 10e à 2.14, etc. Six Françaises se sont donc classées parmi les dix premières : une nouvelle fois l'équipe de France a fait une impressionnante démonstration de sa force. La Pyrénéenne Isabelle Mir, de Saint-Lary, âgée de 21 ans, avait remporté la saison passée les descentes de Grindelwald, de Bad Gasteine, et de Jackson Hole mais une faute lui avait coûté le titre de championne du monde qu'elle avait dû laisser à la Suissesse Annerosly Zryd qui a maintenant renoncé à la compétition.

Isabelle est donc bien repartie cette saison, démontrant qu'elle n'avait rien perdu de sa classe. Quant à Wiltrud Drexel, quelque peu décevante la saison passée en descente, elle s'annonce comme une candidate sérieuse à la victoire en "Coupe du Monde". Après s'être classée 7e à Bardoneche, elle est seconde derrière Mir à Val d'Isère et a obtenu d'excellents résultats en slalom : 3e à Bardoneche ainsi qu'à Val d'Isère. Elle a d'ailleurs enlevé très nettement le combiné du "critérium de la première neige".

Jacot, Macchi, Proell et Judy Crawford ont été une nouvelle fois excellentes. Jacqueline Rouvier confirme qu'elle compte maintenant parmi les dix meilleures spécialistes au monde. Quant à Jocelyne Périllat, 15 ans, et demi, du Grand-Bornand en Haute-Savoie, qui n'a aucun lien de parenté avec Guy Périllat, elle s'annonce comme une future grande championne : 10e à Bardoneche avec le dossard no 43, elle se classe 7e à Val d'Isère avec le dossard no 32.

En "Coupe du Monde", Isabelle Mir a rejoint Françoise Macchi à la tête de "Trophée Evain". Les deux Françaises comptent chacune 40 points. Drexel étant 3e avec 39 pts, Proell et Florence Steurer, (décevante aujourd'hui) 4e ex aequo avec 28 pts, Betsy Clifford 6e avec 25 pts. etc. La lutte s'annonce comme devant être très serrée entre une dizaine des concurrentes.

Chiffres de la descente féminine

Voici le classement de la descente féminine de Val d'Isère, épreuve de la Coupe du Monde:

1—I. Mir (Fr)	1.29.44
2—W. Drexel (Aut)	1.29.92
3—M. Jacot (Fr)	1.30,08
4—F. Macchi (Fr)	1.30.42
5—A.-M. Proell (A)	1.30.85
6—J. Rouvier (Fr)	1.31.34
7—J. Perillat (Fr)	1.31.46
8—A. Famose (Fr)	1.31.55
9—R. Mittermaier (RFA)	1.31.58
10—B. Rauter (Aut)	1.31.74
12—M. Hafen (RFA)	1.32.02
13—M. Kaserer (Aut)	1.32.09
14—F. Staurer (RFA)	1.32.13
15—B. Totschning (Aut)	1.32.17
16—M. Cochran (USA)	1.32.46
17—D. Galica (GB)	1.32.55
18—M.-T. Nadig (Sui)	1.32.65
19—D. Storm (Aut)	1.32.66
20—J. Spettel (Aut)	1.32.75
21—B. Clifford (Can)	1.32.85
22—B. Jeandel (Fr)	1.32.95
23—M. Rubli (Sui)	1.33.00
24—K. Christiansen (Nor)	1.33.30
25—I. Gfoelner (Aut)	1.33.31
...	
32—K. Budge (USA)	1.34.00
37—S. Crrock (USA)	1.34.47
38—S. Poulsen (USA)	1.34.50
40—D. Pratt (Can)	1.43.91
43—B. Cochran (USA)	1.34.95
44—C. Oughton (Can)	1.34.98
48—D. Gibson (Can)	1.35.42
50—D. Culver (Can)	1.35.43
58—L. Cochran (USA)	1.36.41
61—P. Boydstun (USA)	1.36.97
65—P. Northrup (USA)	1.37.80

COMBINE FEMININ

	Pts
1—W. Drexel (Aut)	8.75
2—F. Steurer (Fr)	21.74
3—B. Clifford (Can)	22.27
4—F. Macchi (Fr)	24.93
5—B. Rauter (Aut)	32.63
6—B. Lafforgue (Fr)	33.47
7—M. Kaserer (Aut)	46.20
8—B. Cochran (USA)	46.83
9—J. Rouvier (Fr)	52.22
10—J. Crawford (Can)	58.26
15—P. Boydstin (USA)	71.56
23—D. Culver (Can)	96.21
24—C. Oughton Can)	96.24

Classements de la Coupe du Monde

Val d'Isère (AFP) — A la suite de la descente féminine de Val d'Isère, le classement de la Coupe du Monde féminine de ski alpin (trophée Evian) est le suivant:

1—Françoise Macchi (F) et Isabelle Mir (F) 40 points
3—Wiltrud Drexel (Aut) 39 points
4—Florence Steurer (F) et Anne-Marie Proel (Aut) 28 points
6—Betsy Clifford (Can) 25 points
7—Michèle Jacot (F) 21 pts
8—B. Lafforgue (F) et D. Galica (B.-B.) 11 points
10—J. Rouvier (F) 9 points

EQUIPES

	Pts
1—FRANCE	265
2—AUTRICHE	111
3—CANADA	28
4—SUISSE	27
5—ITALIE	15
6—ETATS-UNIS	14
7—GRANDE-BRETAGNE	11
8—R.F.A.	5

HOMMES

	Pts
1—H. Duvillard (Fr)	44
2—Orcel (Fr)	40
3—Schranz (Aut)	38
4—Ex aequo: Russel (Fr) et Cordin (Aut)	25
6—Russi (Suis)	22
7—J. N. Augert (Fr)	20
8—G. Theoni (It)	15
9—Sprecher (Suis)	8
10—Ex aequo: Tresch (Suis), Penz (Fr. et Grosfilley (Fr)	6

EQUIPES

	Pts
1—FRANCE	299
2—AUTRICHE	155
3—SUISSE	42
4—CANADA	28
5—ETATS-UNIS	16
6—ITALIE	15
7—GRANDE-BRETAGNE	11
8—R.F.A.	5

Le match France-U.S.A. à Aspen, est annulé

Val d'Isère (AFP) — Le match France-Etats-Unis en slaloms parallèles qui devait avoir lieu à Aspen (Colorado) les 20 et 21 mars est définitivement annulé, l'équipe de France y ayant renoncé.

Tout d'abord le calendrier officiel de la "Fédération internationale de Ski" avait prévu à cette date le match des six nations (USA, Canada, Autriche, Italie, Suisse et France). Puis les organisateurs y avaient renoncé et le match France-USA avait été prévu en remplacement. A la suite des virulentes déclarations de M. Avery Brundage, président du Comité international olympique, contre certains skieurs français et étrangers accusés de professionnalisme, la "Fédération française de ski" a décidé de renoncer à ce match.

"Le climat est actuellement malsain aux Etats-Unis. On ne sait plus si les règlements de la Fédération internationale de ski sont respectés ou non a déclaré M. Maurice Martel, président de la Fédération française de ski. Peut-être même un match disputé en slaloms parallèles ne sera-t-il pas considéré comme règlementaire. Nous avons donc, avec tristesse renoncé à ce match très amical.

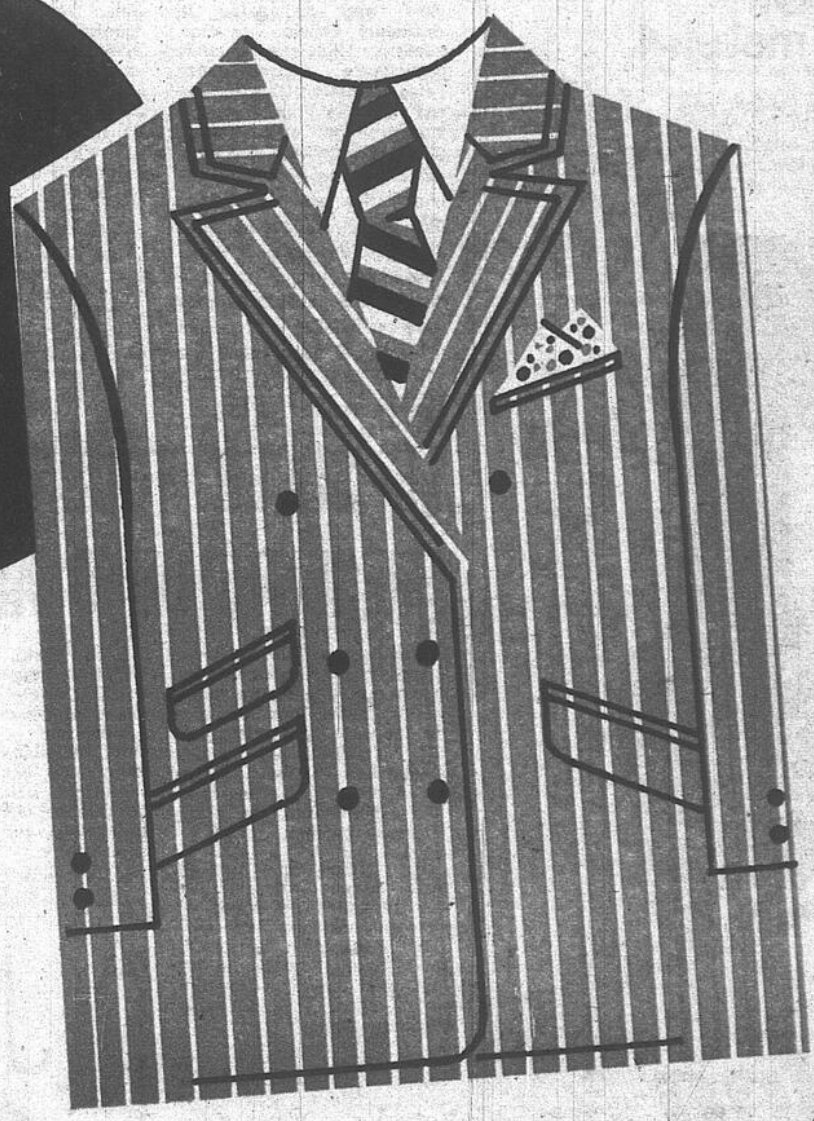
D'autre part, le coureurs français iront participer à la même époque à des courses FIS "B" dont ils rehausseront le niveau, ce qui sera favorable à tous les Européens.

UN SEUL NOM À RETENIR !

Les Vêtements du MANUFACTURIER

LE PLUS IMPORTANT MANUFACTURIER AU CANADA
ENTREPRISE ENTIEREMENT CANADIENNE FRANÇAISE

ÉPARGNEZ 60% DIRECTEMENT DE LA MANUFACTURE



COMPLETS POUR HOMMES
PRIX DU MAGASIN DE DETAIL $110
PRIX DE NOTRE MANUFACTURE **$49.**

COMPLETS POUR GARÇONS
PRIX DE NOTRE MANUFACTURE **$18.**

MANTEAUX EN VERITABLE CUIR
HOMMES et FEMMES
PRIX DU MAGASIN DE DETAIL $130
PRIX DE NOTRE MANUFACTURE **$69.**

PLAN MISE DE COTÉ

CHARGEX

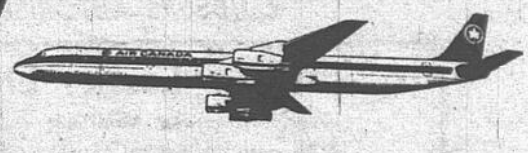
NOUS ANNONÇONS AU 10 CFTM

VOYEZ NOTRE ANNONCE AU PROGRAMME "CLAUDE BLANCHARD" TOUS LES LUNDIS ENTRE 9 h. p.m. et 10 h. p.m.

NOTRE ATELIER DE COUTURE

NOTRE ATELIER DE TAILLAGE

AIR CANADA



Gagnez UN VOYAGE POUR DEUX AUX BARBADES

Une simple visite à l'une de nos 6 succursales vous donne droit au tirage du 18 février 1971.

6 ADRESSES À RETENIR POUR MIEUX VOUS SERVIR

MANUFACTURE
3637 est, BOUL. METROPOLITAIN
9e ETAGE
MONTREAL, TEL. : **727-8994**

SUCCURSALE	SUCCURSALE	SUCCURSALE	SUCCURSALE	SUCCURSALE
1121 est, Ste-Catherine (entre Wolfe et Amherst) MONTREAL	**287,** boul. de la Concorde LAVAL	**1683,** Chemin Chambly (près Curé Poirier) LONGUEUIL	**483,** (ouest) Notre-Dame Tel. : 752-2888 VICTORIAVILLE QUEBEC	**113,** boul. D'Anjou CHATEAUGUAY CENTRE CHATEAUGUAY

Ce soir, ligue Métropolitaine

Foule de 5,000 personnes prévue au match Saint-Eustache à Laval

La ligue Métropolitaine de hockey défend très bien cette année encore son prestige permi tous les circuits juniors existants au Québec. Son équipe de tête, le West Island vient de réussir une série de 17 triomphes consécutifs; à St-Eustache, les Patriotes alignent en Michel Douville et Alain Vendette le meilleur tandem productif du circuit.

Un autre centre d'intérêt, les Satellites de Laval, une toute nouvelle acquisition dans la Métro, occupent sans trop de peine le deuxième échelon au classement. Plusieurs points particuliers caractérisent cette formation Lavalloise. Il est difficile peut-être de trouver une super-vedette chez les Satellites, mais par ailleurs on ne peut songer à une équipe mieux équilibrée dans tout ce circuit. Les protégés de Rolland Bleau possèdent chacun un style de jeu bien particulier, mais tous ces talents sont faciles à manier et constituent une équipe intéressante par sa versatilité et son efficacité.

Yves Bernier cultive la classe d'un Jean Béliveau, Rock Daoust se veut une réplique du grand Pete Mahovlich, Jacques Beaucaire patine avec l'aisance d'un Gilles Tremblay, Alain Roger manifeste la fougue d'un John Ferguson et Dan Giroux surveille la ligne bleue à la façon de Guy Lapointe. Dans les filets, Richard Cousineau continue d'émerveiller et pourrait facilement se mériter le titre de recrue de l'année.

On retrouve autre chose de vraiment exceptionnel à Laval, ce sont les assistances. En aucun temps depuis le début du calendrier, les Satellites ont joué devant moins de mille spectateurs et ça c'est une marque enviable. Mieux encore, ce soir, pour la soirée spéciale de Laval, on prévoit admettre près de 5,000 personnes dans les gradins du Centre Sportif à St-Vincent-de-Paul. Les Patriotes de St-Eustache seront les visiteurs pour l'occasion.

Avant le match, le maire de Laval, Me Jacques Tétreault, présidera un buffet à l'intention des supporteurs qui ont contribué pour plus de $100 à la mise sur pieds de l'organisation des Satellites. Le premier magistrat en profitera pour dévoiler certaines primeurs concernant des Sports et Loisirs à Ville de Laval. La réunion groupera vraisemblablement les plus hautes personnalités des milieux sportifs et des affaires.

Ski-Doo:
un service qui se met en 4

Quand vous achetez une motoneige Ski-Doo, vous achetez en même temps un réseau de plus de 200 dépositaires répartis à travers le Québec. Chacun d'eux est en mesure d'effectuer vite et bien toutes les réparations nécessaires; il a un stock important de pièces et d'accessoires, et il vend les vêtements Ski-Doo en exclusivité. De plus, avant de vous livrer votre motoneige, le dépositaire Ski-Doo lui fait subir un examen détaillé portant sur 24 points et il l'inspecte gratuitement après 15 heures de marche. Le service après-vente Ski-Doo, ça bat 4 as!

7.. 6.. 5.. 4.. 3.. 2.. 1..

Partez gagnant avec Ski-Doo 71.

chez nous, c'est **ski-doo***

*Marque de commerce Bombardier Ltée, Valcourt, Qué., Canada

VENDEURS AUTORISES

Pierre Lussier Ltée
10490 Lajeunesse, Montréal — 389-1651
8134, boul.Lévesque, Laval — 665-2027

R. P. Dubois Inc.
3635, Montée des Sources, Dollard-des-Ormeaux
684-2348

Auto-Centre Dupuis
(Dupuis Frère Ltée) — angle Amherst et boul. de Maisonneuve — Composez 842-5151, poste 337 ou 339

Pierrefonds Autoneige Enr.
14350, boul. Gouin ouest, Pierrefonds — 626-2122
626-5145

Garage Touchette Ltée
1237, boul. Laurentides, Ville Laval — 669-2655

Lanthier & Lalonde
4411 rue Papineau, Montréal — 526-4411

Turenne & Fils
85 rue Cohen, St-Gabriel-de-Brandon — 514-835-2362

Pigeon Marine & Sports
6767 est, Henri-Bourassa, Mtl-Nord — 325-1010

Ballon sur glace

LE SUPER TOURNOI DE HULL, PRÉSENTÉ DU 8 AU 10 JANVIER

Depuis plusieurs années, le promoteur Claude Genest a parcouru les quatre coins de la Belle Province afin de mousser la participation à la discipline du ballon sur glace. Les résultats témoignent certes de l'effort fourni : l'unification est pratiquement réalisée.

Il a fait un autre pas en avant au cours des dernières semaines en négociant une entente avec le promiteur de la région de Hull-Ottawa, Serge Séguin, qui fut l'un des meilleurs joueurs de ce sport il ya quelques années à peine.

Les deux hommes ont réalisé l'importance de cette union et ils se sont mis à l'oeuvre pour présenter l'une des plus grandes et des plus prestigieuses compétitions encore jamais vue dans cette région. Ce supertournoi se déroulera à l'aréna de Hull, les 8, 9 et 10 janvier prochain.

Genest et Séguin accueilleront pas moins de 44 équipes à ce quatrième tournoi du Circuit de ballon sur glace du Québec. Au nombre de ces équipes, les douze meilleures du Québec se livreront une lutte à finir dans une double élimination, une des attractions les plus captivantes du ballon sur glace.

En tout, les équipes pourront mériter pas moins de $1,000 en bourses, trophées et écussons et elles deviendront automatiquement éligibles au grand tournoi de championnat du Circuit de ballon sur glace du Québec, dont la date et le site doivent être révélés sous peu.

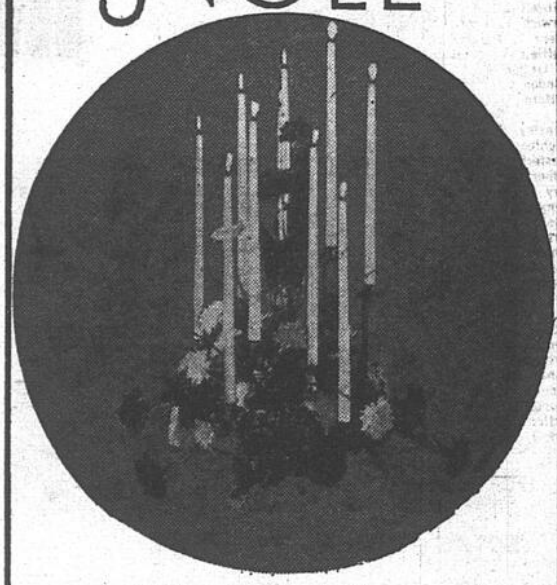
"Nous travaillons souvent les uns contre les autres, mais nous avons les mêmes idées. Alors pourquoi ne pas s'unir?" de dire unanimement les deux promoteurs. "Ces conflits ne mènent jamais nulle part. A compter d'aujourd'hui, nous allons oeuvrer à améliorer le sort des joueurs et des amateurs de ballon sur glace".

En 1971

Karen Muir abandonnera la natation

Johannesburg (AFP) — La jeune nageuse sud-africaine Karen Muir, détentrice du record du monde du 100 mètres dos (1'05" 6/10) et ancienne championne du monde du 200 mètres dos, abandonnera la natation en 1971 pour se consacrer exclusivement à ses études de médecine, a annoncé hier le "Sunday Times" de Johannesburg.

A NOËL



Offrez des fleurs à un être cher

Un grand choix de plantes fleuries et arrangement de fleurs séchées, également de fleurs naturelles pour le temps des Fêtes

RESERVEZ IMMEDIATEMENT

JARDIN DE l'Orchidée

3442 JEAN-TALON E. 721-2027

Troisième victoire de Maurice Richer

Maurice Richer est devenu le deuxième joueur, cette saison, à conserver son titre de champion une troisième fois d'affilée au programme télévisé Téléquilles.

Montrant une forme splendide, Richer a roulé des parties de 218 et 229 pour un total de 447, tandis que son adversaire, Jean-Paul Descostes, de Lachute, n'était visiblement pas à son meilleur, n'ayant pu faire mieux que 147 et 130, pour un total de 270. C'était naturellement la victoire la plus décisive de Richer à ses trois présences à Télé-Quilles.

Le prochain adversaire de Maurice Richer sera Guy Bolduc.

Dans le match entre deux jeunes de 13 ans, Daniel Dubrule l'emportait assez facilement sur Carole Carpe, qui roulait 103 contre 137 pour le vainqueur.

L'HEURE DES QUILLES

Robert Bélanger de St-Jean, un jeune joueur à son baptême à la télévision, et le vétéran Al Jordan qui effectue un retour après un an d'absence, ont éliminé successivement les duos Henri Guimond-Clare Prevost, puis Gérard Lapierre-Richard Murray, avant de s'incliner en fin de ligne devant Phil Boos-George McLeod, samedi à l'"Heure des quilles".

Au match d'abats, rencontre nulle entre Conrad Duteau et Maurice Pronovost. La semaine prochaine, les nouveaux champions Boos-McLeod affronteront dans la première partie la formation Adélard Lavoie-Dave Mussen.

A THREE STAR BOWLING

Alphonse Duteau, à sa première présence à la télévision a remporté une victoire lors de la dernière émission "Three Star Bowling" présentée depuis le Salon Laurentien au réseau anglais de Radio-Canada.

Le soccer européen

EN ANGLETERRE
Première division

Manchester City 4, Burnley 0
Chelsea 2, West Ham 1
Leeds 1, Everton 0
Huddersfield 0, Liverpool 0
Arsenal 3, Manchester United 1
Newcastle 2, Crystal Palace 0
Ipswich 1, Nottingham Forest 0
Southampton 3, Coventry 0
Stoke 1, Derby 0
Tottenham Hotspun 0, Walverhampton Wanderers 0
West Bromwich Albion 1, Blackpool 1

Deuxième division

Birmingham 1, Carlisle 0
Bolton 1, Portsmouth 1
Bristol City 2, Charlton 2
Leicester 0, Queens Park Rangers 0
Middlesborough 1, Hull 0
Millwall 2, Cardiff 1
Norwich 1, Luton 1
Orient 1, Blackburn 1
Sheffield Wednesday 1, Oxford United 1
Swindon 3, Sheffield United 0
Watford 1, Sunderland 1

Troisième division

Barnsley 2, Bradford 0
Brighton 2, Mansfield 0
Chesterfield 2, Tranmere 0
Rotherham 2, Doncaster 0
Bury 2, Gillingham 1
Plymouth Argyle 1, Aston Villa 1
Preston North End 2, Torquay 2
Port Vale 3, Rochdale 0
Swansea 4, Fulham 1
Reading 2, Walsall 1
Wrezham 2, Halifax 2

Quatrième division

Aldershot 2, Peterborough 2
Notts County 2, Barrow 1
Brentford 2, Lincoln 1
Northampton 2, Cambridge United 0
Oldham 2, Exeter 0
Grimsby 1, Bournemouth 0
Newport 2, Southport 2
Hartlepool 1, Workington 0
York 1, Crewe 0

EN ECOSSE
COUPE SCOTTISH F.A.
Première ronde

Brechin 4, Glasgow Corporation Transport 1
Clachnacuddin 2, Glasgow University 1
Clydebank 2, Hamilton Academicals 1
Elgin City 2, Berwick 0
Forfar 1, Gala 0
East Fife 4, Ross County 1
Queens Park 2, Montrose 1
Stranraer 3, Dumbarton 2

Première division

Aberdeen 1, Falkirk 0
Celtic 2, Ayr 1
Clyde 0, Hibernian 0
Dundee United 2, St Mirren 1
Dunfermline 4, Airdrieonian 1
Hearts 1, Cowdenbeath 0
Morton 3, St Johnstone 1
Monterwell 1, Dundee 1
Ranger 4, Kolmarnock 2

Deuxième division

Albion 1, Alloa 0
Queen of the South 2, Stirling Albion 1

EN FRANCE
Première division

Angers 3, Bastia 0
Nantes 5, Nimes 1
Marseille 1, Red Star 1
Valenciennes 1, Bordeaux 1
Sochaux 1, Nice 0
Lyon 3, Rennes 2
Reims 1, Metz 1
Ajaccio 1, St-Etienne 1
Nancy 1, Sédan 0
Le match Angoulème/Strasbourg a été arrêté à la 60e minute

Classement

	pts
1 — Marseille	27
2 — St-Etienne	27
3 — Rennes	23
4 — Nantes	22
5 — Metz	22

Le soccer a fait son chemin aux États-Unis

New York (AFP) — Pratiquement inconnu des Américains il y a seulement dix ans, le soccer peut se vanter d'être le sport dont l'essor a été le plus important au cours des cinq dernières années aux Etats-Unis.

En effet, malgré l'échec momentané du soccer professionel qui connait encore beaucoup de mal à s'implanter aux Etats-Unis, les efforts des dirigeants américains, aussi bien amateurs que professionnels, n'ont pas été vains.

Plusieurs enquêtes, effectuées conjointement par la Ligue Nord-Américaine de soccer professionnel (North American Soccer League) et la Fédération des Etats-Unis de soccer, démontrent que le nombre des pratiquants de la balle ronde s'est accru considérablement dans tout le pays. Ainsi, alors qu'il n'y avait que 50,000 jeunes qui pratiquaient le soccer dans les écoles primaires en 1966, on en compte 250,000 en 1970. De même dans les écoles secondaires, le nombre d'équipes est passé en cinq ans de 225 à 680, tandis qu'il y a maintenant 2,800 formations universitaires contre 800 en 1966.

En dépit de ce gain de popularité auprès des jeunes, le soccer à l'échelon professionnel a du mal à se faire une place au soleil. Ceci est en grande partie dû au fait que le spectateur américain est continuellement sollicité par d'autres grands sports professionnels d'équipes, tels que le baseball, le football ou encore le basketball et le hockey.

Toutefois les adeptes de la balle ronde se sont aperçus progressivement que le soccer est beaucoup moins brutal et dangereux, et aussi moins onéreux, que leur propre football national tout en étant également plus attractif pour les jeunes.

JE SUIS LE PLUS GRAND FILM JAMAIS TOURNE

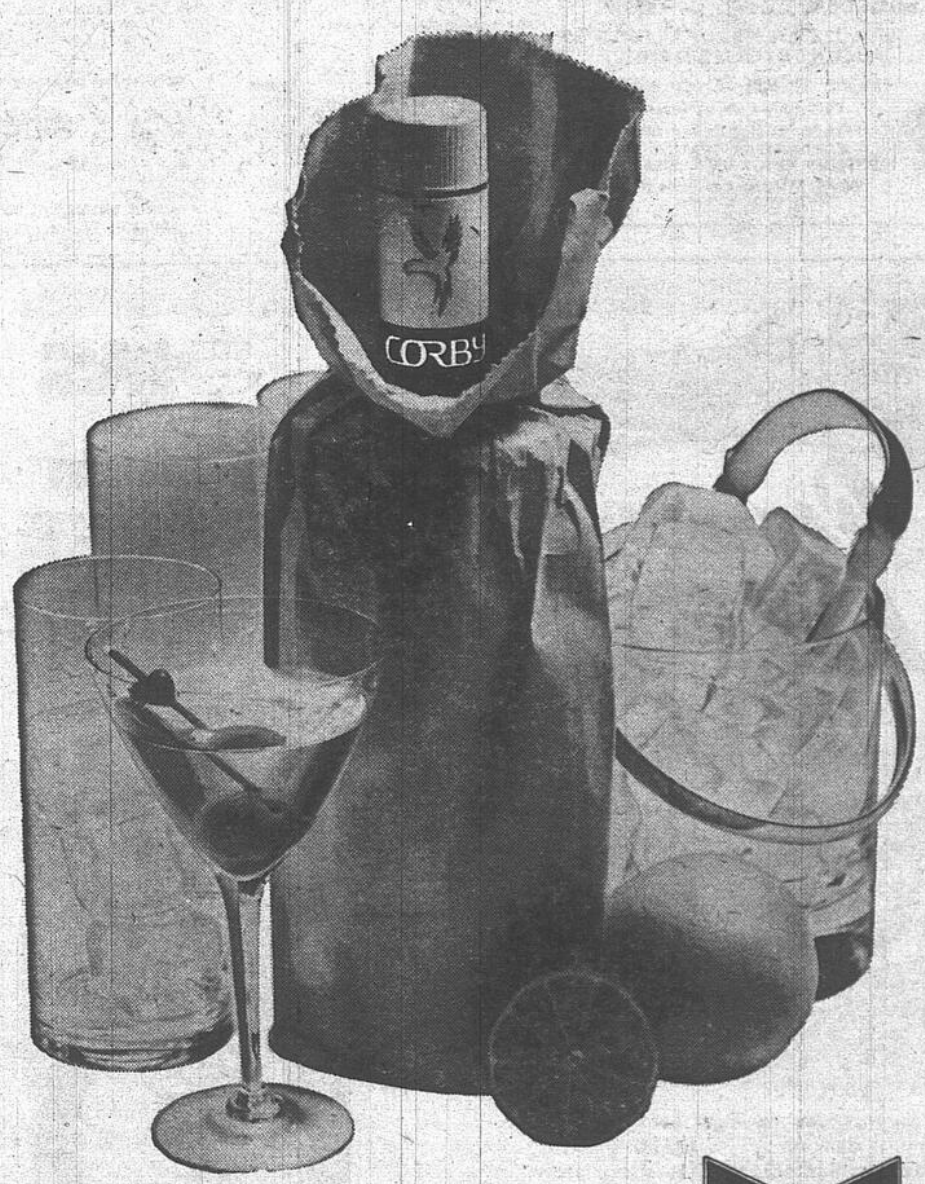
MUHAMMAD ALI in "a.k.a. (also known as) CASSIUS CLAY"

ATWATER 1
ALEXIS NIHON PLAZA
935-4246

C'est bien simple... vous cachez la bouteille

Elle n'est pas jolie ? C'est possible ! Mais elle est plus pratique . . . plus facile à tenir. Alors vous avez le choix. Ou vous servez quelque chose d'ordinaire dans une bouteille qui essaie d'avoir l'air cher . . . ou vous servez du dry Gin Corby.

C'est ce que les bons barmen font.



Les Distilleries Corby Ltée, Montréal

CORBY
LONDON DRY GIN
GIN

Ligue Montréal junior

Morrissette et Stevens à l'hôpital

Les joueurs de la ligue de hockey Montréal Junior n'étaient visiblement pas dans l'esprit des Fêtes, hier. Certains ne se sont pas ménagé, si bien que lors de la victoire de 4-2 du Lachine sur le St-Victor, deux joueurs ont dû se rendre à l'hôpital.

En effet, les "fortes punitions" ont marqué la première période, mais la deuxième a été relativement calme et une seule punition a été imposée dans la troisième. Serge Morrissette, du Lachine, qui a écopé d'une punition d'extrême inconduite, et Greg Stevens, qui s'est vu imposer une mineure et une majeure, ont été blessés au cours de cette série de batailles et ils ont pris le chemin de l'hôpital. Stevens saignait à la lèvre, , tandis que Morrissette paraissait blessé au nez.

Descôteaux a également reçu deux majeures et une punition de mauvaise conduite et Wagnell, une punition d'extrême inconduite.

Lachine s'est assuré la victoire grâce à un but de Jean-Guy Pippon et au deuxième de Michel Dufresne dans ce match.

A St-Hyacinthe, les arbitres du match ont été fort occupés en deuxième période, alors que le club de l'endroit infligeait un revers de 10-3 au St-Léonard. Mais contrairement à St-Victor, la bataille a repris de plus bel au début du 3e engagement. Il semble que Denis Perron ait été à l'origine de ces bagarres en critiquant vertement les décisions de l'arbitre.

Malgré tout, Alain Richer s'est signalé en marquant trois buts et en participant à deux autres du St-Hyacinthe. Pour sa part, Déry participait à quatre buts des vainqueurs.

A Dorval, Eddie James a conduit le Roussin à un triomphe de 6-4 sur les Jets de Dorval. Rolland Foisy a participé à trois buts des vainqueurs.

LACHINE 4, ST-VICTOR 2

PREMIERE PERIODE

1—Lachine : Michel Dufresne (G. Fabre, R. Vadeboncoeur) 6.04
2—St-Victor : J.-Guy Bélanger (J.-Luc Phaneuf) 9.57

Pun. : Simard 3.00, Descôteaux (2 majeures et mauv. conduite), (Morrissette (extr. inconduite), (Wagnell (extr. inconduite), Stevens (min. et majeure), Bernard Rocheleau, Senécal 9.50, Daoust 11.07, Neri 13.55, Dufresne 1944

DEUXIEME PERIODE

3—Lachine, Vadeboncoeur (Kucyniak, Dufresne) 12.31
Pun. : St-Victor (banc) 0.01, Vadeboncoeur et Savarad 12.56, Savard (min. et mauv. conduite) 16.41.

TROISIEME PERIODE

4—Lachine : J.-Guy Pippon (sans aide) 3.00

5—Lachine : Michel Dufresne (Vadeboncoeur, B. Daoust) 5.25

6—St-Victor : Randy Dorken (sans aide) 8.05
Pun : Pippon 9.44
Lancers par :
St-Victor : 34; Lachine : 35

ST-LEONARD 3, ST-HYACINTHE 10

PREMIERE PERIODE

1—St-Léonard : J.-F. Beauchamp (G. Perron, Montpetit) 5.21
2—St-Hyacinthe : P.-A. Paris (Richer, Bienvenue) 6.23
3—St-Hyacinthe : S Bellavance (Bassette) 9.21
4—St-Hyacinthe : Alain Richer (Déry) 11.42
Pun. : Vigeant 3.29, Beaudry 5.51, Bienvenue 8.01 et 12.24, Carrière 13.55, Sigouin 15.57, Paris 16.07, St-Roch et D. Perron 18.33, Vigeant 19.12.

DEUXIEME PERIODE

5—St-Hyacinthe, Alain Richer (Paris, Déry) 2.21

6—St-Léonard, R. Misericordia 5.37

7—St-Hyacinthe : Daniel Racine (Bessette, Jodoin) 9.55

8—St-Léonard : Pierre Siguoin (G. Perron) 11.51

9—St-Hyacinthe, Alain Richer (Déry, Parent) 17.09
Pun. : D. Perron 2.00, Racine et Sigouin 5.12, Miseriocrdia 7.13, D. Perron et Vigeant (majeures) 11.16, Beauchamp 14.00, Liboiron 15.50, Déry (min.) et Dufresne (min. double) 17.27, Richer (min.) et Laliberté (min. et mauv. cond.) 18.25.

TROISIEME PERIODE

10—St-Hyacinthe : D. St-Roch (Bellavance) 10.16

11—St-Hyacinthe : Bellavance (Bessette, Bourgeois) 12.25

12—St-Hyacinthe : P.-A. Paris (Déry et Richer) 14.03

13—St-Hyacinthe : D. St-Roch (Racine, Garinad) 15.29
Pun. : Tousignant 3.44, Jodin (min. et maj.), Carrière (min. et maj.) 4.10, D. Perron 13.10, Côté (mauv. cond.) 13.10, D. Perron (extr. incond.) 13.56, Liboiron (mineure double) 13.56.
Lancers par :
St-Léonard 18; St-Hyacinthe : 39
Assistance : 504.

ROUSSIN 6, DORVAL 4

PREMIERE PERIODE

1—Roussin : J. Massé (Desmarbres) 2.57
2—Dorval : Howie Saibil (Logan) 9.08
Pun. : Foisy 1.46, James Majard 4.16, Oliver 10.04, Glass 18.04.

DEUXIEM EPERIODE

3—Roussin : J. Provençal (Rolland Foisy, Desmarbres) 7.48
4—Roussin : Eddie James (Pelletier, Paquin) 12.03
5—Roussin : James (Paquin) 16.25
Pun. : Foisy 3.51, Welsh et Allen 8.47, Caroussel (mauv. cond.) 8.47, Kenville 10.53, Cardinal majeure) 16.47, Masson 18.19.

TROISIEME PERIODE

6—Roussin : Michel Turcot (Pelletier, Foisy) 1.42
7—Roussin : James (Molinaro, Foisy) 4.01
8—Dorval : Howie Saibil (Holding, Martin) 11.10
9—Dorval : Bob Oliver (D. Logan) 17.43
10—Dorval : Ron Fisher (Cardinal, Oliver) 19.07
Pun. : Holding 2.43, Braconnier (purgée par Welsh) 6.42, Pelletier (min. et mauv. conduite) 6.54 Provençal 12.24, Marcarelle et Kenwood (min. et majeure) 14.40, Allen 15.25, Provençal 18.56.
Lancers par :
Roussin : 57; Dorval : 42.
Assistance : 300.

ST-JEAN 4, ST-MICHEL 4

PREMIERE PERIODE

1—St-Jean : Normand Lacombe (Michel Carreau) 2.07
2—St-Michel : Pierre Vocelle (R. Longo, J. Loyer) 7.19
3—St-Michel : M. Longo (Serge Dick, J. Gauthier) 13.56
4—St-Jean : M. Larivière (P. Lemme, Alain Lord) 19.41
Pun. : Claude Trudeau 4.43, Cl. Tougas 5.16, J.-P. Lebel 6.45, J. Loyer et Cl Tougas 8.28, Cl. Bruyère 10.07, Richard Barrette et M. Carreau 16.09, Jacques Gauthier 19.34.

DEUXIEME PERIODE

5—St-Jean : M. Larivière (Carreau, Lord) 6.58
6—St-Michel : Bruyère (R. St-Pierre, R. Lahaie) 15.05
Pun. : R. Barrette 6.44, J.-P. Lebel 11.42, J. Bouthillier 12.35, R Barrette et Carreau (maeures) 15.46.

TROISIEME PERIODE

7—St-Jean : J. Dubé (D. Bourdeau, Lamoureux) 7.04
8—St-Michel : Réal Comptois (sans aide) 12.26
Pun. : Richard Lahaie et Pierre Lemme 5.34.
Lancers par :
St-Michel : 36; St-Jean : 33.
Assistance : 817.

HORS-JEUX

LOS ANGELES — Avant le match d'hier soir, les Kings n'avaient pas remporté une seule victoire au cours de leurs onze derniers matches.

● En annulant, samedi, face aux Flyers de Philadelphie, les Kings mettaient ainsi fin à une série de quatre défaites d'affilées.

● Le vétéran ailier Eddie Joyal a été blessé au genou gauche samedi, et il manquera à l'appel au cours des prochains jours. Sa blessure n'est toutefois pas considérée comme grave.

● Les Kings n'ont pas remporté une seule victoire sur leur patinoire au cours des dernières six semaines. Leur dernière victoire remonte au 4 octobre dernier, alors qu'ils avaient pris la mesure des Maple Leafs de Toronto 3-2. Depuis cette victoire, ils ont perdu quatre matches et ont annulé quatre fois, à Los Angeles.

● 111,635 spectateurs ont assisté aux 14 premiers matches des Kings, à Los Angeles, la saison dernière. Cette saison, après 14 matches également ils ont enregistré une hausse de 7,903 spectateurs.

● Depuis leur apparition dans la ligue Nationale de hockey, les Kings n'ont remporté que deux victoires aux dépens du Canadien. Ces triomphes datent du 2 décembre 1967 (3-2) et du 19 novembre de la même année (4-2).

● Les voleurs semblent s'acharner sur l'équipement du Canadien. Hier, ils ont dérobé le chandail numéro 4 de Jean Béliveau et ce dernier a joué le match costumé avec l'ancien chandail de Dick Duff, le numéro 8.

● Bob Pulford, des Kings et anciennement des Maple Leafs de Toronto, a d'excellentes chances d'atteindre le plateau des 1,000 matches disputés dans la ligue Nationale, depuis les débuts de sa carrière. Hier, Pulford jouait son 977e match et s'il évite les blessures, il atteindra les 1,000 parties le 13 février prochain.

● Gordon Labossière n'a pas été chanceux devant le filet ennemi depuis le début de la saison. Samedi, en signant le but égalisateur contre le Philadelphie, il marquait son premier but en 15 matches et son deuxième point en 15 matches également.

Sécurité assurée pour Joe Louis

par PIERRE GOBEIL

LAS VEGAS — Joe Louis, ancien champion du monde des boxeurs poids lourd, demeure maintenant à Las Vegas, où sa sécurité financière est assurée.

On sait que l'ancien monarque vient à peine de terminer un stage dans un hôpital psychiatrique. On sait également qu'une campagne de souscriptions avait été lancée pour lui venir en aide financièrement après qu'il eut reçu son congé de l'hôpital.

Aujourd'hui, les problèmes financiers du "bombardier brun" sont réglés. Il ne vit pas dans l'opulence, mais les gros bonnets de Las Vegas s'occupent à lui procurer une douce retraite. Las Vegas n'est pas une ville inconnue pour Louis. Il a en effet, déjà travaillé, il y a plusieurs années, pour le compte de l'hôtel Sands.

Au cours d'une brève visite de 24 heures à Las Vegas, nous avons croisé l'ex-champion dans le hall d'entrée de l'hôtel Caesar's Palace.

Un peu plus tard, un croupier nous a révélé que Joe Louis était maintenant à l'emploi de ce casino. "On le loge gratuitement et il reçoit un bon salaire. Son travail consiste à rencontrer les visiteurs, nous a dit le croupier. Louis adore jouer au golf et on le retrouve sur les links plus souvent qu'autrement. La haute direction du Caesar's Palace gardera Louis à son service tant et aussi longtemps qu'il le voudra. D'ailleurs, les propriétaires des différents casinos de la ville ont conclu une entente dans le but d'assurer toute la sécurité financière de l'ancien titulaire. Lorsqu'il sera fatigué de travailler pour nous, il pourra toujours aller s'installer confortablement dans un autre hôtel-casino. Il sera toujours le bienvenu ici."

Dans cette capitale du jeu, où l'argent n'a pas plus de valeur que du papier journal, ce n'est sûrement pas un pensionnaire de plus ou de moins qui fera baisser les profits. Néanmoins, ce geste des magnats du jeu, à l'endroit de Joe Louis, sera sûrement apprécié par les amateurs de boxe du monde entier qui, durant les années '30 et '40, ont goûté aux émotions fortes que leur a procurées ce grand champion parmi tous les autres.

MONTREAL-EST 9 BOUCHERVILLE 4

Première période

1—Mtl-7st : Pelletier (Lebrun, Coulombe) 0.47
2—Boucherville : Ogleman (Racine, Martel) 5.17
3—Mtl-Est : St-Pierre (sans aide) 9.24
4—Mtl-Est : Perreault (Beauchamp) 9.35
Punitions : Lebrun, 3.22 ; Campeau, 15.13.

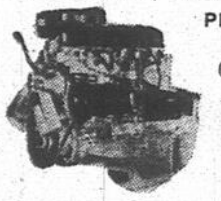
Deuxième période

5—Mtl-Est : Ethier (Perreault) 9.39
6—Mtl-Est : St-Pierre (Coulombe, Lafranchise) 10.18
7—Mtl-Est : Pelletier (sans aide) 12.07
Punitions : Lavergne, 3.30 ; Gauthier, 6.29 ; Geoffrion, maj., et Lavergne, maj. et min., 9.32 ; McKler, 9.46 ; Pelitier, 15.45 ; Langlois, 17.30.

Troisième période

8—Boucherville : Galante (Anger, Dubois) 2.30
9—Boucherville : Bisson (Martel, Duhamel) 11.12
10—Boucherville : Thibeault (Racine, Ogleman) 12.16
11—Mtl-7st : St-Pierre (Lafranchise, Desaulniers) 17.47
12—Mtl-Est : Lebrun (Pelleteir) 18.36
13—Mtl-Est : Coulombe (Perreault, Geoffrion) 19.55
Punitions : Pelletier, 0.50 ; Beauchamp, 3.09 ; Lavergne, 3.12 ; Lafranchise, 8.30 ; Campeau, 13.15 ; Bellegarde, 19.19.
Lancers : Montréal-Est 39, Boucherville 26
Assistance : 300

Spécialité : Moteur — Transmission
GARAGE LUSSIER AUTO PARTS INC.
15, rue DUBE, CHOMEDEY, LAVAL — 663-2122



PRIX DE LA MANUFACTURE
AUCUN INTERMEDIAIRE
GARANTIE 24 MOIS, 24,000 MILLES
Financement sur les lieux
Service rapide, 36 mois pour payer
REMORQUAGE GRATUIT
DANS UN RAYON DE 50 MILLES
aussi : mécanique générale et alignement de roues.

Toutes les compagnies de Taxi sont invitées à participer au concours : "L'AUTO TAXI", communiquer simplement avec le département de la promotion à Montréal-Matin.
MONTREAL-MATIN, le plus grand quotidien en Amérique.
CJMS, c'est-y assez fort ?
MONTREAL TAXICABS LTEE, 7 stations à votre service.

Ferland (Bombardier) en tête du classement

Polaris rafle tout à Sanair

par Gilles BOURCIER

Malgré une nette dominance Polaris, à Sanair, hier, où les machines de Roseau, au Minnesota, ont pris les premières places des cinq épreuves sanctionnées par l'Association canadienne d'auto-neige qui entreprenait son calendrier 1970-71, Gaston Ferland sur Bombardier a réussi deux 2e places pour prendre la tête du classement avec 12 points.

Les machines bleu-blanc-rouge, plus rapides et plus stables que jamais, ont facilement arraché les meilleures places des épreuves disputées en classes A, B, C, D et E sur la toute nouvelle piste des Cantons de l'Est. Polaris a également pris deux 2e places et une troisième.

Pas moins de 1,700 spectateurs ont vu Ferland, de Valcourt, remporter la médaille d'argent en classes A et D, devançans ainsi par la marge de 2 points Yves Ferland (Polaris), qui a récolté une 2e place en classe C et une 3e en classe A et Jacques Lalancette sur Sno-Jet avec une 2e place en classe B et une troisième en groupe C.

Les cinq vainqueurs, tous sur Polaris, ont accumulé 8 points chacun au classement. Jean-Guy Ferland en classe C et Gérald Poirier en classe E ont été les seuls à avoir mérité la palme sans avoir terminé dans les trois premiers en épreuves de qualification.

En classe D (650 c.c.), Jeannot Desormeaux sur Polaris et Gaston Ferland sur Bombardier se sont suivis au fil d'arrivée après avoir remporté les honneures d'une épreuve de qualification chacun. Il en a été de même en classe B (340 c.c.) où Carol Deslauriers sur Polaris et Jacques Lalancette sur Sno-Jet ont été les premiers à recevoir le drapeau à damier.

Les firmes les moins fortunées de la journée ont été Moto-Ski et Skiroule qui ont, tour à tour, éprouvé de nombreux problèmes et n'ont pu parader dans le cercle des vainqueurs ni même se classer avantagesement. Ce ne fut pas la journée non plus des Yamaha, Auto-Ski et Artic-Cat.

La piste Sanair, un complexe d'accélération qui a ouvert ses portes cette année, en était à sa première présentation de courses de moto-neige. Les dirigeants ont laissé entendre qu'ils verraient à améliorer davantage leur piste de 3,400 pieds à la suite de l'ouverture de saison d'hier.

"Nous verrons à relever encore plus les courbes inclinées qui, de toute évidence, ne l'étaient pas assez", a donné à entendre le directeur de la publicité, Henri Biard.

Deux épreuves, celles pour classes ouvertes de 0-440 c.c. et 441-800 c.c., n'ont pas été courues en raison de l'heure tardive. Elles seront donc reprises en tête de programme, dimanche prochain, lors des deuxièmes épreuves sanctionnées par l'ACAN.

LES RESULTATS

CLASSE "A": P.-E. Lessard (Polaris), Gaston Ferland (Bombardier), Yves Ferland (Polaris).

CLASSE "B": Carol Deslauriers (Polaris), Jacques Lalancette (Sno-Jet), Jean-Claude Boulianne (Bombardier).

CLASSE "C": Jean-Guy Ferland (Polaris), Yves Ferland (Polaris), Jacques Lalancette (Sno-Jet).

CLASSE "D" — Jeannot Desormeaux (Polaris), Gaston Ferland (,Bombardier), Bart Markel (Bombardier).

CLASS E"E": Gérald Poirier (Polaris), Jean Giroux (Polaris), Lucien Lamoureux (Bombardier).

CLASSEMENT DE L'ACAN

	pts
G. Ferland(Bomb.)	12
Y. Ferland (Pol.)	10
J. Lalancette(S.-J.)	10
P.-E. Lessard (Pol.)	8
C. Deslauriers (Pol.)	8
J.-G. Ferland (Pol.)	8
J. Desormeaux (Pol.)	8
G. Poisier (Pol.)	8
B. Markel (Bohmb.)	5
L. Lamoureux (Bomb.)	5
R. O'Neil (Bomb.)	1
J.-M. Houde (M.-S.)	1

CLASSEMENT DES MARQUE

Polaris	56 pts
Bombardier	28 pts
Sno-Jet	10 pts
Moto-Ski	1 pt

N.B. - Les points sont accordés pour les quatre premières places selon le barème 8-6-4-1.

West Island triomphe encore

Les Flyers de West-Island ont remporté leur 18e victoire de la saison hier, alors qu'ils ont écrasé les Castors de Montréal-Nord au compte de 12-2. Roger Malette s'est particulièrement signalé du côté des vainqueurs avec une performance de quatre buts et deux mentions d'assistance.

Les autres compteurs des Flyers ont été Norm Beaudry avec trois, Rick Marsh, Greg Holst, Allan King, Blair Stuart et Jim Mills. Dave Henderson n'a pas compté mais il a participé à cinq filets. Pierre Barrette a compté les deux filets des perdants.

Dans l'autre partie à l'affiche, Lasalle a défait St-Eustache 6-1. John Mullen, Scott Bateman, Duane Byers, Daniel Thibeault, Carl Tamaro et Mario Martel ont compté pour les vainqueurs tandis que seul Peter Billy répliquait pour les Patriotes.

Valleyfield l'emporte difficilement

Dans la ligue junior du Richelieu hier, le National de Valleyfield a remporté une difficile victoire de 3-2 aux dépens des Jets de Longueuil.

Michel Leduc, Mario Faubert et André Miron ont marqué pour les vainqueurs tandis que Normand Lee et Jean Lalande répliquaient pour les Jets.

Skiroule triomphe à Ste-Scholastique

Les autoneiges Ski-Roule ont tout râflé hier lors des épreuves disputées à Ste-Scholastique.

Reynald Brown a d'abord remporté les courses pour machines de 0 à 295 cc et 296-340 puis André Alarie a gagné les épreuves pour autoneiges de 341 à 440 cc de même que 441-650 et classe ouverte.

Yvon Vanier a remporté la course de 441 à 800 cc, lui aussi sur Ski-Roule.

Le club "Ste-Scho" présente des courses tous les dimanches après-midi à Ste-Scholastique. La semaine prochaine, en plus des épreuves ordinaires, les amateurs pourront assister à trois courses pour autoneiges non-modifiées.

Ken Sanders

Le pompier de l'année

Milwaukee. (UPI) — L'artiste droitier de la relève Ken Sanders, qui a commencé la dernière saison de baseball dans les mineures, a été nommé le "pompier" de l'année par l'Association des rédacteurs de baseball d'Amérique, chapitre de Milwaukee.

Sanders, qui est âgé de 29 ans, recevra son trophée le 17 janvier lors du "Diamond Baseball Dinner". Il a terminé la saison avec une moyenne de points mérités de 1.76 en 92 manches. Il a également sauvé 13 victoires, un record d'équipe chez les Brewers.

Classements du hockey mineur de Montréal

CLASSEMENTS

MIDGET

	pj	g	p	n	bp	bc	pts
C.J.Rmt	16	11	3	2	47	24	24
I.-Conc.	16	11	5	0	54	29	22
St-Alphonse	15	10	3	2	30	18	22
Hurricanes	18	9	3	3	28	8	21
Ste-Claire	15	7	5	3	38	31	17
St-Michel	15	7	8	0	33	27	14
St-Mathieu	15	4	10	1	27	40	9
Hochelaga	15	4	10	1	27	40	9
Ahuntsic	15	4	10	1	26	36	9
St-Paul	15	2	12	1	18	49	5

BANTAM

	pj	g	p	n	bp	bc	pts
C.J.Rmt	15	12	1	2	66	20	26
St-Michel	15	12	2	1	51	28	25
St-Alphonse	15	11	3	1	54	17	23
Hochelaga	15	10	3	2	35	16	22
Ste-Claire	15	5	8	2	28	37	12
I.-Con.	15	5	8	2	27	39	12
Hurricanes	15	4	8	3	36	32	11
St-Mathieu	15	3	8	4	21	32	10
Ahuntsic	15	4	11	1	23	61	7
St-Paul	15	0	14	1	15	70	1

PEEWEE

	pj	g	p	n	bp	bc	pts
Ahuntsic	15	12	2	1	65	26	25
Hochelaga	15	10	3	2	42	26	22
St-Alphonse	16	10	5	1	51	29	21
St-Michel	16	7	5	4	39	42	18
Hurricanes	15	7	5	3	29	26	17
St-Paul	15	5	6	4	34	38	14
St-Mathieu	15	4	8	3	19	31	11
C.J.Rmt	15	4	9	2	33	42	10
I. Con.	15	3	8	4	21	39	10
Ste-Claire	15	0	11	4	9	44	4

MOUSTIQUE

	pj	g	p	n	bp	bc	pts
Ste-Claire	8	6	0	2	42	4	14
Ahuntsic	8	5	1	2	21	3	12
C.J.Rmt	8	5	3	0	16	19	10
St-Alphonse	7	4	2	1	13	6	9
St-Michel	8	4	3	2	23	19	9
J.S. Hochelaga	8	3	3	2	13	12	8
St-Mathieu	8	1	2	5	15	5	7
Hurricanes	8	2	6	0	10	28	4
I.-Con.	7	1	4	2	4	18	4
St-Paul	8	0	7	1	6	39	1

Ligue Majeure: Im.-C. en tête

L'Immaculée-Conception a augmenté son avance en tête du classement de la ligue Majeure juvénile de Montréal, à l'issue des matches de fin de semaine, l'ayant emporté samedi 4-3 aux dépens du Sun Youth. C'est toutefois au N.D.G. que revient l'honneur d'avoir réussi la performance la plus étincellante, un blanchissage de 4-0 du St-Edouard.

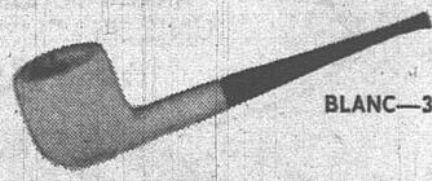
Joe Keller, avec deux buts et Rory Baynham, avec un truc du chapeau, ont été à l'origine des victoires respectives de l'Immaculée-Conception et du N.D.G. Baynham en a d'ailleurs profité pour accroître son avance en tête de la colonne des compteurs avec une fiche de 16-9.

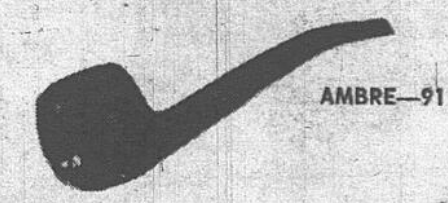
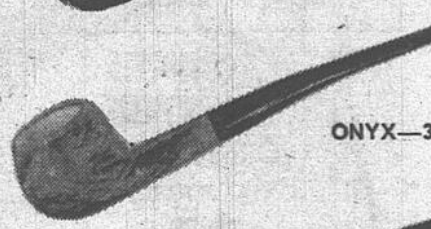
Le St-Michel, qui a fait match nul 1-1, samedi, avec le St-Edouard, a baissé pavillon 4-1 face au St-Mathieu, hier. Dans les deux autres parties à l'affiche, St-Ambroise l'a emporté 3-1 sur St-Henri tandis que le Comité des jeunes de Rosemont connaissait une victoire de 3-1 également aux dépens du Notre-Dame-du-Foyer.

J. C. Lauzon Ltée
• PLOMBERIE • CHAUFFAGE
SERVICE JOUR et NUIT dans le grand Montréal
Seulement ½ heure de frais de déplacement.
NOUS LOUONS CHAUFFE-EAU
CASCADE 40-60
POUR L'HYDRO-QUEBEC

BROYEURS A ORDURES
IN-SINK-ERATOR
EN ACIER INOXYDABLE
• Rapide • Service gratuit
• Silencieux • Puissant
Unité complète garantie "A VIE" contre la corrosion
Garantie de 5 ans sur pièces
334-4560

HILSON
ETABLIE DEPUIS 1846
Tradition et progrès...
Fantasia*

AZTEC—61/60

BLANC—39

ROUGE—19/S

AMBRE—91

ONYX—36

TORTOISE—203
"Véritable écume de mer intérieure"

Prix suggéré $17.95 chacune
EN VENTE CHEZ
VOTRE MARCHAND DE TABAC
distributeur exclusif
THE CENTRAL TOBACCO CO. LTD.
10220 Armand-Lavergne, Montréal-Nord, P.Q.
321-8155

VENTE AVANT NOËL!

Le Roi du Vêtement

10,000 HABITS DE 1ère QUALITÉ à des prix jamais vus!

HABITS ASTRALS
UNIS SEULEMENT
pour $48.00

2,000
MANTEAUX DE VRAI CUIR
"CABRETTA"
1ère QUALITE
DOUBLURE AMOVIBLE
$69.00

COMPLETS VENITIENS
"COUPE DE VILLE"
POUR
$38.00

VESTONS SPORTS
EN TWEED
POUR
$18.00

10,000 HABITS
de 1ère QUALITE
Court, régulier et long.
Grandeur 34 à 52

3000 PANTALONS
Pli permanent,
coupe Flair
POUR
$12.00

SUIVEZ L'EXEMPLE DE L'ONCLE 'EMILE'
HABILLEZ-VOUS CHEZ
"LE ROI DU VETEMENT"

OUVERT

TOUS LES JOURS DE 9 h. A. M. à 9 h. P. M.

3 MAGASINS POUR MIEUX VOUS SERVIR

MONTRÉAL
6242 ST-HUBERT
Entre Beaubien et Bellechasse

ST-JEAN
151A, RUE RICHELIEU

CHOMEDEY
976, BOUL. LABELLE
Face au Centre d'achats St-Martin

Festival de basketball au Centre Maisonneuve

Trois équipes américaines de basketball venant de Brighton Brooklyn participeront au Festival des Fêtes au Centre sportif Maisonneuve, samedi et dimanche, les 26 et 27 décembre, dans les catégories bantam, midget et juvénile. Trois équipes locales leur seront opposées dans ce festival qui débutera à midi, le 26 décembre, avec finale dans chaque catégorie au cours de l'après-midi.

Parmi les équipes locales qui participeront à ce mini-tournoi, on remarque Sun Youth, qui organise ce tournoi, St-Lambert, le Collège des Eudistes et West Island.

Pour l'équipe du Québec, l'opposition sera la plus forte jamais rencontrée, puisque l'équipe américaine comprendra des joueurs étoiles de Boston, choisis dans différents collèges.

LE PROGRAMME

VENDREDI, 25 décembre — arrivée des équipes américaines, séjour à l'hôtel Reine Elisabeth. Visite de la ville en autobus. Soirée: assistance à la joute des Voyageurs au Forum.

SAMEDI, 26 décembre — Série A - Bantam. Midi: Boucherville vs West Island. Série B - Bantam. Midi: New York vs St-Lambert. Série A - Midget: 1 h 30, S.Y.O. vs New York. Série B - Midget: 1 h 30: St-Lambert vs West Island. Série A - Juvénile, 3 h: St-Lambert vs Neighbourhood House. Série B - Juvénile, 3 h: New York vs Collège des Eudistes.

SAMEDI: 26 décembre — 4 h 30: Etoiles juniors du Québec vs All-Stars Boston. Bantam, 6 h: Perdants A vs perdants de série B. Midget, 6 h: Perdants de de A vs perdants de B. Juvénile, 7 h p.m.: Hockey juvénile Sun Youth vs NDG, à l'aréna Maurice-Richard.

8 h p.m.: Joute de hockey de la L.N.H. au Forum.

DIMANCHE 27 décembre — Finales à partir de midi jusqu'à 5 h. p.m. Classes bantam midget, juvénile. Banquet et présentation de trophées.

Derniers préparatifs

Le co-capitaine et meilleur compteur de l'équipe de basketball midget Sun Youth, Jacques Arsenault, en compagnie de l'instructeur George Watson (au centre) et le co-capitaine Steve Beckett, reçoivent les dernières instructions de leur instructeur alors qu'ils se préparent à rencontrer une équipe de New York, samedi, au Centre Maisonneuve.

On s'oppose à l'annulation du Grand Prix du Mexique

Mexico (AFP) — En aucune manière, le Grand Prix du Mexique ne sera retiré du calendrier des courses de formule 1 comptant pour le championnat du monde des pilotes, a déclaré samedi à la presse M. Enrique Martin Moreno, l'un des organisateurs de l'épreuve mexicaine.

M. Moreno a ajouté qu'il avait été plusieurs fois récompensé pour la bonne organisation de ses épreuves et que les incidents de cette année ne se renouvelleraient pas. Tout en en reconnaissant l'existence, M. Moreno a précisé que finalement ils n'avaient entraîné aucune conséquence et qu'il n'avait pas été nécessaire d'arrêter la course.

M. Moreno a conclu en déclarant que la Fédération internationale de l'automobile — seule compétente pour prononcer l'annulation du Grand Prix du Mexique — avait accepté les promesses des organisateurs mexicains touchant aux mesures de sécurité pour la prochaine édition de leur épreuve.

N.D.L.R.—Cette déclaration de M. Romano fait suite à la réunion de vendredi à Paris du bureau de la commission sportive internationale au cours de laquelle il a été décidé de proposer à la Commission sportive internationale de retirer le Grand Prix du Mexique, du championnat du monde 1971 en raison des incidents qui se sont produits cette année: des spectateurs avaient traversé la piste durant la course et l'avaient même envahi au moment même de l'arrivée des voitures.

JACQUES BARRETTE

Grande déception d'Alex Webster et de ses Giants

En 1954, Alex Webster était un éminent membre des Alouettes de Montréal, équipe qui avait tout balayé sur son passage dans l'Est canadien et avait été battue par les Eskimos d'Edmonton dans l'une des parties les plus controversées de toute l'histoire du football canadien.

Dès l'année suivante, Webster était retourné dans son pays et avait amorcé une brillante carrière comme demi-arrière des Giants de New York. Avec Webster, cette équipe avait remporté plusieurs championnats de section et un championnat de la ligue Nationale.

Aujourd'hui, Alex Webster est le pilote de ces mêmes Giants de New York. Cette saison, le sympathique Alex a étonné tous les amateurs de football aux USA en transformant du tout au tout son équipe. Après que son équipe eut subi trois échecs au cours des trois premiers matches de la saison, les Giants sont devenus la terreur de la NFL. Avant le match d'hier contre Los Angeles, les New-Yorkais avaient gagné neuf de leurs dix derniers matches. Et ils occupaient le premier rang de la section Est de la Conférence Nationale.

Mais, hier, c'était le match de la saison pour Webster et pour ses hommes. Ils devaient vaincre les Rams de Los Angeles pour remporter le titre de leur section et affronter les Lions de Détroit en quart-de-finale des éliminatoires de la NFL.

Contrairement à ce qu'avaient prévu les experts, les Rams ont bousculé à volonté leurs adversaires et ont semé une vive déception chez les Giants de New York. En l'emportant au compte de 31-3, les Rams ont mis fin aux espoirs des Giants et ils ont conservé les leurs de remporter le titre de la section Ouest devant les 49ers de San Francisco, équipe qui a joué plus tard dans la journée contre Oakland. Mais les 49ers ont fait subir le même sort aux Rams en triomphant des Raiders d'Oakland.

Cette défaite des Giants a permis aux Cowboys de Dallas de les devancer au classement final de l'Est, ce qui a certes brisé le coeur de Webster.

Grâce à des transactions heureuses, les Giants ont mis la main sur de solides footballeurs en Jim Kanicki, Clifton McNeil, Ron Johnson (qui est devenu l'une des super-vedettes de la ligue Nationale), Jerry Shay (qui s'est fracturé une jambe, au tout début du match d'hier), Les Shy, Dennis Crane et Otto Brown. De plus, Webster a engagé des vétérans, tels John Baker, Matt Hazeltine et John Kirby et a fait confiance à des jeunes comme Jim Files, Bob Tucker, Tom Longo, Dave Hermann et quelques autres.

En somme, Alex Webster a accompli du travail formidable au cours de la saison et il a bâti une équipe qui fera bientôt parler davantage d'elle.

Il est dommage que la saison se soit terminée sur une note aussi triste, hier après-midi, au Yankee Stadium, pour Alex Webster, l'ex-Alouette, et pour ses Giants de New York.

Conséquemment, les éliminatoires du football américain commenceront au cours du prochain week-end. Voici comment la tournée quart-de-finale se déroulera: Dallas vs Détroit; Minnesota vs San Francisco; Cincinnati vs Baltimore, et Miami vs Oakland.

La fin de semaine suivante, ce sera la tournée semi-finale et, le 17 janvier, ce sera la présentation du Super Bowl, l'un des principaux événements sportifs au monde.

Les "pauvres" Red Wings

Tout ne tourne pas rond chez les Red Wings de Détroit. Ils luttent désespérément pour mériter une place dans les séries éliminatoires de la coupe Stanley. Au fait, quatre équipes, soit Vancouver, Toronto, Détroit et Buffalo, tentent de s'emparer de la quatrième place dans l'Est. Les trois premières places semblent destinées irrémédiablement aux trois "puissances" de cette section de la ligue Nationale, c'est-à-dire aux Canadiens, aux Bruins de Boston et aux Rangers de New York.

Les Red Wings, qui ont terminé au troisième rang dans l'est, la saison dernière, auront beaucoup de difficultés à répéter cet exploit cette saison, ou même à participer aux séries d'après-saison. Samedi, par exemple, ils ont été surclassés par les Penguins de Pittsburgh, au compte de 9-1. Ils se débattent dans les bas-fonds du classement dans l'Est.

Les problèmes des Red Wings ont commencé quand le brillant défenseur Carl Brewer a annoncé sa retraite... pour la deuxième fois. On sait qu'il s'était tenu à l'écart du hockey professionnel pendant quelques années après une première retraite à la suite d'une mésentente avec Punch Imlach, alors pilote des Maple Leafs de Toronto. L'an dernier, il était revenu au jeu dans l'uniforme des Red Wings de Détroit et avait joué de superbe façon. Et il y a eu le départ de Bobby Baun.

Ensuite, il semble que les vétérans des Wings soient usés à la corde et soient incapables de tenir tête aux plus vigoureux hockeyeurs de la LHN. Par exemple, Gordie Howe, blessé depuis quelques semaines, Frank Mahovlich, Alex Delvecchio et quelques autres vétérans ont de la misère à suivre les plus jeunes.

Qui plus est, Ned Harkness, le nouveau pilote des Wings, conduit son équipe comme si ses joueurs étaient des collégiens. Le saut à la barre d'une équipe de la ligue de hockey Nationale semble trop fort pour lui.

Personne de l'organisation du Canadien ne doit sympathiser avec les Red Wings. Et les partisans du Canadien se souviennent aussi de la générosité des Red Wings contre les Rangers de New York, lors du dernier match de la saison régulière. En comptant dix points contre le Détroit, les New-Yorkais ont mérité, ce jour-là, une place dans les dernières séries éliminatoires de la coupe Stanley et ont ainsi éliminé le Canadien.

LES JEROLAS SONT LA !

Les populaires Jérolas étaient de la partie, lors de la soirée annuelle de Plumica. Ils ont déridé les participants en présentant "leur palmarès de la chanson politique". Le président de Plumica, André Trudelle a remercié les Jérolas en leur offrant un cadeau souvenir.

A la soirée annuelle de Plumica sport

Photos : Gerry Donati

Plumica a voulu rendre hommage à plusieurs personnalités qui ont contribué aux succès de l'organisme durant la dernière année. A gauche, Yvan Dubois du camp Edphy accepte les hommages de Charles Mayer tandis qu'à droite, c'est au tour de Raymond Lemay, président de Blue Bonnets de recevoir son hommage.

Le président de Plumica, André Trudelle (à droite) a également été honoré par le secrétaire de Plumica, Guy Pinard.

Le R.P. Marcel de la Sablonnière et Yvan Dubois discutent sûrement de plein air, un sujet qu'ils connaissent à fond.

MARCEL CYPIHOT

8978 LAJEUNESSE, MONTREAL ★ PRIX DE GROS AU DÉTAIL

TÉL: 389-3586

SPÉCIAUX des FÊTES

Ouvert jusqu'à 9 hres p.m. tous les soirs

20 à 50% D'ESCOMPTE

(FERME SAMEDI LE 26 DECEMBRE)

Nous avons en magasin un vaste choix de bottes de ski Tyrol et d'ensembles de ski Alpine à des prix exceptionnels !

Ensemble de ski pour débutants

Comprenant skis Rapido, 25 laminations — Base Kofix — carres d'acier entrecroisées — Harnais step-in automatique Cober Cougar — bâtons Cober Euroflex métal, courroies et fixations incluses.
Rég.: $110 _____ Spécial **$71.50**

Pantalons de ski extensibles

Alpine, choix de couleurs et grandeurs. Rég.: $39. _____ Spécial **$19.95**

Pantalons Warm-Up

Nylon double fortrel
Détail : $17.85 _____ Spécial **$12.85**

BOTTES DE SKI MONITEUR 5 BOUCLES

DETAIL : $115.00

PRIX COUPÉ SPECIAL $59.95

Quantité limitée

SPÉCIAL

BOTTES de SKI SCHUSS DE TYROL

Nous conservons dans la fabrication de cette chaussure les principes du travail bien fini et consciencieux de l'artisan, en utilisant les progrès de fabrication moderne. Grandeurs : de 5 à 12, demi-pointures. Largeurs, étroit, médium, large, extra large. Femmes et hommes.

DETAIL : $55.00

PRIX COUPE SPECIAL $29.95

BOTTES APRÈS-SKI "MUKLUK"

"MUKLUK" EN VRAI LOUP-MARIN. L'après-ski par excellence. Que ce soit pour la ville ou le sport, c'est vraiment idéal. Hommes et femmes. **VRAI LOUP-MARIN.**

DETAIL : $70.00

PRIX COUPE SPECIAL $52.00

PATINS BAUER

CYPIHOT "34"

Fabriqués de cuir de 1ère qualité. Couleur noire. Le protecteur de tendon est incorporé à la bottine et la partie de la cheville est rembourrée. Entièrement garanti. Pointure de 5 à 12 et demi-pointures.

Régulier $31.50 __ Spécial $18.90

QUANTITE LIMITEE

CYPIHOT... À 2 MINUTES DU MÉTRO CRÉMAZIE

Samedi, ligue Nationale de hockey

Les Penguins se moquent des Red Wings 9-1

SELOM UPI

Les Penguins de Pittsburgh ne souffrent pas d'un complexe d'infériorité. Le retour de Gordie Howe ne les a pas affectés plus que cela. Au contraire. Les joueurs de Red Kelly ont connu le meilleur match de leur histoire à l'offensive pour surclasser les Red Wings de Détroit au compte de 9-1, samedi soir dans la ville américaine de l'acier.

Les Penguins ont mis fin à une série de quatre joutes sans victoire tandis que les infortunés Red Wings ont encaissé un troisième échec consécutif. Les 8,011 personnes ont été réellement servis à souhait. Les Penguins, en somme, bien secondé par le gardien Al Smith, n'ont jamais été en difficulté après qu'ils eurent ouvert le pointage sur un jeu inusité de Hank Monteith.

Glen Sather et la recrue Greg Polis ont compté deux buts chacun pour les Penguins.

Le vétéran Gordie Howe effectuait un retour au jeu pour Détroit après une inactivité de plusieurs semaines à cause d'une blessure aux côtes. Howe a joué durant les deux premières périodes . . . mais a été incapable de participer au troisième engagement.

Les Red Wings ont été vraiment généreux envers les Penguins. Sur le premier but de la joute, l'arbitre John Ashley a appelé une pénalité à retardement à Glen Sather. Les Wings ont immédiatement retiré leur gardien et Hank Monteith a amorcé une attaque. Il a fait une passe par derrière . . . mais aucun de ses coéquipiers était là avec le résultat que la rondelle a glissé tout bonnement vers le filet désert. La recrue Rick Keesell a été créditée du but.

Après ce jeu, les Penguins ont mené le match à leur guise. Duane Rupp a marqué sur un lancer frappé, seulement 12 secondes avant la fin du premier engagement. Bryan Watson a porté le compte 3-0 sur un lancer frappé après seulement 14 secondes au deuxième vingt. Garry Unger a été l'unique compteur des Red Wings. Keith McCreary, Bryan Hextall ont également déjoué le gardien Don McLeod.

LES BRUINS EN PLEINE PUISSANCE

A St. Louis, les Bruins de Boston ont démontré qu'ils possédaient la plus puissante attaque de la ligue Nationale en pulvérisant les Blues au compte de 7-1. Depuis le début de la saison, aucune équipe, en somme, n'était parvenue à inscrire autant de buts sur la patinoire des fiers Blues.

Encore une fois, le trio formé de Phil Esposito, Wayne Cashman et Ken Hodge, s'est mis en évidence pour les champions de la coupe Stanley. Ces trois joueurs ont amassé un grand total de 10 points.

Les Bruins ont bombardé Glenn Hall de 23 lancers durant la première moitié du match et l'instructeur Al Arbour a remplacé son vétéran gardien par Ernie Wakeley après 9.20 minutes au deuxième engagement. Le pointage était alors de 4-0 pour Boston en vertu de deux buts chacun par Wayne Cashman et Johnnie McKenzie. Derek Sanderson, Ken HOdge et Fred Stanfield ont également compté pour Boston.

Jim Lorentz a évité le blanchissage aux Blues en déjouant Eddie Johnston au début de la période finale.

Hodge a compté le but victorieux après 8.38 minutes de jeu à la période initiale en s'emparant d'un disque égaré par suite d'une chute de Barclay Plager qui jouait avec un casque protecteur et un masque à cause d'une fracture du nez. Hodge a compté sur un lancer de 10 pieds.

Phil Esposito n'a pas compté, samedi, mais il a quand même participé trois buts pour porter son total de points à 60 jusqu'à maintenant. Le trio Esposoto-Cashman-Hodge a accumulé 135 points depuis le lever du rideau.

Les Bruins ont ainsi remporté une septième victoire consécutive leur permettant de maintenir leur faible priorité de deux points ksur les Rangers de New York. Les deux équipes étaient à l'oeuvre hier soir. New York recevant Vancouver et Boston était l'hôte des North Stars du Minnesota.

LES RANGERS TIENNENT LE COUP

Pendant que les Bruins font la pluie et le beau temps, les Rangers sans tambour ni trompette gagnent avec régularité pour demeurer dans la course au championnat. A Bloomington, Minnesota, samedi, les Rangers ont remporté une victoire de 5-3 sur les North Stars du Minnesota.

Le joueur de centre Jean Ratelle a de nouveau été la bougie d'allumage des représentants de la métropole américaine avec deux buts, ses 16e et 17e de la saison. Ratelle a ouvert le pointage avec moins de deux minutes de jeu dans la joute sur une échappée et il a capitalisé sur une erreur défensive des North Stars pour déjouer Cesare Maniago une deuxième fois.

La victoire, la troisième des Rangers sur Minnesota cette saison, a permis au New York un 20e gain en 31 parties. Jim Neilson a compté sur un lancer de 40 pieds alors que Maniago avait la vue obstruée à la deuxième période. Les autres compteurs des Rangers ont été Ted Irvine et Bob Nevin.

Les Rangers ont dominé la situation dans le chiffre des lancers par 37 contre 28. Danny Grant a compté deux buts pour les North Stars, l'autre allant au crédit de Bill Goldsworthy qui a fait ricocher un lancer de Tom Reid. Gilles Villemure a défait Minnesota pour la troisième fois et sa fiche cette année est de 10 victoires, une seule défaite et deux joutes nulles.

LE 75e BLANCHISSAGE DE PLANTE

Pendant ce temps dans la Ville-Reine, le vétéran gardien Jacques Plante volait la vedette en enregistrant le 75e blanchissage de sa carrière pour conduire les Maple Leafs de Toronto à un gain de 2-0 sur les Sabres de Buffalo.

Dave Keom et Paul Henderson ont enfilé les buts des Leafs, tous deux en troisième période.

Keon a ouvert le pointage avec son 15e but de la campagne à 5.22 minutes du troisième engagement après un excellent jeu de Gary Monahan qui avait accepté le disque de Rickie Ley. Monahan est parvenu seul devant Joe Daley . . . mais a lancé à côté du filet.

L'ancien porte-couleur des Kings de Los Angeles a toutefois pu faire une passe à Keon qui était sans protection et il n'a eu aucune difficulté à pousser le disque dans la cage.

Le but de Henderson survenu quelques minutes plus tard a été le résultat d'une échappée à deux contre un. Henderson a remis le disque à Ellis qui le lui a retourné et Daley était battu.

Plante, un vétéran de 41 ans, a été superbe au début de la troisième période alors qu'il a frustré Steve Atkinson d'au moins deux buts. Il a fait 24 arrêts.

LABOSSIERE SAUVE LES KINGS

Enfin, à Los Angeles, Gordon Labossière a profité d'un avantage numérique avec 2.45 minutes à faire pour déjouer Doug Favell et ainsi permettre aux Kings de faire match nul 2-2 avec les Flyers de Philadelphie.

Le but de Labossière, son neuvième de l'année, est survenu après que les Flyers eurent pris une priorité de 2-1 dans le match en vertu des buts de Jim Johnson et Bobby Clarke.

SOMMAIRES

PITTSBURGH 9, DETROIT 1

PREMIERE PERIODE

1—Pittsburgh: Kessel, 1 (sans aide) 6:47
2—Pittsburgh: Rupp, 2 (Hextall et Schinkel) 19:48
Punitions: Harris 1:44, Pittsburgh (banc) 3:47, Sather 4:47.

DEUXIEME PERIODE

3—Pittsburgh: Watson, 1 (Boyer) 0.14
4—Detroit: Unger, 8 (sans aide) 5:21
5—Pittsburgh: Sather, 5 (McCallum et Kessel) 8:07
6—Pittsburgh: Hextall, 7 (Woytowich et Rupp) 18:48
Punitions: Hextall 5:49, Bergman 9:36, Watson 13:47, Bergman 17:53.

TROISIEME PERIODE

7—Pittsburgh: Polis, 6 (sans aide) 7:13
8—Pittsburgh: McCreary (Boyer et McCallum) 9:37
9—Pittsburgh: Sather, 6 (Pronovost et Kessel) 13:14
0—Pittsburgh: Polis (Schinkel et Morrison) 17:15
Punitions: Rolfe 1:22, Hextall (maj. et min.) 12:00; Unger (maj. et min.) 12:00.

Lancers sur les buts :

DETROIT	9	11	6	— 26
PITTSBURGH	12	8	19	— 39

GARDIENS: Detroit, McLeod; Pittsburgh, Smith.
Assistance : 8,011.

BOSTON 7, ST. LOUIS 1

PREMIERE PERIODE

1—Boston: McKenzie, 10 (Stanfield) 3:20
2—Boston: Hodge, 18 (Cashman et Esposito) 8:38
Punition: Awrey 14:01.

DEUXIEME PERIODE

3—Boston: Cashman, 8 (Hodge et Esposito) 0:19
4—Boston: McKenzie, 11 (Stanfield et Orr) 9:20
5—Boston: Cashman, 9 (Esposito et Hodge) 18:49
Punitions: Green 3:02, B. Plager 7:19, St. Louis (banc) (servie par Sutherland) 10:19, R. Smith 13:15, Orr 14:49, Sutherland 16:59.

TROISIEME PERIODE

6—St. Louis: Lorentz, 9 (Ecclestone et St. Marseille) 7:45
7—Boston: Stanfield, 10 (Cashman et McKenzie) ... 15:27
8—Boston: Sanderson, 11 (Bailey) 16:00
Punitions: Roberts (min et m.c.) 0:25, McKenzie 6:37, R. Smith 10:41, Ecclestone 14:51, Awrey 17:27, St. Marseille 17:34, B. Plager (m.c. et match) 17:34, Roberts (m.c.) 17:34.

Lancers sur les buts :

BOSTON	11	19	4	— 34
ST. LOUIS	10	8	5	— 23

GARDIENS: Boston, Johnston; St. Louis, Hall, Awkely.
Assistance: 18,752

PHILADELPHIE 2, LOS ANGELES 2

PREMIERE PERIODE

1—Philadelphie: Johnson, 7 (Lesuk et Bernier) 17:44
Punitions: Morrison et Lonsberry 0:14, Lonsberry 4:58, Heiskala (maj. et min.) 18:27, Flett (maj.) 18:27.

DEUXIEME PERIODE

2—Philadelphie : Clarke. 11 (Ashbee et Lacroix) ... 10:09
3—Los Angeles: Hoganson, 1 (Joyal) 11:47
Punition: Flett 8:51.

TROISIEME PERIODE

4—Los Angeles: Labossière, 9 (Lonsberry et Flett) . 17:15
Punitions: Watson 1:58, Philadelphie, banc (servie par Lacroix) 5:59, W. Hillman 15:55.

Lancers sur les buts :

PHILADELPHIE	8	7	7	— 22
LOS ANGELES	6	17	16	— 39

GARDIENS: Philadelphie, Favell; Los Angeles, Dejordy.
Assistance : 6,733

TORONTO 2, BUFFALO 0

PREMIERE PERIODE

Aucun but
Punitions: Dorey 1:08, Sittler 3:53, Watson 13:29, Spencer 18:06.

DEUXIEME PERIODE

Aucun but
Punitions: McMillan 1:02, Talbot 4:55, Pratt 12:04.

TROISIEME PERIODE

1—Toronto: Keon, 15 (Monahan et Ley) 5:22
2—Henderson, 7 (Ellis) 11:06
Punition: Sittler 12:16.

Lancers sur les buts :

BUFFALO	8	7	9	— 24
TORONTO	10	13	17	— 40

GARDIENS : Buffalo, Daley; Toronto, Plante
Assistance: 16,485.

NEW YORK 5, MINNESOTA 3

PREMIERE PERIODE

1—New York: Ratelle, 16 (Selling et Brown) 1:58
2—Minnesota: Goldsworthy, 5 (Reid et Parise) ... 16:46
Punitions: Goldsworthy 5:58, Park 11:12, Harvey 13:00.

DEUXIEME PERIODE

3—New York: Ratelle, 17 (Gilbert et Egers) 4:25
4—New York: Neilson, 2 (Tkaczuk et Seiling) 5:33
Punition: Stemkowski 14:10.

TROISIEME PERIODE

5—Minnesota: Grant, 14 (Harvey et Reid) 2:54
6—New York: Irvine, 9 (Nevin et Stemkowski) 3:59
7—Minnesota: Grant, 15 (Drouin) 6:06
8—New York: Nevin, 8 (Ratelle) 9:00
Aucune punition.

Lancers sur les buts :

NEW YORK	12	15	10	— 37
MINNESOTA	12	7	9	— 28

GARDIENS: New York, Villemure; Minnesota, Maniago.
Assistance: 14,954.

Samedi soir à Philadelphie

Les As perdent 4-2 devant 9,456 spectateurs

Philadelphie — Les As de Québec n'ont pas eu de veine à leurs débuts comme club local du Spectrum de Philadelphie, alors qu'ils ont dû s'avouer vaincus au compte de 4-2 aux mains des Barons de Cleveland devant une multitude de 9,456 spectateurs.

La victoire des Barons s'est dessinée alors qu'ils ont pris une avance de 3-0 sur les meneurs de la division Est dans les 30 premières minutes de jeu. Les As n'entrèrent dans le pointage que dans les deux dernières minutes de la 2e période, en comptant deux buts.

Dennis Giannis et Dave Schultz réduisirent l'avance des Barons à 3-2, mais Grant Erickson réussit son deuxième but de la soirée à 14:56 de l'engagement final pour donner le coup de grâce aux As.

Dick Redmond et Barrie Meissner réussirent les deux autres buts des vainqueurs, toujours au deuxième rang de la division Ouest de la ligue Américaine.

CLEVELAND 4, QUEBEC 2

PREMIERE PERIODE

1—Cleveland: Redmond (J. Johnson, Whitlock) ... 12:30
2—Cleveland: Meissner (Whitlock) ... 16:19
Punitions: Hulburt 10:36, Schultz et Gofton (maj. et min.) 13:32.

DEUXIEME PERIODE

3—Cleveland: Erickson (M. Johnston, Comeau) .. 7:26
4—Québec: Giannini (Brossart, Clément) ... 18:02
5—Québec: Schultz (Currier, Hughes) ... 19:16
Punitions: Clément 8:32, Schultz 14:44.

TROISIEME PERIODE

6—Cleveland: Erickson (Beaudin, Comeau) ... 14:56
Punition: O'Brien 0:52.
Lancers: Cleveland 10 7 9—26
Québec 11 6 11—28

BALTIMORE 4, HERSHEY 4

PREMIERE PERIODE

1—Baltimore: Ketter (Rivard) ... 18:19
Punitions: Barber 11:24, Nykoluk 12:14.

DEUXIEME PERIODE

2—Hershey: Beverly (Edestrand, Nycoluk) ... 6:22
3—Hershey: McKilloo (Spear, Weblev) ... 14:50
Punitions: Cunniff 4:20, Niekamp, Debrody 9:56, Rivers (m. cond.) 19:24.

TROISIEME PERIODE

4—Hershey: Gilbertson (Nycoluk, Spring) ... 3:59
5—Baltimore: Douglas (Niekamp, Dufour) ... 8:58
6—Hershey: Gilbertson (Nykoluk, Edestrand) ... 14:07
7—Baltimore: Chevrier (Kettar) ... 14:37
8—Baltimore: Dufour (Marshall, Rivard) ... 18:46
Punitions: Keller 0:47, Gratton 7:42, Cunniff 7:42, Chevrier 9:28, Rivard 13:20, Cosuette (m. cond.) 14:37.
Lancers: Hershey ... 32
Baltimore ... 32

ROCHESTER 7, SPRINGFIELD 5

PREMIERE PERIODE

1—Rochester: Blackburn (Armstrong, Rizzutto) ... 18:41
Punitions: Dunn 11:01, Volmar 11:04, Mortson 11:52.

DEUXIEME PERIODE

2—Springfield: Goring (Stanfield, Volmar) ... 1:12
3—Springfield: Murphy (Volmar, Côté) ... 7:28
4—Springfield: Westbrooke (Dineen) ... 10:26
5—Springfield: Stanfield A (Côté, Lachance) ... 11:41
6—Rochester: H3rris (Dunville, Blackburn) ... 15:38
Punitions: Dunville 6:36, Zimmerman 7:19, Rizzutto (m. cond.) 10:52, Westbrooke 13:36, Sheila (m. cond.) 19:08.

TROISIEME PERIODE

7—Rochester: Cook (Harris, Dunville) ... 1:11
8—Rochester: Walton (Mortson, Ward) ... 6:46
9—Rochester: Rizzutto (Blackburn, Dunn) ... 14:08
10—Rochester: Stewart (Black, Cook) ... 15:40
11—Springfield: Volmar (Marsh, Gibbons) ... 18:08
12—Rochester: Harris (Blackburn, Black) ... 19:57
Punitions: Fortin 0:26, Ward 11:06, Mortson 16:10, Gibbons 18:28.
Lancers: Rochester ... 28
Springfield ... 28

AUTO-NEIGE
PAS UN SOUS COMPTANT !
Premier versement au mois d'avril '71.
LIVRAISON IMMEDIATE !
Demandez Monsieur "SKIROULE"
527-8861
Ouvert de 9 h a.m. à 10 h p.m.
7 JOURS PAR SEMAINE

MOTEUR
TRANSMISSION
PRIX DE LA MANUFACTURE
● 100% garantie
● Estimation et remorquage GRATIS
● Ouvrage fait sur les lieux
● Aucun intermédiaire
526-2931
AUTO TRANSMISSION INC.
3430 STE-CATHERINE E.
MEMBRE DE L'ASSOCIATION DES GARAGISTES SPECIALISES

MARTIN A VU JUSTE

Hartland Monahan (17) est parvenu seul devant le gardien du Niagara. Ce dernier a refusé de bouger et a exécuté l'arrêt mais Richard Martin n'a pas raté le retour du lancer pour marquer un très beau but.
(Photos MM — Gerry Donati)

Lalonde prend la première place des pointeurs

Le Canadien junior remporte un "GROS" match

par FRANÇOIS FERLAND

L'adversaire n'était pas redoutable. Avant le match d'hier soir au Forum, les Flyers de Niagara Falls occupaient le dernier rang de la ligue majeure Junior de l'Ontario avec une fiche de cinq gains, vingt défaites et deux matches nuls.

Pour le simple spectateur, la rencontre n'avait peut-être pas tellement d'intérêt. Mais pour les hommes de Roger Bédard, il était revêtu d'une importance capitale en ce qui concerne la course au championnat.

A la veille de la rencontre, le jeune Tricolore savait très bien que les Petes de Peterborough, meneurs du circuit, venaient de subir un revers de 12-2 devant les Marlboros de Toronto.

Or, quelques heures plus tard, le tableau indicateur montrait un massacre de 10-2 sur les Flyers et par le fait même, le Canadien se plaçait à cinq points des Petes, en troisième place, avec l'avantage très appréciable de trois parties en mains sur cette équipe.

Camille Lapierre et Robert Lalonde ont réussi chacun un tour du chapeau. Le premier a maintenant huit buts à son actif, tandis que Lalonde en compte 29. Il a de plus récolté une assistance. Il y a aussi Glenn Grigg, une recrue qui fait très bien par le temps qui court, y est allé de deux buts, ses 4e et 5e de la saison. Les autres filets appartiennent à Ian Turnbull et Richard Martin.

Jocelyn Guèvremont et André St-Laurent ont pour leur part amassé quatre assistances. Lalonde, St-Laurent, qui a disputé son meilleur match de la saison jusqu'ici, et Lapierre sont les trois étoiles, dans l'ordre.

Lalonde a ainsi pris seul la première place du classement des pointeurs de la Ligue, devançant Marcel Dionne des Black Hawks de St. Catharines par un point. Dionne qui est au rancart jusqu'en février à cause d'une fracture de la clavicule, présente un record de 31 buts et 30 mentions d'aide.

"Réellement, je ne pense pas au championnat des pointeurs. Mais je ne peux tout de même pas refuser des points", de répéter Lalonde à l'issue du match dans le vestiaire.

St-Laurent, de son côté, a affirmé qu'il avait raté l'exercice de samedi matin et qu'il voulait se racheter hier. Il l'a fait de belle façon !

Don Lever et Morris Titanic sont ceux qui ont marqué pour les Flyers.

"Nous gagnons quatre points sur Peterborough et c'est très important", de dire un Bédard très satisfait.

Pierre Viau et Allan Pike n'étaient pas en uniforme, hier, afin de respecter la limite de 19 joueurs, tandis que Allan Globenski n'a pas été envoyé dans la mêlée. "Il a manqué l'exercice d'hier (samedi); les règlements sont pour tout le monde", a déclaré Bédard en expliquant pourquoi Globenski n'avait pas été utilisé.

Ian Turnbull et Michel Latreille, d'autre part, étaient de retour après une absence de deux et une partie respectivement.

L'OPPORTUNISME

Le Canadien a surtout été opportuniste en première période et c'est ce qui a fait la différence. Il a exécuté de belles pièces de jeu en zone adverse et a plus souvent qu'autrement bourdonné autour du gardien Rollie Kimble.

Glenn Grigg et Richard Martin ont permis au Tricolore de prendre les devants 2-0. Le premier a ouvert le pointage à 5:24 minutes en prenant le retour d'un tir d'André St-Laurent à l'embouchure du filet.

Le but de Martin a été très bien préparé. En effet, en sautant sur la glace après avoir purgé une mineure, Michel Latreille a reçu la rondelle de Jocelyn Guèvremont pour foncer en zone adverse. Il s'est subitement arrêté pour passer à Martin posté à une dizaine de pieds de Kimble qu'il a déjoué avec un vif lancer du poignet.

Les deux autres filets ont été enregistrés après qu'on eut pris des retours.

Morris Titanic a porté le compte à 2-1 en prenant le retour d'un lancer frappé de Brent Meeke, alors qu'il était sans surveillance près de Wayne Wood.

Mais moins d'une minute plus tard, Robert Lalonde, durant un jeu de puissance, redonnait l'avantage de deux filets au Bleu-Blanc-Rouge en poussant la rondelle au fond du net à la suite d'un lancer puissant d'André St-Laurent qui avait donné du mal à Kimble.

St-Laurent et Martin ont aussi raté une autre belle chance durant cet engagement.

Grâce à sa belle tenue, le jeune Robert Lalonde (14) a pris la tête des compteurs de la ligue majeure de l'Ontario hier.
(Photos MM — Gerry Donati)

UN GARDIEN MALMENE

Les deux gardiens ont été passablement occupés durant la deuxième période, mais la chance ne les a pas favorisés tous les deux.

En effet, Kimble a été la cible de 20 tirs et il est beau qu'il n'ait pas été déjoué plus que trois fois, aussi mal protégé qu'il était. Wood a, pour sa part, fait face à 14 lancers et il s'est signalé à quelques reprises, particulièrement à la 12e et 15e minute aux dépens de Steve Stone et Wayne Chrysler successivement, qu'il privait de buts en captant le disque de sa mitaine.

Don Lever est celui qui l'a déjoué et, là-dessus, Wood a très mal paru.

Ian Turnbull a porté le compte à 4-1 à 5:22 minutes, à la suite d'une dangereuse attaque, une des rares, du Niagara. Turnbull a pris le retour d'un tir de St-Laurent devant lequel Kimble a perdu l'équilibre et Turnbull a eu la tâche relativement facile.

Glenn Grigg y est allé du cinquième filet du Tricolore et de son second de la soirée quelque cinq minutes plus tard en prenant, lui aussi, le retour sur une tentative de Bogdan Podwysocki durant une attaque massive.

Robert Lalonde est l'auteur de l'autre filet.

PERIODE FACILE

Le Tricolore a largement dominé en troisième période. Très peu de travail pour Wood et énormément pour Kimble qui a plié l'échine trois fois devant Camille Lapierre et une fois devant Lalonde qui complétait lui aussi un tour du chapeau.

Les Flyers ont dirigé 12 lancers, pour la plupart peu dangereux, sur Wood, alors que le Canadien tirait 18 fois.

SOMMAIRE

PREMIERE PERIODE

1—CANADIEN: Grigg (4e) (St-Laurent) 5:24
2—CANADIEN: Martin (31e) (Latreille, Guèvremont) 11:57
3—NIAGARA: Titanic (Meeke) 18:05
4—CANADIEN: Lalonde (27e) (Martin, St-Laurent) 19:42
Punitions: Meeke 5:15, Latreille 9:46, Guèvremont 13:11.
Lancers par: Niagara 10, Canadien 11.

DEUXIEME PERIODE

5—CANADIEN: Turnbull (8e) (Podwysocki, St-Laurent) 5:22
6—CANADIEN: Grigg (5e) (St-Laurent, Podwysocki) 10:56
7—NIAGARA: Lever (Stone) 12:19
8—CANADIEN: Lalonde (28e) (Martin, Monahan) 16:32
Punitions: St-Laurent 1:01, Garland 4:13, Healey 7:11, Chrysler 17:04.
Lancers par: Niagara 14, Canadien 20.

TROISIEME PERIODE

9—CANADIEN: Lapierre 6e (Guèvremont) 1:51
10—CANADIEN: Lapierre 7e (Guèvremont) 10:56
11—CANADIEN: Lapierre 8e (Lalonde, Guèvremont) 15:33
12—CANADIEN: Lalonde 29e (Fee) 18:47
Punitions: Lalonde (maj.) et Nixon (min. et maj.) 2:17; Turnbull (min. et inconduite) 11:56; King 14:14; Nixon 16:48.
LANCERS PAR — Niagara: 12 — 36 — Canadien: 18 — 49
Assistance: 4,833.

Un nouveau dépisteur avec le Canadien jr

Un troisième dépisteur s'est joint au Canadien Junior, hier. Il s'agit de Florent Potvin qui a travaillé pour le compte des Maple Leafs de Verdun, de la ligue du Québec, au cours des trois dernières années.

Il était d'ailleurs encore à l'emploi de ces derniers lorsqu'il a accepté de rallier les rangs des détenteurs de la coupe Memorial.

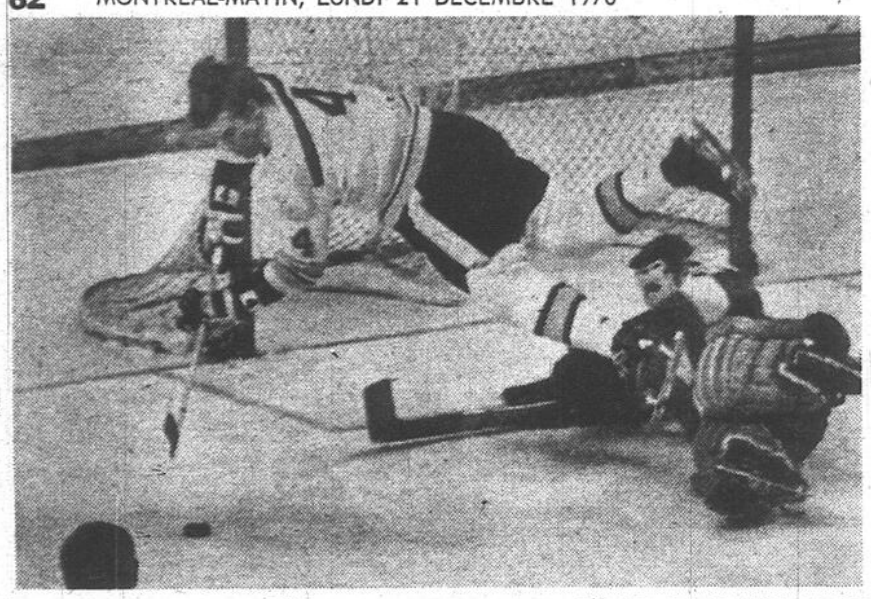
Potvin était déjà au travail hier, alors qu'il assistait à quatre rencontres dans la région métropolitaine.

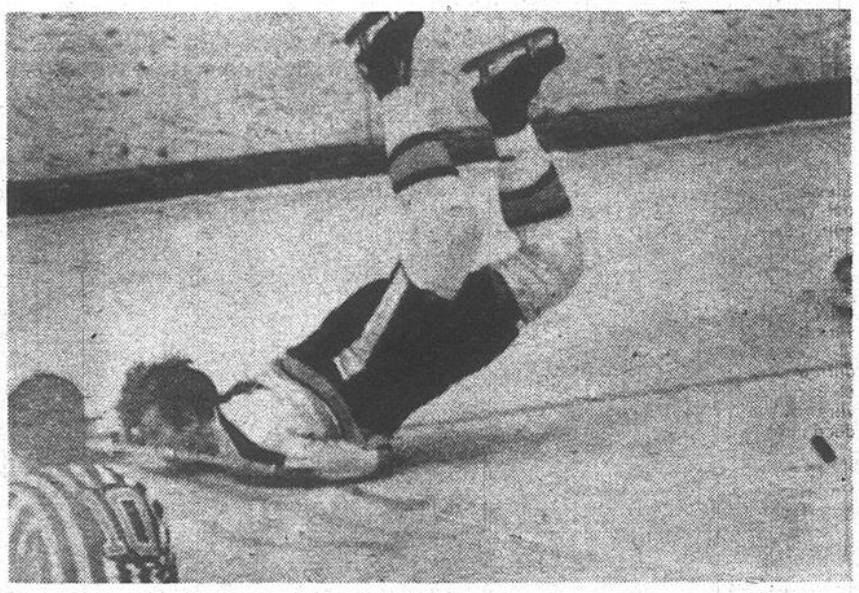
Eric Taylor est le dépisteur-chef du Canadien Junior. Gilles Lapierre est l'autre dépisteur de l'équipe.

Décès du père de John Choyce

Le dépisteur des Blues de St. Louis pour l'Est du Canada, John Choyce, a eu la douleur d'apprendre le décès de son père, hier après-midi. M. Choyce, emporté par une longue maladie, était âgé de 68 ans.

La dépouille mortelle est exposée au salon William-Wray situé à l'intersection des rues La Montagne et Ste-Catherine. Il sera inhumé mercredi.





UNE PLONGEE SPECTACULAIRE DE BOBBY ORR

Durant le deuxième engagement, le défenseur Bobby Orr des Bruins de Boston s'est échappé seul devant le gardien Cesare Maniago des North Stars du Minnesota. Ce dernier a refusé de bouger et Orr en fût quitte pour une plongée spectaculaire et une chute forcée. (Photos MM - UPI)

Les Kings humilient le Canadien 7-2

par Pierre GOBEIL

LOS ANGELES — Ce sont des Kings de Los Angeles survoltés et favorisés par la loi de la moyenne qui ont humilié le Canadien 7-2 hier soir à Los Angeles. Bob Pulford a brillé d'un vif éclat à l'attaque avec quatre mentions d'assistance de même que Doug Robinson qui, constamment harcelé par son couvreur John Ferguson, n'a jamais lâché travaillant sans arrêt pour finalement voir ses efforts récompensés par deux buts.

Gilles Marotte a également accompli un travail de géant à la ligne bleue des siens. Il a même contribué à trois buts.

Les Kings ont complètement embouteillé le Canadien dans son territoire et l'a empêché de s'organiser grâce à une mise en échec avant dure et très efficace. Les Canadiens ont été impuissants à amorcer des attaques vraiment sérieuses alors que les Kings profitaient de chaque occasion pour s'inscrire au pointage.

Les hommes de Larry Regan, après avoir connu un début de saison sensationnel, avaient considérablement ralenti au cours des dernières semaines et la panique s'était presque installée dans leur camp. Une victoire comme celle d'hier devrait remettre les choses en ordre.

LES KINGS SONT ROIS

Les Kings ne souffraient sûrement pas de complexe d'infériorité, hier, du moins, ils en donnaient l'impression au début du match. En première période en effet, ce sont eux qui ont dominé le jeu. D'ailleurs, leurs efforts ont porté fruits, puisque après 20 minutes de jeu, ils menaient 2-0.

C'est un ancien "Voyageur", Larry Mickey, qui a ouvert le pointage au début du match. Il a fait dévier un lancer du défenseur Noël Price pour déjouer Vachon qui n'a eu aucune chance d'effectuer l'arrêt. Mickey a réussi son but, même si le défenseur tricolore Guy Lapointe le surveillait de près.

Jean Béliveau a manqué une magnifique chance de marquer un but pour le Canadien par la suite, lorsqu'il a intercepté une passe de Paul Curtis à la ligne bleue du Canadien, pour ensuite se diriger complètement seul devant Denis Dejordy. Béliveau a pris son temps, mais son lancer a nettement manqué de précision. Il a raté le filet par au moins un gros pied.

WIDING COMPTE

Whitey Widing a porté le compte 2-0 vers la cinquième minute de jeu en prenant Vachon en défaut sur un lancer haut, à la droite du filet.

Après avoir accepté une passe de Berry, Widing s'est dirigé vers le territoire tricolore, alors que Lemaire était à ses trousses. De l'autre côté de la patinoire, Pierre Bouchard surveillait étroitement Berry. Lemaire a été impuissant à arrêter Widing qui a été en mesure d'effectuer son tir.

RAVLICH VS TREMBLAY

Un court combat de boxe, à sens unique est venu pimenter le match à la sixième minute. Jean-Claude Tremblay et Matt Ravlich en sont venus aux coups après être entrés en collision à la ligne bleue des Kings. Ravlich a immédiatement laissé tomber ses gants pour frapper Tremblay. Ce dernier a fait de son mieux pour se protéger, mais n'a porté aucun coup. L'arbitre a donc infligé une mineure à Tremblay pour rudesse et une double mineure au joueur des Kings pour rudesse et pour s'être battu.

FERGUSON BLESSE

John Ferguson s'est fait prendre à son propre jeu, lorsqu'il a chargé Doug Robinson, vers la fin de la période. Ferguson a bien atteint son adversaire et les deux joueurs se sont retrouvés étendus sur la patinoire. Robinson s'est toutefois immédiatement relevé, tandis que Ferguson s'est dirigé lentement vers son banc. Il semble avoir été fortement secoué, lorsqu'atteint à la tête au niveau de l'oreille. Ferguson est demeuré sur le banc des joueurs jusqu'à la fin de la période.

LES KINGS TOUJOURS MENAÇANT

Le gardien de but Rogatien Vachon a été passablement occupé au cours de la deuxième période, alors que la défensive du Canadien, s'est écroulée. Et si les Kings n'ont pas réussi à marquer plus de deux buts durant cette période médiane, les Tricolores peuvent remercier Vachon qui a dû se surpasser à plusieurs reprises, notamment devant Winding, en deux occasions, et devant Noel Price.

Doug Robinson, qui a joué de l'excellent hockey durant le match, a réussi à enfiler les deux buts de cette deuxième période, et à chaque occasion, Bob Pulford et Gilles Marotte l'ont assisté.

Robinson a marqué son premier but à l'aided'un lancer de 20 pieds qui n'a donné aucune chance à Vachon. Auparavant, Pulford avait laissé partir un tir qui a été bloqué par Lapointe. Ce dernier, en bloquant le lancer de Pulford a glissé sur la patinoire laissant ainsi le champ libre à Robinson.

Ce derniera a compté son deuxième but durant un jeu de puissance, soit alors que Bills Collins purgeait une pénalité justement pour avoir donné du coude à ce même Robinson. Il va sans dire que ce dernier a pris une douce revanche en portant le compte 4-0.

PRICE VS REDMOND

Une autre bagarre est venu exciter les spectateurs au cours de cette deuxième période, bagarre qui a mis aux prises le défenseur pourtant pacifiste Noël Price et Mickey Redmond.

Le tout a commencé derrière le filet des Kings, lorsque Price a servi une solide mise en échec à Rermond. Ce dernier n'a pas prisé le geste de son adversaire et ne s'est pas gêné pour le lui faire savoir. Redmond est rapidement passé des paroles aux coups en laissant le premier tomber ses gants.

Toutefois, aucun coup solide n'a été porté durant cette échauffourée, qui a donné lieu à beaucoup plus de tiraillage qu'à autre chose.

Le jeu a été plus rude durant cette période et les solides coups d'épaules ont été distribués avec générosité. Toutefois, sur le plan hockey, les surprenants Kings ont sensiblement dominé le jeu.

Afin de secouer ses hommes, l'instructeur Al MacNeil a formé un trio avec Réjean Houle, Lemaire et Richard vers le milieu de l'engagement.

Avec une minute à faire dans le deuxième vingt, Jean Béliveau a réussi une magnifique pièce de jeu en déjouant tour à tour les défenseurs Larry Cahan et Paul Curtis, pour ensuite se diriger seul devant Dejordy. Ce dernier a cependant été suberge en bloquant le dur lancer de Béliveau.

UNE DEFENSIVE EXCELLENTE

La troisième période s'est déroulée un peu comme les deux premières, c'est-à-dire que l'échec avant des Kings a complètement annihilé toute tentative d'attaque sérieuse du Canadien.

Les Kings ont dominé durant les dix premières minutes alors qu'ils ont marqué trois fois. Ross Lonsberry y est allé d'une paire de filets en moins de cinq minutes tandis que Bob Berry marquait l'autre.

Les hommes de Larry Regan ont cependant affiché un certain laisser-aller bien compréhensible au cours de la deuxième moitié du troisième vingt et Marc Tardif et Yvan Cournoyer en ont profité pour compter. L'instructeur de la formation de la côte Ouest pardonnera sûrement ce moment de faiblesse de ses hommes puisqu'ils menaient à ce moment-là au compte de 7-0.

Le Canadien pratiquera cet après-midi à Los Angeles et s'envolera à destination de St. Louis vers quatre heures.

ALIGNEMENT

Canadien : Vachon, Myre, Bouchard, Savard, Tremblay, Harper, Lapointe, Béliveau, Richard, Backstrom, Cournoyer, Redmond, Rochefort, Collins, Houle, Ferguson, Lemaire, Mahovlich et Tardif.

Los Angeles : Norris, Dejordy, Hoganson, Cahan, Marotte, Price, Curtis, Lonsberry, Labossière, Robinson, Mickey, Grenier, Widing, Flett, Berry Pulford, Ravlich et Byers.

Arbitre : Bill Friday. Juges del ignes : Béchard et Shetler.

SOMMAIRE

PREMIERE PERIODE

1—Los Angeles : Mickey (4), (Pulford-Price) 2:35
2—Los Angeles : Widing (7), (Berry-Marotte) 5:18
Punitions : Tremblay (mineure) et Ravlich (double mineure) 6:13; Ferguson 14:04, servie par Tardif.

DEUXIEME PERIODE

3—Los Angeles : Robinson (5), (Pulford-Marotte).. 6:30
4—Los Angeles : Robinson (6), (Pulford-Marotte).. 13:06
Punitions : Ferguson 10:14, Collins 12:49, Price et Redmond 13:24, Curtis 19:09.
Lancers par : Canadien 10-10; Los Angeles 11-13.

TROISIEME PERIODE

5—Los Angeles : Berry (Cahan) 3:17
6—Los Angeles : Lonsberry (4), (Flett-Labossière) 4.42
7—Los Angeles : Lonsberry (5), (Pulford) 8:09
8—Montréal : Tardif (6), (Richard-Tremblay) 12:27
9—Montréal: Cournoyer (17), (Béliveau-Mahovlich) 13:16
Punitions : Rochefort et Berry 5:55, Hoganson 12:44, Ferguson 15:34.
Lancers par : Canadiens 11-31 ; Los Angeles 11-35.

Les trois étoiles de Pierre Gobeil

1—Bob Pulford
2—Doud Robinson
3—Gilles Marotte

Marotte très heureux

- **Bob Pulford, un homme très calme de nature, jubilait après la victoire. Selon lui, une équipe qui frappe constamment augmente considérablement ses chances de vaincre le Tricolore, une formation qui compte surtout sur sa grande rapidité.**
- **Quant à Gilles Marotte, il n'en revenait tout simplement pas. Pour lui, trois mentions d'assistance contre le Canadien en valent six contre toute autre équipe.**
- **L'atmosphère n'était pas la même dans le camp du Canadien. C'est un Al McNeil songeur qui s'est contenté de déclarer que ses hommes redoubleraient d'efforts au cours des prochaines pratiques.**

Larose, de retour dans la métropole

Claude Larose, qui a subi une fracture du nez vendredi dernier à Vancouver, a été opéré samedi et est revenu dans la métropole à 11 heures hier soir. Il sera absent du jeu pour au moins deux semaines. Mais la direction du Canadien a révélé qu'aucun joueur des Voyageurs ne sera rappelé même si le Tricolore n'aligne présentement que 19 hommes, soit un de moins que la limite permise.

Pour remplacer Larose à l'aile droite, l'instructeur Al McNeil aura recours à Léon Rochefort et Réjean Houle. Rochefort continuera cependant de tuer les punitions tandis que Houle le remplacera lorsque le besoin s'en fera sentir.

HOCKEY

Une cinquième de suite pour les Rangers de New York

New York (UPI) — Un premier but de Billy Fairbairn lors d'un jeu de puissance et un autre du vétéran Ron Stewart alors que son équipe jouait à court d'un homme ont permis aux Rangers de New York de remporter, hier soir, une cinquième victoire consécutive de 5-1 aux dépens des Canucks de Vancouver.

Rod Seiling, Pete Stemkowski et Bob Nevin ont réussi les autres filets des Rangers tandis qu'André Boudrias a sauvé l'honneur des Canucks lors d'un jeu de puissance vers la fin de la première période.

Les New yorkais n'ont donc pas été vaincus à leur 16 derniers matches à domicile pour une fiche de 13 victoires et 3 matches nuls. Ils n'ont de fait essuyé qu'un seul revers au cours de leurs 13 dernières parties, celui du 8 décembre à Vancouver.

Fairbairn a compté à 6:08 de l'engagement initial quand il a fait dévier aux dépens de Dunc Wilson un lancer de Tim Horton à partir de la ligne bleue. Il s'agissait du 24e filet des Rangers avec l'avantage numérique.

Les vainqueurs ont complété leur pointage au deuxième vingt avec trois buts.

Pour leur part, Brad Park des Rangers et Pat Quinn des Canucks en sont venus aux coups, en troisième période, près de la cage du Vancouver. Park a eu raison de son adversaire, plus grand que lui, qui a dû se diriger vers le vestiaire des siens pour y soigner une coupure à la tête.

NEW YORK 5, VANCOUVER 1

PREMIERE PERIODE

1—New York : Fairbairn 3 (Horton, Tkaczuk) 6:08
2—New York : Seiling 3 (Tkaczuk, Balon) 14:29
3—Vancouver : Boudrias 13 (Hatoum, Corrigan) 15:53

Punitions : Boudrias 2:19; Seiling 2:19; Doak 5:37; Horton 6:39; Doak 13:06; Park 13:06; Egers 15:31; Hatoum 16:53; Tallon (majeure) 19:14; Popiel 19:14; Egers (maj.) 19:14; Neilson 19:14.

DEUXIEME PERIODE

4—New York : Stemkowski 6 (Nevin) 9:51
5—New York : Stewart 5 (Krulicki) 12:02
6—New York : Nevin 9 (Stemkowski, Park) 1:26

Punitions : Seguin 6:45; Gilbert 6:45; Park 11:02; Kurtenbach 16:38; Stemkowski 18:20.

TROISIEME PERIODE

Aucun but

Punitions : Seiling 1:48; Doak 4:41; Quinn (majeure) 5:25; Park (majeure) 5:25.

Lancers par :

Vancouver	7	10	8	25
New York	16	11	7	44

Gardiens : Vancouver : Wilson; New York : Giacomin
Assistance : 17,250.

Les frères Hicke propulsent les Golden Seals à la victoire

DETROIT (UPI) — Les frères Hicke, Billy et Ernie, ont compté quatre buts pour propulser les Golden Seals de la Californie à un triomphe de 7-3 aux dépens des Red Wings de Détroit. Il s'agissait pour les Wings d'un quatrième revers consécutif.

Billy Hicke et Ernie ont tous deux compté en première période, alors que les Seals ont pris une avance de 3-0 sur une équipe Détroit qui avait subi un revers de 9-1 la veille contre les Penguins de Pittsburgh. L'autre but de ce premier engagement a été l'oeuvre de Ted Hampson.

Ron Stackhouse a lui aussi compté sur un jeu de puissance en deuxième période, 31 secondes avant que Bill Hicke compte son deuxième filet de la soirée. Seul Bill Harris a répliqué pour les Wings.

Ernie Hicke, Earl Ingarfield, Alex Delvecchio et Frank Mahovlich ont complété le pointage en dernière période.

CALIFORNIE 7, DETROIT 3

PREMIERE PERIODE

1—Californie : B. Hicke 7 (Jarrett, Vadnais) 2.10
2—Californie : E. Hicke 7 (Stackhouse) 4.35
3—Californie : Hampson 7 (Jarrett, Mattiussi) 11.47
Punitions : Webster, 1:11 ; Libett, 2:51.

DEUXIEME PERIODE

4—Détroit : Harris 1 (Unger, Bergman) 4.34
5—Californie : Stackhouse 1 (Hampson, B. Hicke) .. 6.25
6—Californie : B. Hicke 8 (sans aide) 19.29
Punitions : Roberts, 3.21 ; Rolfe, 5.30 ; Lajeunesse, 12.42.

TROISIEME PERIODE

7—Californie : Ingarfield 4 (Roberts, E. Hicke) 2.24
8—Détroit : Webster 13 (Delvecchio, Libbett) 5.29
9—Détroit : Mahovlich 12 (Delvecchio, Webster) .. 7.39
10—Californie : E. Hicke 8 (Ingarfield, Ehman) 11.22
Punitions : Stackhouse, 5.52 ; Harris, 13.37.
Lancers : Californie 13-10-7—30 ; Détroit 5-8-16—29
Gardiens de buts : Smith (Californie), McLeod et Rutherford (Détroit).
Assistance : 11,672

Toronto a le numéro des Sabres une deuxième soirée de suite

Buffalo (UPI) — George Armstrong a poussé une rondelle libre dans le filet abandonné par Joe Daley et Norm Ullman a ajouté un but d'assurance alors qu'il ne restait que 14 secondes à jouer au match pour procurer aux Maple Leafs de Toronto un gain de 4-2 aux dépens des Sabres de Buffalo.

Armstrong a donné une avance de 3-1 aux Leafs au tout début de la troisième période. Joe Daley a été blessé sur le jeu et c'est Roger Crozier qui l'a remplacé.

Gerry Meehan a réduit l'avance des Leafs à 3-2 mais Norm Ullman a cassé les reins aux Sabres en logeant le disque dans un filet désert. Ron Anderson avait compté le premier filet du match mais Paul Henderson avait nivelé le compte 47 secondes avant la fin du premier vingt.

TORONTO 4, BUFFALO 2

PREMIERE PERIODE

1—Buffalo: Anderson, 4 (Goyette et Marshall) 13:06
2—Toronto: Henderson, 8 (Pelyk et Ullman) 19:13
Punition: Baun 16:29.

DEUXIEME PERIODE

3—Toronto: Keon, 16 (sans aide) 19:17
Punitions: Krake et Ullman 16:56.

TROISIEME PERIODE

4—Toronto: Armstrong, 3 (Harrison et Baun) 3:46
5—Buffalo: Meehan, 7 (Duff et Perreault) 16:32
6—Toronto: Ullman, 14 (Pelyk) 19:46
Punitions: Pratt 8:06, Baun 14:30, Duff 17:15.
Lancers sur les buts:

TORONTO	11	11	17	— 39
BUFFALO	12	9	7	— 28

GARDIENS: Toronto, Gamble; Buffalo, Daley et Crozier
Assistance: 10,331.

Boston massacre Minnesota 7-2

BOSTON (UPI) — John McKenzie a réussi un truc du chapeau et Phil Esposito y est allé de deux autres filets pour permettre aux Bruins de Boston de remporter un huitième gain consécutif au compte de 7-2 et aux dépens des North Stars du Minnesota.

McKenzie y est allé de la troisième soirée de trois buts de sa carrière, pour porter son total à 14 cette saison, tandis que Esposito en est maintenant à 30 filets en 32 matches.

Il s'agissait pour les Bruins d'un huitième triomphe consécutif, leur plus longue série depuis la saison 1956-57. Ils traînaient de l'arrière par 2-1 en période médiane sur des filets par Bill Heindl et Danny O'Shea, mais ont vite fait de rétablir les choses. Derek Sanderson et Ted Green ont complété le pointage.

BOSTON 7, MINNESOTA 2

PREMIERE PERIODE

1—MINNESOTA: Heindl (1er) (Rousseau, Burns) . 15:35
Punitions: D. Smith 5:32, Cashman 9:20, Goldsworthy 9:36.

DEUXIEME PERIODE

2—BOSTON: McKenzie (12e) (Bucyk, D. Smith) .. 0:15
3—MINNESOTA: O'Shea (8e) (Goldsworthy, Parise) 9:09
4—BOSTON: Esposito (29e) (McKenzie, Orr) 12:03
5—BOSTON: Esposito (30e) (Cashman, Hodge) ... 18:44
Punitions: Gibbs (majeure) 0:25, McKenzie (mineure, majeure) 0:25, Goldsworthy 11:56, Cashman 13:25.

TROISIEME PERIODE

6—BOSTON: McKenzie (13e) (Bucyk) 5:13
7—BOSTON: McKenzie (14e) (Esposito, Bucyk) ... 10:43
8—BOSTON: Sanderson (13e) (Westfall, D. Smith) 17:45
9—BOSTON: Green (3e) (Hodge, Esposito) 19:22
Punitions: Barrett 9:05, Bailey 12:07, Gilbert 12:07, Awrey 16:06.
Lancers:

Minnesota	15	10	11	— 36
Boston	13	16	18	— 47

Gardiens: Minnesota, Gilbert; Boston, Cheevers.
Assistance: 14,994.

Un nouveau record d'équipes pour les Hawks de Chicago

CHICAGO (UPI) — Avec moins de trois minutes à jouer, hier soir, Bobby Hull a réussi à introduire un retour de lancer dans le filet des Penguins de Pittsburgh pour donner aux Black Hawks de Chicago une victoire de 2-1 et ainsi porter leur série de triomphes à domicile à 13 pour établir un record d'équipe.

Hull a vu la chance lui sourire quand Keith Magnuson a atteint le gardien Al Smith des Penguins d'un tir de la ligne bleue. Stan Mikita s'est emparé du premier retour mais, à son tour n'a pu déjouer Smith. C'est finalement Hull qui, dans un élan vicieux, est parvenu à inscrire le but de la victoire.

Greg Polis des Penguins a ouvert le pointage avec huit minutes encore à faire à la première période. Mais Pit Martin est parvenu à créer l'égalité alors qu'il ne restait que 12 minutes à jouer.

CHICAGO 2, PITTSBURGH 1

PREMIERE PERIODE

1—Pittsburgh: Polis, 8 (Schinkel et Hextall) 12:30
Punition: Watson 19:26.

DEUXIEME PERIODE

Aucun but
Punitions: Magnuson 6:55, Smith (servie par Bathgate) 15:00.

TROISIEME PERIODE

2—Chicago: Martin, 13 (Schmyr et Pinder) 8:46
3—Chicago: R. Hull, 16 (Mikita et Magnuson) 17:24
Punition: Schmyr 12:03.
Lancers sur les buts:

PITTSBURGH	6	10	4	— 20
CHICAGO	8	12	17	— 37

GARDIENS: Pittsburgh, Smith; Chicago, Esposito.
Assistance: environ 19,500.

MARDI
Philadelphie 2, Vancouver 3
St. Louis 2, Minnesota 1

MERCREDI
Montréal 1, Minnesota 1
Toronto 4, Pittsburgh 2
New York 4, Buffalo 0
Boston 6, Los Angeles 4
Detroit 2, Californie 4
Chicago 8, St. Louis 3

JEUDI
Buffalo 4, Los Angeles 3

VENDREDI
Montréal 4, Vancouver 3
Philadelphie 0, Californie 1

SAMEDI
Buffalo 0, Toronto 2
New York 5, Minnesota 3
Boston 7, St. Louis 1
Detroit 1, Pittsburgh 9
Philadelphie 2, L. Angeles 2

DIMANCHE
Los Angeles 7, Montréal 2
Toronto 4, Buffalo 2
Vancouver 1, New York 5
Minnesota 2, Boston 7
Californie 7, Detroit 3
Pittsburgh 1, Chicago 2

LE CLASSEMENT

DIVISION EST

	pj	g	p	n	bp	bc	pts
BOSTON	32	22	5	5	147	80	49
NEW YORK	32	21	6	5	100	62	47
MONTREAL	31	15	11	5	106	84	35
VANCOUVER	34	13	18	3	96	118	29
TORONTO	32	13	18	1	95	99	27
DETROIT	31	11	16	4	90	118	24
BUFFALO	31	6	20	5	56	116	17

DIVISION OUEST

	pj	g	p	n	bp	bc	pts
CHICAGO	31	21	5	5	119	62	47
ST. LOUIS	31	15	8	8	77	75	38
PHILADELPHIE	31	12	14	5	75	75	29
MINNESOTA	32	12	15	5	68	87	29
PITTSBURGH	33	8	15	10	90	89	26
CALIFORNIE	31	9	20	2	72	102	22
LOS ANGELES	32	9	16	5	84	107	23

LES COMPTEURS

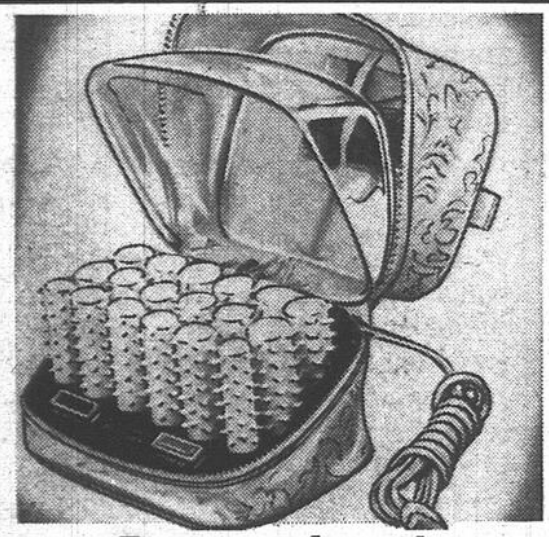
	B	A	Pts
Esposito, Boston	30	34	64
Orr, Boston	12	38	50
Hodge, Boston	18	26	44
McKenzie, Boston	14	27	40
B. Hull, Chicago	15	23	39
Kurtenbach, Vanc.	14	23	37
Ratelle, N. Y.	17	18	35
Bucyk, Boston	17	18	35
Delvecchio, Dét.	12	22	34
Cashman, Boston	9	25	34
Mikita, Chicago	9	24	34
Maki, Vancouver	15	18	33
Keon, Toronto	16	16	32
Martin, Chicago	13	18	31
Ullman, Toronto	14	16	30
Boudrias, Vanc.	13	15	28
Campbell, Chicago	12	16	28
Webster, Détroit	13	14	27
Mahovlich, Dét.	12	14	26
Hall, Vancouver	10	16	26
P. Mahovlich, Mtl	**14**	**12**	**26**
Cournoyer, Mtl	**17**	**7**	**25**
D. Hull, Chicago	14	11	25
Redmond, Mtl	**12**	**13**	**25**
Sanderson, Bost.	12	13	25
Schinkel, Pitts.	14	10	24
Bernier, Phil.	12	12	24
C. Maki, Chicago	11	13	24
Stanfield, Boston	10	14	24
Tkaczuk, N.Y.	7	17	24
Béliveau, Mtl	**6**	**18**	**24**
Tremblay, Mtl	**2**	**22**	**24**
Clarke, Philad.	10	13	23
Ecclestone, St. L.	7	16	23
Berenson, St. L.	11	11	22
Berry, L.A.	10	12	22
Nevin(N.Y.	9	13	22
Perreault, Buffalo	12	8	21
Koroll, Chicago	10	11	21
Lemaire, Mtl	**7**	**14**	**21**
Tallon, Vancouver	6	14	21
Grant, Minn.	15	5	20
Balon, N.Y.	14	6	20
Hextall, Cal.	10	10	20
Ellis, Toronto	9	11	20
Westfall, Boston	9	11	20
Drouin, Minn.	8	12	20
Gilbert, N.Y.	7	13	20
Boyer, Pitts.	6	14	20
Stemkowski, D-NY	6	14	20
Richard, Mtl	**5**	**15**	**20**
Goldsworthy, Min.	5	15	20
Pulford, L.A.	11	8	19
Howe, Détroit	10	9	19
Henderson, Tor.	8	11	19
Hextall, Pitts.	7	12	19
Bordeleau, St. L.	7	12	19
Meehan, Buffalo	7	12	19
St. Marseille, St.L.	6	12	19
Paiement, Vanc.	5	14	19
Lapointe, Mtl	**9**	**9**	**18**
Hadfield, N.Y.	8	9	18
E. Hicke, Calif.	8	10	18
Johnson, Phil.	7	11	18
Shock, Pitts.	7	11	18
Flett, L.A.	7	11	18
Widing, L.A.	6	12	18
R. Cullen, Vanc.	6	12	18
Bathgate, Pitts.	5	13	18
Rupp, Pitts.	2	16	18
Joyal, L.A.	7	10	17
Hampson, Calif.	7	10	17
Lacroix, Philad.	6	11	17
Stapleton, Chic.	2	15	17
Labossière, L.A.	9	7	16
Lorentz, St. L.	9	7	16
Sabourin, St. L.	7	9	16
Polis, Pitts.	7	9	16
Vadnais, Calif.	7	9	16
Parise, Minnesota	7	9	16
Croteau, Calif.	6	10	16
Lesuk, Phil.	4	12	16
Ashbee, Philad.	3	13	16
Trottier, Toronto	12	3	15
Irvine, N.Y.	9	6	15
Unger, Détroit	8	7	15
O'Shea, Minn.	8	7	15
Pinder, Chicago	8	7	15
Lonsberry, L.A.	3	12	15
White, L.A.	3	12	15
Park, New York	3	12	15
MacMillan, Tor.	10	4	14
McCreary, Pitts.	10	4	14
Byers, L.A.	8	6	14
Corrigan, Vanc.	8	6	14
Pronovost, Pitts.	7	7	14
Tardif, Montréal	**6**	**8**	**14**
Monahan, Toronto	6	8	14
Keenan, St-L.-Buff.	5	9	14
Kelly, Phil.	4	10	14
Bergman, Détroit	4	10	14
D. Smith, Boston	3	11	14
Rousseau, Minn.	2	12	14
Gendron, Phil	8	5	13
D. Johnson, Vanc.	5	8	13
Maloney, Chicago	6	7	13
Popiel, Vancouver	6	7	13
Sutherland, Phi.-SL	6	7	13
McCallum, Pitts.	3	10	13
Walton, Toronto	3	10	13
Morrison, St. L.	7	5	12
Harvey, Minn.	6	6	12
Roberts, St. L.	6	6	12
Marcotte, Boston	6	6	12
Burns, Minnesota	5	7	12
Prentice, Pitts.	4	8	12
Nesterenko, Chica.	4	8	12
MacGregor, Détroit	3	9	12
Connelly, Détroit	3	9	12
Armstrong, Tor.	2	10	12
Schmautz, Buff.	5	6	11
Egers, N. Y.	5	6	11
Angotti, Chicago	4	7	11
Mickey, L.A.	3	8	11
Marotte, L.A.	1	10	11
Price, L.A.	0	11	11
Larose, Mtl	**8**	**2**	**10**
Jarrett, Calif.	7	3	10
Harrison, Toronto	6	4	10
Dornhoefer, Phil.	5	5	10
D. Jarrett, Chic.	1	9	10
Harper, Mtl	**0**	**10**	**10**

SIMPSONS

OUVERT CE SOIR, MARDI ET MERCREDI SOIRS 9 h.

LES TROIS MAGASINS OUVERTS : EN VILLE : DE 9 H A 21 H. — FAIRVIEW ET ANJOU DE 9 H 30 A 21 H.

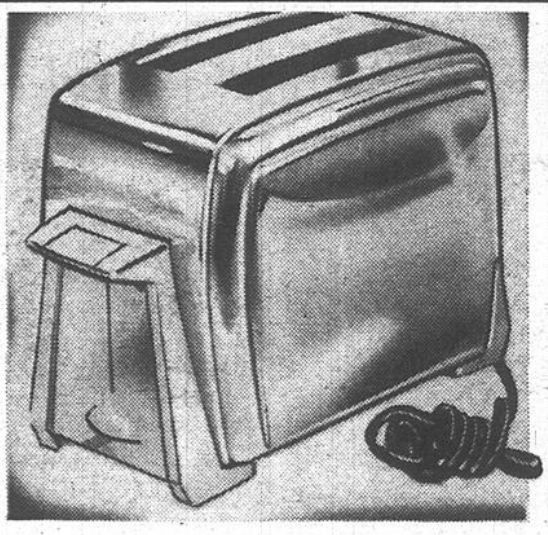
Suggestions-cadeaux pour Noël



Fameux nécessaire à mise en plis "G-E"

29.98 ch

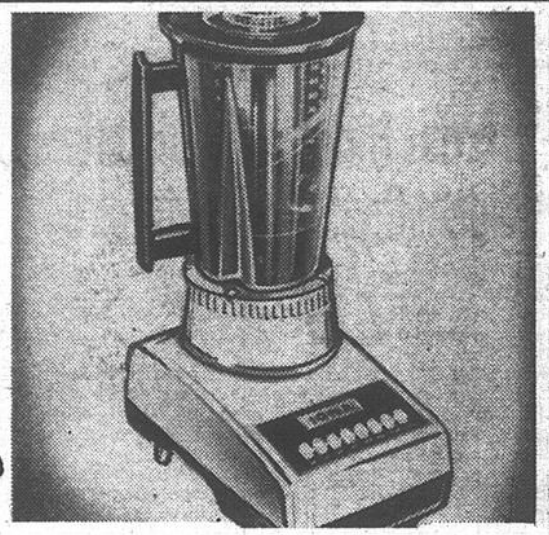
- Un modèle de General Electric pour des mises en plis souples et rapides.
- Ensemble comprend 18 rouleaux chauffant automatiquement en quelques minutes à la température propice.
- Complet avec mallette en vinyle.



Grille-pain pour deux tranches

11.99 ch

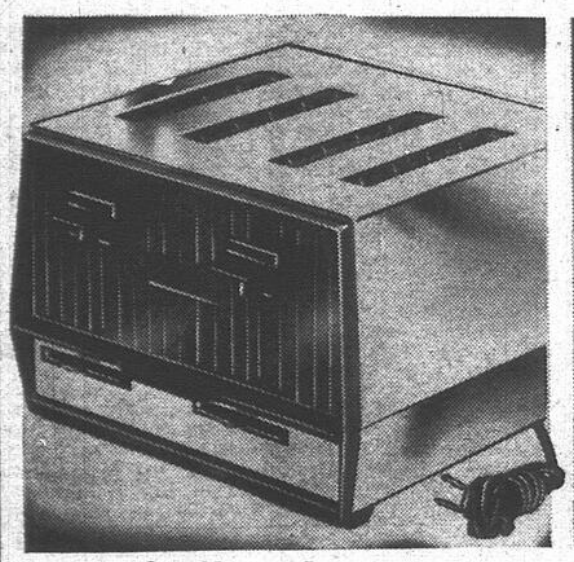
- Un modèle "Toastess" automatique pour des rôties vite faites.
- Carter chrome brillant, panneaux latéraux plastique ton or, plateau à miettes.
- Sélecteur pour degré de cuisson.



Mélangeur "Iona" automatique

28.88 ch

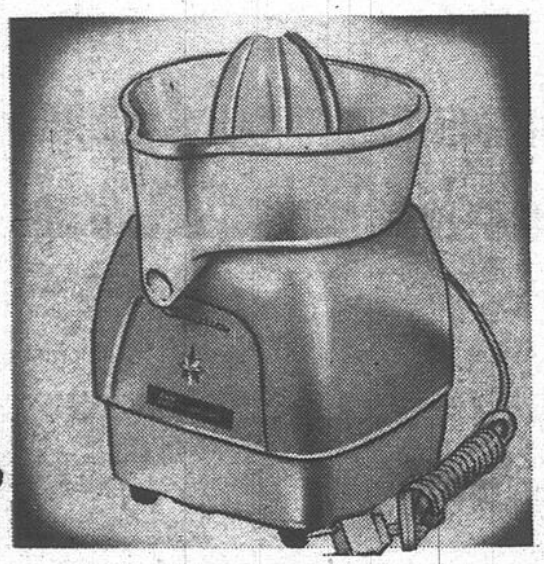
- Un puissant modèle automatique 7 vitesses, contrôle Solid State.
- Moteur actionné par bouton-poussoir.
- Récipient 48 on. plastique translucide, base plastique ton or ou blanc



Grille-pain pour quatre tranches

29.98 ch

- Un modèle automatique avec double contrôle indépendant de cuisson.
- Il peut faire des rôties d'un doré pâle ou foncé à la fois, 9 sélections de rôtissage de chaque côté.
- Carter en chrome luisant, panneaux latéraux bakelite



Rapide presse-jus "Proctor Starflite"

15.99 ch

- Un modèle qui extrait facilement et rapidement le jus des fruits tels citron, pamplemousse, orange, etc.
- Préparations sans pulpe.
- Tamiseur et récipient en plastique.

Moulin à café électrique "Braun"

14.95 ch

- Un modèle qui moud rapidement et efficacement les grains de café tout en lui conservant sa précieuse saveur.
- Capacité 6 à 8 tasses.
- Dim. : 6½" hauteur.

Rayon 755, au cinquième

COMMANDES POSTALES ET TELEPHONIQUES EXECUTEES **842-7221**

HEURES D'AFFAIRES : Aujourd'hui, mardi et mercredi : Fairview et Anjou, 9 h 30 à 21 h. — En ville de 9 h à 21 h. Jeudi : en ville, 9 h à 17 h 30 — Fairview et Anjou, 9 h 30 à 18 h. — Fermés vendredi, jour de Noël.